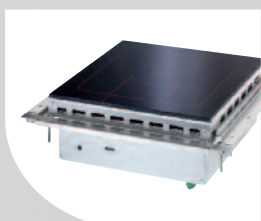
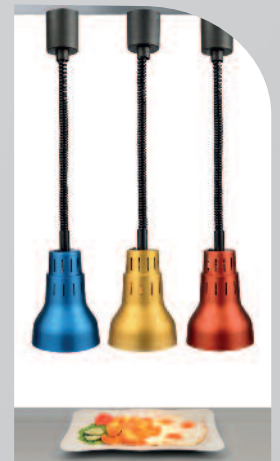




## Preisliste 2023



## Dem Gast zuliebe



## Schneidestation für Buffet-Wärmelampe „Dual“ und „Single“ Cutting station for Buffet heat lamps "Dual" and "Single"



- optimale Warmhalteigenschaften durch Ober- und Unterhitze
- zum Präsentieren und Tranchieren geeignet
- wahlweise mit beheizter oder unbeheizter Platte
- messerschonendes und hitzebeständiges Schneidbrett
- mit umlaufender Safrille ausgestattet

- optimum heat retaining characteristics with top and bottom heat
- suitable for presentation and carving
- optionally with heated or unheated plate
- knife-friendly and heat-resistant cutting board
- equipped with a circumferential juice rim



## Multifunktionswanne Heiß-Kalt – Temperatur getrennt regelbar von – 5 °C bis +140 °C Multifunctional well Hot-Cold – Temperature separately adjustable from – 5 °C to +140 °C

**Die Multifunktionswanne,  
die Sie noch flexibler macht**

**The multifunctional well which helps you  
being even more flexible**



|                                                                                      |               |                                                                               |            |
|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------|------------|
| <b>Abräumwagen</b><br>(siehe Tablettwagen).....                                      | 87–101        | <b>Schneidestation für Buffet-Wärmelampe</b> .....                            | 32         |
| <b>Aircleaning-Systeme (ACS)</b> .....                                               | 8+9           | <b>SMART-SERVE</b> <b>neue Produkte</b> .....                                 | 65–78      |
| <b>Bain-maries</b> .....                                                             | 52–57         | ► Dekore und Farben.....                                                      | 78         |
| ► Einbau-Bain-maries trocken oder nass beheizt .....                                 | 53            | ► Eckmodul.....                                                               | 76         |
| ► Einbau-Bain-maries nass beheizt.....                                               | 54+55         | ► Einfahrnische.....                                                          | 77         |
| ► mit Wärmeschrank .....                                                             | 56            | ► Kaltausgabe Stille Kühlung.....                                             | 71         |
| ► Standgeräte .....                                                                  | 57            | ► Kaltausgabe Umluftkühlung.....                                              | 72         |
| ► Tischgeräte .....                                                                  | 56            | ► Kaltausgabe Vitrine.....                                                    | 73         |
| <b>Einbauspender</b> .....                                                           | 60–62         | ► Kalt-Warm-Platte – steckerfertig 3 x GN 1/1.....                            | 69         |
| ► Einbau-Korbspender.....                                                            | 62            | ► Kalt-Warm Wanne – steckerfertig 3 x GN 1/1.....                             | 70         |
| ► Einbau-Tablettspender.....                                                         | 62            | ► Kassenstand.....                                                            | 75         |
| ► Einbau-Tellerspender.....                                                          | 60            | ► Kochstation.....                                                            | 67         |
| ► Einbau-Universal-Tellerspender.....                                                | 60            | ► Neutralausgabe.....                                                         | 74         |
| ► Unterbauspender <b>neue Produkte</b> .....                                         | 61            | ► Warmausgabe – Bain-marie.....                                               | 68         |
| ► verstellbarer Einbauspender <b>neue Produkte</b> .....                             | 61            | <b>Speisen-Ausgabestation</b><br>(siehe Profit-Line + SMART-SERVE).....       | 65–86      |
| <b>Fleischkäsewärmer</b> .....                                                       | 27            | <b>Speisenwärmer</b> .....                                                    | 27         |
| <b>FLEX-Line Induktion</b> .....                                                     | 10+11         | ► Fleischkäsewärmer .....                                                     | 27         |
| <b>Frontcooking</b> .....                                                            | 3–9           | ► Speisenwärmer Duo-Therm 2 .....                                             | 27         |
| <b>GastroNorm-Einsätze und Deckel</b> .....                                          | 58+59         | ► Speisenwärmer Duo-Therm 2 mit Wärmeplatte.....                              | 27         |
| <b>Getränkewagen SGW</b> .....                                                       | 99            | ► Speisenwärmer SW 24000.....                                                 | 27         |
| <b>Hold-Line</b> .....                                                               | 19–25         | <b>Steamjet, Universal-Schnelldämpfer</b> .....                               | 57         |
| ► Induktions-Warmhaltegeräte zum Einbau .....                                        | 20–23         | <b>Suppenkugel</b> .....                                                      | 24         |
| ► Induktions-Warmhalte-Tischgerät.....                                               | 22            | <b>Suppentopf</b> .....                                                       | 58         |
| ► Zubehör.....                                                                       | 24+25         | <b>Tabletts</b> .....                                                         | 102+103    |
| <b>Hustenschutzaufsätze</b> .....                                                    | 41            | <b>Tablettspender</b> <b>neue Produkte</b> .....                              | 62+64      |
| ► Domino-Line, Profit-Line, SMART-SERVE <b>neue Produkte</b> .....                   | 41            | ► zum Einbau und fahrbar .....                                                | 62+64      |
| <b>Induktionstechnik</b> .....                                                       | 3–7 und 10–25 | <b>Tablettwagen</b> .....                                                     | 87–101     |
| ► FLEX-Line: Base, Wok und Griddle.....                                              | 10+11         | ► Getränkewagen SGW .....                                                     | 99         |
| ► Griddle-Line: Einbaugeräte.....                                                    | 18            | ► Regalwagen.....                                                             | 99         |
| ► Hold-Line: Warmhaltegeräte.....                                                    | 19–23         | ► Tablettwagen Alu RTW.....                                                   | 88–98      |
| ► Install-Line: Einbaugeräte <b>neue Produkte</b> .....                              | 13–14         | ► Tablettwagen Edelstahl TWE.....                                             | 100        |
| ► Kombi-Line: Einbau-Bräter .....                                                    | 18            | ► Tablettausgabewagen AGW.....                                                | 101        |
| ► Multi-Flex: Frontcooking.....                                                      | 3–7           | <b>Tellerspender</b> .....                                                    | 60, 61, 63 |
| ► Small-Line: Auftischgeräte .....                                                   | 18            | ► zum Einbau und fahrbar .....                                                | 60, 61, 63 |
| ► Uni-Line: Einbaugeräte <b>neue Produkte</b> .....                                  | 15–17         | <b>Tellerwärmer</b> .....                                                     | 26         |
| ► Zubehör: Induktions-Pfannen und Töpfe .....                                        | 24+25         | <b>Tranchierplatten</b> .....                                                 | 28         |
| <b>Kalt-Platten</b> .....                                                            | 49            | <b>Verkaufsanlagen</b><br>(siehe Profit-Line + SMART-SERVE).....              | 65–86      |
| <b>Kalt-Warm-Platten</b> .....                                                       | 47+48         | <b>Wärmebrücken</b> .....                                                     | 37–43      |
| ► Einbaugeräte steckerfertig + für baus. Zentralkühlung .....                        | 48            | ► Wärmebrücke „All-in-One“ <b>neue Produkte</b> .....                         | 42+43      |
| ► Tischgeräte .....                                                                  | 47            | ► Wärmebrücken mit Fußgestell .....                                           | 39+40      |
| <b>Kalt-Warm-Wannen</b> .....                                                        | 50+51         | ► Wärmebrücken mit mit Kettenaufhängung .....                                 | 38         |
| ► Temperatur getrennt und durchgehend regelbar .....                                 | 50+51         | ► Wärmebrücken mit mit höhenverstellbarem Spiralkabel .....                   | 38         |
| <b>Knödel-/Universaldämpfer</b> .....                                                | 28            | ► Wärmebrücke zur bauseitigen Montage .....                                   | 37         |
| <b>Korbspender</b> .....                                                             | 62+64         | ► Zubehör.....                                                                | 37+39      |
| ► zum Einbau und fahrbar .....                                                       | 62+64         | <b>Wärmeplatten</b> .....                                                     | 44–46      |
| <b>Kuvertüre/Schoko-Hot-Pot</b> .....                                                | 57            | ► Einbaugeräte .....                                                          | 44+46      |
| <b>Multifunktionswanne Heiß-Kalt</b> .....                                           | 50+51         | ► Glaskeramik .....                                                           | 46         |
| ► Temperatur getrennt und durchgehend regelbar .....                                 | 50+51         | ► Tischgeräte.....                                                            | 45         |
| <b>Multi-Flex (Frontcooking)</b> .....                                               | 3–7           | <b>Wärmeschränke</b> .....                                                    | 104–106    |
| <b>Profit-Line 95000</b> .....                                                       | 79–86         | ► Wärmeschränke .....                                                         | 104+105    |
| ► Eckmodul .....                                                                     | 84            | ► Wärmehochschrank .....                                                      | 106        |
| ► Einbaukühlvitrine mit eckigem Glasaufbau <b>neues Produkt</b> .....                | 81            | ► Wandschrank beheizt.....                                                    | 106        |
| ► Einbaukühlvitrine mit Entnahmeklappen <b>neues Produkt</b> .....                   | 81            | <b>Wärmestrahler</b> .....                                                    | 29–36      |
| ► Gläserregal .....                                                                  | 84            | ► Buffet-Wärmelampen .....                                                    | 30+31      |
| ► Green Einbaukühlvitrine mit isolierter Seitenverglasung <b>neues Produkt</b> ..... | 81            | ► Zubehör für Buffet-Wärmelampen .....                                        | 32         |
| ► Kaltverkaufsanlage: Schleierkühlvitrine .....                                      | 83            | ► Wärmestrahler.....                                                          | 33–35      |
| ► Kaltverkaufsanlage: Stille Kühlung .....                                           | 80+82         | ► Zubehör für Wärmestrahler .....                                             | 36         |
| ► Kaltverkaufsanlage: Umluftkühlung .....                                            | 80+82         | <b>Warm- und Kalt-Ausgabetheken</b><br>(siehe Profit-Line + SMART-SERVE)..... | 65–86      |
| ► Kaltverkaufsanlage: Umluftkühlvitrine .....                                        | 83            |                                                                               |            |
| ► Kassenstand .....                                                                  | 84            |                                                                               |            |
| ► Neutralmodultisch .....                                                            | 84            |                                                                               |            |
| ► Tablett- und Besteckmodul .....                                                    | 84            |                                                                               |            |
| ► Warmverkaufsanlage: Bain-marie .....                                               | 80+82         |                                                                               |            |
| ► Zubehör .....                                                                      | 85+86         |                                                                               |            |

## ► Table of contents

|                                                                   |         |                                                                               |               |
|-------------------------------------------------------------------|---------|-------------------------------------------------------------------------------|---------------|
| <b>Aircleaning-Systems (ACS)</b> .....                            | 8+9     | <b>Hot plates</b> .....                                                       | 44–46         |
| <b>Bain-maries</b> .....                                          | 52–57   | ► Built-in devices .....                                                      | 44+46         |
| ► Built-in-Bain-maries heated dry or wet .....                    | 53      | ► Hot plate glass ceramic .....                                               | 46            |
| ► Built-in-Bain-maries heated wet .....                           | 54+55   | ► Table top .....                                                             | 45            |
| ► free standing .....                                             | 57      | <b>Induction-technique</b> .....                                              | 3–7 und 10–25 |
| ► tabletop .....                                                  | 56      | ► Accessories: Induction-pans and pots .....                                  | 24+25         |
| ► with hot cabinet .....                                          | 56      | ► FLEX-Line: Base, Wok und Griddle .....                                      | 10+11         |
| <b>Basket dispenser</b> .....                                     | 62+64   | ► Griddle-Line: built-in devices .....                                        | 18            |
| ► Built-in and mobile .....                                       | 62+64   | ► Hold-Line: heat retaining units .....                                       | 19–23         |
| <b>Beverage trolley SGW</b> .....                                 | 99      | ► Install-Line: built-in devices <b>new Products</b> .....                    | 13+14         |
| <b>Built-in dispensers</b> .....                                  | 60–62   | ► Kombi-Line: braising pan for built-in .....                                 | 18            |
| ► adjustable built-in dispenser <b>new Products</b> .....         | 61      | ► Multi-Flex: Frontcooking .....                                              | 3–7           |
| ► Built-in basket dispenser .....                                 | 62      | ► Small-Line: table top .....                                                 | 18            |
| ► Built-in plate dispensers .....                                 | 60      | ► Uni-Line: built-in devices <b>new Products</b> .....                        | 15–17         |
| ► Built-in tray dispenser .....                                   | 62      | <b>Meat loaf heater</b> .....                                                 | 27            |
| ► Built-in Universal plate dispenser .....                        | 60      | <b>Multifunctional well Hot-Cold</b> .....                                    | 50+51         |
| ► undermount dispenser <b>new Products</b> .....                  | 61      | ► Temperature separately and continuously adjustable ....                     | 50+51         |
| <b>Carving stations</b> .....                                     | 28      | <b>Multi-Flex (Frontcooking)</b> .....                                        | 3–7           |
| <b>Chocolate Hot-Pot</b> .....                                    | 57      | <b>Plate dispensers</b> .....                                                 | 60,61,63      |
| <b>Cold plates</b> .....                                          | 49      | ► Built-in and mobile .....                                                   | 60,61,63      |
| <b>Cough protection</b> .....                                     | 41      | <b>Plate warmers</b> .....                                                    | 26            |
| ► Domino-Line, Profit-Line, SMART-SERVE <b>new Products</b> ..... | 41      | <b>SMART-SERVE</b> <b>new Products</b> .....                                  | 65–78         |
| <b>Cutting station for Buffet heat lamps</b> .....                | 32      | ► Cashier counter .....                                                       | 75            |
| <b>Dumpling/universal steamer</b> .....                           | 28      | ► Cooking station .....                                                       | 67            |
| <b>FLEX-Line Induction</b> .....                                  | 10+11   | ► Corner module .....                                                         | 76            |
| <b>Food warmers</b> .....                                         | 27      | ► Cold servery circulating air cooling .....                                  | 72            |
| ► Food warmer Duo Therm 2 .....                                   | 27      | ► Cold servery display case .....                                             | 73            |
| ► Food warmer Duo Therm 2 with Hot Plate .....                    | 27      | ► Cold servery Static cooling .....                                           | 71            |
| ► Food warmer SW 24000 .....                                      | 27      | ► decors and colors .....                                                     | 78            |
| ► Meat loaf heater .....                                          | 27      | ► Drive-in niche .....                                                        | 77            |
| <b>Frontcooking</b> .....                                         | 3–9     | ► Hot servery – Bain-marie .....                                              | 68            |
| <b>GastroNorm-inserts</b> .....                                   | 58+59   | ► Hot-cold plate – ready to plug-in 3 x GN 1/1 .....                          | 69            |
| <b>Heating bridges</b> .....                                      | 37–43   | ► Hot or cold well – ready to plug-in 3 x GN 1/1 .....                        | 70            |
| ► Accessories .....                                               | 37+39   | ► modular desk .....                                                          | 74            |
| ► Heating bridge „All-in-One“ <b>new Products</b> .....           | 42+43   | <b>Profit-Line 95000</b> .....                                                | 79–86         |
| ► Heating bridge with base .....                                  | 39+40   | ► Accessories .....                                                           | 85+86         |
| ► Heating bridge for on-site mounting .....                       | 37      | ► Built-in refrigerated display case: squared design <b>new Product</b> ..... | 81            |
| ► Heating bridge with chain fixing .....                          | 38      | ► Built-in refrigerated display case:                                         |               |
| ► Heating bridge with height-adjustable spiral cable .....        | 38      | with self-service flaps, squared design <b>new Product</b> .....              | 81            |
| <b>Heat lamps</b> .....                                           | 29–36   | ► Cashier counter .....                                                       | 84            |
| ► Buffet heat lamps .....                                         | 30+31   | ► Cold Servery Counter: Circulating air cooling .....                         | 80+82         |
| ► Accessories for Buffet heat lamps .....                         | 32      | ► Cold Servery Counter: Circulating air cooling vitrine .....                 | 83            |
| ► Heat lamps .....                                                | 33–35   | ► Cold Servery Counter: Static Cooling .....                                  | 80+82         |
| ► Accessories for heat lamps .....                                | 36      | ► Cold servery Counter: veil cooling vitrine .....                            | 83            |
| <b>Hold-Line</b> .....                                            | 19–25   | ► Corner module .....                                                         | 84            |
| ► Accessories .....                                               | 24+25   | ► Green Built-in refrigerated display case:                                   |               |
| ► Induction/heat retaining units built-in .....                   | 20–23   | squared design with insulated side glazing <b>new Product</b> .....           | 81            |
| ► Induction/heat retaining units table top .....                  | 22      | ► Hot Servery Counter: Bain-marie .....                                       | 80+82         |
| <b>Hot-/cold servery counters</b>                                 |         | ► Neutral modular desk .....                                                  | 84            |
| (see Profit-Line + SMART-SERVE) .....                             | 65–86   | ► Shelf for glasses .....                                                     | 84            |
| <b>Hot cupboards</b> .....                                        | 104–106 | ► Tray and cutlery module .....                                               | 84            |
| ► Heated wall cabinet .....                                       | 106     | <b>Servery counters</b>                                                       |               |
| ► Hot cupboards .....                                             | 104+105 | (see Profit-Line + SMART-SERVE) .....                                         | 65–86         |
| ► Hot high cupboard .....                                         | 106     | <b>Soup bowl</b> .....                                                        | 24            |
| <b>Hot or cold combiplate</b> .....                               | 47+48   | <b>Stockpot</b> .....                                                         | 58            |
| ► Built-in ready to plug-in and for central cooling system .....  | 48      | <b>Steamjet, Universal steamer</b> .....                                      | 57            |
| ► Table top .....                                                 | 47      | <b>Trays</b> .....                                                            | 102+103       |
| <b>Hot or cold basin</b> .....                                    | 50+51   | <b>Tray dispenser</b> .....                                                   | 62+64         |
| ► Temperature separately and continuously adjustable .....        | 50+51   | ► Built-in and mobile <b>new Products</b> .....                               | 62+64         |
|                                                                   |         | <b>Tray trolleys</b> .....                                                    | 87–101        |
|                                                                   |         | ► Beverage trolley SGW .....                                                  | 99            |
|                                                                   |         | ► Shelf-trolley .....                                                         | 99            |
|                                                                   |         | ► Tray-distribution trolleys AGW .....                                        | 101           |
|                                                                   |         | ► Tray trolleys aluminium RTW .....                                           | 88–98         |
|                                                                   |         | ► Tray trolleys Stainless steel TWE .....                                     | 100           |

# Induktions-Tischgeräte Induction tabletop devices

**Multi-Flex: Maximale Flexibilität (Seite 4 – 9)**  
**Multi-Flex: Maximum flexibility (Page 4 – 9)**



**FLEX-Line (Seite 10 – 11) FLEX-Line (Page 10 – 11)**



## Einige der FLEX-Line-Funktionen:

- Timer mit Ausschalt-Funktion
- temperaturgesteuertes Kochen mit RTCsmp
- gradgenaue Speisenwarmhaltung
- automatische Erkennung der Netzspannung  
208 bis 240 V bzw. 380 bis 440 V
- maximale Leistung reduzierbar von 100 % bis zu 25 %
- automatische Frequenzsteuerung bei unterschiedlichen  
Topf- bzw. Pfannenmaterialien

## Some of the FLEX-Line functions:

- timer with switch-off function
- temperature-controlled cooking with RTCsmp
- exactly adjusted heat retaining
- auto-sensing power supply unit 208 to 240 V  
and/or 380 to 440 V
- maximum power reducible from 100 % down to 25 %
- automatic frequency control for different pot  
and/or pan materials

## ► Multi-Flex – Frontcooking der Extraklasse

### Multi-Flex – First class frontcooking



#### Induktionswok mit Flex-Steuerung Induction wok with Flex control

Tip & Turn

Ausführung: Gehäuse aus CNS 18/10. Die Wok-Cuvette besteht aus schlagfestem Ceran. Cuvette 300 mm Durchmesser. Inkl. auswechselbarem Fettfilter. Temperaturregulierung erfolgt über Drehknopf mit integriertem Netzschalter.

Design: Casing completely made of chrome nickel steel 18/10. Wok-cuvette made of shock-resistant ceran, diameter 300 mm. Device with replaceable fat filter unit. Temperature control via rotary knob with integrated power switch.

| Modell-Nr.    | L   | T/D | H   | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|-----|------|-----|-------------|----------|
| SH/WO 3500-ML | 380 | 650 | 200 | 230  | 3,5 | 4.314 €     | Z 0891   |
| SH/WO 5000-ML | 380 | 650 | 200 | 400  | 5,0 | 4.515 €     | Z 0892   |



#### Induktionskochfeld 1 Kochstelle mit Flex-Steuerung Induction hob 1 cooking field with Flex control

Tip & Turn

Ausführung: Gehäuse aus CNS 18/10, mit einer Kochstelle. Ceranfeld 6 mm stark. Rundspule, Durchmesser 220 mm. Inkl. auswechselbarem Fettfilter. Temperaturregulierung erfolgt über Drehknopf mit integriertem Netzschalter.

Design: Casing completely made of chrome nickel steel 18/10, with one cooking field. Ceran field 6 mm strong. Round coil, diameter 220 mm. Device with replaceable fat filter unit. Temperature control via rotary knob with integrated power switch.

| Modell-Nr.    | L   | T/D | H   | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|-----|------|-----|-------------|----------|
| SH/BA 3500-ML | 380 | 650 | 200 | 230  | 3,5 | 3.695 €     | Z 0893   |
| SH/BA 5000-ML | 380 | 650 | 200 | 400  | 5,0 | 4.285 €     | Z 0894   |



#### Induktionskochfeld 2 Kochstellen mit Flex-Steuerung Induction hob 2 cooking fields with Flex control

Tip & Turn

Ausführung: Gehäuse aus CNS 18/10, mit zwei Kochstellen. Ceranfeld 6 mm stark. 2 Rundspulen, Durchmesser 220 mm. Inkl. auswechselbarem Fettfilter. Temperaturregulierung erfolgt über 2 Drehknöpfe mit integriertem Netzschalter.

Design: Casing completely made of chrome nickel steel 18/10, with 2 cooking fields. Ceran field 6 mm strong. 2 round coils, diameter 220 mm. Device with replaceable fat filter unit. Temperature control via 2 rotary knobs with integrated power switch.

| Modell-Nr.       | L   | T/D | H   | Volt | kW   | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------------|-----|-----|-----|------|------|-------------|----------|
| SH/DU/BA 5000-ML | 380 | 650 | 200 | 400  | 10,0 | 6.807 €     | Z 0895   |



#### Induktions-Grillgerät „Single“ mit Flex-Steuerung Induction grill „Single“ with Flex control

Tip & Turn

Ausführung: Gehäuse aus CNS 18/10. Induktions-Grillgerät mit einer Bratzzone. Temperaturbereich: 0 – 230 °C. Inkl. Fettschublade und Spritzschutz.

Design: Casing completely made of chrome nickel steel 18/10. With one frying zone. Range of temperature: 0 – 230 °C. With removable fat drawer and splash guard.

| Modell-Nr.    | L   | T/D | H   | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|-----|------|-----|-------------|----------|
| SH/GR 5000-ML | 410 | 650 | 218 | 400  | 5,0 | 6.113 €     | Z 0896   |

## ► Multi-Flex – Frontcooking der Extraklasse Multi-Flex – First class frontcooking

**SCHOLL**

### Multi-Flex: Induktionskochfeld Multi-Flex: Induction cooking field



### Induktionskochfeld mit Flex-Steuerung Induction cooking field with Flex control

*Tip & Turn*

Ausführung: Gehäuse aus CNS 18/10, mit einer Kochstelle. Ceranfeld 6 mm stark. Rechteckspule 225 x 390 mm. Inkl. auswechselbarem Fettfilter. Temperaturregulierung erfolgt über Drehknopf mit integriertem Netzschalter.

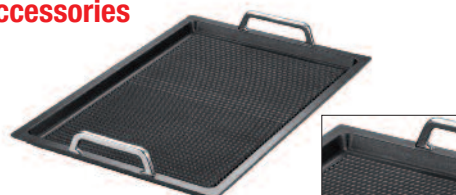
Design: Casing completely made of chrome nickel steel 18/10. Model with one cooking field. Ceran field 6 mm strong. Square coil, 225 x 390 mm. Device with replaceable fat filter unit. Temperature control via rotary knob with integrated power switch.

| Modell-Nr.     | L   | T/D | H   | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|----------------|-----|-----|-----|------|-----|-----------------|----------|
| SH/ESF 3500-ML | 380 | 650 | 200 | 230  | 3,5 | 3.990 €         | Z 0898   |

Multi-Line 65: Maximale Flexibilität. Induktionskochfeld mit Rechteckspule zum Kochen, Grillen, Braten und Pasta kochen.

Multi-Line 65: Maximum flexibility. Induction cooking field with rectangle coil for boiling, grilling, frying and pasta cooking.

### Zubehör Accessories



### Zubehör: Griddleaufsatz mit Grillboden Accessories: Top frame „Griddle“ with grooved soil

Alu-Guss-Behälter GN 1/1-20, mit gerilltem Grillboden und mit Griffen  
Aluminium cast container GN 1/1-20 with ripped surface and with handles.

| Modell-Nr.      | L   | T/D | H  | Preis/Price | Art. Nr. |
|-----------------|-----|-----|----|-------------|----------|
| SH/GA-G 3000-ML | 325 | 530 | 20 | 253 €       | Z 0772   |

### Zubehör Accessories



### Zubehör: Griddleaufsatz Accessories: Top frame „Griddle“

Alu-Guss-Behälter GN 1/1-20 mit Griffen.  
Aluminium cast container GN 1/1-20 with handles.

| Modell-Nr.    | L   | T/D | H  | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|----|-------------|----------|
| SH/GA 3000-ML | 325 | 530 | 20 | 259 €       | Z 0754   |

### Zubehör Accessories



### Zubehör: Multibräteraufsatz Accessories: Top frame „Frying“

Alu-Guss-Behälter GN 1/1-55 mit Griffen.  
Aluminium cast container GN 1/1-55 with handles.

| Modell-Nr.    | L   | T/D | H  | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|----|-------------|----------|
| SH/MB 3000-ML | 325 | 530 | 55 | 279 €       | Z 0756   |

### Zubehör Accessories



### Zubehör: Pastakocheraufsatz Accessories: Top frame „Pasta cooker“

Ausführung: Pastakocheraufsatzrahmen aus Chromnickelstahl. Im Aufsatzrahmen ein Ausschnitt mit einer herausnehmbaren Thermoplate-Pastawanne 100 mm mit Pastakorbeinsätzen (2 x 1/3-100 u. 2 x 1/6-100). Pastawanne hitzebeständig, ohne Griffen. Spülmaschinengeeignet.

Design: Top frame pasta cooker, made of chrome nickel steel. Frame with cut-out for removable thermoplate pasta pan, depth 100 mm, with pasta inserts (2 x 1/3-100 & 2 x 1/6-100). Pasta pan with heat resistant coating, no handles. Dish washer safe.

| Modell-Nr.    | L   | T/D | H   | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|-----|-------------|----------|
| SH/PA 3000-ML | 384 | 650 | 100 | 1.295 €     | Z 0781   |

## ► Multi-Flex – Frontcooking der Extraklasse

### Multi-Flex – First class frontcooking



#### Bain-marie/Steamer

#### Bain-marie/Steamer

Ausführung: Gehäuse aus CNS 18/10. Für 1 x GN 1/1-100 Wanne tiefgezogen, direkt beheizt. Gerät mit Ein/Ausschalter und Kontrollleuchte. Inkl. Ablaufhahn. Thermostatisch regelbar von 30 bis 95 °C.

Design: Casing completely made of chrome nickel steel 18/10. For Gastro-Norm 1/1-100. Deep-drawn basin, heated directly. Device with on/off switch and control light. Incl. outlet valve. Thermostatically adjustable from 30 – 95 °C.

| Modell-Nr.    | L   | T/D | H   | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|-----|------|-----|-------------|----------|
| SH/BM 3000-ML | 380 | 650 | 250 | 230  | 1,8 | 1.725 €     | Z 0904   |



#### Elektro-Bräter

#### Electric Brasing pan

Ausführung: Gehäuse CNS 18/10. Wannentiefe 100 mm. Inkl. Ablaufstopfen.

Design: Casing completely made of chrome nickel steel. Depth of basin 100 mm. Incl. drip plug.

| Modell-Nr.    | L   | T/D | H   | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|-----|------|-----|-------------|----------|
| SH/BR 6000-ML | 380 | 650 | 250 | 400  | 6,0 | 3.646 €     | Z 0901   |



#### Pastakocher

#### Pasta cooker

Ausführung: Gehäuse CNS 18/10. Inkl. 2 x Pastakorbeinsatz 1/3 – 100 und 2 x Pastakorbeinsatz 1/6 – 100.

Design: Casing completely made of chrome nickel steel. Incl. 2 x pasta insets 1/3 – 100 and 2 x pasta insets 1/6 – 100.

| Modell-Nr.    | L   | T/D | H   | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|-----|------|-----|-------------|----------|
| SH/PA 6000-ML | 380 | 650 | 250 | 400  | 6,0 | 2.992 €     | Z 0902   |



#### Fritteuse

#### Deep Fryer

Ausführung: Gehäuse aus CNS 18/10. Nutzinhalt: 9 Liter.

Inkl. 2 Frittierkörben.

Design: Casing completely made of chrome nickel steel 18/10. Capacity: 9 litres.

Incl. 2 frying inserts.

| Modell-Nr.    | L   | T/D | H   | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|-----|------|-----|-------------|----------|
| SH/FR 7200-ML | 380 | 650 | 250 | 400  | 7,2 | 3.463 €     | Z 0903   |



### Elektro-Grill „Single“ Electric grill "Single"

Ausführung: Gehäuse aus CNS 18/10. Bratfläche 300 x 435 mm. Grillgerät mit einer Bratzone. Temperaturbereich: 0 – 230 °C. Inkl. Fettschublade und Spritzschutz.

Design: Casing completely made of chrome nickel steel 18/10. Frying zone 300 x 435 mm. With one frying zone. Range of temperature: 0 – 230 °C. With removable fat drawer and splash guard.

| Modell-Nr.    | L   | T/D | H   | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|-----|------|-----|-------------|----------|
| SH/GR 6000-ML | 380 | 650 | 210 | 400  | 6,0 | 3.515 €     | Z 0900   |



### Wärmeplatte Ceran Hot plate ceran

Ausführung: Gehäuse aus CNS 18/10. Wärmeplatte mit durchgehender Ceranplatte. Thermostatisch regelbar von 30 bis 85 °C.

Design: Casing completely made of chrome nickel steel 18/10. Hot plate with continuous ceran plate. Thermostatically adjustable from 30 – 85 °C.

| Modell-Nr.     | L   | T/D | H   | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|----------------|-----|-----|-----|------|-----|-------------|----------|
| SH/CGW 3000-ML | 380 | 650 | 200 | 230  | 0,4 | 1.809 €     | Z 0905   |



### Cerankochfeld 2 Kochstellen Ceran hob 2 cooking fields

Ausführung: Gehäuse CNS 18/10. Cerankochfeld mit 2 runden Kochfeldern. Ceranglas 6 mm stark.

Design: Casing completely made of chrome nickel steel 18/10. Ceran hob with 2 round cooking fields. Ceran glass 6 mm strong.

| Modell-Nr.    | L   | T/D | H   | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|-----|------|-----|-------------|----------|
| SH/CK 3000-ML | 380 | 650 | 200 | 400  | 4,2 | 2.014 €     | Z 0899   |



### Neutral-Modul Neutral-module

Ausführung: Gehäuse CNS 18/10, allseitig geschlossen. Oberseite geeignet zur Aufnahme einer Kunststoffschneidplatte. Inkl. Schneidplatte.

Design: Casing completely made of chrome nickel steel 18/10. Closed on all sides. Worktop suitable for reception of plastic carving board. Incl. carving board.

| Modell-Nr.    | L   | T/D | H        | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|----------|-------------|----------|
| SH/NM 3000-ML | 380 | 650 | 200/220* | 709 €       | Z 0906   |

\*mit Schneidplatte/\*with carving board

## Aircleaning-System (ACS) Aircleaning-System (ACS)



Top Hotel  
Star Award 2017  
in der Kategorie  
Verkaufsförderung

### Patentiertes Aircleaning-System (ACS) Patented Aircleaning-System (ACS)

Das ACS erfüllt die Vorgaben der VDI 2052 (Raumlufthechnische Anlagen). TÜV-geprüft nach DIN EN 60335.  
The ACS meets the requirements of VDI 2052 and is TÜV-certified to DIN EN 60335.



Das ACS erfüllt die Vorgaben der VDI 2052 (Raumlufthechnische Anlagen). TÜV-geprüft nach DIN EN 60335.  
The ACS meets the requirements of VDI 2052 and is TÜV-certified to DIN EN 60335.

### Aircleaning-System (ACS) mit Granit und 3-seitiger Verkleidung Aircleaning-System (ACS) with granite and three-sided facing

Mit flexibler Randabsaugung. Betrieb wählbar links, rechts oder beidseitig. 2 Steckdosen 230 V und 2 Steckdosen 400 V. Dichtgeschweißte Einstellnische für 2 oder 3 Multi-Flex Geräte. Modul fahrbar durch 4 Lenkrollen mit Feststeller. Inkl. frontseitigem Spritzschutz aus Glas, Anbau links und rechts mit Ausschnitten und GN-Schalen. Absaugung: Die entstandenen Wrasen werden 3-seitig abgesaugt und durchlaufen das patentierte ACS-Umluftsystem. In der linken und rechten Seitenwange befinden sich die Hochleistungs-Fettabscheider (100 % flammdurchschlagsicher) mit 2 entnehmbaren Fettauffangschalen. Im Unterbau sind die geräuscharmen Radialgebläse platziert. Geruchsreinigung durch die patentierte Plasmatechnologie in Verbindung mit Aktivkohlefiltern. **Das ACS erfüllt die Vorgaben der VDI 2052 (Raumlufthechnische Anlagen). TÜV-geprüft nach DIN EN 60335.** Sämtliche Bauteile sind nach den Richtlinien der DIN, VDE, GS und TÜV ausgeführt.

With flexible edge extraction. Operation selectable: left, right or both sides. 2 sockets on each side – 2 x 230V and 2 x 400 V. With consistently welded niche for two or three Multi-Flex devices (on-site). Mobile on 4 castors (2 lockable). Incl. front sided glass splash guard, extensions with cutouts on both sides and GN-insets. Vapors are extracted on three sides and passed through the patented ACS – circulating air system. High performance grease separators (100 % flame arresting) are installed in left and right side walls along with two removable grease collection trays. The substructure contains low-noise radial fans. Patented plasma technology for cleaning odors with activated charcoal filter. **The ACS meets the requirements of VDI 2052 and is TÜV-certified to DIN EN 60335.** Furthermore all components meet DIN, VDE, GS and TÜV.

| Modell-Nr.  | Geräte<br>devices | Nischenmaß<br>niche dimension | L     | T/D   | H         | Volt | kW | Plasma-<br>technologie/<br>Plasma<br>technology<br>Preis/Price | Art. Nr. | Elektro-<br>statischer<br>Filter<br>electrostatic<br>filter<br>Preis/Price | Art. Nr. |
|-------------|-------------------|-------------------------------|-------|-------|-----------|------|----|----------------------------------------------------------------|----------|----------------------------------------------------------------------------|----------|
| ACS 1300 d3 | 2                 | 810 x 660 x 260               | 1.300 | 1.000 | 900/1.100 | 400  | 21 | 14.418 €                                                       | B 5284   | 22.637 €                                                                   | B 5305   |
| ACS 1700 d3 | 3                 | 1.210 x 660 x 260             | 1.700 | 1.000 | 900/1.100 | 400  | 21 | 15.953 €                                                       | B 5285   | 23.803 €                                                                   | B 5310   |

### Zubehör Accessories

|                                                                                              | Preis/Price | Art. Nr. |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|----------|
| Glasaufsatz für ACS für 2 Multi-Flex-Geräte/Glass top piece for ACS for 2 Multi-Flex devices | 1.639 €     | B 5282   |
| Glasaufsatz für ACS für 3 Multi-Flex-Geräte/Glass top piece for ACS for 3 Multi-Flex devices | 2.370 €     | B 5283   |



Das ACS erfüllt die Vorgaben der VDI 2052 (Raumluft-technische Anlagen). TÜV-geprüft nach DIN EN 60335.  
**The ACS meets the requirements of VDI 2052 and is TÜV-certified to DIN EN 60335.**

### Aircleaning-System (ACS) Aircleaning-System (ACS)

Mit flexibler Randabsaugung. Betrieb wählbar links, rechts oder beidseitig. 2 Steckdosen 230 V und 2 Steckdosen 400 V. Dichtgeschweißte Einstellnische für 2 oder 3 Multi-Flex Geräte. Modul fahrbar durch 4 Lenkrollen mit Feststeller. Inkl. frontseitigem Spritzschutz aus Glas, Anbau links und rechts mit Ausschnitten und GN-Schalen. Absaugung: Die entstandenen Wrasen werden 3-seitig abgesaugt und durchlaufen das patentierte ACS-Umluftsystem. In der linken und rechten Seitenwanne befinden sich die Hochleistungs-Fettsabscheider (100 % flammdurchschlagsicher) mit 2 entnehmbaren Fettauffangschalen. Im Unterbau sind die geräuscharmen Radialgebläse platziert. Geruchsreinigung durch die patentierte Plasmatechnologie in Verbindung mit Aktivkohlefiltern. **Das ACS erfüllt die Vorgaben der VDI 2052 (Raumlufttechnische Anlagen). TÜV-geprüft nach DIN EN 60335.** Sämtliche Bauteile sind nach den Richtlinien der DIN, VDE, GS und TÜV ausgeführt.

With flexible edge extraction. Operation selectable: left, right or both sides. 2 sockets on each side – 2 x 230V and 2 x 400 V. With consistently welded niche for two or three Multi-Flex devices (on-site). Mobile on 4 castors (2 lockable). Incl. front sided glass splash guard, extensions with cutouts on both sides and GN-insets. Vapors are extracted on three sides and passed through the patented ACS – circulating air system. High performance grease separators (100 % flame arresting) are installed in left and right side walls along with two removable grease collection trays. The substructure contains low-noise radial fans. Patented plasma technology for cleaning odors with activated charcoal filter. **The ACS meets the requirements of VDI 2052 and is TÜV-certified to DIN EN 60335.** Furthermore all components meet DIN, VDE, GS and TÜV.

| Modell-Nr.  | Geräte<br>devices | Nischenmaß<br>niche dimension | L     | T/D | H         | Volt | kW | Plasma-<br>technologie/<br>Plasma<br>technology<br>Preis/Price | Art. Nr.      | Elektro-<br>statischer<br>Filter<br>electrostatic<br>filter<br>Preis/Price | Art. Nr.      |
|-------------|-------------------|-------------------------------|-------|-----|-----------|------|----|----------------------------------------------------------------|---------------|----------------------------------------------------------------------------|---------------|
| ACS 1100 d3 | 2                 | 810 x 660 x 260               | 1.100 | 760 | 900/1.100 | 400  | 21 | 13.418 €                                                       | <b>B 5286</b> | 21.637 €                                                                   | <b>B 5315</b> |
| ACS 1500 d3 | 3                 | 1.210 x 660 x 260             | 1.500 | 760 | 900/1.100 | 400  | 21 | 14.953 €                                                       | <b>B 5287</b> | 22.803 €                                                                   | <b>B 5310</b> |

### Zubehör Accessories

|                                                                                              | Preis/Price | Art. Nr.      |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|
| Glasaufsatz für ACS für 2 Multi-Flex-Geräte/Glass top piece for ACS for 2 Multi-Flex devices | 1.639 €     | <b>B 5282</b> |
| Glasaufsatz für ACS für 3 Multi-Flex-Geräte/Glass top piece for ACS for 3 Multi-Flex devices | 2.370 €     | <b>B 5283</b> |



Das ACS erfüllt die Vorgaben der VDI 2052 (Raumluft-technische Anlagen). TÜV-geprüft nach DIN EN 60335.  
**The ACS meets the requirements of VDI 2052 and is TÜV-certified to DIN EN 60335.**

### Aircleaning-System (ACS) mit Schrankfächern Aircleaning-System (ACS) with cabinets

Aircleaning-System (ACS) mit Plasmatechnologie und Schrankfächern. Mit flexibler Randabsaugung. Betrieb wählbar links, rechts oder beidseitig. 4 Steckdosen 230 V und 2 Steckdosen 400 V. Dicht geschweißte Einstellnische für 3 Multi-Flex-Geräte. Modul fahrbar durch 4 Lenkrollen mit Feststeller. Inkl. Hustenschutz aufsatz und frontseitigem Spritzschutz aus Glas. Absaugung: Die entstandenen Wrasen werden 3-seitig abgesaugt und durchlaufen das patentierte ACS-Umluftsystem. In der linken und rechten Seitenwanne befinden sich die Hochleistungs-Fettsabscheider (100 % flammdurchschlagsicher) mit 2 entnehmbaren Fettauffangschalen. Im Unterbau sind die geräuscharmen Radialgebläse platziert. Geruchsreinigung durch die patentierte Plasmatechnologie in Verbindung mit Aktivkohlefiltern. Mittig im Unterbau sind 2 Schrankfächer, Hygienestandard H3 mit je 8 Auflagesicken. Folgende Varianten sind lieferbar: Neutral – neutral, neutral – warm, neutral – kalt, warm – warm, warm – kalt, kalt – kalt. **Das ACS erfüllt die Vorgaben der VDI 2052 (Raumlufttechnische Anlagen). TÜV-geprüft nach DIN EN 60335.** Sämtliche Bauteile sind nach den Richtlinien der DIN, VDE, GS und TÜV ausgeführt.

Aircleaning-System (ACS) with plasma technology and cabinets. With flexible edge extraction. Operation selectable: left, right or both sides. 4 sockets 230 V and 2 sockets 400 V. With consistently welded niche for two or three Multi-Flex devices (on-site). Mobile on 4 castors (2 lockable). Incl. front sided glass splash guard, extensions with cutouts on both sides and GN-insets. Vapors are extracted on three sides and passed through the patented ACS – circulating air system. High performance grease separators (100 % flame arresting) are installed in left and right side walls along with two removable grease collection trays. The substructure contains low-noise radial fans. Patented plasma technology together with activated charcoal filters for cleaning odors. Two cabinets in substructure, hygiene-standard H3, each with 8 beadings. The following combinations are available: neutral – neutral, neutral – heated, neutral – cooled, heated – heated, heated – cooled, cooled – cooled. **The ACS meets the requirements of VDI 2052 and is TÜV-certified to DIN EN 60335.** Furthermore all components meet DIN, VDE, GS and TÜV.

| Modell-Nr.   | Geräte<br>devices | Nischenmaß<br>niche dimension | L     | T/D | H     | Volt | kW | Plasmatechnologie/Plasma technology<br>Schrankfächer/Cabinets | Preis/<br>Price | Art. Nr.      |
|--------------|-------------------|-------------------------------|-------|-----|-------|------|----|---------------------------------------------------------------|-----------------|---------------|
| ACS 1600 N/N | 3                 | 1.200 x 660 x 250             | 1.665 | 850 | 1.257 | 400  | 22 | neutral – neutral neutral – neutral                           | auf             | <b>B 5295</b> |
| ACS 1600 N/W | 3                 | 1.200 x 660 x 250             | 1.665 | 850 | 1.257 | 400  | 22 | neutral – warm neutral – heated                               | Anfrage         | <b>B 5296</b> |
| ACS 1600 N/K | 3                 | 1.200 x 660 x 250             | 1.665 | 850 | 1.257 | 400  | 22 | neutral – kalt neutral – cooled                               | on              | <b>B 5297</b> |
| ACS 1600 W/W | 3                 | 1.200 x 660 x 250             | 1.665 | 850 | 1.257 | 400  | 22 | warm – warm heated – heated                                   | request         | <b>B 5298</b> |
| ACS 1600 W/K | 3                 | 1.200 x 660 x 250             | 1.665 | 850 | 1.257 | 400  | 22 | warm – kalt heated – cooled                                   |                 | <b>B 5299</b> |
| ACS 1600 K/K | 3                 | 1.200 x 660 x 250             | 1.665 | 850 | 1.257 | 400  | 22 | kalt – kalt cooled – cooled                                   |                 | <b>B 5300</b> |

## ► FLEX-Line Induktions-Tischgeräte FLEX-Line Induction table top



Top Hotel  
Star Award 2018  
in der Kategorie  
Usability



### FLEX-Line: Die nächste Stufe einzigartiger Induktionstechnik mit beeindruckenden Funktionen FLEX-Line: Next level of unique induction technology with awesome features



Top Hotel  
Star Award 2018  
in der Kategorie  
Usability

## Tip & Turn



#### Einige der FLEX-Line-Funktionen:

- Timer mit Ausschalt-Funktion
- temperaturgesteuertes Kochen mit RTCSmp
- gradgenaue Speisenwarmhaltung
- automatische Erkennung der Netzspannung 208 bis 240 V bzw. 380 bis 440 V
- maximale Leistung reduzierbar von 100 % bis zu 25 %
- automatische Frequenzsteuerung bei unterschiedlichen Topf- bzw. Pfannenmaterialien

#### Some of the FLEX-Line functions:

- timer with switch-off function
- temperature-controlled cooking with RTCSmp
- exactly adjusted heat retaining
- auto-sensing power supply unit 208 to 240 V and/or 380 to 440 V
- maximum power reducible from 100 % down to 25 %
- automatic frequency control for different pot and/or pan materials

## Tip & Turn



### FLEX-Griddle 3.5 und 5 FLEX-Griddle 3.5 and 5

Leistungsstarkes Induktions-Griddle-Auftischgerät mit einer Bratzzone. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Ausgestattet mit RTCSmp-Technologie. Mit abnehmbarer Fettschublade und Spritzschutz. Temperaturbereich: 0 – 230 °C.

High performance inductive griddle table top device with one frying zone. Casing completely made of chrome nickel steel. Equipped with RTCSmp-technology. With removable fat drawer and splash guard. Range of temperature: 0 – 230 °C.

| Modell-Nr.       | L   | T/D | H       | Bratzonen/frying zone | Volt      | kW  | HZ      | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------------|-----|-----|---------|-----------------------|-----------|-----|---------|-------------|----------|
| FLEX Griddle 3.5 | 531 | 493 | 200/356 | 1                     | 208 – 240 | 3,5 | 50 – 60 | 6.390 €     | Z 0530   |
| FLEX Griddle 5   | 531 | 493 | 200/356 | 1                     | 380 – 440 | 5,0 | 50 – 60 | 6.750 €     | Z 0531   |

## Tip & Turn



### FLEX-Griddle 10 FLEX-Griddle 10

Leistungsstarkes Induktions-Griddle-Auftischgerät mit zwei getrennt geregelten Bratzonen. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Ausgestattet mit RTCSmp-Technologie. Mit abnehmbarer Fettschublade und Spritzschutz. Temperaturbereich: 0 – 230 °C.

High performance inductive griddle table top device with two separately controlled frying zones. Casing completely made of chrome nickel steel. Equipped with RTCSmp-technology. With removable fat drawer and splash guard. Range of temperature: 0 – 230 °C.

| Modell-Nr.      | L   | T/D | H       | Bratzonen/frying zone | Volt      | kW   | HZ      | Preis/Price | Art. Nr. |
|-----------------|-----|-----|---------|-----------------------|-----------|------|---------|-------------|----------|
| FLEX Griddle 10 | 656 | 717 | 200/356 | 2                     | 380 – 440 | 10,0 | 50 – 60 | 9.980 €     | Z 0541   |

Tip & Turn



**FLEX-Base 3.5 und 5 FLEX-Base 3.5 and 5**

Singleausführung mit einer Kochstelle. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Spulendurchmesser 220 mm. Ausgestattet mit RTCS<sub>mp</sub>-Technologie.  
 Single design with one cooking field. Casing completely made of chrome nickel steel. Diameter of coil 220 mm. Equipped with RTCS<sub>mp</sub>-technology.

→ \*ab Lager lieferbar  
 \*in stock ←

| Modell-Nr.           | L   | T/D | H   | Ceranfeld/Ceran field | Volt      | kW  | HZ      | Preis/Price | Art. Nr.      |
|----------------------|-----|-----|-----|-----------------------|-----------|-----|---------|-------------|---------------|
| <b>FLEX Base 3.5</b> | 380 | 460 | 140 | 372 x 349             | 208 – 240 | 3,5 | 50 – 60 | 2.525 € *   | <b>Z 0500</b> |
| <b>FLEX Base 5</b>   | 380 | 460 | 140 | 372 x 349             | 380 – 440 | 5,0 | 50 – 60 | 2.905 € *   | <b>Z 0501</b> |

Tip & Turn



**FLEX-Base 10 FLEX-Base 10**

Dualausführung mit 2 Kochstellen. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Spulendurchmesser 2 x 220 mm. Ausgestattet mit RTCS<sub>mp</sub>-Technologie.  
 Dual design with 2 cooking fields. Casing completely made of chrome nickel steel. Diameter of coil 2 x 220 mm. Equipped with RTCS<sub>mp</sub>-technology.

| Modell-Nr.          | L   | T/D | H   | Ceranfeld/Ceran field | Volt      | kW   | HZ      | Preis/Price | Art. Nr.      |
|---------------------|-----|-----|-----|-----------------------|-----------|------|---------|-------------|---------------|
| <b>FLEX Base 10</b> | 380 | 720 | 140 | 372 x 609             | 380 – 440 | 10,0 | 50 – 60 | 5.190 € *   | <b>Z 0511</b> |

Tip & Turn



**FLEX-Wok 3.5, 5 und 8 FLEX-Wok 3.5, 5 and 8**

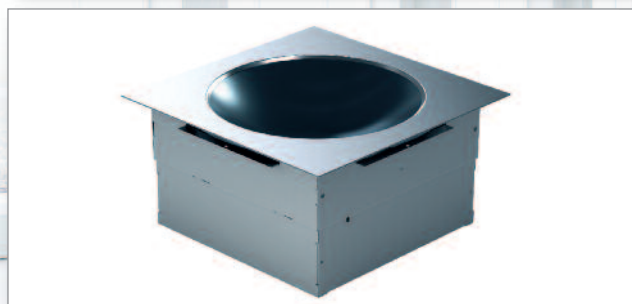
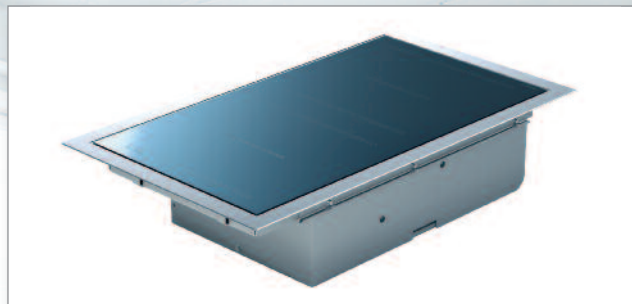
Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Die Wok-Cuvette besteht aus schlagfestem Ceran. Stufenlose Temperaturregulierung über Drehknopf mit integriertem Netzschalter. Ausgestattet mit RTCS<sub>mp</sub>-Technologie.  
 Casing completely made of chrome nickel steel. Wok-Cuvette made of shock-resistant ceran. Temperature is continuously variable controlled by rotary switch with integrated power button. Equipped with RTCS<sub>mp</sub>-technology.

| Modell-Nr.          | L   | T/D | H   | Ceranfeld/Ceran field | Volt      | kW  | HZ      | Preis/Price | Art. Nr.      |
|---------------------|-----|-----|-----|-----------------------|-----------|-----|---------|-------------|---------------|
| <b>FLEX Wok 3.5</b> | 380 | 473 | 200 | Ø 300                 | 208 – 240 | 3,5 | 50 – 60 | 2.995 € *   | <b>Z 0520</b> |
| <b>FLEX Wok 5</b>   | 380 | 473 | 200 | Ø 300                 | 380 – 440 | 5,0 | 50 – 60 | 3.590 € *   | <b>Z 0521</b> |
| <b>FLEX Wok 8</b>   | 380 | 473 | 200 | Ø 300                 | 380 – 440 | 8,0 | 50 – 60 | 4.130 € *   | <b>Z 0522</b> |

# Induktions-Einbaugeräte

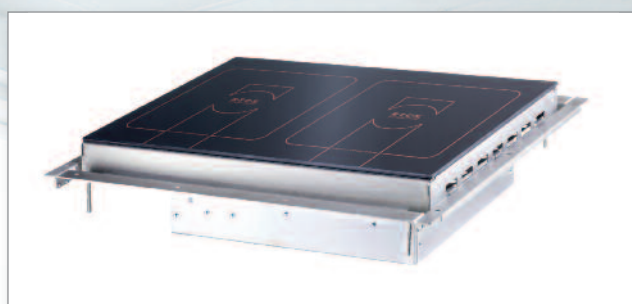
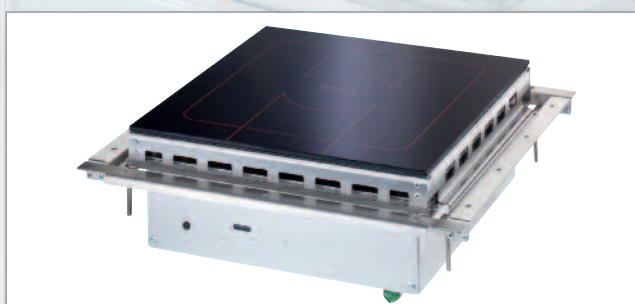
## Induction built-in devices

Install-Line für Einbau von oben mit CNS-Auflagerahmen (Seite 13 – 14)  
Install-Line for installation from above with CNS support frame (Page 13 – 14)



Uni-Line für rahmenlosen Einbau von unten (Seite 15 – 17)  
Uni-Line for frameless installation from underneath (Page 15 – 17)

mit Einbauvideo  
with installation video

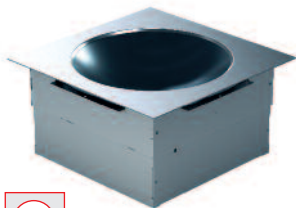


## ► Induktion/Einbauversion mit CNS-Auflagerahmen:

### Install-Line für Einbau von oben

### Induction/built-in devices with CNS support frame: Install-Line for installation from above

**SCHOLL**



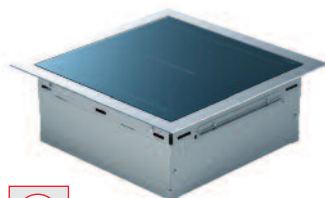
#### Install-Line Wok Install-Line Wok

Wok-Cuvette zum Einbau aus schlagfestem Ceran. Gehäuse aus Chromnickelstahl. Die Energiezufuhr wird elektronisch überwacht. Mit lose anhängender Temperaturregelung.

Wok-Cuvette for built-in made of shock-resistant ceran. Casing completely made of chrome nickel steel. Electronically controlled input. With loosely attached temperature control.

**Tip & Turn**

| Modell-Nr.    | Rahmen/<br>Frame |     |     | Ceranglas/<br>Ceranglass | Ø | Volt | kW  | Standard/standard<br>Preis/Price | Art. Nr. | mit Flex-Steuerung/<br>with Flex control<br>Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|------------------|-----|-----|--------------------------|---|------|-----|----------------------------------|----------|---------------------------------------------------------|----------|
|               | L                | T/D | H   |                          |   |      |     |                                  |          |                                                         |          |
| SH/WO/IN 3500 | 384              | 384 | 300 | 306                      |   | 230  | 3,5 | 3.598 €                          | Z 0114   | 4.340 €                                                 | Z 0260   |
| SH/WO/IN 5000 | 384              | 384 | 300 | 306                      |   | 400  | 5,0 | 4.295 €                          | Z 0115   | 4.753 €                                                 | Z 0261   |
| SH/WO/IN 8000 | 384              | 384 | 300 | 306                      |   | 400  | 8,0 | 4.443 €                          | Z 0118   | 5.138 €                                                 | Z 0262   |



#### Install-Line: Einkochzonen Rundspule Install-Line: 1 cooking field round coil

Singleausführung mit einer Kochstelle zum Einbau. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Ceranfeld 6 mm stark. Spulendurchmesser 220 mm. Die Energiezufuhr wird elektronisch überwacht. Mit lose anhängender Temperaturregelung.

Single design with one cooking field for built-in. Casing completely made of chrome nickel steel. Ceran field 6 mm strong. Diameter of coil 220 mm. Electronically controlled input. With loosely attached temperature control.

**Tip & Turn**

| Modell-Nr. | Rahmen/<br>Frame |     |     | Ceranglas/<br>Ceranglass | Volt | kW  | Standard/standard<br>Preis/Price | Art. Nr. | mit Flex-Steuerung/<br>with Flex control<br>Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|------------------|-----|-----|--------------------------|------|-----|----------------------------------|----------|---------------------------------------------------------|----------|
|            | L                | T/D | H   |                          |      |     |                                  |          |                                                         |          |
| SH/IN 3500 | 384              | 384 | 240 | 320 x 320                | 230  | 3,5 | 3.100 €                          | Z 0112   | 3.795 €                                                 | Z 0263   |
| SH/IN 5000 | 384              | 384 | 240 | 320 x 320                | 400  | 5,0 | 3.490 €                          | Z 0113   | 4.163 €                                                 | Z 0264   |



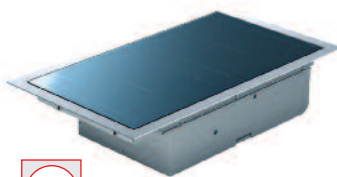
#### Install-Line: Einkochzonen Flächeninduktion Install-Line: 1 cooking field surface induction

Singleausführung mit einer Kochstelle zum Einbau. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Ceranfeld 6 mm stark. Die Energiezufuhr wird elektronisch überwacht. Mit lose anhängender Temperaturregelung.

Single design with one cooking field for built-in. Casing completely made of chrome nickel steel. Ceran field 6 mm strong. Electronically controlled input. With loosely attached temperature control.

**Tip & Turn**

| Modell-Nr.    | Rahmen/<br>Frame |     |     | Ceranglas/<br>Ceranglass | Volt | kW  | Standard/standard<br>Preis/Price | Art. Nr. | mit Flex-Steuerung/<br>with Flex control<br>Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|------------------|-----|-----|--------------------------|------|-----|----------------------------------|----------|---------------------------------------------------------|----------|
|               | L                | T/D | H   |                          |      |     |                                  |          |                                                         |          |
| SH/IN 5000 FL | 384              | 384 | 240 | 320 x 320                | 400  | 5,0 | 3.990 €                          | Z 0269   | 4.523 €                                                 | Z 0270   |



#### Install-Line: Zweikochzonen Rundspule Install-Line: 2 cooking fields round coil

Dualausführung mit zwei Kochstellen zum Einbau. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Ceranfeld 6 mm stark. Spulendurchmesser 2 x 220 mm. Die Energiezufuhr wird elektronisch überwacht. Mit 2 lose anhängenden Temperaturregelungen.

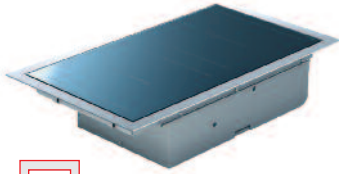
Dual design with two cooking fields for built-in. Casing completely made of chrome nickel steel. Ceran field 6 mm strong. Diameter of coil 2 x 220 mm. Electronically controlled input. With 2 loosely attached temperature controls.

**Tip & Turn**

| Modell-Nr.    | Rahmen/<br>Frame |     |     | Ceranglas/<br>Ceranglass | Volt | kW      | Standard/standard<br>Preis/Price | Art. Nr. | mit Flex-Steuerung/<br>with Flex control<br>Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|------------------|-----|-----|--------------------------|------|---------|----------------------------------|----------|---------------------------------------------------------|----------|
|               | L                | T/D | H   |                          |      |         |                                  |          |                                                         |          |
| SH/DU/IN 3500 | 384              | 644 | 204 | 320 x 580                | 400  | 2 x 3,5 | 5.900 €                          | Z 0116   | 6.790 €                                                 | Z 0265   |
| SH/DU/IN 5000 | 384              | 644 | 204 | 320 x 580                | 400  | 2 x 5,0 | 6.250 €                          | Z 0117   | 6.900 €                                                 | Z 0266   |



► **Induktion/Einbauversion mit CNS-Auflagerahmen:**  
**Install-Line für Einbau von oben**  
**Induction/built-in devices with CNS support frame:**  
**Install-Line for installation from above**



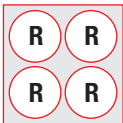
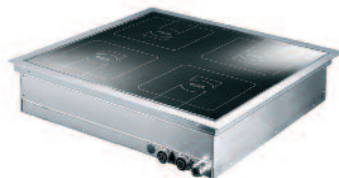
**Install-Line: Zweikochzonen Flächeninduktion**  
**Install-Line: 2 cooking fields surface induction**

Dualausführung mit zwei Kochstellen zum Einbau. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Ceranfeld 6 mm stark. Die Energiezufuhr wird elektronisch überwacht. Mit 2 lose anhängenden Temperaturregelungen.

Dual design with two cooking fields for built-in. Casing completely made of chrome nickel steel. Ceran field 6 mm strong. Electronically controlled input. With 2 loosely attached temperature controls.

**Tip & Turn**

| Modell-Nr.       | Rahmen/<br>Frame |     |     | Ceranglas/<br>Ceranglass | Volt | kW      | Standard/standard |          | mit Flex-Steuerung/<br>with Flex control |          |
|------------------|------------------|-----|-----|--------------------------|------|---------|-------------------|----------|------------------------------------------|----------|
|                  | L                | T/D | H   |                          |      |         | Preis/Price       | Art. Nr. | Preis/Price                              | Art. Nr. |
| SH/DU/IN 5000 FL | 384              | 644 | 204 | 320 x 580                | 400  | 2 x 5,0 | 7.190 €           | Z 0271   | 7.990 €                                  | Z 0272   |



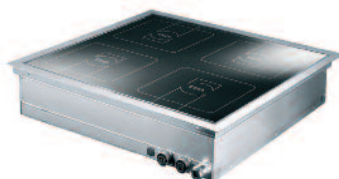
**Install-Line: Vierkochzonen Rundspule**  
**Install-Line: 4 cooking fields round coil**

Ausführung mit vier Kochstellen zum Einbau. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Ceranfeld 6 mm stark. Spulendurchmesser 270 mm. Die Energiezufuhr wird elektronisch überwacht. Mit 4 lose anhängenden Temperaturregelungen.

Four cooking fields for built-in. Casing completely made of chrome nickel steel. Ceran field 6 mm strong. Diameter of coil 270 mm. Electronically controlled input. With 4 loosely attached temperature controls.

**Tip & Turn**

| Modell-Nr.    | Rahmen/<br>Frame |     |     | Ceranglas/<br>Ceranglass | Volt | kW | Standard/standard |          | mit Flex-Steuerung/<br>with Flex control |          |
|---------------|------------------|-----|-----|--------------------------|------|----|-------------------|----------|------------------------------------------|----------|
|               | L                | T/D | H   |                          |      |    | Preis/Price       | Art. Nr. | Preis/Price                              | Art. Nr. |
| SH/QU/IN 3500 | 740              | 740 | 204 | 650 x 650                | 400  | 14 | 11.690 €          | Z 0466   | 11.937 €                                 | Z 0267   |
| SH/QU/IN 5000 | 740              | 740 | 204 | 650 x 650                | 400  | 20 | 11.900 €          | Z 0475   | 12.175 €                                 | Z 0268   |



**Install-Line: Vierkochzonen Flächeninduktion**  
**Install-Line: 4 cooking fields surface induction**

Ausführung mit vier Kochstellen zum Einbau. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Ceranfeld 6 mm stark. Die Energiezufuhr wird elektronisch überwacht. Mit 4 lose anhängenden Temperaturregelungen.

Four cooking fields for built-in. Casing completely made of chrome nickel steel. Ceran field 6 mm strong. Electronically controlled input. With 4 loosely attached temperature controls.

**Tip & Turn**

| Modell-Nr.       | Rahmen/<br>Frame |     |     | Ceranglas/<br>Ceranglass | Volt | kW | Standard/standard |          | mit Flex-Steuerung/<br>with Flex control |          |
|------------------|------------------|-----|-----|--------------------------|------|----|-------------------|----------|------------------------------------------|----------|
|                  | L                | T/D | H   |                          |      |    | Preis/Price       | Art. Nr. | Preis/Price                              | Art. Nr. |
| SH/QU/IN 5000 FL | 740              | 740 | 204 | 650 x 650                | 400  | 20 | 14.425 €          | Z 0274   | 15.435 €                                 | Z 0276   |



**Einbau-Kit „verdeckter Einbau“**  
**Built-in Kit "hidden built-in"**



**Einbau-Kit „sichtbarer Einbau“**  
**Built-in Kit "visible built-in"**



**Empfohlenes Zubehör**  
**Recommended accessories**

|                                                                   | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|-------------------------------------------------------------------|-----------------|----------|
| Einbau-Kit „verdeckter Einbau“<br>Built-in Kit "hidden built-in"  | 277 €           | Z 0158   |
| Einbau-Kit „sichtbarer Einbau“<br>Built-in Kit "visible built-in" | 442 €           | Z 0159   |

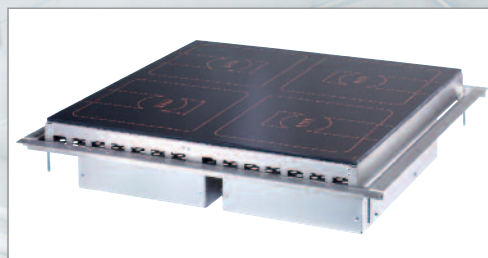
► Induktion/Einbauversion mit höhenverstellbaren Einbaurahmen: Uni-Line für rahmenlosen Einbau  
**Induction/built-in devices with height adjustable frame: Uni-Line for frameless installation**

**SCHOLL**



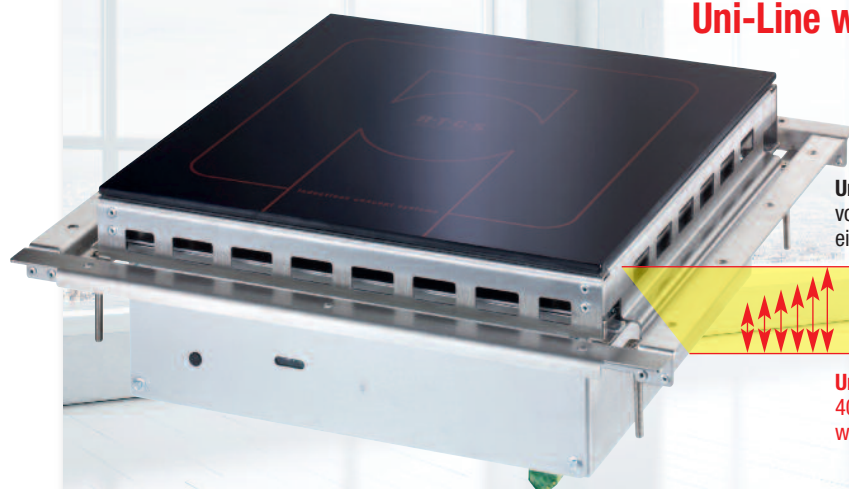
mit Einbauvideo  
with installation video

Uni-Line für rahmenlosen Einbau Uni-Line for frameless installation



**Uni-Line mit höhenverstellbarem Einbaurahmen.**

**Uni-Line with height-adjustable built-in frame.**



Uni-Line mit höhenverstellbarem Einbaurahmen. Für Abdeckungen von 1,0 – 40 mm Stärke. Technik ist mit 2 Schrauben fixiert und in eingebautem Zustand von unten entnehmbar.

**höhenverstellbar von 1 – 40 mm**  
**height adjustable from 1 – 40 mm**

Uni-Line with height-adjustable built-in frame. For worktops of 1.0 – 40.0 mm height. Main technical components are attached to frame with two screws and stay withdrawable from below at any time.

**Uni-Line: Einkochzonen Rundspule**  
**Uni-Line: 1 cooking field round coil**

Singleausführung mit einer Kochstelle zum Einbau. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Ceranfeld 6 mm stark. Spulendurchmesser 220 mm. Die Energiezufuhr wird elektronisch überwacht. Mit lose anhängender Temperaturregelung. Mit höhenverstellbarem Einbaurahmen für Deckplattenstärken von 1 mm bis 40 mm.

Single design with one cooking field for built-in. Casing completely made of chrome nickel steel. Ceran field 6 mm strong. Diameter of coil 220 mm. Electronically controlled input. With loosely attached temperature control. With height-adjustable built-in frame. For worktops of 1.0 – 40.0 mm height.



Tip & Turn



mit Flex-Steuerung/  
with Flex control

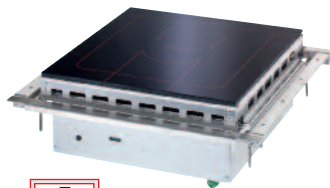
| Modell-Nr. | Rahmen/<br>Frame |     |     | Ceranglas/<br>Ceran glass | Volt | kW  | Standard/standard |  | Art. Nr. | mit Flex-Steuerung/<br>with Flex control |  | Art. Nr. |
|------------|------------------|-----|-----|---------------------------|------|-----|-------------------|--|----------|------------------------------------------|--|----------|
|            | L                | T/D | H   |                           |      |     | Preis/Price       |  |          | Preis/Price                              |  |          |
| UL/IN 3500 | 460              | 430 | 240 | 360 x 360                 | 230  | 3,5 | 3.693 €           |  | Z 1503   | 3.987 €                                  |  | Z 1512   |
| UL/IN 5000 | 460              | 430 | 240 | 360 x 360                 | 400  | 5,0 | 3.762 €           |  | Z 1504   | 4.058 €                                  |  | Z 1513   |

## ► Induktion/Einbauversion mit höhenverstellbaren Einbaurahmen:

### Uni-Line für rahmenlosen Einbau

### Induction/built-in devices with height adjustable frame:

### Uni-Line for frameless installation



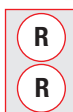
#### Uni-Line: Einkochzonen Flächeninduktion Uni-Line: 1 cooking field surface induction

Singleausführung mit einer Kochstelle zum Einbau. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Ceranfeld 6 mm stark. Die Energiezufuhr wird elektronisch überwacht. Mit lose anhängender Temperaturregelung. Mit höhenverstellbarem Einbaurahmen für Deckplattenstärken von 1 mm bis 40 mm.

Single design with one cooking field for built-in. Casing completely made of chrome nickel steel. Ceran field 6 mm strong. Electronically controlled input. With loosely attached temperature control. With height-adjustable built-in frame. For worktops of 1.0 – 40.0 mm height.

**Tip & Turn**

| Modell-Nr.    | Rahmen/<br>Frame |     |     | Ceranglas/<br>Ceranglass | Volt | kW  | Standard/standard |          | mit Flex-Steuerung/<br>with Flex control |          |
|---------------|------------------|-----|-----|--------------------------|------|-----|-------------------|----------|------------------------------------------|----------|
|               | L                | T/D | H   |                          |      |     | Preis/Price       | Art. Nr. | Preis/Price                              | Art. Nr. |
| UL/IN 5000 FL | 460              | 430 | 240 | 360 x 360                | 400  | 5,0 | 4.140 €           | Z 0277   | 4.673 €                                  | Z 0278   |



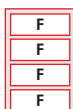
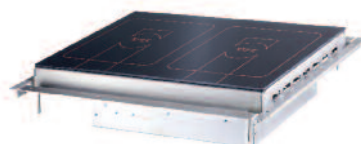
#### Uni-Line: Zweikochzonen Rundspule Uni-Line: 2 cooking fields round coil

Dualausführung mit zwei Kochstellen zum Einbau. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Ceranfeld 6 mm stark. Spulendurchmesser 2 x 220 mm. Die Energiezufuhr wird elektronisch überwacht. Mit 2 lose anhängenden Temperaturregelungen. Mit höhenverstellbarem Einbaurahmen für Deckplattenstärken von 1 mm bis 40 mm.

Dual design with two cooking fields for built-in. Casing completely made of chrome nickel steel. Ceran field 6 mm strong. Diameter of coil 2 x 220 mm. Electronically controlled input. With 2 loosely attached temperature controls. With height-adjustable built-in frame. For worktops of 1.0 – 40.0 mm height.

**Tip & Turn**

| Modell-Nr.    | Rahmen/<br>Frame |     |     | Ceranglas/<br>Ceranglass | Volt | kW      | Standard/standard |          | mit Flex-Steuerung/<br>with Flex control |          |
|---------------|------------------|-----|-----|--------------------------|------|---------|-------------------|----------|------------------------------------------|----------|
|               | L                | T/D | H   |                          |      |         | Preis/Price       | Art. Nr. | Preis/Price                              | Art. Nr. |
| UL/DU/IN 3500 | 475              | 718 | 204 | 375 x 650                | 400  | 2 x 3,5 | 6.090 €           | Z 1505   | 6.850 €                                  | Z 1514   |
| UL/DU/IN 5000 | 475              | 718 | 204 | 375 x 650                | 400  | 2 x 5,0 | 6.373 €           | Z 1506   | 6.990 €                                  | Z 1515   |



#### Uni-Line: Zweikochzonen Flächeninduktion Uni-Line: 2 cooking fields surface induction

Dualausführung mit zwei Kochstellen zum Einbau. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Ceranfeld 6 mm stark. Die Energiezufuhr wird elektronisch überwacht. Mit 2 lose anhängenden Temperaturregelungen. Mit höhenverstellbarem Einbaurahmen für Deckplattenstärken von 1 mm bis 40 mm.

Dual design with two cooking fields for built-in. Casing completely made of chrome nickel steel. Ceran field 6 mm strong. Electronically controlled input. With 2 loosely attached temperature controls. With height-adjustable built-in frame. For worktops of 1.0 – 40.0 mm height.

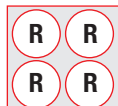
**Tip & Turn**

| Modell-Nr.       | Rahmen/<br>Frame |     |     | Ceranglas/<br>Ceranglass | Volt | kW      | Standard/standard |          | mit Flex-Steuerung/<br>with Flex control |          |
|------------------|------------------|-----|-----|--------------------------|------|---------|-------------------|----------|------------------------------------------|----------|
|                  | L                | T/D | H   |                          |      |         | Preis/Price       | Art. Nr. | Preis/Price                              | Art. Nr. |
| UL/DU/IN 5000 FL | 475              | 718 | 204 | 375 x 650                | 400  | 2 x 5,0 | 7.340 €           | Z 0279   | 8.140 €                                  | Z 0280   |



► Induktion/Einbauversion mit höhenverstellbaren Einbaurahmen:  
**Uni-Line für rahmenlosen Einbau**  
**Induction/built-in devices with height adjustable frame:**  
**Uni-Line for frameless installation**

**SCHOLL**



**Uni-Line: Vierkochzonen Rundspule**  
**Uni-Line: 4 cooking fields round coil**

Ausführung mit vier Kochstellen zum Einbau. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Ceranfeld 6 mm stark. Spulendurchmesser 270 mm. Die Energiezufuhr wird elektronisch überwacht. Mit 4 lose anhängenden Temperaturregelungen. Mit höhenverstellbarem Einbaurahmen für Deckplattenstärken von 1 mm bis 40 mm.

Four cooking fields for built-in. Casing completely made of chrome nickel steel. Ceran field 6 mm strong. Diameter of coil 270 mm. Electronically controlled input. With 4 loosely attached temperature controls. With height-adjustable built-in frame. For worktops of 1.0 – 40.0 mm height.

*Tip & Turn*

| Modell-Nr.    | Rahmen/<br>Frame |     |     | Ceranglas/<br>Ceranglass | Volt | kW | Standard/standard<br>Preis/Price | Art. Nr.      | mit Flex-Steuerung/<br>with Flex control |               |
|---------------|------------------|-----|-----|--------------------------|------|----|----------------------------------|---------------|------------------------------------------|---------------|
|               | L                | T/D | H   |                          |      |    |                                  |               | Preis/Price                              | Art. Nr.      |
| UL/QU/IN 3500 | 750              | 718 | 204 | 650 x 650                | 400  | 14 | 11.940 €                         | <b>Z 1507</b> | 12.223 €                                 | <b>Z 1516</b> |
| UL/QU/IN 5000 | 750              | 718 | 204 | 650 x 650                | 400  | 20 | 12.150 €                         | <b>Z 1508</b> | 12.425 €                                 | <b>Z 1517</b> |



**Uni-Line: Vierkochzonen Flächeninduktion**  
**Uni-Line: 4 cooking fields surface induction**

Ausführung mit vier Kochstellen zum Einbau. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl. Ceranfeld 6 mm stark. Die Energiezufuhr wird elektronisch überwacht. Mit 4 lose anhängenden Temperaturregelungen. Mit höhenverstellbarem Einbaurahmen für Deckplattenstärken von 1 mm bis 40 mm.

Four cooking fields for built-in. Casing completely made of chrome nickel steel. Ceran field 6 mm strong. Electronically controlled input. With 4 loosely attached temperature controls. With height-adjustable built-in frame. For worktops of 1.0 – 40.0 mm height.

*Tip & Turn*

| Modell-Nr.       | Rahmen/<br>Frame |     |     | Ceranglas/<br>Ceranglass | Volt | kW | Standard/standard<br>Preis/Price | Art. Nr.      | mit Flex-Steuerung/<br>with Flex control |               |
|------------------|------------------|-----|-----|--------------------------|------|----|----------------------------------|---------------|------------------------------------------|---------------|
|                  | L                | T/D | H   |                          |      |    |                                  |               | Preis/Price                              | Art. Nr.      |
| UL/QU/IN 5000 FL | 750              | 718 | 204 | 650 x 650                | 400  | 20 | 14.675 €                         | <b>Z 0281</b> | 15.685 €                                 | <b>Z 0282</b> |

**Einbau-Kit „verdeckter Einbau“**  
**Built-in Kit "hidden built-in"**



**Einbau-Kit „sichtbarer Einbau“**  
**Built-in Kit "visible built-in"**



**Empfohlenes Zubehör**  
**Recommended accessories**

|                                                                   | Preis/<br>Price | Art. Nr.      |
|-------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------|
| Einbau-Kit „verdeckter Einbau“<br>Built-in Kit "hidden built-in"  | 277 €           | <b>Z 0158</b> |
| Einbau-Kit „sichtbarer Einbau“<br>Built-in Kit "visible built-in" | 442 €           | <b>Z 0159</b> |

## ► Induktion/Grillplatten • Bräter Induction grills • braising pans

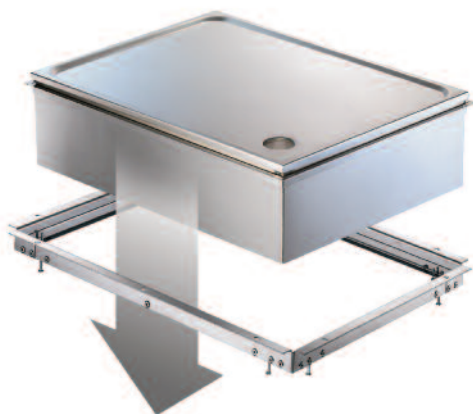


### Small-Line: Induktions-Auftischgerät Small-Line: Induction table top

→ \*ab Lager lieferbar  
\*in stock ←

Singleausführung mit einer Kochstelle. Gehäuse komplett aus Chromnickelstahl, Ceranfeld 4 mm Stärke. Spulendurchmesser 190 mm. Die Energiezufuhr wird elektronisch überwacht. Gerät mit auswechselbarem Fettfiltereinsatz. Die stufenlose Temperaturregulierung erfolgt über Drehknopf mit integriertem Netzschalter. Single design with one cooking field. Casing completely made of chrome nickel steel, Ceran field 4 mm strong. Diameter of coil 190 mm. Electronically controlled input. Device with replaceable fat filter unit. Temperature is continuously variable controlled by rotary switch with integrated power button.

| Modell-Nr. | L   | T/D | H   | Ceranfeld/<br>Ceran field | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|-----|-----|-----|---------------------------|------|-----|-----------------|----------|
| BH/BA 3500 | 320 | 380 | 105 | 260 x 260                 | 230  | 3,5 | 1.950 € *       | Z 0303   |



### Griddle-Line: Induktions-Einbau-Grillgerät Griddle-Line: Induction built-in device

Leistungsstarkes Induktions-Griddle-Einbaugerät mit einer bzw. zwei getrennt geregelten Bratzonen, ausgestattet mit RTCS (Realtime Temperature Control System) Technologie. Werkstoff: Chromnickelstahl 18/10. Temperaturbereich: 0 – 230°C.

High performance inductive griddle built-in device with one or two separately controlled frying zones, equipped with RTCS (Realtime Temperature Control System) technology. Material: Chrome nickel steel 18/10. Range of temperature: 0 – 230°C.

| Modell-Nr.     | L   | T/D | H   | Grill-<br>fläche/<br>frying<br>area | Brat-<br>zonen/<br>frying<br>zone | Volt | kW   | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|----------------|-----|-----|-----|-------------------------------------|-----------------------------------|------|------|-----------------|----------|
| SH/GR/IN 3500  | 542 | 400 | 159 | 486 x 345                           | 1                                 | 230  | 3,5  | 7.222 €         | Z 0179   |
| SH/GR/IN 5000  | 542 | 400 | 159 | 486 x 345                           | 1                                 | 400  | 5,0  | 7.510 €         | Z 0181   |
| MO/DU/GR 7000  | 656 | 615 | 145 | 611 x 570                           | 2                                 | 400  | 7,0  | 12.690 €        | Z 0172   |
| MO/DU/GR 10000 | 656 | 615 | 145 | 611 x 570                           | 2                                 | 400  | 10,0 | 12.900 €        | Z 0174   |



### Kombi-Line: Induktions-Einbau-Bräter Kombi-Line: Inductive braising pan for built-in

Leistungsstarker Induktions-Bräter. Mit RTCS (Realtime Temperature Control System) Technologie. Werkstoff: Chromnickelstahl 18/10. Temperaturbereich: 0 – 230 °C.

High-performance inductive braising pan. With RTCS (Realtime Temperature Control System) technology. Material: Chrome nickel steel 18/10. Range of temperature: 0 – 230°C

| Modell-Nr.         | L   | T/D | H   | Wannentiefe/<br>basins depth | Volt | kW   | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|--------------------|-----|-----|-----|------------------------------|------|------|-----------------|----------|
| MO/DU/KB 10000-100 | 656 | 615 | 280 | 100                          | 400  | 10,0 | 12.900 €        | Z 0247   |

Zertifiziert nach:/  
Certified according to: VDE EN 60335-1/-2-36  
UL 197; CAN/CSA/C 22.2 No. 109, NSF 4-1996  
CE-KONFORM

# Induktion zum Warmhalten Induction for heat retaining

**Hold-Line Induktion/Warmhalte-Einbauversion (Seite 20 – 21)**  
**Hold-Line Induction/heat retaining units for built-in (Page 20 – 21)**



**Hold-Line Induktion/Warmhaltegeräte – Generatoren im Gehäuse (Seite 22 – 23)**  
**Hold-Line Induction/heat retaining units – generator inside casing (Page 22 – 23)**



Hold-Line Einbauversion  
Hold-Line built-in



Hold-Line Auf Tischgerät  
Hold-Line Freestanding

► **Induktion/Warmhalte-Einbauversion**  
**Induction/heat retaining units for built-in**



Top Hotel  
 Star Award 2013  
 in der Kategorie  
 Wirtschaftlichkeit



**Hold-Line ohne Rahmen**  
**Hold-Line without frame**

\* ab Lager lieferbar  
 \* in stock

Induktionswarmhaltegerät zum Warmhalten von Speisen mit Chafing Dishes. Stufenlose, gradgenaue und elektronisch gesteuerte Temperatur-Regelung von 50 bis 100 °C.

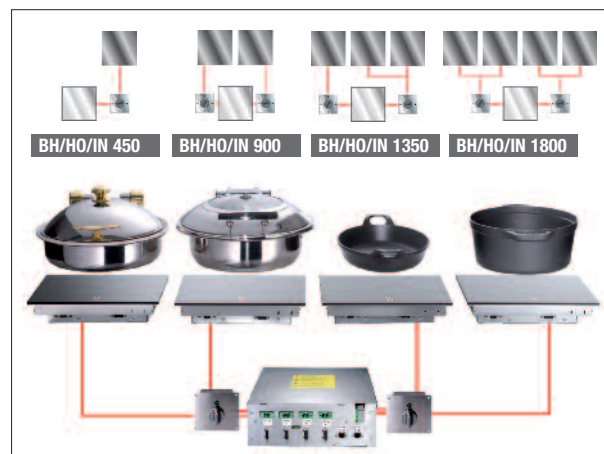
Kabellänge Generator – Regler 3,0 m

Kabellänge Generator – Ceranglas 2,5 m

Induction heat retaining unit to keep dishes warm with Chafing Dishes. Continuously, precisely to the degree and electronically controlled temperature control from 50 to 100 °C.

Cable length generator – control 3.0 m

Cable length generator – ceran glass 2.5 m



| Modell-Nr.    | Ceranfeld/Ceran field | Warmhaltefelder/<br>Zones | Bedienung/<br>Control | Volt | kW   | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|---------------|-----------------------|---------------------------|-----------------------|------|------|-----------------|----------|
| BH/HO/IN 450  | 322 x 322             | 1                         | 1                     | 230  | 0,45 | 3.287 € *       | Z 0681   |
| BH/HO/IN 900  | 322 x 322             | 2                         | 2                     | 230  | 0,9  | 4.409 € *       | Z 0682   |
| BH/HO/IN 1350 | 322 x 322             | 3                         | 2                     | 230  | 1,35 | 5.373 € *       | Z 0683   |
| BH/HO/IN 1800 | 322 x 322             | 4                         | 2                     | 230  | 1,8  | 6.337 € *       | Z 0684   |



**Hold-Line mit CNS-Rahmen**  
**Hold-Line with CNS-frame**

Induktionswarmhaltegerät zum Warmhalten von Speisen mit Chafing Dishes. Stufenlose, gradgenaue und elektronisch gesteuerte Temperatur-Regelung von 50 bis 100 °C.

Kabellänge Generator – Regler 3,0 m

Kabellänge Generator – Ceranglas 2,5 m

Induction heat retaining unit to keep dishes warm with Chafing Dishes. Continuously, precisely to the degree and electronically controlled temperature control from 50 to 100 °C.

Cable length generator – control 3.0 m

Cable length generator – ceran glass 2.5 m

| Modell-Nr.        | Ceranfeld/<br>Ceran field | Rahmen/<br>Frame | Warmhaltefelder/<br>Zones | Bedienung/<br>Control | Volt | kW   | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|-------------------|---------------------------|------------------|---------------------------|-----------------------|------|------|-----------------|----------|
| BH/HO/IN 450 CNS  | 322 x 322                 | 390 x 390        | 1                         | 1                     | 230  | 0,45 | 3.356 €         | Z 0697   |
| BH/HO/IN 900 CNS  | 322 x 322                 | 390 x 390        | 2                         | 2                     | 230  | 0,9  | 4.638 €         | Z 0698   |
| BH/HO/IN 1350 CNS | 322 x 322                 | 390 x 390        | 3                         | 2                     | 230  | 1,35 | 5.769 €         | Z 0699   |
| BH/HO/IN 1800 CNS | 322 x 322                 | 390 x 390        | 4                         | 2                     | 230  | 1,8  | 6.902 €         | Z 0700   |

► **Induktion/Warmhalte-Einbauversion „GN“**  
**Induction/heat retaining units for built-in "GN"**

**SCHOLL**

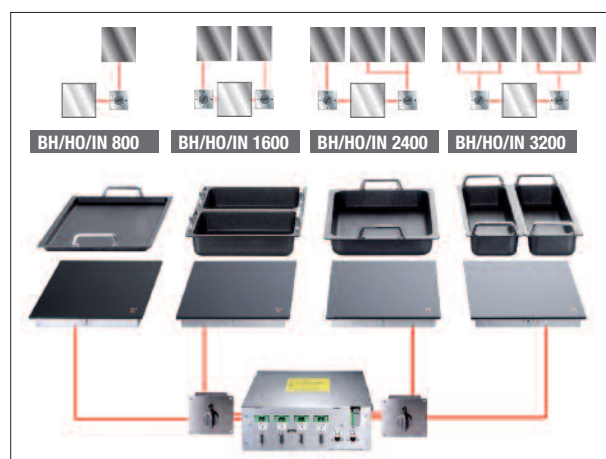


**Hold-Line „GN“ ohne Rahmen**  
**Hold-Line „GN“ without frame**

**\*ab Lager lieferbar  
 \*in stock**

Induktionswarmhaltegerät zum Warmhalten von Speisen mit Aluguss-GN-Schalen, Induktherm-GN-Porzellanschalen oder Chafing Dishes. Stufenlose, gradgenaue und elektronisch gesteuerte Temperatur-Regelung von 50 bis 100 °C. Kabellänge Generator – Regler 3,0 m. Kabellänge Generator – Ceranglas 2,5 m

Induction heat retaining unit to keep dishes warm with Aluminium cast containers, Inductherm porcelain GN-inserts or Chafing Dishes. Continuously, precisely to the degree and electronically controlled temperature control from 50 to 100 °C. Cable length generator – control 3.0 m. Cable length generator – ceran glass 2.5 m



| Modell-Nr.    | Ceranfeld/Ceran field | Warmhaltefelder/<br>Zones | Bedienung/<br>Control | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|---------------|-----------------------|---------------------------|-----------------------|------|-----|-----------------|----------|
| BH/HO/IN 800  | 520 x 320 (GN)        | 1                         | 1                     | 230  | 0,8 | 3.790 € *       | Z 0671   |
| BH/HO/IN 1600 | 520 x 320 (GN)        | 2                         | 2                     | 230  | 1,6 | 5.322 € *       | Z 0672   |
| BH/HO/IN 2400 | 520 x 320 (GN)        | 3                         | 2                     | 230  | 2,4 | 6.685 € *       | Z 0673   |
| BH/HO/IN 3200 | 520 x 320 (GN)        | 4                         | 2                     | 230  | 3,2 | 7.980 € *       | Z 0674   |



**Hold-Line „GN“ mit CNS-Rahmen**  
**Hold-Line „GN“ with CNS-frame**

Induktionswarmhaltegerät zum Warmhalten von Speisen mit Aluguss-GN-Schalen, Induktherm-GN-Porzellanschalen oder Chafing Dishes. Stufenlose, gradgenaue und elektronisch gesteuerte Temperatur-Regelung von 50 bis 100 °C. Kabellänge Generator – Regler 3,0 m. Kabellänge Generator – Ceranglas 2,5 m

Induction heat retaining unit to keep dishes warm with Aluminium cast containers, Inductherm porcelain GN-inserts or Chafing Dishes. Continuously, precisely to the degree and electronically controlled temperature control from 50 to 100 °C. Cable length generator – control 3.0 m. Cable length generator – ceran glass 2.5 m

| Modell-Nr.        | Ceranfeld/Ceran field | Warmhaltefelder/<br>Zones | Bedienung/<br>Control | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|-------------------|-----------------------|---------------------------|-----------------------|------|-----|-----------------|----------|
| BH/HO/IN 800 CNS  | 520 x 320 (GN)        | 1                         | 1                     | 230  | 0,8 | 3.902 €         | Z 0675   |
| BH/HO/IN 1600 CNS | 520 x 320 (GN)        | 2                         | 2                     | 230  | 1,6 | 5.611 €         | Z 0676   |
| BH/HO/IN 2400 CNS | 520 x 320 (GN)        | 3                         | 2                     | 230  | 2,4 | 7.218 €         | Z 0677   |
| BH/HO/IN 3200 CNS | 520 x 320 (GN)        | 4                         | 2                     | 230  | 3,2 | 8.777 €         | Z 0678   |

**Einbau-Kit „verdeckter Einbau“**  
**Built-in Kit "hidden built-in"**



**Einbau-Kit „sichtbarer Einbau“**  
**Built-in Kit "visible built-in"**



**Empfohlenes Zubehör**  
**Recommended accessories**

|                                                                   | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|-------------------------------------------------------------------|-----------------|----------|
| Einbau-Kit „verdeckter Einbau“<br>Built-in Kit "hidden built-in"  | 277 €           | Z 0158   |
| Einbau-Kit „sichtbarer Einbau“<br>Built-in Kit "visible built-in" | 442 €           | Z 0159   |

► **Induktion/Warmhaltegeräte (Generatoren im Gehäuse)**  
**Induction/heat retaining units (generator inside casing)**



Top Hotel  
 Star Award 2013  
 in der Kategorie  
 Wirtschaftlichkeit



**Hold-Line Induktions-Warmhalte-Auftischgerät**  
**Hold-Line Induction heat retaining unit Freestanding**

Ein zum Warmhalten entwickeltes Induktionsgerät mit zwei Warmhaltezonen. Jede Zone mit stufenloser, gradgenauer, elektronisch gesteuerter Temperatur-Regelung von 50 bis 100 °C. Die eingestellten Temperaturen werden mit 7-Segment-Displays unterhalb des Ceranglases angezeigt. Ausgestattet mit der neuesten RTCsmp (Realtime Temperature Control System) Technologie. Für höchste Ansprüche in Bezug auf Qualität, Sicherheit und Zuverlässigkeit.

Induction heat retaining unit with two zones. Each zone with continuously adjustable temperature control from 50 – 100 °C. 7-segment display under ceran glass. Equipped with RTCsmp (Realtime Temperature Control System) technology, for highest demands in quality, safety and reliability.

| Modell-Nr.  | L   | T/D | H   | Zonen/<br>Zones | Bedienung/<br>Control | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|-------------|-----|-----|-----|-----------------|-----------------------|------|-----|-----------------|----------|
| HO 1500/CNS | 800 | 400 | 114 | 2               | 2                     | 230  | 1,5 | 3.687 €         | Z 0685   |



**Hold-Line Induktions-Warmhalte-Einbaugerät**  
**Hold-Line Induction heat retaining unit built-in**

Ein zum Warmhalten entwickeltes Induktionsgerät mit zwei Warmhaltezonen. Jede Zone mit stufenloser, gradgenauer, elektronisch gesteuerter Temperatur-Regelung von 50 bis 100 °C. Die eingestellten Temperaturen werden mit 7-Segment-Displays unterhalb des Ceranglases angezeigt. Ausgestattet mit der neuesten RTCsmp (Realtime Temperature Control System) Technologie. Für höchste Ansprüche in Bezug auf Qualität, Sicherheit und Zuverlässigkeit.

Induction heat retaining unit with two zones. Each zone with continuously adjustable temperature control from 50 – 100 °C. 7-segment display under ceran glass. Equipped with RTCsmp (Realtime Temperature Control System) technology, for highest demands in quality, safety and reliability.

| Modell-Nr.     | L   | T/D | H   | Zonen/<br>Zones | Bedienung/<br>Control | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|----------------|-----|-----|-----|-----------------|-----------------------|------|-----|-----------------|----------|
| HO/IN 1500/CNS | 800 | 400 | 114 | 2               | 2                     | 230  | 1,5 | 3.687 €         | Z 0692   |

## ► Induktion/Warmhalte-Einbaugeräte (Generatoren im Gehäuse) Induction/heat retaining units for built-in (generator inside casing)

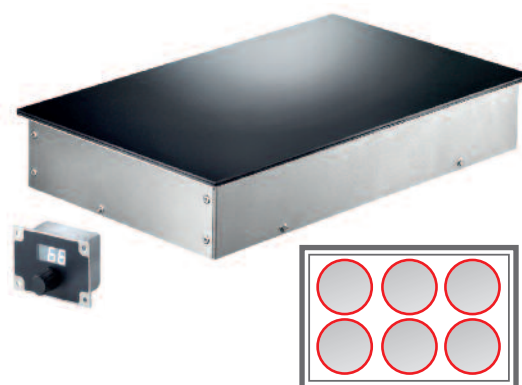
**SCHOLL**

### Hold-Line Induktions-Warmhalte-Einbaugerät GN Hold-Line Induction heat retaining unit built-in GN

Ein zum Warmhalten entwickeltes Induktionsgerät mit stufenloser, gradgenauer Temperaturregelung von 50 bis 100 °C. Modell HO/IN 1000-GN mit sechs Spulen. Dadurch wird jedes geeignete Pfannenmaterial perfekt mit Leistung versorgt und die Temperatur durch die RTCSmp-Technologie (Realtime-Temperatur Control System) überwacht.

An induction heat-retaining unit with continuously adjustable temperature control accurate to the degree from 50 to 100 °C. Modell HO/IN 1000-GN with six coils. The coil arrangements ensures perfectly power supplying to every appropriate pan material and monitoring the temperature by means of the RTCSmp technology (real-time temperature control system).

| Modell-Nr.    | L   | T/D | H  | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|----|------|-----|-------------|----------|
| HO/IN 1000-GN | 320 | 520 | 93 | 230  | 1,0 | 2.525 €     | Z 0705   |



### Hold-Line Einbauversion Hold-Line built-in

Ein zum Warmhalten entwickeltes Induktionsgerät mit stufenloser, gradgenauer Temperaturregelung von 25 bis 100 °C. Dadurch wird jedes geeignete Pfannenmaterial perfekt mit Leistung versorgt und die Temperatur durch die RTCSmp-Technologie (Realtime-Temperatur Control System) überwacht.

An induction heat-retaining unit with continuously adjustable temperature control accurate to the degree from 25 to 100 °C. The coil arrangements ensures perfectly power supplying to every appropriate pan material and monitoring the temperature by means of the RTCSmp technology (real-time temperature control system).

| Modell-Nr.         | Ceranfeld<br>Ceran field | Rahmen/<br>frame | H  | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|--------------------|--------------------------|------------------|----|------|-----|-----------------|----------|
| HO/IN 1000-380     | 380 x 380                | —                | 93 | 230  | 1,0 | 2.092 €         | Z 0701   |
| HO/IN 1000-380 CNS | 380 x 380                | 444 x 444        | 93 | 230  | 1,0 | 2.443 €         | Z 0718   |



### Hold-Line Einbauversion Basic Hold-Line built-in Basic

Ein speziell für Chafing-Dish und GN 2/3 entwickeltes, kostengünstiges Einstiegsgerät. Die Temperatureinstellung erfolgt über 3 Leistungsstufen (60 – 70 °C, 75 – 85 °C und 85 – 95 °C). Empfohlener Einsatz 6 – 8 Stunden pro Tag.

Cost-effective starter device, especially developed for chafing dishes and GN 2/3. The temperature is set by 3 power levels (60 – 70 °C, 75 – 85 °C and 85 – 95 °C). Recommended use 6 – 8 hours per day.

| Modell-Nr.      | Ceranfeld<br>Ceran field | Rahmen/<br>frame | H  | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|-----------------|--------------------------|------------------|----|------|-----|-----------------|----------|
| HO/IN Basic     | 380 x 380                | —                | 81 | 230  | 1,0 | 1.158 €         | Z 0713   |
| HO/IN Basic CNS | 380 x 380                | 444 x 444        | 81 | 230  | 1,0 | 1.509 €         | Z 0723   |



|                                              | HO/IN 1000-380                                             | HO/IN Basic                                                                 |
|----------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
|                                              |                                                            |                                                                             |
| Spulen/coils                                 | 1 x 225 mm und/and 4 x 140 mm                              | 1 x 225 mm                                                                  |
| Temperatureinstellung<br>Temperature setting | 25 – 100 °C – gradgenau<br>25 – 100 °C – precise           | 3 Leistungsstufen/Power levels<br>60 – 70 °C, 75 – 85 °C und/and 85 – 95 °C |
| Pfannenmaterial<br>Pan material              | multifunktional<br>multifunctional                         | Chafing-Dish und GN-Behälter 2/3<br>Chafing-Dish and GN insert 2/3          |
| Überhitzungsschutz<br>Overheating protection | RTCSmp                                                     | Schutzfühler<br>Protection sensor                                           |
| Materialakzeptanz<br>Material acceptance     | variable Frequenz<br>frequency variables                   | fixe Frequenz<br>frequency fix                                              |
| Betriebsdauer<br>Operating time              | für den Dauereinsatz entwickelt<br>made for Continuous use | 6 – 8 Stunden pro Tag<br>6 – 8 hours per day                                |

## ► Induktion/Warmhalteversion: Zubehör Induction/heat retaining units: Accessories

### Chafing Dish rund Chafing Dish round



| Maße/<br>dimensions |                                                                     | Inhalt/Liter<br>Capacity/litres | Preis/<br>Price | Art. Nr.      |
|---------------------|---------------------------------------------------------------------|---------------------------------|-----------------|---------------|
| Ø 350               | inkl. 1-teiligem Porzellaneinsatz/<br>incl. 1-part porcelain insert | 3,0                             | 873 €           | <b>Z 0668</b> |
| Ø 350               | inkl. 2-teiligem Porzellaneinsatz/<br>incl. 2-part porcelain insert | 2 x 1,3                         | 881 €           | <b>Z 0655</b> |

Zubehör: zusätzliche Porzellaneinsätze/  
Accessories: additional porcelain insert

|                 |  |         |       |               |
|-----------------|--|---------|-------|---------------|
| 1-teilig/1-part |  | 3,0     | 98 €  | <b>Z 0661</b> |
| 2-teilig/2-part |  | 2 x 1,3 | 136 € | <b>Z 0664</b> |

### Chafing Dish GN 2/3 Chafing Dish GN 2/3



| Maße/<br>dimensions |                                                                     | Inhalt/Liter<br>Capacity/litres | Preis/<br>Price | Art. Nr.      |
|---------------------|---------------------------------------------------------------------|---------------------------------|-----------------|---------------|
| 370 x 450 x 190     | inkl. 1-teiligem Porzellaneinsatz/<br>incl. 1-part porcelain insert | 5,5                             | 883 €           | <b>Z 0667</b> |
| 370 x 450 x 190     | inkl. 2-teiligem Porzellaneinsatz/<br>incl. 2-part porcelain insert | 2 x 1,9                         | 881 €           | <b>Z 0654</b> |

Zubehör: zusätzliche Porzellaneinsätze/  
Accessories: additional porcelain insert

|                 |            |         |       |               |
|-----------------|------------|---------|-------|---------------|
| 1-teilig/1-part | 1 x GN 2/3 | 5,5     | 160 € | <b>Z 0665</b> |
| 2-teilig/2-part | 2 x GN 1/3 | 2 x 1,9 | 121 € | <b>Z 0666</b> |

### Suppenkugel Soup bowl



Hochglanzpoliert, inkl. Speisebehälter, mit einhängbarer Löffelablage, Sandwichboden sorgt für optimale Wärmeverteilung, für Induktion geeignet, einfaches Anbringen und Entfernen des Deckels, hitzeisolierende Griffe (Lieferung ohne Löffel).

Mirror polished finish, incl. soup container, with mountable tray for ladles, sandwich base, optimum heat distribution, for heat retaining units, cover easy to mount, heat-resistant handles (delivery without ladle).

| Maße/<br>dimensions | Inhalt/Liter<br>Capacity/litres | Preis/<br>Price | Art. Nr.      |
|---------------------|---------------------------------|-----------------|---------------|
| Ø 480               | 10                              | 621 €           | <b>Z 0669</b> |

### Zubehör Porzellan GN-Behälter Accessories porcelain GN-Inserts



| Modell                                                 | Maße/dimensions<br>L x T/D x H | Inhalt/Liter<br>Capacity/litres | Preis/<br>Price | Art. Nr.      |
|--------------------------------------------------------|--------------------------------|---------------------------------|-----------------|---------------|
| Induktherm GN-Einsatz 1/1/<br>Induktherm GN-insert 1/1 | 530 x 325 x 65                 | 8,0                             | 378 €           | <b>H 6391</b> |
| Induktherm GN-Einsatz 2/4/<br>Induktherm GN-insert 2/4 | 530 x 162 x 65                 | 4,0                             | 204 €           | <b>H 6394</b> |

Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

**Zubehör Alu-Guss-Behälter Accessories Aluminium cast containers**



| Modell                       | Tiefe/Depth | Griffe/handles | Preis/<br>Price | Art. Nr.      |
|------------------------------|-------------|----------------|-----------------|---------------|
| GN-Einsatz 1/1/GN-insert 1/1 | 20          | ohne/without   | 219 €           | <b>Z 0753</b> |
| GN-Einsatz 1/1/GN-insert 1/1 | 20          | mit/with       | 259 €           | <b>Z 0754</b> |
| GN-Einsatz 1/1/GN-insert 1/1 | 55          | ohne/without   | 229 €           | <b>Z 0755</b> |
| GN-Einsatz 1/1/GN-insert 1/1 | 55          | mit/with       | 279 €           | <b>Z 0756</b> |
| GN-Einsatz 1/1/GN-insert 1/1 | 100         | ohne/without   | 249 €           | <b>Z 0769</b> |
| GN-Einsatz 1/1/GN-insert 1/1 | 100         | mit/with       | 299 €           | <b>Z 0768</b> |
|                              |             |                |                 |               |
| GN-Einsatz 2/3/GN-insert 2/3 | 20          | ohne/without   | 149 €           | <b>Z 0774</b> |
| GN-Einsatz 2/3/GN-insert 2/3 | 20          | mit/with       | 169 €           | <b>Z 0775</b> |
| GN-Einsatz 2/3/GN-insert 2/3 | 55          | ohne/without   | 185 €           | <b>Z 0776</b> |
| GN-Einsatz 2/3/GN-insert 2/3 | 55          | mit/with       | 229 €           | <b>Z 0767</b> |
| GN-Einsatz 2/3/GN-insert 2/3 | 100         | ohne/without   | 219 €           | <b>Z 0783</b> |
| GN-Einsatz 2/3/GN-insert 2/3 | 100         | mit/with       | 249 €           | <b>Z 0782</b> |
|                              |             |                |                 |               |
| GN-Einsatz 2/4/GN-insert 2/4 | 20          | ohne/without   | 179 €           | <b>Z 0757</b> |
| GN-Einsatz 2/4/GN-insert 2/4 | 20          | mit/with       | 199 €           | <b>Z 0758</b> |
| GN-Einsatz 2/4/GN-insert 2/4 | 55          | ohne/without   | 179 €           | <b>Z 0759</b> |
| GN-Einsatz 2/4/GN-insert 2/4 | 55          | mit/with       | 209 €           | <b>Z 0761</b> |
|                              |             |                |                 |               |
| GN-Einsatz 1/2/GN-insert 1/2 | 20          | ohne/without   | 149 €           | <b>Z 0762</b> |
| GN-Einsatz 1/2/GN-insert 1/2 | 20          | mit/with       | 169 €           | <b>Z 0763</b> |
| GN-Einsatz 1/2/GN-insert 1/2 | 55          | ohne/without   | 169 €           | <b>Z 0764</b> |
| GN-Einsatz 1/2/GN-insert 1/2 | 55          | mit/with       | 199 €           | <b>Z 0765</b> |

**Zubehör: Induktions-Pfannen und Töpfe Accessories: Induction-pans and pots**

|  | Artikel                                                                                                                                                                                                                                      | Höhe/<br>height              | Durch-<br>messer/<br>Dia-<br>meter | Inhalt/<br>Liter<br>Capacity/<br>litres | Preis/<br>Price         | Art. Nr.                                        |
|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------------|-------------------------|-------------------------------------------------|
|  | Stiel-Wok-Pfanne<br>„China-Pfanne“,<br>1-schichtig/<br>Wok-pan with handle,<br>single layer                                                                                                                                                  |                              | 350                                | 5,2                                     | 172 €                   | <b>Z 0137</b>                                   |
|  | Stiel-Wok-Pfanne,<br>3-schichtig/<br>Wok-pan with handle,<br>three layer                                                                                                                                                                     |                              | 350                                | 5,2                                     | 274 €                   | <b>Z 0121</b>                                   |
|  | Stiel-Wok-Pfanne/<br>Wok-pan with handle                                                                                                                                                                                                     |                              | 350                                | 9,5                                     | 310 €                   | <b>Z 0124</b>                                   |
|  | Bratpfanne mit<br>Antihafversiegelung/<br>Frying pan with<br>anti-adhesive surface                                                                                                                                                           |                              | 200<br>240<br>280                  |                                         | 176 €<br>204 €<br>246 € | <b>Z 0128</b><br><b>Z 0129</b><br><b>Z 0125</b> |
|  | Pfannenset bestehend aus/<br>Pan set consisting of<br>1 x Pfanne (inkl. Deckel)/1 x pan (incl. lid)<br>1 x Pfanne/1 x pan<br>1 x Pfanne (inkl. Deckel)/1 x pan (incl. lid)<br>1 x Bratpfanne/1 x frying pan<br>1 x Bratpfanne/1 x frying pan | 100<br>90<br>150<br>50<br>45 | 160<br>200<br>240<br>280<br>240    | 2,2<br>2,8<br>7,0                       | 515 €                   | <b>Z 0138</b>                                   |

Abbildung ähnlich  
similar to illustration.

## ► Tellerwärmer Plate warmers



### Tellerwärmer 2009 Plate warmer 2009

Ausführung: Gehäuse aus rostfreiem Edelstahl, mit 1 Flügeltür, links angeschlagen, 1 verstellbares Zwischenbord. Digital regelbar von 30 – 85 °C. Fassungsvermögen: ca. 60 Teller.

E.-Anschluss: 230 V – 0,75 kW.

Design: Stainless steel, with 1 left-hinged folding door, 1 adjustable intermediate shelf. Digital adjustable from 30 – 85 °C. Capacity: approx 60 plates.

E.-Connection: 230 V – 0,75 kW.

| Modell-Nr.                                                                     |                                                             | L   | T/D | H   | Preis/Price | Art. Nr. |
|--------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-----|-----|-----|-------------|----------|
| 2009                                                                           | Außenmaß/Outside                                            | 450 | 450 | 850 | 1.169 €     | A 0201   |
|                                                                                | Innenmaß/Inside                                             | 405 | 385 | 660 |             |          |
| 2009/Z                                                                         | Zusätzliches Zwischenbord/<br>Additional intermediate shelf |     |     |     | 62 €        | A 0203   |
| Fahrbar d. 4 Zwillingsslenkrollen Ø 50 mm<br>Mounted on 4 twin castors Ø 50 mm |                                                             |     |     |     | 259 €       |          |



### Tellerwärmer 2011 Plate warmer 2011

Ausführung: Gehäuse aus rostfreiem Edelstahl, mit 2 Flügeltüren, 1 verstellbares Zwischenbord. Digital regelbar von 30 – 85 °C. Fassungsvermögen: ca. 120 Teller.

E.-Anschluss: 230 V – 1,2 kW.

Design: Stainless steel, with 2 folding doors, 1 adjustable intermediate shelf. Digital adjustable from 30 – 85 °C. Capacity: approx. 120 plates.

E.-Connection: 230 V – 1,2 kW.

| Modell-Nr.                                                                     |                                                             | L   | T/D | H   | Preis/Price | Art. Nr. |
|--------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-----|-----|-----|-------------|----------|
| 2011                                                                           | Außenmaß/Outside                                            | 750 | 450 | 850 | 1.721 €     | A 0302   |
|                                                                                | Innenmaß/Inside                                             | 705 | 385 | 660 |             |          |
| 2011/Z                                                                         | Zusätzliches Zwischenbord/<br>Additional intermediate shelf |     |     |     | 95 €        | A 0303   |
| Fahrbar d. 4 Zwillingsslenkrollen Ø 50 mm<br>Mounted on 4 twin castors Ø 50 mm |                                                             |     |     |     | 259 €       |          |



### Tellerwärmer 2012 Plate warmer 2012

Besonders geeignet für folienverpacktes Essen. Ausführung: Gehäuse aus rostfreiem Edelstahl, mit 2 Flügeltüren, 1 verstellbares Zwischenbord. Digital regelbar von 30 – 85 °C. Fassungsvermögen: ca. 200 Teller.

E.-Anschluss: 230 V – 1,2 kW.

Especially convenient for food wrapped in foil. Design: Stainless steel, with 2 folding doors, 1 adjustable intermediate shelf. Digital adjustable from 30 – 85 °C. Capacity: approx. 200 plates.

E.-Connection: 230 V – 1,2 kW.

| Modell-Nr.                                                                     |                                                             | L   | T/D | H   | Preis/Price | Art. Nr. |
|--------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-----|-----|-----|-------------|----------|
| 2012                                                                           | Außenmaß/Outside                                            | 800 | 600 | 850 | 1.957 €     | A 0402   |
|                                                                                | Innenmaß/Inside                                             | 755 | 535 | 660 |             |          |
| 2012/Z                                                                         | Zusätzliches Zwischenbord/<br>Additional intermediate shelf |     |     |     | 149 €       | A 0403   |
| Fahrbar d. 4 Zwillingsslenkrollen Ø 50 mm<br>Mounted on 4 twin castors Ø 50 mm |                                                             |     |     |     | 259 €       |          |



### Fleischkäsewärmer Meat loaf heater

Ausführung: Im Unterbau Wanne direkt beheizt, mit runder Heizplatte 1,8 kW. Heizung durch Trockengeherschütz gesichert. Lichte Wannen-Innenhöhe: 75 mm. Unterhalb des Wannenrandes Aufwinkwinkel inkl. einer Kunststoffschneidplatte, gelocht, 40 mm stark. An einer 360 mm langen Seite montiert: 1 Quarz-Kompakt-Wärmebrücke galgenförmig über der Wanne angeordnet, mit einem Halogen-Strahler 400 Watt. Wärmebrücke mit Hustenschutz aus Acrylglas. Gerät steckerfertig. E.-Anschluss: 230 V – 2,2 kW.

Design: Basin directly heated, with round hot plate 1,8 kW. Heating with overheat protection. Clear height of basin inside: 75 mm. Below the basin rim a support with plastic carving board, perforated, 40 mm thick. Mounted on one 360 mm side above basin: 1 quartz-compact-heating bridge, with Halogen radiator 400 Watt. Heating bridge with cough protection manufactured from acrylic glass. Device ready to plug in. E-Connection: 230 V – 2,2 kW.

| Modell-Nr.                                                                              | L   | T/D | H       | Preis/Price | Art. Nr.      |
|-----------------------------------------------------------------------------------------|-----|-----|---------|-------------|---------------|
| <b>3602</b>                                                                             | 360 | 590 | 150/567 | 2.483 €     | <b>H 3980</b> |
| Mehrpreis für gelochten Behälter GN 1/1-20<br>Surcharge for perforated insert GN 1/1-20 |     |     |         | 60 €        | <b>H 6311</b> |



### Speisenwärmer Duo Therm 2 Food warmer Duo Therm 2

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Mit IRK-Halogen-Infrarot-Quarzstrahler. Ein- und Ausschalter im Gehäuse. GastroNorm-Schale GN 1/1-20, lose eingehängt. E.-Anschluss: 230 V – 0,4 kW.

Design: Chrome nickel steel 18/10. With IRK-Halogen-infrared-quartz radiator. Casing with on-off switch. Gastronorm-insert GN 1/1-20, loosely fitted. E.-Connection: 230 V – 0,4 kW.

| Modell-Nr.                                                                                                 | L   | T/D | H   | Preis/Price | Art. Nr.      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|-----|-----|-------------|---------------|
| <b>29059</b>                                                                                               | 585 | 360 | 450 | 854 €       | <b>B 0600</b> |
| <b>29059/H</b>                                                                                             | 585 | 360 | 450 | 920 €       | <b>B 0630</b> |
| mit Acrylglashaube/with acrylic glass cover<br>Mehrpreis für Schneidplatte/<br>Surcharge for carving board |     |     |     | 96 €        | <b>B 0601</b> |



### Speisenwärmer Duo Therm 2 mit Wärmeplatte Food warmer Duo Therm 2 with Hot Plate

Ausführung: wie Duo Therm 2, jedoch anstelle Vierkantrohrrahmen eine Wärmeplatte mit Wulstrand. Thermostat regelbar von 30 – 100 °C. E.-Anschluss: 230 V – 0,9 kW.

Design: same as Duo Therm 2, but instead of square tube frame hotplate with retaining lip. Thermostatically adjustable from 30 – 100 °C. E.-Connection: 230 V – 0,9 kW.

| Modell-Nr.                                                  | L   | T/D | H   | Preis/Price | Art. Nr.      |
|-------------------------------------------------------------|-----|-----|-----|-------------|---------------|
| <b>29059/H/WPL</b>                                          | 600 | 400 | 545 | 1.880 €     | <b>B 0660</b> |
| Mehrpreis für Schneidplatte/<br>Surcharge for carving board |     |     |     | 96 €        | <b>B 0601</b> |



### Speisenwärmer SW 24000 Food warmer SW 24000

Ausführung: Speisenwärmer mit IRK-Halogen-Infrarot-Quarzstrahlern und Wärmeplatte. Gehäuse und Fußgestell aus Chromnickelstahl 18/10. Heizzonen im Wärmebrückenbereich einzeln schaltbar. Wärmeplatte aus Chromnickelstahl 18/10, thermostatisch regelbar. Hygieneschutzhaube aus Acrylglas. E.-Anschluss: 230 V – steckerfertig.

Design: Food warmer with IRK-Halogen-infrared-quartz radiators and hotplate. Casing and stand made of chrome nickel steel 18/10. Heating radiators to be switched individually. Hotplate made of chrome nickel steel 18/10, thermostatically adjustable. Hygiene protective cover made of acrylic glass. E.-Connection: 230 V – ready to plug in.

| Modell-Nr.   | L     | T/D | H   | für GN-Einsätze/for GN-inserts | Volt | kW   | Preis/Price | Art. Nr.      |
|--------------|-------|-----|-----|--------------------------------|------|------|-------------|---------------|
| <b>24060</b> | 600   | 360 | 460 | 1 x 1/1 o. 2 x 1/2             | 230  | 0,80 | 1.716 €     | <b>B 3010</b> |
| <b>24085</b> | 850   | 360 | 460 | 1 x 1/1 + 1/2 o. 3 x 1/2       | 230  | 1,55 | 2.067 €     | <b>B 3020</b> |
| <b>24115</b> | 1.150 | 360 | 460 | 2 x 1/1 o. 4 x 1/2             | 230  | 2,08 | 2.411 €     | <b>B 3030</b> |

Zubehör: Granit-Platten, Kunststoff-Schneidplatten auf Anfrage./Accessories: Granite-plates, plastic-carving boards upon request.

## ► Tranchierplatten • Knödeldämpfer Carving stations • Dumpling steamer



### Tranchierplatte Carving station

Ausführung: Tranchierplatte aus Chromnickelstahl 18/10. Digital regelbar von 30 – 100 °C. Tranchierplatte mit ringsumlaufendem Wulstrand. Inkl. hitzebeständiger Glas-Schneidplatte. Auf Wunsch mit Hustenschutz an der Gästeseite.

Design: Carving station made of chrome nickel steel 18/10. Digital adjustable from 30 – 100 °C. Carving surface with retaining lip. Incl. heat resistant carving board made of glass. Available with cough protection on guest side upon request.

| Modell-Nr.                                            | L   | T/D | H       | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|-------------------------------------------------------|-----|-----|---------|------|-----|-----------------|----------|
| TP 90080                                              | 800 | 600 | 110/725 | 230  | 1,3 | 3.239 €         | B 3118   |
| TP 90080/H mit Hustenschutz/<br>with cough protection | 800 | 600 | 110/725 | 230  | 1,3 | 3.888 €         | B 3119   |



### Tranchierplatte Carving station

Ausführung: Tranchierplatte aus Chromnickelstahl 18/10. Digital regelbar von 30 – 100 °C. Tranchierplatte mit ringsumlaufendem Wulstrand. Inkl. hitzebeständiger Glas-Schneidplatte. Auf Wunsch mit Hustenschutz an der Gästeseite.

Design: Carving station made of chrome nickel steel 18/10. Digital adjustable from 30 – 100 °C. Carving surface with retaining lip. Incl. heat resistant carving board made of glass. Available with cough protection on guest side upon request.

| Modell-Nr.                                            | L   | T/D | H       | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|-------------------------------------------------------|-----|-----|---------|------|-----|-----------------|----------|
| TP 90050                                              | 500 | 600 | 110/725 | 230  | 0,9 | 2.828 €         | B 3120   |
| TP 90050/H mit Hustenschutz/<br>with cough protection | 500 | 600 | 110/725 | 230  | 0,9 | 3.538 €         | B 3121   |



### Knödel-/Universaldämpfer Dumpling/universal steamer

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10, Gehäuse allseitig verglast, Thermostat regelbar von 30 – 110 °C, 5 gelochte Zwischenroste für ca. 25 Knödel. Einschübe auch passend für GN-Einsätze 2/3-65. Gerät zum Reinigen zerlegbar.

E.-Anschluss: 230 V – 1,8 kW.

Design: Chrome nickel steel 18/10, cabinet vitrified on all sides, with thermostat, adjustable from 30 – 110 °C, 5 perforated intermediate shelves. Slides also suitable for GN-inserts 2/3-65. Device decomposable for cleaning.

E-Connection: 230 V – 1,8 kW.

| Modell-Nr. | L   | T/D | H   | Zwischenroste<br>Intermediate shelves | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|-----|-----|-----|---------------------------------------|-----------------|----------|
| 3701       | 400 | 400 | 680 | 5                                     | 2.306 €         | F 0340   |

# Wärmelampen und Wärmebrücken heating lamps and heating bridges





**Buffet-Wärmelampe BiTherm**  
**Buffet heat lamp BiTherm**

→ \*ab Lager lieferbar  
\*in stock ←

Ausführung: Fußplatte, Steher, Lampenschirme und flexible Arme verchromt. Wärmelampen über zwei Schalter getrennt ein- und ausschaltbar.  
E.-Anschluss: 230 V – 500 W. Inkl. 2 x 250 Watt-Weißlichtstrahlern.  
Design: Stand, lamp shades and flexible arms chromium plated. Lamps with two individual on-off-switches.  
E.-Connection: 230 V – 500 W. Incl. 2 x 250 Watt-infrared radiators, white light.

| Modell-Nr. | Fußplatte/<br>Stand | Farbe/<br>Colour              | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|---------------------|-------------------------------|-----------------|----------|
| 24002/B/C  | 200 x 200 x 40      | Verchromt/<br>Chromium plated | 875 € *         | B 0043   |



**Buffet-Wärmelampe BiTherm schwarz**  
**Buffet heat lamp BiTherm black**

Ausführung: Fußplatte, Steher, Lampenschirme und flexible Arme schwarz. Wärmelampen über zwei Schalter getrennt ein- und ausschaltbar.  
E.-Anschluss: 230 V – 500 W. Inkl. 2 x 250 Watt-Weißlichtstrahlern.  
Design: Stand, lamp shades and flexible arms black. Lamps with two individual on-off-switches.  
E.-Connection: 230 V – 500 W. Incl. 2 x 250 Watt-infrared radiators, white light.

| Modell-Nr. | Fußplatte/<br>Stand | Farbe/<br>Colour  | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|---------------------|-------------------|-----------------|----------|
| 24002/B/S  | 200 x 200 x 40      | schwarz/<br>black | 923 € *         | B 0053   |



**Buffet-Wärmelampe mit Tischplattenbefestigung**  
**Buffet heat lamp table board fixing**

Ausführung: Wärmelampe mit verschiedenen Befestigungsmöglichkeiten. Lampenschirm und flexibler Arm nach Wahl verchromt, goldfarben oder schwarz, inkl. 250 Watt-Weißlichtstrahler. Höhe ca. 700 mm. E.-Anschluss: 230 V – 250 W.  
Design: Heat lamp with different fixing facilities. Lamp shade and flexible arm optionally chromium plated, gold-coloured or black, incl. 250 Watt-infrared radiator, white light.  
Height approx. 700 mm. E.-Connection: 230 V – 250 W.

| Modell-Nr. | Verchromt/<br>Chromium plated |          | Gold/Gold   |          | Schwarz/black |          |
|------------|-------------------------------|----------|-------------|----------|---------------|----------|
|            | Preis/Price                   | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. | Preis/Price   | Art. Nr. |
| 24000 TS   | 529 €                         | B 0061   | 612 €       | B 0062   | 612 €         | B 0056   |



**Buffet-Wärmelampe mit Verschraubung zum Einbau**  
**Buffet heat lamp with screw for built-in**

Ausführung: Wärmelampe mit verschiedenen Befestigungsmöglichkeiten. Lampenschirm und flexibler Arm nach Wahl verchromt, goldfarben oder schwarz, inkl. 250 Watt-Weißlichtstrahler. Höhe ca. 700 mm. E.-Anschluss: 230 V – 250 W.  
Design: Heat lamp with different fixing facilities. Lamp shade and flexible arm optionally chromium plated, gold-coloured or black, incl. 250 Watt-infrared radiator, white light.  
Height approx. 700 mm. E.-Connection: 230 V – 250 W.

| Modell-Nr. | Verchromt/<br>Chromium plated |          | Gold/Gold   |          | Schwarz/black |          |
|------------|-------------------------------|----------|-------------|----------|---------------|----------|
|            | Preis/Price                   | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. | Preis/Price   | Art. Nr. |
| 24000 S    | 480 € *                       | B 0051   | 564 €       | B 0052   | 564 €         | B 0054   |



### Buffet-Wärmelampe Buffet heat lamp

Ausführung: Wärmelampe mit Fußplatte CNS 18/10. Lampenschirm und flexibler Arm verchromt, inkl. 250 Watt-Weißlichtstrahler. Steckerfertig. Höhe ca. 700 mm.  
E.-Anschluss: 230 V – 250 W.

Design: Heat lamp with stand CNS 18/10. Lamp shade and flexible arm chromium plated design, incl. 250 Watt-infrared radiator, white light. Ready to plug in. Height approx. 700 mm.  
E.-Connection: 230 V – 250 W.

| Modell-Nr. | Fußplatte/<br>Stand | Farbe/<br>Colour              | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|---------------------|-------------------------------|-----------------|----------|
| 24000/B/C  | 200 x 200 x 40      | verchromt/<br>Chromium plated | 563 € *         | B 0041   |



### Buffet-Wärmelampe Buffet heat lamp

Ausführung: Wärmelampe in schwarz. Inkl. 250 Watt-Weißlichtstrahler. Steckerfertig. Höhe ca. 700 mm. E.-Anschluss: 230 V – 250 W.

Design: Heat lamp black-coloured. Incl. 250 Watt – infrared radiator, white light. Ready to plug in. Height approx. 700 mm. E.-Connection: 230 V – 250 W.

| Modell-Nr. | Fußplatte/<br>Stand | Farbe/<br>Colour | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|---------------------|------------------|-----------------|----------|
| 24000/B/S  | 200 x 200 x 40      | schwarz/black    | 619 € *         | B 0050   |

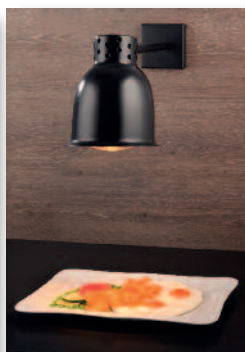


### Buffet-Wärmelampe Buffet heat lamp

Ausführung: Wärmelampe goldfarben. Inkl. 250 Watt-Weißlichtstrahler. Steckerfertig. Höhe ca. 700 mm. E.-Anschluss: 230 V – 250 W.

Design: Heat lamp gold-coloured. Incl. 250 Watt – infrared radiator, white light. Ready to plug in. Height approx. 700 mm. E.-Connection: 230 V – 250 W.

| Modell-Nr. | Fußplatte/<br>Stand | Farbe/<br>Colour | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|---------------------|------------------|-----------------|----------|
| 24000/B/G  | 200 x 200 x 40      | gold/gold        | 659 €           | B 0042   |



### Buffet-Wärmelampe für Wandbefestigung Buffet heat lamp for wall mounting

Neu/New

Ausführung: Wärmelampe in schwarz. Inkl. 250 Watt-Weißlichtstrahler. Inkl. Schalter. Zur bauseitigen Montage. Abstand von Wand bis Mitte Wärmestrahler ca. 330 mm.  
E.-Anschluss: 230 V – 250 W.

Design: Heat lamp black-coloured. Incl. 250 Watt – infrared radiator, white light. Incl. switch. For on-site mounting. Distance from wall to center heat lamp ca. 330 mm. E.-Connection: 230 V – 250 W.

| Modell-Nr. | Wandbefestigung/<br>wall mounting | Farbe/<br>Colour | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|-----------------------------------|------------------|-----------------|----------|
| 24000/W/S  | 102 x 102 x 25                    | schwarz/black    | 619 €           | B 0058   |

## ► Zubehör für Buffet-Wärmelampe Accessories for Buffet heat lamps



KÜCHE  
BEST PRODUCT AWARD 2020  
1. Platz: Goldmedaille  
in der Kategorie Küchentechnik

### Schneidestation für Buffet-Wärmelampe – Ideale Ergänzungsmöglichkeit von Buffet-Wärmelampen Cutting station for Buffet heat lamps – Perfect addition for Buffet heat lamps

- optimale Warmhalteigenschaften durch Ober- und Unterhitze
  - zum Präsentieren und Tranchieren geeignet
  - wahlweise mit beheizter oder unbeheizter Platte
  - messerschonendes und hitzebeständiges Schneidbrett
  - mit umlaufender Safrille ausgestattet
  - optional mit Hustenschutz
- optimum heat retaining characteristics with top and bottom heat
  - suitable for presentation and carving
  - optionally with heated or unheated plate
  - knife-friendly and heat-resistant cutting board
  - equipped with a circumferential juice rim
  - optionally with cough protection



Dual



Single

#### Schneidstation für Buffet-Wärmelampe „Dual“ beheizt/unbeheizt Cutting station for Buffet heat lamps „Dual“ heated/unheated

Die flexible Lösung für Ihr Buffet. Das Schneidbrett arretiert auf der unbeheizten Trägerplatte und ist zur Reinigung abnehmbar. Das messerschonende Schneidbrett ist hitzebeständig und mit einer umlaufenden Safrille ausgestattet.

The flexible solution for your buffet. The cutting board locks in position on the unheated base plate and can be removed for cleaning. The knife-friendly cutting board is heat-resistant and equipped with a circumferential juice rim.

| Modell-Nr. | L   | T/D | H  | Volt | kW  | Preis/price | Art. Nr. |
|------------|-----|-----|----|------|-----|-------------|----------|
| 24002/SB/U | 600 | 450 | 75 | –    | –   | 522 €       | B 0074   |
| 24002/SB/B | 600 | 450 | 75 | 230  | 0,6 | 934 €       | B 0080   |

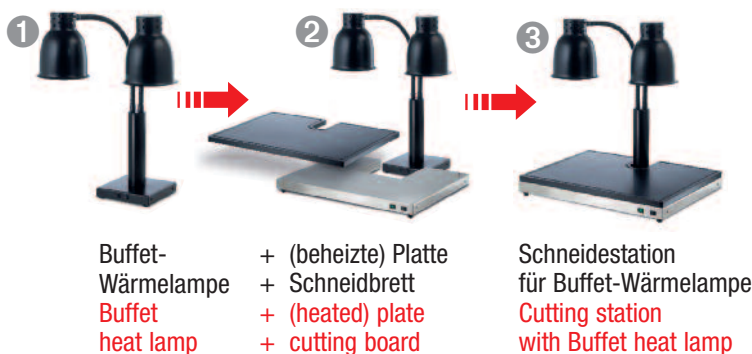
#### Schneidstation für Buffet-Wärmelampe „Single“ unbeheizt Cutting station for Buffet heat lamps „Single“ unheated

Die flexible Lösung für Ihr Buffet. Das Schneidbrett arretiert auf der unbeheizten Trägerplatte und ist zur Reinigung abnehmbar. Das messerschonende Schneidbrett ist hitzebeständig und mit einer umlaufenden Safrille ausgestattet.

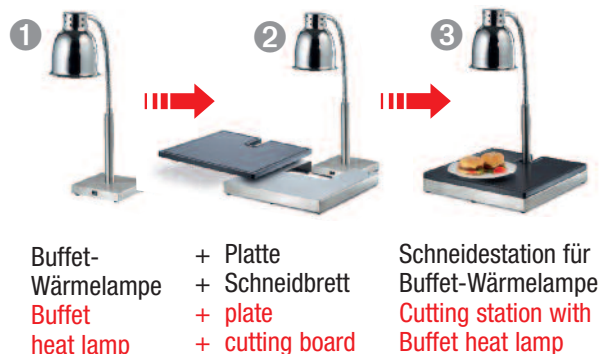
The flexible solution for your buffet. The cutting board locks in position on the unheated base plate and can be removed for cleaning. The knife-friendly cutting board is heat-resistant and equipped with a circumferential juice rim.

| Modell-Nr. | L   | T/D | H  | Preis/price | Art. Nr. |
|------------|-----|-----|----|-------------|----------|
| 24001/SB/U | 450 | 450 | 75 | 466 €       | B 0070   |

#### Dual



#### Single



# Wärmestrahler eloxiert Heat lamp anodized

## Wärmestrahler eloxiert 21001 Heat lamp anodized 21001

Ausführung: Strahlergehäuse aus eloxiertem Aluminium in blau, gold oder rot, 150 mm Durchmesser, mit Spiralkabel, stufenlos verstellbar von 850 – 1.700 mm, komplett mit 250 W-Weißlichtstrahler. Verkürztes Kabel (verstellbar von 500 – 1.000 mm) auf Anfrage. Baldachin 80 mm Durchmesser, schwarz. Ein- und Ausschalter am Gehäuse. Auf Wunsch mit Rotlichtstrahler lieferbar. E.-Anschluss: 230 V – 250 W.

Design: Lamp shade made of anodized aluminium in blue, gold or red, 150 mm diameter, with helix cable, continuously variable from 850 – 1700 mm, including 250 W-infrared radiator white light. Shortened cable (adjustable from 500 – 1000 mm) on request. Rosette 80 mm, black. Casing with on-off switch. Also available with 250 W red light infrared radiator. E.-Connection: 230 V/250 W.



| Modell-Nr. | Preis/Price | blau eloxiert/<br>blue anodized<br>Art. Nr. | gold eloxiert/<br>gold anodized<br>Art. Nr. | rot eloxiert/<br>red anodized<br>Art. Nr. |
|------------|-------------|---------------------------------------------|---------------------------------------------|-------------------------------------------|
| 21001      | 408 €       | B 0057                                      | B 0065                                      | B 0076                                    |

## ► Wärmestrahler Heat lamps



### Wärmestrahler Alu 21001 Heat lamp aluminium 21001

Ausführung: Strahlergehäuse aus Aluminium, graualuminium, achatgrau, schwarz oder aluminium, 150 mm Durchmesser, mit Spiralkabel, stufenlos verstellbar von 850 – 1.700 mm, komplett mit 250 W-Weißlichtstrahler. Verkürztes Kabel (verstellbar von 500 – 1.000 mm) auf Anfrage. Baldachin 80 mm Durchmesser, schwarz. Ein- und Ausschalter am Gehäuse. Auf Wunsch mit Rotlichtstrahler lieferbar. E.-Anschluss: 230 V – 250 W.

Design: Lamp shade made of aluminium, grey aluminium, agate grey, black, aluminium, 150 mm diameter, with helix cable, continuously variable from 850 – 1700 mm, including 250 W-infrared radiator white light. Shortened cable (adjustable from 500 – 1000 mm) on request. Rosette 80 mm, black. Casing with on-off switch. Also available with 250 W red light infrared radiator. E.-Connection: 230 V/250 W.

→ \*ab Lager lieferbar  
\*in stock ←



graualuminium/  
grey aluminium



achatgrau/  
agate grey



schwarz/  
black



aluminium/  
aluminium

| Modell-Nr. | Preis/Price | graualuminium/<br>grey aluminium<br>Art. Nr. | achatgrau/<br>agate grey<br>Art. Nr. | schwarz/<br>black<br>Art. Nr. | aluminium/<br>aluminium<br>Art. Nr. |
|------------|-------------|----------------------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------|-------------------------------------|
| 21001      | 383 € *     | B 0014                                       | B 0016                               | B 0017                        | B 0018                              |



### Wärmestrahler Alu 27001 Heat lamp aluminium 27001

Ausführung: Strahlergehäuse aus Aluminium, silberfarbig, schwarz, kupferschwarz oder weiß pulverbeschichtet, 150 mm Durchmesser, mit Spiralkabel, stufenlos verstellbar von 850 – 1.700 mm, komplett mit 250 W-Weißlichtstrahler. Verkürztes Kabel (verstellbar von 500 – 1.000 mm) auf Anfrage. Baldachin 80 mm Durchmesser, schwarz. Ein- und Ausschalter am Gehäuse. Auf Wunsch mit Rotlichtstrahler lieferbar. E.-Anschluss: 230 V – 250 W.

Design: Lamp shade made of aluminium, silver-coloured, black, copper-black or white powder coated, 150 mm diameter, with helix cable, continuously variable from 850 – 1700 mm, including 250 W-infrared radiator white light. Shortened cable (adjustable from 500 – 1000 mm) on request. Rosette 80 mm, black. Casing with on-off switch. Also available with 250 W red light infrared radiator. E.-Connection: 230 V/250 W.

→ \*ab Lager lieferbar  
\*in stock ←



silber/silver



schwarz/black



Kupfer schwarz/  
copperblack



weiß/white

| Modell-Nr. | Preis/Price | silber/silver<br>Art. Nr. | schwarz/black<br>Art. Nr. | Kupfer schwarz/copperblack<br>Art. Nr. | weiß/white<br>Art. Nr. |
|------------|-------------|---------------------------|---------------------------|----------------------------------------|------------------------|
| 27001      | 316 € *     | B 0010                    | B 0013                    | B 0011                                 | B 0012                 |

Zubehör für Wärmestrahler: Seite 36 Accessories for heat lamps: page 36

→ \*ab Lager lieferbar  
\*in stock ←

**Wärmestrahler massiv 22001 Heat lamp solid 22001**

Ausführung: Strahlergehäuse aus massiv Messing, massiv Kupfer, schwarz oder verchromt, 220 mm Durchmesser, mit Spiralkabel, stufenlos verstellbar von 850 – 1.700 mm, komplett mit 250 W-Weißlichtstrahler. Verkürztes Kabel (verstellbar von 500 – 1.000 mm) auf Anfrage. Baldachin 80 mm Durchmesser, schwarz. Ein- und Ausschalter am Gehäuse. E.-Anschluss: 230 V – 250 W. Auf Wunsch mit Rotlichtstrahler lieferbar.

Design: Lamp shade made of solid brass, solid copper, black or chromium plated, 220 mm Diameter, with helix cable, continuously adjustable from 850 – 1700 mm, complete with 250 W-infrared radiator white light. Shortened cable (adjustable from 500 – 1000 mm) on request. Rosette 80 mm, black. Casing with on-off switch. E.-Connection: 230 V/250 W. Also available with 250 W red light infrared radiator.



Messing/Brass



Kupfer/Copper



verchromt/Chromium  
plated



schwarz/black

| Modell-Nr. | Preis/Price | Messing/Brass<br>Art. Nr. | Kupfer/Copper<br>Art. Nr. | verchromt/Chromium plated<br>Art. Nr. | schwarz/black<br>Art. Nr. |
|------------|-------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------------------|---------------------------|
| 22001      | 466 € *     | B 0020                    | B 0021                    | B 0022                                | B 0023                    |

→ \*ab Lager lieferbar  
\*in stock ←

**Wärmestrahler massiv 23001 Heat lamp solid 23001**

Ausführung: Strahlergehäuse schwarz oder massiv verchromt, 240 mm Durchmesser, mit Spiralkabel, stufenlos verstellbar von 850 – 1.700 mm, komplett mit 250 W-Weißlichtstrahler. Verkürztes Kabel (verstellbar von 500 – 1.000 mm) auf Anfrage. Baldachin 100 mm Durchmesser, schwarz. Ein- und Ausschalter am Gehäuse. E.-Anschluss: 230 V – 250 W. Auf Wunsch mit Rotlichtstrahler lieferbar.

Design: Lamp shade black or chromium plated, 240 mm Diameter, with helix cable, continuously adjustable from 850 – 1700 mm, complete with 250 W-infrared radiator white light. Shortened cable (adjustable from 500 – 1000 mm) on request. Rosette 100 mm, black. Casing with on-off switch. E.-Connection: 230 V/250 W. Also available with 250 W red light infrared radiator.



schwarz/black



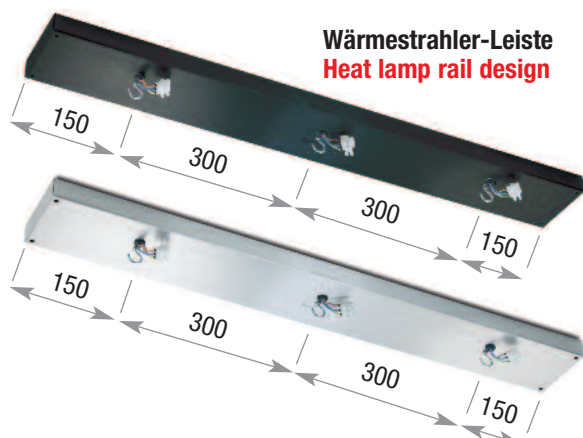
verchromt/Chromium plated

| Modell-Nr. | Preis/Price | schwarz/black<br>Art. Nr. | verchromt/Chromium plated<br>Art. Nr. |
|------------|-------------|---------------------------|---------------------------------------|
| 23001      | 466 € *     | B 0039                    | B 0031                                |



**Zubehör für Wärmestrahler: Seite 36 Accessories for heat lamps: page 36**

## Zubehör Wärmestrahler Accessories Heat lamp



Wärmestrahler-Leiste  
Heat lamp rail design

Stromschiene  
Contact rail



Zubehör  
für Stromschiene  
Accessoires  
for conductor rail



Stromschiene  
Contact rail



Zubehör  
für Stromschiene  
Accessoires  
for conductor rail



## Wärmestrahler-Leiste Heat lamp rail design

Verbindungsleiste aus CNS. Zur einfachen Montage der angegebenen Anzahl von Wärmestrahler. Leiste verdrahtet, inkl. Haken und Klemmsteinen für Wärmestrahler. E-Anschluß wahlweise rechts oder links.

Rail for heat lamps. Design made of chrome nickel steel, incl. hooks and clamping blocks, wired for easy mounting of the mentioned number of heat lamps. E.-Connection either right or left.

| Modell-Nr. | L     | T/D | H  | Anzahl Strahler/<br>Number of lamps | Neu/New                          |          | Edelstahl/<br>stainless steel |
|------------|-------|-----|----|-------------------------------------|----------------------------------|----------|-------------------------------|
|            |       |     |    |                                     | schwarz/black<br>Preis/<br>Price | Art. Nr. | Preis/<br>Price<br>Art. Nr.   |
| 28060-2    | 600   | 120 | 30 | 2                                   | 190 €                            | B 0170   | 117 € B 0113                  |
| 28090-3    | 900   | 120 | 30 | 3                                   | 220 €                            | B 0171   | 131 € B 0114                  |
| 28120-4    | 1.200 | 120 | 30 | 4                                   | 250 €                            | B 0172   | 143 € B 0115                  |
| 28150-5    | 1.500 | 120 | 30 | 5                                   | 270 €                            | B 0173   | 157 € B 0116                  |
| 28180-6    | 1.800 | 120 | 30 | 6                                   | 290 €                            | B 0174   | 170 € B 0117                  |

## Stromschiene schwarz Contact rail black

Neu/New

Stromschiene für Wärmestrahler zur baus. Montage. Aluminiumprofil schwarz pulverbeschichtet. Inkl. Einspeisung, Verbindungsstücken und Endkappen. Adapter für die gewünschte Anzahl der Wärmestrahler müssen separat bestellt werden.

Contact rail for mounting of heat lamps. Desing made of powder-coated aluminium profile, colour black. Incl. feeding, connecting pieces and end caps. Adapters for requested number of heat lamps have to be ordered seperately.

| Modell-Nr. | L     | T/D | H  | Anzahl Strahler/<br>Number of lamps | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|----|-------------------------------------|-----------------|----------|
| 21100-3    | 1.000 | 34  | 34 | max. 3                              | 97 €            | B 0144   |
| 21200-6    | 2.000 | 34  | 34 | max. 6                              | 143 €           | B 0145   |
| 21300-10   | 3.000 | 34  | 34 | max. 10                             | 214 €           | B 0146   |
| 21400-13   | 4.000 | 34  | 34 | max. 13                             | 260 €           | B 0147   |

## Zubehör für Stromschiene schwarz Accessoires for conductor rail black

Neu/New

| Adapter/Adapter                                                                                                        | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|----------|
| Adapter für Wärmestrahler zum „Einklinken“ in eine Stromschiene.<br>Adapter for latching heat lamps into contact rail. | 74 €        | B 0134   |

## Stromschiene weiß Contact rail white

Stromschiene für Wärmestrahler zur baus. Montage. Aluminiumprofil weiß pulverbeschichtet (RAL 9002). Inkl. Einspeisung, Verbindungsstücken und Endkappen. Adapter für die gewünschte Anzahl der Wärmestrahler müssen separat bestellt werden.

Contact rail for mounting of heat lamps. Desing made of powder-coated aluminium profile, colour white (RAL 9002). Incl. feeding, connecting pieces and end caps. Adapters for requested number of heat lamps have to be ordered seperately.

| Modell-Nr. | L     | T/D | H  | Anzahl Strahler/<br>Number of lamps | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|----|-------------------------------------|-----------------|----------|
| 21100-3    | 1.000 | 34  | 34 | max. 3                              | 97 €            | B 0124   |
| 21200-6    | 2.000 | 34  | 34 | max. 6                              | 143 €           | B 0125   |
| 21300-10   | 3.000 | 34  | 34 | max. 10                             | 214 €           | B 0126   |
| 21400-13   | 4.000 | 34  | 34 | max. 13                             | 260 €           | B 0127   |

## Zubehör für Stromschiene weiß Accessoires for conductor rail white

| Adapter/Adapter                                                                                                        | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|----------|
| Adapter für Wärmestrahler zum „Einklinken“ in eine Stromschiene.<br>Adapter for latching heat lamps into contact rail. | 74 €        | B 0128   |



### Quarz-Kompakt-Wärmebrücke zur bauseitigen Montage Quartz compact heating bridge for on-site mounting

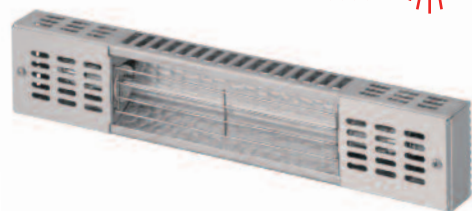
Ausführung: Gehäuse Chromnickelstahl 18/10. Mit IRK-Halogen-Infrarot-Quarzstrahlern, mit Splitterschutz, einzeln schaltbar durch Ein- und Ausschalter.

Design: Casing chrome nickel steel 18/10. IRK-Halogen-infrared-quartz radiators, incl. Splinter Shield, with individual on-off-switches.

| Modell-Nr. | Strahler/<br>Radiators | L     | H  | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|------------------------|-------|----|------|-----|-------------|----------|
| 29065/OK   | 1                      | 650   | 85 | 230  | 0,4 | 703 € *     | B 0531   |
| 29100/OK   | 2                      | 1.000 | 85 | 230  | 0,8 | 1.145 € *   | B 0532   |
| 29110/OK   | 2                      | 1.100 | 85 | 230  | 0,8 | 1.413 €     | B 0533   |
| 29120/OK   | 3                      | 1.200 | 85 | 230  | 1,2 | 1.525 €     | B 0534   |
| 29130/OK   | 3                      | 1.300 | 85 | 230  | 1,2 | 1.664 €     | B 0535   |
| 29140/OK   | 3                      | 1.400 | 85 | 230  | 1,2 | 1.747 €     | B 0536   |
| 29150/OK   | 4                      | 1.500 | 85 | 230  | 1,6 | 1.830 €     | B 0537   |
| 29160/OK   | 4                      | 1.600 | 85 | 230  | 1,6 | 1.911 €     | B 0538   |
| 29170/OK   | 4                      | 1.700 | 85 | 230  | 1,6 | 1.991 €     | B 0539   |
| 29180/OK   | 5                      | 1.800 | 85 | 230  | 2,0 | 2.072 €     | B 0540   |
| 29190/OK   | 5                      | 1.900 | 85 | 230  | 2,0 | 2.150 €     | B 0541   |
| 29200/OK   | 5                      | 2.000 | 85 | 230  | 2,0 | 2.234 €     | B 0542   |

Andere Abmessungen auf Anfrage./Additional length upon request.

**Wärme und Licht**  
**heat and light**



### Quarz-Kompakt-Einbaumodul Quartz-Compact-built-in module

Ausführung: Gehäuse aus Chromnickelstahl 18/10. Mit IRK-Halogen-Infrarot-Quarzstrahler. Inkl. 2 Befestigungsschrauben M5 x 25 zur Montage. Kabeldurchführung an der Gehäuseoberseite. Leuchtmittel mit Splitterschutz.

Design: Casing made of chrome nickel steel 18/10. IRK-Halogen-infrared-quartz radiators. Incl. 2 fixing screws M5 x 25 for mounting. Cable outlet on casing top. Lamp incl. Splinter Shield.

| Modell-Nr. | Strahler/<br>Radiators | L   | T/D | H  | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|------------------------|-----|-----|----|------|-----|-------------|----------|
| 29000/S    | 1                      | 320 | 60  | 31 | 230  | 0,4 | 345 €       | B 0705   |

**Wärme und Licht**  
**heat and light**



### Quarz-Kompakt-Einbaumodul (kurze Version) Quartz-Compact-built-in module (short version)

**Neu/New**

Ausführung: Gehäuse aus Chromnickelstahl 18/10. Mit IRK-Halogen-Infrarot-Quarzstrahler. Inkl. 2 Befestigungsschrauben M5 x 25 zur Montage. Kabeldurchführung an der Gehäuseoberseite. Leuchtmittel mit Splitterschutz.

Design: Casing made of chrome nickel steel 18/10. IRK-Halogen-infrared-quartz radiators. Incl. 2 fixing screws M5 x 25 for mounting. Cable outlet on casing top. Lamp incl. Splinter Shield.

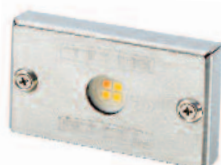
| Modell-Nr. | Strahler/<br>Radiators | L   | T/D | H  | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|------------------------|-----|-----|----|------|-----|-------------|----------|
| 29000/K    | 1                      | 200 | 80  | 40 | 230  | 0,3 | 375 €       | B 0730   |

### Beleuchtungsmodul LED Lighting module LED

Ausführung: Gehäuse aus Chromnickelstahl 18/10. LED-Beleuchtungsmodul zur baus. Montage, warm weiß (3000 K). Dimmbare Spezial-LED für die optimale Speisenpräsentation. Langlebige Technologie. Zum Schutz vor Feuchtigkeit mit Spezialkunststoff vergossen. Inkl. 2 Befestigungsschrauben M5 x 25 zur Montage.

Design: Casing made of chrome nickel steel 18/10. LED-Lighting module for on-site mounting, warm white (3000 K). Dimmable special LED for optimal food presentation. Long lasting technology. For protection against moisture molded with special plastic. Incl. 2 fixing screws M25 x M25 for mountig.

**Licht**  
**light**



| Modell-Nr. | L   | T/D | H  | Volt | Watt | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|-----|-----|----|------|------|-----------------|----------|
| 29000/B    | 100 | 60  | 43 | 230  | 8    | 235 €           | B 0720   |



### Quarz-Kompakt-Wärmebrücke mit Kettenaufhängung Quartz compact heating bridge with chain fixing

Ausführung: Gehäuse Chromnickelstahl 18/10. Mit IRK-Halogen-Infrarot-Quarzstrahlern, mit Splitter-schutz, einzeln schaltbar durch Ein- und Ausschalter.

Design: Casing chrome nickel steel 18/10. IRK-Halogen-infrared-quartz radiators, incl. Splinter Shield, with individual on-off-switches.

| Modell-Nr. | Strahler/<br>Radiators | L     | Volt | kW  | Kettenlänge/<br>Length of chain | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|------------------------|-------|------|-----|---------------------------------|-----------------|----------|
| 29065/K    | 1                      | 650   | 230  | 0,4 | 2.000                           | 728 € *         | B 0502   |
| 29100/K    | 2                      | 1.000 | 230  | 0,8 | 2.000                           | 1.168 € *       | B 0512   |
| 29110/K    | 2                      | 1.100 | 230  | 0,8 | 2.000                           | 1.437 €         | B 0513   |
| 29120/K    | 3                      | 1.200 | 230  | 1,2 | 2.000                           | 1.441 € *       | B 0522   |
| 29130/K    | 3                      | 1.300 | 230  | 1,2 | 2.000                           | 1.685 €         | B 0523   |
| 29140/K    | 3                      | 1.400 | 230  | 1,2 | 2.000                           | 1.768 €         | B 0524   |
| 29150/K    | 4                      | 1.500 | 230  | 1,6 | 2.000                           | 1.851 €         | B 0525   |
| 29160/K    | 4                      | 1.600 | 230  | 1,6 | 2.000                           | 1.867 €         | B 0526   |
| 29170/K    | 4                      | 1.700 | 230  | 1,6 | 2.000                           | 2.014 €         | B 0527   |
| 29180/K    | 5                      | 1.800 | 230  | 2,0 | 2.000                           | 2.094 €         | B 0528   |
| 29190/K    | 5                      | 1.900 | 230  | 2,0 | 2.000                           | 2.175 €         | B 0529   |
| 29200/K    | 5                      | 2.000 | 230  | 2,0 | 2.000                           | 2.251 €         | B 0530   |

Andere Abmessungen auf Anfrage./Additional length upon request.



### Quarz-Kompakt-Wärmebrücke mit höhenverstellbarem Spiralkabel Quartz compact heating bridge with height-adjustable spiral cable

Ausführung: Gehäuse Chromnickelstahl 18/10. Mit IRK-Halogen-Infrarot-Quarzstrahlern, mit Splitter-schutz, einzeln schaltbar durch Ein- und Ausschalter. Stufenlos verstellbar von 850 – 1.700 mm.

Design: Casing chrome nickel steel 18/10. IRK-Halogen-infrared-quartz radiators, incl. Splinter Shield, with individual on-off-switches. Continuously adjustable from 850 – 1700 mm.

| Modell-Nr. | Strahler/<br>Radiators | L     | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Edelstahl/<br>stainless steel<br>Art. Nr. |
|------------|------------------------|-------|------|-----|-----------------|-------------------------------------------|
| 29065/SK   | 1                      | 650   | 230  | 0,4 | 766 €           | B 0570                                    |
| 29100/SK   | 2                      | 1.000 | 230  | 0,8 | 1.227 €         | B 0571                                    |
| 29110/SK   | 2                      | 1.100 | 230  | 0,8 | 1.508 €         | B 0572                                    |
| 29120/SK   | 3                      | 1.200 | 230  | 1,2 | 1.515 €         | B 0573                                    |
| 29130/SK   | 3                      | 1.300 | 230  | 1,2 | 1.770 €         | B 0574                                    |
| 29140/SK   | 3                      | 1.400 | 230  | 1,2 | 1.857 €         | B 0575                                    |
| 29150/SK   | 4                      | 1.500 | 230  | 1,6 | 1.945 €         | B 0576                                    |
| 29160/SK   | 4                      | 1.600 | 230  | 1,6 | 1.962 €         | B 0577                                    |
| 29170/SK   | 4                      | 1.700 | 230  | 1,6 | 2.115 €         | B 0578                                    |
| 29180/SK   | 5                      | 1.800 | 230  | 2,0 | 2.200 €         | B 0579                                    |
| 29190/SK   | 5                      | 1.900 | 230  | 2,0 | 2.286 €         | B 0580                                    |
| 29200/SK   | 5                      | 2.000 | 230  | 2,0 | 2.365 €         | B 0581                                    |

Andere Abmessungen auf Anfrage./Additional length upon request.



| Modell-Nr. | Strahler/<br>Radiators | L     | Volt | kW  | Preis/<br>Price | schwarz/<br>black<br>Art. Nr. |
|------------|------------------------|-------|------|-----|-----------------|-------------------------------|
| 29065/SK   | 1                      | 650   | 230  | 0,4 | 844 €           | B 0582                        |
| 29100/SK   | 2                      | 1.000 | 230  | 0,8 | 1.349 €         | B 0583                        |
| 29110/SK   | 2                      | 1.100 | 230  | 0,8 | 1.660 €         | B 0584                        |
| 29120/SK   | 3                      | 1.200 | 230  | 1,2 | 1.666 €         | B 0585                        |
| 29130/SK   | 3                      | 1.300 | 230  | 1,2 | 1.948 €         | B 0586                        |
| 29140/SK   | 3                      | 1.400 | 230  | 1,2 | 2.043 €         | B 0587                        |
| 29150/SK   | 4                      | 1.500 | 230  | 1,6 | 2.139 €         | B 0588                        |
| 29160/SK   | 4                      | 1.600 | 230  | 1,6 | 2.159 €         | B 0589                        |
| 29170/SK   | 4                      | 1.700 | 230  | 1,6 | 2.327 €         | B 0590                        |
| 29180/SK   | 5                      | 1.800 | 230  | 2,0 | 2.418 €         | B 0591                        |
| 29190/SK   | 5                      | 1.900 | 230  | 2,0 | 2.514 €         | B 0592                        |
| 29200/SK   | 5                      | 2.000 | 230  | 2,0 | 2.601 €         | B 0593                        |

Andere Abmessungen auf Anfrage./Additional length upon request.



### Quarz-Kompakt-Wärmebrücke Quartz compact heating bridge

Ausführung: Gehäuse und Fußgestell aus Chromnickelstahl 18/10. Mit IRK-Halogen-Infrarot-Quarzstrahlern, mit Splitterschutz, einzeln schaltbar durch Ein- und Ausschalter.

Design: Casing and feet made of chrome nickel steel 18/10. IRK-Halogen-infrared-quartz-radiators, incl. Splinter Shield, with individual on-off switches.

| Modell-Nr. | Strahler/<br>Radiators | L     | H   | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|------------------------|-------|-----|------|-----|-------------|----------|
| 29065      | 1                      | 650   | 435 | 230  | 0,4 | 907 €       | B 0500   |
| 29100      | 2                      | 1.000 | 435 | 230  | 0,8 | 1.209 € *   | B 0510   |
| 29120      | 3                      | 1.200 | 435 | 230  | 1,2 | 1.605 €     | B 0520   |

Andere Abmessungen auf Anfrage./Additional length upon request.



### Quarz-Kompakt-Wärmebrücke mit Acrylglashaube Quartz compact heating bridge with acrylic glass cover

Ausführung: Gehäuse und Fußgestell aus Chromnickelstahl 18/10. Mit IRK-Halogen-Infrarot-Quarzstrahlern, mit Splitterschutz, einzeln schaltbar durch Ein- und Ausschalter. Mit Hygieneschutzhaube aus Acrylglas.

Design: Casing and feet made of chrome nickel steel 18/10. IRK Halogen-infrared-quartz radiators, incl. Splinter Shield, with individual on-off switches. With hygiene protection cover made of acrylic glass.

| Modell-Nr. | Strahler/<br>Radiators | L     | H   | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|------------------------|-------|-----|------|-----|-------------|----------|
| 29065/H    | 1                      | 650   | 445 | 230  | 0,4 | 1.164 €     | B 0501   |
| 29100/H    | 2                      | 1.000 | 445 | 230  | 0,8 | 1.647 €     | B 0511   |
| 29120/H    | 3                      | 1.200 | 445 | 230  | 1,2 | 1.957 €     | B 0521   |

Andere Abmessungen auf Anfrage./Additional length upon request.



### Zubehör: Dimmer für Wärmebrücken Accessories: Dimmer for heating bridges

Steckerfertiger Dimmer für Wärmebrücken bis max. 2,0 kW. Zur baus. Montage.

Dimmer, ready to plug-in, for heating bridges up to 2,0 kW max. For on-site mounting.

| L   | T/D | H   | Volt | Preis/Price | Art. Nr. |
|-----|-----|-----|------|-------------|----------|
| 190 | 75  | 115 | 230  | 180 €       | B 1150   |

## ► Wärmebrücken Heating bridges

→ **BEST PRICE!** ←  
\*ab Lager lieferbar/in stock



### Wärmebrücke, CNS-Gehäuse 1-etagig Heating bridge, CNS-casing 1-tier

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Alle Größen transportabel oder für stationäre Montage lieferbar. Mit IRK-Halogen-Infrarot-Quarzstrahlern, mit Splitterschutz, Heizzonen einzeln schaltbar.

E.-Anschluss: 230 V. 0,8 – 2,0 kW.

Design: Chrome nickel steel 18/10. All sizes available as transportable design or for fixed mounting. IRK-Halogen-infrared-quartz radiators, incl. Splinter Shield, heating zones to be switched individually. E.-Connection: 230 V. 0,8 – 2,0 kW.

| Modell-Nr. | L     | T/D | H   | kW  | Ohne Hustenschutz/<br>Without cough protection | Art. Nr. | Mit Hustenschutz/<br>With cough protection | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-----|-----|------------------------------------------------|----------|--------------------------------------------|----------|
|            |       |     |     |     | Preis/Price                                    |          | Preis/Price                                |          |
| 27100      | 1.000 | 330 | 435 | 0,8 | 1.688 €                                        | B 1010   | 2.028 €                                    | B 1012   |
| 27110      | 1.100 | 330 | 435 | 0,8 | 1.914 €                                        | B 1020   | 2.338 €                                    | B 1022   |
| 27120      | 1.200 | 330 | 435 | 1,2 | 1.879 € *                                      | B 1030   | 2.312 € *                                  | B 1032   |
| 27130      | 1.300 | 330 | 435 | 1,2 | 2.245 €                                        | B 1040   | 2.762 €                                    | B 1042   |
| 27140      | 1.400 | 330 | 435 | 1,2 | 2.358 €                                        | B 1050   | 2.917 €                                    | B 1052   |
| 27150      | 1.500 | 330 | 435 | 1,6 | 2.466 €                                        | B 1060   | 3.074 €                                    | B 1062   |
| 27160      | 1.600 | 330 | 435 | 1,6 | 2.578 €                                        | B 1070   | 3.228 €                                    | B 1072   |
| 27170      | 1.700 | 330 | 435 | 1,6 | 2.684 €                                        | B 1080   | 3.385 €                                    | B 1082   |
| 27180      | 1.800 | 330 | 435 | 2,0 | 2.793 €                                        | B 1090   | 3.542 €                                    | B 1092   |
| 27190      | 1.900 | 330 | 435 | 2,0 | 2.897 €                                        | B 1100   | 3.698 €                                    | B 1102   |
| 27200      | 2.000 | 330 | 435 | 2,0 | 3.005 €                                        | B 1110   | 3.848 €                                    | B 1112   |

Andere Längen auf Anfrage./Additional length upon request.



### Wärmebrücke, CNS-Gehäuse 2-etagig Heating bridge, CNS-casing 2-tier

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Alle Größen transportabel oder für stationäre Montage lieferbar. Mit IRK-Halogen-Infrarot-Quarzstrahlern, mit Splitterschutz, Heizzonen einzeln schaltbar.

E.-Anschluss: 230/400 V.

Design: Chrome nickel steel 18/10. All sizes available as transportable design or for fixed mounting. IRK-Halogen-infrared-quartz radiators, incl. Splinter Shield, heating zones to be switched individually. E.-Connection: 230/400 V.

| Modell-Nr. | L     | T/D | H   | kW  | Ohne Hustenschutz/<br>Without cough protection | Art. Nr. | Mit Hustenschutz/<br>With cough protection | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-----|-----|------------------------------------------------|----------|--------------------------------------------|----------|
|            |       |     |     |     | Preis/Price                                    |          | Preis/Price                                |          |
| 27100 D    | 1.000 | 330 | 800 | 1,6 | 3.370 €                                        | B 1014   | 3.929 €                                    | B 1016   |
| 27110 D    | 1.100 | 330 | 800 | 1,6 | 3.599 €                                        | B 1024   | 4.224 €                                    | B 1026   |
| 27120 D    | 1.200 | 330 | 800 | 2,4 | 3.832 €                                        | B 1034   | 4.523 €                                    | B 1036   |
| 27130 D    | 1.300 | 330 | 800 | 2,4 | 4.060 €                                        | B 1044   | 4.824 €                                    | B 1046   |
| 27140 D    | 1.400 | 330 | 800 | 2,4 | 4.287 €                                        | B 1054   | 5.121 €                                    | B 1056   |
| 27150 D    | 1.500 | 330 | 800 | 3,2 | 4.519 €                                        | B 1064   | 5.421 €                                    | B 1066   |
| 27160 D    | 1.600 | 330 | 800 | 3,2 | 4.748 €                                        | B 1074   | 5.720 €                                    | B 1076   |
| 27170 D    | 1.700 | 330 | 800 | 3,2 | 4.976 €                                        | B 1084   | 6.018 €                                    | B 1086   |
| 27180 D    | 1.800 | 330 | 800 | 4,0 | 5.208 €                                        | B 1094   | 6.317 €                                    | B 1096   |
| 27190 D    | 1.900 | 330 | 800 | 4,0 | 5.442 €                                        | B 1104   | 6.614 €                                    | B 1106   |
| 27200 D    | 2.000 | 330 | 800 | 4,0 | 5.667 €                                        | B 1114   | 6.911 €                                    | B 1116   |

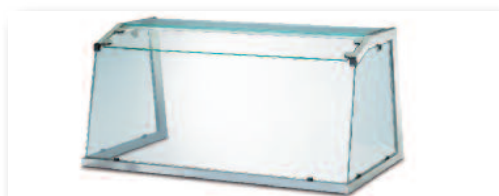
Andere Längen auf Anfrage./Additional length upon request.



**Hustenschutzaufsätze Domino-Line**  
**Cough protections Domino-Line**

Modell „Domino-Line“

| Modell-Nr. | L     | T/D | H   | Selbstbedienung/<br>(kurze Frontscheibe)<br>Self-service/<br>(short front glass) |          | Bediente Ausführung/<br>(Frontscheibe geschlossen)<br>Served/<br>(front glass closed) |          | Mehrpreise/Surcharges    |                              |
|------------|-------|-----|-----|----------------------------------------------------------------------------------|----------|---------------------------------------------------------------------------------------|----------|--------------------------|------------------------------|
|            |       |     |     | Preis/Price                                                                      | Art. Nr. | Preis/Price                                                                           | Art. Nr. | Beleuchtung/<br>Lighting | Wärmestrahler/<br>Heat lamps |
| DO/HS 1000 | 1.000 | 400 | 450 | 1.486 €                                                                          | B 2000   | 1.647 €                                                                               | B 2011   | 315 €                    | 768 €                        |
| DO/HS 1100 | 1.100 | 400 | 450 | 1.619 €                                                                          | B 2001   | 1.790 €                                                                               | B 2012   | 315 €                    | 768 €                        |
| DO/HS 1200 | 1.200 | 400 | 450 | 1.707 €                                                                          | B 2002   | 1.886 €                                                                               | B 2013   | 315 €                    | 1.150 €                      |
| DO/HS 1300 | 1.300 | 400 | 450 | 1.811 €                                                                          | B 2003   | 2.008 €                                                                               | B 2014   | 315 €                    | 1.150 €                      |
| DO/HS 1400 | 1.400 | 400 | 450 | 1.936 €                                                                          | B 2004   | 2.145 €                                                                               | B 2015   | 315 €                    | 1.150 €                      |
| DO/HS 1500 | 1.500 | 400 | 450 | 2.180 €                                                                          | B 2005   | 2.399 €                                                                               | B 2016   | 395 €                    | 1.535 €                      |
| DO/HS 1600 | 1.600 | 400 | 450 | 2.307 €                                                                          | B 2006   | 2.553 €                                                                               | B 2017   | 395 €                    | 1.535 €                      |
| DO/HS 1700 | 1.700 | 400 | 450 | 2.439 €                                                                          | B 2007   | 2.709 €                                                                               | B 2018   | 395 €                    | 1.535 €                      |
| DO/HS 1800 | 1.800 | 400 | 450 | 2.537 €                                                                          | B 2008   | 2.829 €                                                                               | B 2019   | 395 €                    | 1.919 €                      |
| DO/HS 1900 | 1.900 | 400 | 450 | 2.637 €                                                                          | B 2009   | 2.951 €                                                                               | B 2020   | 395 €                    | 1.919 €                      |
| DO/HS 2000 | 2.000 | 400 | 450 | 2.830 €                                                                          | B 2010   | 3.081 €                                                                               | B 2021   | 395 €                    | 1.919 €                      |



**Hustenschutzaufsätze Profit-Line**  
**Cough protections Profit-Line**

Modell „Profit-Line“

| Modell-Nr. | L     | T/D | H   | Selbstbedienung/<br>(kurze Frontscheibe)<br>Self-service/<br>(short front glass) |          | Bediente Ausführung/<br>(Frontscheibe geschlossen)<br>Served/<br>(front glass closed) |          | Mehrpreise/Surcharges    |                              |
|------------|-------|-----|-----|----------------------------------------------------------------------------------|----------|---------------------------------------------------------------------------------------|----------|--------------------------|------------------------------|
|            |       |     |     | Preis/Price                                                                      | Art. Nr. | Preis/Price                                                                           | Art. Nr. | Beleuchtung/<br>Lighting | Wärmestrahler/<br>Heat lamps |
| 95100/HS   | 1.000 | 575 | 500 | 1.650 €                                                                          | B 2022   | 1.995 €                                                                               | B 2033   | 315 €                    | 768 €                        |
| 95110/HS   | 1.100 | 575 | 500 | 1.695 €                                                                          | B 2023   | 2.058 €                                                                               | B 2034   | 315 €                    | 768 €                        |
| 95120/HS   | 1.200 | 575 | 500 | 1.763 €                                                                          | B 2024   | 2.142 €                                                                               | B 2035   | 315 €                    | 1.150 €                      |
| 95130/HS   | 1.300 | 575 | 500 | 2.019 €                                                                          | B 2025   | 2.413 €                                                                               | B 2036   | 315 €                    | 1.150 €                      |
| 95140/HS   | 1.400 | 575 | 500 | 2.161 €                                                                          | B 2026   | 2.568 €                                                                               | B 2037   | 315 €                    | 1.150 €                      |
| 95150/HS   | 1.500 | 575 | 500 | 2.411 €                                                                          | B 2027   | 2.833 €                                                                               | B 2038   | 395 €                    | 1.535 €                      |
| 95160/HS   | 1.600 | 575 | 500 | 2.554 €                                                                          | B 2028   | 2.987 €                                                                               | B 2039   | 395 €                    | 1.535 €                      |
| 95170/HS   | 1.700 | 575 | 500 | 2.695 €                                                                          | B 2029   | 3.137 €                                                                               | B 2040   | 395 €                    | 1.535 €                      |
| 95180/HS   | 1.800 | 575 | 500 | 2.768 €                                                                          | B 2030   | 3.232 €                                                                               | B 2041   | 395 €                    | 1.919 €                      |
| 95190/HS   | 1.900 | 575 | 500 | 2.855 €                                                                          | B 2031   | 3.335 €                                                                               | B 2042   | 395 €                    | 1.919 €                      |
| 95200/HS   | 2.000 | 575 | 500 | 2.954 €                                                                          | B 2032   | 3.446 €                                                                               | B 2043   | 395 €                    | 1.919 €                      |



**Hustenschutzaufsätze SMART-SERVE**  
**Cough protections SMART-SERVE**

**Neu/New**

Modell „SMART-SERVE“

| Modell-Nr. | L     | T/D | H   | Selbstbedienung/<br>(kurze Frontscheibe)<br>Self-service/<br>(short front glass) |          | Bediente Ausführung/<br>(Frontscheibe geschlossen)<br>Served/<br>(front glass closed) |          | Mehrpreise/Surcharges    |                              |
|------------|-------|-----|-----|----------------------------------------------------------------------------------|----------|---------------------------------------------------------------------------------------|----------|--------------------------|------------------------------|
|            |       |     |     | Preis/Price                                                                      | Art. Nr. | Preis/Price                                                                           | Art. Nr. | Beleuchtung/<br>Lighting | Wärmestrahler/<br>Heat lamps |
| 65100/HS   | 1.000 | 425 | 450 | 1.159 €                                                                          | B 2219   | 1.323 €                                                                               | B 2208   | 315 €                    | 768 €                        |
| 65110/HS   | 1.100 | 425 | 450 | 1.335 €                                                                          | B 2198   | 1.505 €                                                                               | B 2209   | 315 €                    | 768 €                        |
| 65120/HS   | 1.200 | 425 | 450 | 1.365 €                                                                          | B 2199   | 1.546 €                                                                               | B 2210   | 315 €                    | 1.150 €                      |
| 65130/HS   | 1.300 | 425 | 450 | 1.417 €                                                                          | B 2200   | 1.611 €                                                                               | B 2211   | 315 €                    | 1.150 €                      |
| 65140/HS   | 1.400 | 425 | 450 | 1.516 €                                                                          | B 2201   | 1.721 €                                                                               | B 2212   | 315 €                    | 1.150 €                      |
| 65150/HS   | 1.500 | 425 | 450 | 1.718 €                                                                          | B 2202   | 1.936 €                                                                               | B 2213   | 395 €                    | 1.535 €                      |
| 65160/HS   | 1.600 | 425 | 450 | 1.809 €                                                                          | B 2203   | 2.053 €                                                                               | B 2214   | 395 €                    | 1.535 €                      |
| 65170/HS   | 1.700 | 425 | 450 | 1.906 €                                                                          | B 2204   | 2.175 €                                                                               | B 2215   | 395 €                    | 1.535 €                      |
| 65180/HS   | 1.800 | 425 | 450 | 2.005 €                                                                          | B 2205   | 2.296 €                                                                               | B 2216   | 395 €                    | 1.919 €                      |
| 65190/HS   | 1.900 | 425 | 450 | 2.122 €                                                                          | B 2206   | 2.436 €                                                                               | B 2217   | 395 €                    | 1.919 €                      |
| 65200/HS   | 2.000 | 425 | 450 | 2.243 €                                                                          | B 2207   | 2.572 €                                                                               | B 2218   | 395 €                    | 1.919 €                      |

Neu/New

# Wärmebrücke „All-in-One“ Heating bridge “all-in-one”

Die universell einsetzbare Wärmebrücke. Zum Lieferumfang gehören sowohl Winkel zur bauseitigen Befestigung als auch höhenverstellbare Edelstahlseile zum Abhängen von der Decke.  
 Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Komplett verschweißtes Gehäuse. Die Wärmebrücke ist steckerfertig und mit einem Schalter am Gehäuse versehen.



▲ **Wärmebrücke „All-in-One“ mit Hustenschutz und Fußgestell**  
 Heating bridge “all-in-one” with cough protection and feet

◀ **Wärmebrücke „All-in-One“ hängend**  
 Heating bridge “all-in-one” suspended

▼ **Wärmebrücke „All-in-One“ mit Fußgestell**  
 Heating bridge “all-in-one” with feet

The heating bridge designed for universal use. The scope of supply comprises not only fastening angles for mounting the device on site, but also height-adaptable stainless steel cables for suspension from the ceiling.

Design: Chrome nickel steel 18/10. Fully welded casing. The heating bridge is ready to plug in and equipped with a switch on the casing.



**Wärmebrücke „All-in-One“ – Die universell einsetzbare Wärmebrücke**  
**Heating bridge “all-in-one” – The heating bridge for universal use**

**Neu/New**



Wärmebrücke mit Winkeln zur bauseitigen Montage und Edelstahlseilen zur Abhängung von der Decke. Komplett verschweißtes Gehäuse. Die Wärmebrücke ist steckerfertig und mit einem Schalter am Gehäuse versehen.

Heating bridge with fastening angles for mounting on site and with stainless-steel cables for suspension from the ceiling. Fully welded casing. The heating bridge is ready to plug in and equipped with a switch on the casing.



**1**



**2**

| Modell-Nr.   | L     | T/D | H  | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr.      |
|--------------|-------|-----|----|-----|-----------------|---------------|
| <b>28065</b> | 650   | 125 | 65 | 0,4 | 631 €           | <b>B 6310</b> |
| <b>28100</b> | 1.000 | 125 | 65 | 0,8 | 878 €           | <b>B 6350</b> |
| <b>28120</b> | 1.200 | 125 | 65 | 0,8 | 1.285 €         | <b>B 6400</b> |

**1** Winkel zur bauseitigen Befestigung  
**Fastening angles for mounting on site**

**2** Gedreht dienen die Winkel zur Aufnahme der werkzeuglos höhenverstellbaren Seilzüge.

When turning, the fastening angles can be used to hold the tool-less height-adjustable cables.



Die IRK-Halogen-Infrarot-Quarzstrahler sorgen für optimale Wärmeübertragung in den Speisen und präsentieren diese perfekt.  
 The IRK halogen infrared quartz radiators ensure not only the best possible heat transfer within the dishes but also their perfect presentation.

**Zubehör für Wärmebrücke „All-in-One“ Accessories for the heating bridge “all-in-one”**



**3**

**3 Fußgestell feet**

Mit stabilem Edelstahl-Fußgestell. Jeder Fuß wird mit 2 Schrauben am Gehäuse befestigt. Ausführung: Chromnickelstahl 18/10.  
 Equipped with solid stainless-steel feet. Each foot is fastened to the casing by means of 2 screws. Design: Chrome nickel steel 18/10.

| Modell-Nr.      | Preis/<br>Price | Art. Nr.      |
|-----------------|-----------------|---------------|
| <b>28000/FG</b> | 149 €           | <b>B 6309</b> |



**4**

**4 Hustenschutz Cough protection**

Der Hustenschutz aus Acrylglas wird mit Schrauben und mit einer Befestigungsschiene verdeckt am Gehäuse befestigt. Je Wärmebrücke können 2 Stück Hustenschutz montiert werden.  
 The cough protection made of acrylic glass is fastened to the casing in a concealed manner by means of screws and a mounting rail. Each heating bridge can have 2 cough protections.

| Modell-Nr.            | L     | T/D | H  | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr.      |
|-----------------------|-------|-----|----|-----|-----------------|---------------|
| <b>28065/HS</b> (1 x) | 650   | 125 | 65 | 0,4 | 140 €           | <b>B 6410</b> |
| <b>28100/HS</b> (1 x) | 1.000 | 125 | 65 | 0,8 | 175 €           | <b>B 6420</b> |
| <b>28120/HS</b> (1 x) | 1.200 | 125 | 65 | 0,8 | 185 €           | <b>B 6430</b> |

## ► Wärmeplatten Einbaugeräte Hot plates built-in

→ **BEST PRICE!** ←  
\* ab Lager lieferbar/in stock



### Wärmeplatte zum flächenbündigen Einbau 30 – 100 °C Hot plate for flush built-in 30 – 100 °C

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Stufenlose Temperaturregulierung von 30 – 100 °C über anhängenden Thermostatschalter, mit Signallampe und Einbaugehäuse. E.-Anschluss: 230 V – 0,5 bis 2,0 kW, steckerfertig. Plattenstärke 2 mm, Rücksprung 15 mm umlaufend, Einbauhöhe: 115 mm.

Ausschnittmaße: Länge abzüglich 25 mm  
Tiefe abzüglich 25 mm

Design: Chrome nickel steel 18/10. Continuously adjustable temperature control from 30 – 100 °C by loosely attached thermostat, with control lamp and casing. E.-Connection: 230 V – 0,5 to 2,0 kW, ready to plug in.

Thickness of plate 2 mm, setback 15 mm all around, mounting height: 115 mm.

Cut-out dimensions: Length minus 25 mm  
Depth minus 25 mm



| Modell-Nr. | L     | T/D 400     |          | T/D 500     |          | T/D 600     |          | T/D 700     |          | T/D 800     |          |
|------------|-------|-------------|----------|-------------|----------|-------------|----------|-------------|----------|-------------|----------|
|            |       | Preis/Price | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. |
| 26060 FB   | 600   | 1.572 € *   | C 2100   | 1.761 €     | C 2110   | 1.789 €     | C 2120   | 1.858 €     | C 2130   | 1.932 €     | C 2140   |
| 26070 FB   | 700   | 1.720 €     | C 2101   | 1.795 €     | C 2111   | 1.858 €     | C 2121   | 1.919 €     | C 2131   | 1.984 €     | C 2141   |
| 26080 FB   | 800   | 1.753 €     | C 2102   | 1.830 €     | C 2112   | 1.932 €     | C 2122   | 1.984 €     | C 2132   | 2.043 €     | C 2142   |
| 26090 FB   | 900   | 1.822 €     | C 2103   | 1.914 €     | C 2113   | 2.065 €     | C 2123   | 2.091 €     | C 2133   | 2.186 €     | C 2143   |
| 26100 FB   | 1.000 | 1.888 €     | C 2104   | 2.008 €     | C 2114   | 1.961 € *   | C 2124   | 2.217 €     | C 2134   | 2.319 €     | C 2144   |
| 26110 FB   | 1.100 | 1.963 €     | C 2105   | 2.087 €     | C 2115   | 2.202 €     | C 2125   | 2.341 €     | C 2135   | 2.461 €     | C 2145   |
| 26120 FB   | 1.200 | 2.029 €     | C 2106   | 2.163 €     | C 2116   | 2.312 €     | C 2126   | 2.461 €     | C 2136   | 2.600 €     | C 2146   |
| 26130 FB   | 1.300 | 2.100 €     | C 2107   | 2.259 €     | C 2117   | 2.415 €     | C 2127   | 2.585 €     | C 2137   | 2.738 €     | C 2147   |
| 26140 FB   | 1.400 | 2.175 €     | C 2108   | 2.353 €     | C 2118   | 2.516 €     | C 2128   | 2.706 €     | C 2138   | 2.881 €     | C 2148   |
| 26150 FB   | 1.500 | 2.243 €     | C 2109   | 2.435 €     | C 2119   | 2.623 €     | C 2129   | 2.830 €     | C 2139   | 3.020 €     | C 2149   |

Mehrpreis für 2 getrennt beheizte Zonen (ab einer Länge von mind. 800 mm) 470 €

Surcharge for 2 separately heated zones (up from minimum length of 800 mm) 470 €

### Wärmeplatte-Digital zum flächenbündigen Einbau Hot plate-digital for flush built-in

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Stufenlose Temperaturregulierung von 30 – 150 °C über anhängenden Digitalregler. E.-Anschluss: 230 V – 1,0 bis 1,5 kW, steckerfertig. Plattenstärke 2 mm, Rücksprung 15 mm umlaufend. Einbauhöhe: 115 mm.

Design: Chrome nickel steel 18/10. Continuously adjustable temperature control from 30 – 150 °C by loosely attached digital controller. E-Connection: 230 V – 1,0 to 1,5 kW, ready to plug in. Thickness of plate 2 mm, setback 15 mm all around. Mounting height: 115 mm.



| Modell-Nr.   | L   | T/D 400     |          | T/D 500     |          | T/D 600     |          |
|--------------|-----|-------------|----------|-------------|----------|-------------|----------|
|              |     | Preis/Price | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. |
| 26060 FB DIG | 600 | 1.879 € *   | C 5110   | 1.943 €     | C 5111   | 2.115 €     | C 5112   |
| 26070 FB DIG | 700 | 2.045 €     | C 5113   | 2.125 €     | C 5114   | 2.191 €     | C 5115   |
| 26080 FB DIG | 800 | 2.081 €     | C 5116   | 2.152 €     | C 5117   | 2.259 €     | C 5118   |



**Wärmeplatte 30 – 100 °C**  
**Hot plate 30 – 100 °C**

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Stufenlose Temperaturregulierung von 30 – 100 °C über Thermostatschalter, mit Signallampe. E.-Anschluss: 230 V – 0,5 bis 2,0 kW, steckerfertig. Gesamthöhe: 115 mm.

Design: Chrome nickel steel 18/10. Continuously adjustable temperature control from 30 – 100 °C by thermostat, with control lamp. E.-Connection: 230 V – 0,5 to 2,0 kW, ready to plug in. Total height: 115 mm.

| Modell-Nr. | L     | T/D 400     |          | T/D 500     |          | T/D 600     |          | T/D 700     |          | T/D 800     |          |
|------------|-------|-------------|----------|-------------|----------|-------------|----------|-------------|----------|-------------|----------|
|            |       | Preis/Price | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. |
| 26060      | 600   | 1.494 € *   | C 0100   | 1.666 €     | C 0110   | 1.691 €     | C 0120   | 1.762 €     | C 0130   | 1.836 €     | C 0140   |
| 26070      | 700   | 1.622 €     | C 0101   | 1.699 €     | C 0111   | 1.762 €     | C 0121   | 1.819 €     | C 0131   | 1.891 €     | C 0141   |
| 26080      | 800   | 1.657 €     | C 0102   | 1.734 €     | C 0112   | 1.836 €     | C 0122   | 1.891 €     | C 0132   | 1.952 €     | C 0142   |
| 26090      | 900   | 1.725 €     | C 0103   | 1.819 €     | C 0113   | 1.967 €     | C 0123   | 2.000 €     | C 0133   | 2.084 €     | C 0143   |
| 26100      | 1.000 | 1.795 €     | C 0104   | 1.912 €     | C 0114   | 2.009 €     | C 0124   | 2.122 €     | C 0134   | 2.227 €     | C 0144   |
| 26110      | 1.100 | 1.864 €     | C 0105   | 1.994 €     | C 0115   | 2.112 €     | C 0125   | 2.242 €     | C 0135   | 2.365 €     | C 0145   |
| 26120      | 1.200 | 1.933 €     | C 0106   | 2.070 €     | C 0116   | 2.221 €     | C 0126   | 2.365 €     | C 0136   | 2.500 €     | C 0146   |
| 26130      | 1.300 | 2.008 €     | C 0107   | 2.168 €     | C 0117   | 2.319 €     | C 0127   | 2.490 €     | C 0137   | 2.642 €     | C 0147   |
| 26140      | 1.400 | 2.073 €     | C 0108   | 2.249 €     | C 0118   | 2.421 €     | C 0128   | 2.608 €     | C 0138   | 2.781 €     | C 0148   |
| 26150      | 1.500 | 2.146 €     | C 0109   | 2.342 €     | C 0119   | 2.530 €     | C 0129   | 2.732 €     | C 0139   | 2.921 €     | C 0149   |

Mehrprijs für 2 getrennt beheizte Zonen (ab einer Länge von mind. 800 mm) 470 €

Surcharge for 2 separately heated zones (up from minimum length of 800 mm) 470 €

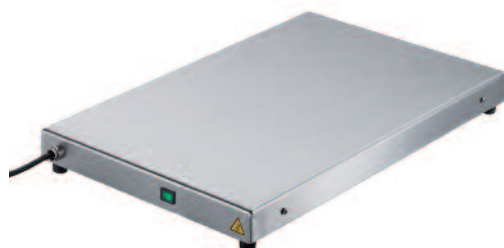


**Wärmeplatte-Digital 30 – 150 °C**  
**Hot plate-digital 30 – 150 °C**

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Stufenlose Temperaturregulierung von 30 – 150 °C über Digitalregler. E.-Anschluss: 230 V – 1,0 bis 1,5 kW, steckerfertig. Gesamthöhe: 115 mm.

Design: Chrome nickel steel 18/10. Continuously adjustable temperature control from 30 – 150 °C by digital controller. E-Connection: 230 V – 1,0 to 1,5 kW, ready to plug in. Total height: 115 mm.

| Modell-Nr.   | L   | T/D 400     |          | T/D 500     |          | T/D 600     |          |
|--------------|-----|-------------|----------|-------------|----------|-------------|----------|
|              |     | Preis/Price | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. |
| 26060/15 DIG | 600 | 1.919 €     | C 5100   | 1.996 €     | C 5101   | 2.017 €     | C 5102   |
| 26070/15 DIG | 700 | 1.953 €     | C 5103   | 2.025 €     | C 5104   | 2.091 €     | C 5105   |
| 26080/15 DIG | 800 | 1.982 €     | C 5106   | 2.063 €     | C 5107   | 2.168 €     | C 5108   |



**Wärmeplatte für Backbleche**  
**Hot plate for backing sheets**

→ \* ab Lager lieferbar  
\* in stock ←

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Mit Ein- und Ausschalter sowie Kontrollleuchte.

E.-Anschluss: 26046: 230 V – 0,6 kW. Thermostat fest eingestellt auf max. 80 °C.

26053: 230 V – 0,5 kW. Stufenlose Temperaturregulierung über Thermostatschalter

Design: Chrome nickel steel 18/10. With on-off switch and control lamp.

E-Connection: 26046: 230 V – 0,6 kW. Thermostat fixed at max. 80 °C.

26053: 230 V – 0,5 kW. Continuously adjustable temperature control by thermostat

| Modell-Nr. | L   | T/D | H             | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-----|-----|---------------|-------------|----------|
| 26046      | 600 | 400 | 55            | 687 € *     | C 4010   |
| 26053      | 530 | 325 | 55 GastroNorm | 860 €       | C 4012   |

► **Wärmeplatten Einbaugeräte**  
**Hot plates built-in**

\* ab Lager lieferbar  
\* in stock

**SCHOLL**



**Wärmeplatte Glaskeramik zum flächenbündigen Einbau GN und BN**  
**Hot plate glass ceramic for flush built-in GN and BN**

Ausführung: Gehäuse CNS 18/10. Stufenlose Temperaturregulierung von 30 – 90 °C über lose anhängenden Thermostatschalter, mit Gehäuse, inkl. Restwärmeanzeige. Plattenstärke 6 mm, Rücksprung 15 mm umlaufend. Einbauhöhe: 100 mm.

Design: Casing chrome nickel steel 18/10. Continuously adjustable temperature control from 30 – 90 °C by loosely attached thermostat, with casing, incl. residual heat indicator. Thickness of plate 6 mm, setback 15 mm all around. Mounting height: 100 mm.



| Modell-Nr.  | L   | T/D | H   | GN/BN      | Beheizung/<br>heating | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|-------------|-----|-----|-----|------------|-----------------------|------|-----|-----------------|----------|
| 26040/60/FB | 400 | 600 | 100 | 1 x BN     | –                     | 230  | 0,4 | 1.090 €         | C 4220   |
| 26032/53/FB | 325 | 530 | 100 | 1 x GN 1/1 | –                     | 230  | 0,4 | 1.090 €         | C 4230 * |

**Wärmeplatte Glaskeramik zum flächenbündigen Einbau 2 x 1/1**  
**Hot plate glass ceramic for flush built-in 2 x 1/1**

Ausführung: Gehäuse CNS 18/10. Stufenlose Temperaturregulierung von 30 – 90 °C über lose anhängenden Thermostatschalter, mit Gehäuse, inkl. Restwärmeanzeige. Plattenstärke 6 mm, Rücksprung 15 mm umlaufend. Einbauhöhe: 100 mm.

Design: Casing chrome nickel steel 18/10. Continuously adjustable temperature control from 30 – 90 °C by loosely attached thermostat, with casing, incl. residual heat indicator. Thickness of plate 6 mm, setback 15 mm all around. Mounting height: 100 mm.



| Modell-Nr.    | L   | T/D | H   | GN         | Beheizung/<br>heating       | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|-----|------------|-----------------------------|------|-----|-----------------|----------|
| 26065/53/FB   | 655 | 530 | 100 | 2 x GN 1/1 | getrennt<br>separately      | 230  | 0,8 | 1.432 €         | C 4241 * |
| 26065/53/FB-D | 655 | 530 | 100 | 2 x GN 1/1 | durchgehend<br>continuously | 230  | 0,8 | 1.287 €         | C 4246   |

**Wärmeplatte Glaskeramik zum flächenbündigen Einbau 3 x 1/1**  
**Hot plate glass ceramic for flush built-in 3 x 1/1**

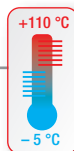
Ausführung: Gehäuse CNS 18/10. Stufenlose Temperaturregulierung von 30 – 90 °C über lose anhängenden Thermostatschalter, mit Gehäuse, inkl. Restwärmeanzeige. Plattenstärke 6 mm, Rücksprung 15 mm umlaufend. Einbauhöhe: 100 mm.

Design: Casing chrome nickel steel 18/10. Continuously adjustable temperature control from 30 – 90 °C by loosely attached thermostat, with casing, incl. residual heat indicator. Thickness of plate 6 mm, setback 15 mm all around. Mounting height: 100 mm.



| Modell-Nr.    | L   | T/D | H   | GN         | Beheizung/<br>heating       | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|---------------|-----|-----|-----|------------|-----------------------------|------|-----|-----------------|----------|
| 26098/53/FB   | 980 | 530 | 100 | 3 x GN 1/1 | getrennt<br>separately      | 230  | 1,2 | 1.671 €         | C 4251   |
| 26098/53/FB-D | 980 | 530 | 100 | 3 x GN 1/1 | durchgehend<br>continuously | 230  | 1,2 | 1.547 €         | C 4256   |

## Kalt-Warm-Platten Tischgeräte Hot or cold combiplates table top



Top Hotel  
Star Award 2015  
in der Kategorie  
Flexibilität

**SCHOLL**

– 5 °C bis + 110 °C



### Kalt-Warm-Platte – Auf Tischgerät weiß Hot or cold combiplate – table top white

Warm oder Kalt mit nur einer Platte. Digital regelbar von – 5 °C bis + 110 °C. Steckerfertig (Kältemittel R600a). Gehäuse CNS 18/10, Glasauflage.

Hot or cold combined in one plate. Temperature variable from – 5 °C to + 110 °C. With Self-Cooling-System (refrigerant R600a). Casing chrome nickel steel 18/10, glass facing.

| Modell-Nr. | GN Größe<br>GN size | L   | T/D | H   | Volt/kW       | Kälteleistung<br>Cooling capacity | Oberfläche<br>Facing | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|---------------------|-----|-----|-----|---------------|-----------------------------------|----------------------|-------------|----------|
| CPA 330 W  | 1/1                 | 345 | 545 | 170 | 230 V/0,85 kW | 70 W                              | Glas/glass           | 4.675 €     | C 6106   |

– 5 °C bis + 110 °C



### Kalt-Warm-Platte – Auf Tischgerät schwarz Hot or cold combiplate – table top black

Warm oder Kalt mit nur einer Platte. Digital regelbar von – 5 °C bis + 110 °C. Steckerfertig (Kältemittel R600a). Gehäuse CNS 18/10, Glasauflage.

Hot or cold combined in one plate. Temperature variable from – 5 °C to + 110 °C. With Self-Cooling-System (refrigerant R600a). Casing chrome nickel steel 18/10, glass facing.

| Modell-Nr. | GN Größe<br>GN size | L   | T/D | H   | Volt/kW       | Kälteleistung<br>Cooling capacity | Oberfläche<br>Facing | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|---------------------|-----|-----|-----|---------------|-----------------------------------|----------------------|-------------|----------|
| CPA 330 S  | 1/1                 | 345 | 545 | 170 | 230 V/0,85 kW | 70 W                              | Glas/glass           | 4.675 €     | C 6108   |

– 5 °C bis + 110 °C



### Kalt-Warm-Platte – Auf Tischgerät weiß Hot or cold combiplate – table top white

Warm oder Kalt mit nur einer Platte. Digital regelbar von – 5 °C bis + 110 °C. Steckerfertig (Kältemittel R600a). Gehäuse CNS 18/10, Glasauflage.

Hot or cold combined in one plate. Temperature variable from – 5 °C to + 110 °C. With Self-Cooling-System (refrigerant R600a). Casing chrome nickel steel 18/10, glass facing.

| Modell-Nr. | GN Größe<br>GN size | L   | T/D | H   | Volt/kW       | Kälteleistung<br>Cooling capacity | Oberfläche<br>Facing | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|---------------------|-----|-----|-----|---------------|-----------------------------------|----------------------|-------------|----------|
| CPA 660 W  | 2 x 1/1             | 675 | 545 | 170 | 230 V/1,52 kW | 140 W                             | Glas/glass           | 5.590 €     | C 6109   |

– 5 °C bis + 110 °C



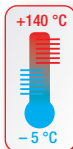
### Kalt-Warm-Platte – Auf Tischgerät schwarz Hot or cold combiplate – table top black

Warm oder Kalt mit nur einer Platte. Digital regelbar von – 5 °C bis + 110 °C. Steckerfertig (Kältemittel R600a). Gehäuse CNS 18/10, Glasauflage.

Hot or cold combined in one plate. Temperature variable from – 5 °C to + 110 °C. With Self-Cooling-System (refrigerant R600a). Casing chrome nickel steel 18/10, glass facing.

| Modell-Nr. | GN Größe<br>GN size | L   | T/D | H   | Volt/kW       | Kälteleistung<br>Cooling capacity | Oberfläche<br>Facing | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|---------------------|-----|-----|-----|---------------|-----------------------------------|----------------------|-------------|----------|
| CPA 660 S  | 2 x 1/1             | 545 | 570 | 170 | 230 V/1,52 kW | 140 W                             | Glas/glass           | 5.590 €     | C 6110   |

## Kalt-Warm-Platten Einbaugeräte Hot or cold combiplates built-in



Top Hotel  
Star Award 2015  
in der Kategorie  
Flexibilität

### Kalt-Warm-Platte Hot or cold combiplate

– 5 °C bis +140 °C



Farben für Glasauflage (ähnlich RAL-Farben)  
Colours for glass-facing (similar to RAL-colours)

RAL9004 Signalschwarz

RAL9010 Reinweiß

### Kalt-Warm-Platte – steckerfertig Hot or cold combiplate – ready to plug-in

Warm oder Kalt mit nur einer Platte. Digital regelbar von – 5 °C bis + 140 °C. Steckerfertig (Kältemittel R600a). Andere Kältemittel und Ausführung 60 Hz auf Anfrage. Oberfläche in Chromnickelstahl oder Gorillaglas bzw. ESG-Glas 2-teilig bei GN 4/1 (ähnlich RAL-Farben). Kälteleistung bei – 12 °C Verdampfungstemperatur.

Hot or cold combined in one plate. Temperature variable from – 5 °C to + 140 °C. With Self-Cooling-System (refrigerant R600a). Other refrigerants and execution 60 Hz on request. Facing made of chrome-nickel steel or Gorilla glass resp. divided ESG glass for GN 4/1 (similar to RAL colours). Cooling capacity at – 12 °C Evaporation temperature.

| Modell-Nr. | GN Größe/GN size | L     | T/D | H   | Volt/kW       | Oberfläche/Facing        | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|------------------|-------|-----|-----|---------------|--------------------------|-------------|----------|
| CP 330     | 1/1              | 330   | 530 | 160 | 230 V/0,85 kW | CNS                      | 3.869 €     | C 6001   |
| CP 330 S   | 1/1              | 330   | 530 | 160 | 230 V/0,85 kW | Glas schwarz/Glass black | 4.220 €     | C 6002   |
| CP 330 W   | 1/1              | 330   | 530 | 160 | 230 V/0,85 kW | Glas weiß/Glass white    | 4.220 €     | C 6033   |
| CP 660     | 2 x 1/1          | 660   | 530 | 160 | 230 V/1,52 kW | CNS                      | 4.727 €     | C 6005   |
| CP 660 S   | 2 x 1/1          | 660   | 530 | 160 | 230 V/1,52 kW | Glas schwarz/Glass black | 5.255 €     | C 6006   |
| CP 660 W   | 2 x 1/1          | 660   | 530 | 160 | 230 V/1,52 kW | Glas weiß/Glass white    | 5.255 €     | C 6034   |
| CP 990     | 3 x 1/1          | 990   | 530 | 160 | 230 V/2,34 kW | CNS                      | 5.590 €     | C 6009   |
| CP 990 S   | 3 x 1/1          | 990   | 530 | 160 | 230 V/2,34 kW | Glas schwarz/Glass black | 6.270 €     | C 6010   |
| CP 990 W   | 3 x 1/1          | 990   | 530 | 160 | 230 V/2,34 kW | Glas weiß/Glass white    | 6.270 €     | C 6035   |
| CP 1320    | 4 x 1/1          | 1.320 | 530 | 160 | 230 V/3,0 kW  | CNS                      | 6.990 €     | C 6039   |
| CP 1320 S  | 4 x 1/1          | 1.320 | 530 | 160 | 230 V/3,0 kW  | Glas schwarz/Glass black | 7.626 €     | C 6040   |
| CP 1320 W  | 4 x 1/1          | 1.320 | 530 | 160 | 230 V/3,0 kW  | Glas weiß/Glass white    | 7.626 €     | C 6041   |

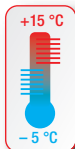
### Kalt-Warm-Platte – für baus. Zentralkühlung Hot or cold combiplate – for central cooling system

Warm oder Kalt mit nur einer Platte. Digital regelbar von – 5 °C bis + 140 °C. Für baus. Zentralkühlung. **Kältemittel auf Anfrage.** Oberfläche in Chromnickelstahl oder Gorillaglas bzw. ESG-Glas 2-teilig bei GN 4/1 (ähnlich RAL-Farben). Kälteleistung bei – 12 °C Verdampfungstemperatur.

Hot or cold combined in one plate. Temperature variable from – 5 °C to + 140 °C. For connection to central cooling system. **Refrigerants on request.** Facing made of chrome-nickel steel or Gorilla glass resp. divided ESG glass for GN 4/1 (similar to RAL colours). Cooling capacity at – 12 °C Evaporation temperature.

| Modell-Nr. | GN Größe/GN size | L     | T/D | H   | Volt/kW       | Oberfläche/Facing        | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|------------------|-------|-----|-----|---------------|--------------------------|-------------|----------|
| CPZ 330    | 1/1              | 330   | 530 | 140 | 230 V/0,85 kW | CNS                      | 3.741 €     | C 6003   |
| CPZ 330 S  | 1/1              | 330   | 530 | 140 | 230 V/0,85 kW | Glas schwarz/Glass black | 4.090 €     | C 6004   |
| CPZ 330 W  | 1/1              | 330   | 530 | 140 | 230 V/0,85 kW | Glas weiß/Glass white    | 4.090 €     | C 6036   |
| CPZ 660    | 2 x 1/1          | 660   | 530 | 140 | 230 V/1,52 kW | CNS                      | 4.590 €     | C 6007   |
| CPZ 660 S  | 2 x 1/1          | 660   | 530 | 140 | 230 V/1,52 kW | Glas schwarz/Glass black | 5.125 €     | C 6008   |
| CPZ 660 W  | 2 x 1/1          | 660   | 530 | 140 | 230 V/1,52 kW | Glas weiß/Glass white    | 5.125 €     | C 6037   |
| CPZ 990    | 3 x 1/1          | 990   | 530 | 140 | 230 V/2,34 kW | CNS                      | 5.437 €     | C 6011   |
| CPZ 990 S  | 3 x 1/1          | 990   | 530 | 140 | 230 V/2,34 kW | Glas schwarz/Glass black | 6.150 €     | C 6012   |
| CPZ 990 W  | 3 x 1/1          | 990   | 530 | 140 | 230 V/2,34 kW | Glas weiß/Glass white    | 6.150 €     | C 6038   |
| CPZ 1320   | 4 x 1/1          | 1.320 | 530 | 140 | 230 V/3,0 kW  | CNS                      | 6.882 €     | C 6042   |
| CPZ 1320 S | 4 x 1/1          | 1.320 | 530 | 140 | 230 V/3,0 kW  | Glas schwarz/Glass black | 7.990 €     | C 6043   |
| CPZ 1320 W | 4 x 1/1          | 1.320 | 530 | 140 | 230 V/3,0 kW  | Glas weiß/Glass white    | 7.990 €     | C 6044   |

## Kalt-Platten Einbaugeräte Cold plates built-in



Top Hotel  
Star Award 2015  
in der Kategorie  
Flexibilität

**SCHOLL**

### Kalt-Platte Cold plate

– 5 °C bis +15 °C



Farben für Glasauflege (ähnlich RAL-Farben)  
Colours for glass-facing (similar to RAL-colours)

**RAL9004 Signalschwarz**

**RAL9010 Reinweiß**

### Kalt-Platte – steckerfertig Cold plate – ready to plug-in

Kalt-Platte. Digital regelbar von – 5 °C bis + 15 °C. Steckerfertig (Kältemittel R600a). Andere Kältemittel und Ausführung 60 Hz auf Anfrage.  
Oberfläche in Chromnickelstahl oder Gorillaglas bzw. ESG-Glas 2-teilig bei GN 4/1 (ähnlich RAL-Farben). Kälteleistung bei – 12 °C Verdampfungstemperatur.  
Cold plate. Temperature variable from – 5 °C to + 15 °C. With Self-Cooling-System (refrigerant R600a). Other refrigerants and execution 60 Hz on request.  
Facing made of chrome-nickel steel or Gorilla glass resp. divided ESG glass for GN 4/1 (similar to RAL colours). Cooling capacity at – 12 °C Evaporation temperature.

| Modell-Nr.       | GN Größe/GN size | L     | T/D | H   | Volt/kW       | Oberfläche/Facing        | Preis/Price | Art. Nr.      |
|------------------|------------------|-------|-----|-----|---------------|--------------------------|-------------|---------------|
| <b>CK 330</b>    | 1/1              | 330   | 530 | 160 | 230 V/0,1 kW  | CNS                      | 3.340 €     | <b>C 6019</b> |
| <b>CK 330 S</b>  | 1/1              | 330   | 530 | 160 | 230 V/0,1 kW  | Glas schwarz/Glass black | 3.665 €     | <b>C 6020</b> |
| <b>CK 330 W</b>  | 1/1              | 330   | 530 | 160 | 230 V/0,1 kW  | Glas weiß/Glass white    | 3.665 €     | <b>C 6045</b> |
| <b>CK 660</b>    | 2 x 1/1          | 660   | 530 | 160 | 230 V/0,1 kW  | CNS                      | 4.130 €     | <b>C 6021</b> |
| <b>CK 660 S</b>  | 2 x 1/1          | 660   | 530 | 160 | 230 V/0,1 kW  | Glas schwarz/Glass black | 4.618 €     | <b>C 6022</b> |
| <b>CK 660 W</b>  | 2 x 1/1          | 660   | 530 | 160 | 230 V/0,1 kW  | Glas weiß/Glass white    | 4.618 €     | <b>C 6046</b> |
| <b>CK 990</b>    | 3 x 1/1          | 990   | 530 | 160 | 230 V/0,1 kW  | CNS                      | 4.819 €     | <b>C 6023</b> |
| <b>CK 990 S</b>  | 3 x 1/1          | 990   | 530 | 160 | 230 V/0,1 kW  | Glas schwarz/Glass black | 5.474 €     | <b>C 6024</b> |
| <b>CK 990 W</b>  | 3 x 1/1          | 990   | 530 | 160 | 230 V/0,1 kW  | Glas weiß/Glass white    | 5.474 €     | <b>C 6047</b> |
| <b>CK 1320</b>   | 4 x 1/1          | 1.320 | 530 | 160 | 230 V/0,35 kW | CNS                      | 5.700 €     | <b>C 6048</b> |
| <b>CK 1320 S</b> | 4 x 1/1          | 1.320 | 530 | 160 | 230 V/0,35 kW | Glas schwarz/Glass black | 6.250 €     | <b>C 6049</b> |
| <b>CK 1320 W</b> | 4 x 1/1          | 1.320 | 530 | 160 | 230 V/0,35 kW | Glas weiß/Glass white    | 6.250 €     | <b>C 6050</b> |

### Kalt-Platte – für baus. Zentralkühlung Cold plate – for central cooling system

Kalt-Platte. Digital regelbar von – 5 °C bis + 15 °C. Für baus. Zentralkühlung. **Kältemittel auf Anfrage.**  
Oberfläche in Chromnickelstahl oder Gorillaglas bzw. ESG-Glas 2-teilig bei GN 4/1 (ähnlich RAL-Farben). Kälteleistung bei – 12 °C Verdampfungstemperatur.  
Cold plate. Temperature variable from – 5 °C to + 15 °C. For connection to central cooling system. **Refrigerants on request.**  
Facing made of chrome-nickel steel or Gorilla glass resp. divided ESG glass for GN 4/1 (similar to RAL colours). Cooling capacity at – 12 °C Evaporation temperature.

| Modell-Nr.        | GN Größe/GN size | L     | T/D | H   | Volt/kW       | Oberfläche/Facing        | Preis/Price | Art. Nr.      |
|-------------------|------------------|-------|-----|-----|---------------|--------------------------|-------------|---------------|
| <b>CKZ 330</b>    | 1/1              | 330   | 530 | 140 | 230 V/0,02 kW | CNS                      | 3.211 €     | <b>C 6025</b> |
| <b>CKZ 330 S</b>  | 1/1              | 330   | 530 | 140 | 230 V/0,02 kW | Glas schwarz/Glass black | 3.535 €     | <b>C 6026</b> |
| <b>CKZ 330 W</b>  | 1/1              | 330   | 530 | 140 | 230 V/0,02 kW | Glas weiß/Glass white    | 3.535 €     | <b>C 6051</b> |
| <b>CKZ 660</b>    | 2 x 1/1          | 660   | 530 | 140 | 230 V/0,02 kW | CNS                      | 3.965 €     | <b>C 6027</b> |
| <b>CKZ 660 S</b>  | 2 x 1/1          | 660   | 530 | 140 | 230 V/0,02 kW | Glas schwarz/Glass black | 4.452 €     | <b>C 6028</b> |
| <b>CKZ 660 W</b>  | 2 x 1/1          | 660   | 530 | 140 | 230 V/0,02 kW | Glas weiß/Glass white    | 4.452 €     | <b>C 6052</b> |
| <b>CKZ 990</b>    | 3 x 1/1          | 990   | 530 | 140 | 230 V/0,02 kW | CNS                      | 4.690 €     | <b>C 6029</b> |
| <b>CKZ 990 S</b>  | 3 x 1/1          | 990   | 530 | 140 | 230 V/0,02 kW | Glas schwarz/Glass black | 5.342 €     | <b>C 6030</b> |
| <b>CKZ 990 W</b>  | 3 x 1/1          | 990   | 530 | 140 | 230 V/0,02 kW | Glas weiß/Glass white    | 5.342 €     | <b>C 6053</b> |
| <b>CKZ 1320</b>   | 4 x 1/1          | 1.320 | 530 | 140 | 230 V/0,02 kW | CNS                      | 5.568 €     | <b>C 6054</b> |
| <b>CKZ 1320 S</b> | 4 x 1/1          | 1.320 | 530 | 140 | 230 V/0,02 kW | Glas schwarz/Glass black | 6.118 €     | <b>C 6055</b> |
| <b>CKZ 1320 W</b> | 4 x 1/1          | 1.320 | 530 | 140 | 230 V/0,02 kW | Glas weiß/Glass white    | 6.118 €     | <b>C 6056</b> |

► **Multifunktionswanne Heiß-Kalt – Wanne getrennt regelbar**  
**Multifunctional well Hot-Cold – separately adjustable basin**

**Multifunktionswanne Heiß-Kalt Multifunctional well Hot-Cold**

– 5 °C bis + 140 °C



Temperatur getrennt regelbar  
 Temperature separately adjustable



**Multifunktionswanne Heiß-Kalt – steckerfertig (getrennt regelbar)**  
**Multifunctional well Hot-Cold – ready to plug-in (separately adjustable)**

Warm oder Kalt mit nur einer Wanne in Hygieneausführung H2. Wannen durchgehend bzw. getrennt regelbar von – 5 °C bis + 140 °C. Steckerfertig (Kältemittel R600a). Kälteleistung bei – 12 °C Verdampfungstemperatur.

Hot or cold combined in one basin in hygienic version h2. Well continuously or separately adjustable from – 5 °C to + 140 °C. With Self-Cooling-System (refrigerant R600a). Cooling capacity on – 12 °C Evaporation temperature.

**Wanne getrennt geregelt/separately controlled basin**

| Modell-Nr. | GN            | L     | T/D | H   | Volt/kW      | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|---------------|-------|-----|-----|--------------|-------------|----------|
| CW 660/2   | 2 x 1/1 – 100 | 790   | 630 | 250 | 230 V/1,7 kW | 8.490 €     | C 6223   |
| CW 990/3   | 3 x 1/1 – 100 | 1.155 | 630 | 250 | 230 V/2,6 kW | 9.650 €     | C 6212   |

**Multifunktionswanne Heiß-Kalt – für baus. Zentralkühlung (getrennt regelbar)**  
**Multifunctional well Hot-Cold – for central cooling system (separately adjustable)**

Warm oder Kalt mit nur einer Wanne in Hygieneausführung H2. Wannen durchgehend bzw. getrennt regelbar von – 5 °C bis + 140 °C. Für baus. Zentralkühlung. Für Kältemittel R134a, R404a und R507a bitte bekannt geben! Kälteleistung 70, 140 und 210 Watt. Kälteleistung bei – 12 °C Verdampfungstemperatur.

Hot or cold combined in one basin in hygienic version h2. Well continuously or separately adjustable from – 5 °C to + 140 °C. For connection to central cooling system. For refrigerants R134a, R404a and R507a please specify! Cooling output 70, 140 and 210 watt. Cooling capacity on – 12 °C Evaporation temperature.

**Wanne getrennt geregelt/separately controlled basin**

| Modell-Nr. | GN            | L     | T/D | H   | Volt/kW      | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|---------------|-------|-----|-----|--------------|-------------|----------|
| CWZ 660/2  | 2 x 1/1 – 100 | 790   | 630 | 230 | 230 V/1,7 kW | 8.125 €     | C 6234   |
| CWZ 990/3  | 3 x 1/1 – 100 | 1.155 | 630 | 230 | 230 V/2,6 kW | 9.510 €     | C 6235   |

## Multifunktionswanne Heiß-Kalt – Wanne durchgehend geregelt Multifunctional well Hot-Cold – continuously controlled basin

**SCHOLL**

### Multifunktionswanne Heiß-Kalt Multifunctional well Hot-Cold



Temperatur durchgehend geregelt  
Temperature continuously controlled

### Multifunktionswanne Heiß-Kalt – steckerfertig (durchgehend geregelt) Multifunctional well Hot-Cold – ready to plug-in (continuously controlled)

Warm oder Kalt mit nur einer Wanne in Hygieneausführung H2. Wannen durchgehend bzw. getrennt regelbar von – 5 °C bis + 140 °C. Steckerfertig (Kältemittel R600a). Kälteleistung bei – 12 °C Verdampfungstemperatur.

Hot or cold combined in one basin in hygienic version h2. Well continuously or separately adjustable from – 5 °C to + 140 °C. With Self-Cooling-System (refrigerant R600a). Cooling capacity on – 12 °C Evaporation temperature.

#### Wanne durchgehend geregelt/continuously controlled basin

| Modell-Nr. | GN            | L     | T/D | H   | Volt/kW      | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|---------------|-------|-----|-----|--------------|-------------|----------|
| CW 330     | 1 x 1/1 – 100 | 425   | 630 | 250 | 230 V/1,0 kW | 4.900 €     | C 6201   |
| CW 660     | 2 x 1/1 – 100 | 790   | 630 | 250 | 230 V/1,7 kW | 6.029 €     | C 6202   |
| CW 990     | 3 x 1/1 – 100 | 1.155 | 630 | 250 | 230 V/2,6 kW | 6.990 €     | C 6203   |
| CW 1320    | 4 x 1/1 – 100 | 1.450 | 630 | 250 | 230 V/3,0 kW | 8.350 €     | C 6236   |

**Neu/New**

| Modell-Nr.    | GN            | L     | T/D | H   | Volt/kW      | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|---------------|-------|-----|-----|--------------|-------------|----------|
| CW 330 – 150  | 1 x 1/1 – 150 | 425   | 630 | 300 | 230 V/1,0 kW | 5.299 €     | C 6237   |
| CW 660 – 150  | 2 x 1/1 – 150 | 790   | 630 | 300 | 230 V/1,7 kW | 6.330 €     | C 6238   |
| CW 990 – 150  | 3 x 1/1 – 150 | 1.155 | 630 | 300 | 230 V/2,6 kW | 7.350 €     | C 6239   |
| CW 1320 – 150 | 4 x 1/1 – 150 | 1.450 | 630 | 300 | 230 V/3,0 kW | 8.750 €     | C 6240   |

**Neu/New**

| Modell-Nr.    | GN            | L     | T/D | H   | Volt/kW      | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|---------------|-------|-----|-----|--------------|-------------|----------|
| CW 330 – 200  | 1 x 1/1 – 200 | 425   | 630 | 350 | 230 V/1,0 kW | 5.990 €     | C 6207   |
| CW 660 – 200  | 2 x 1/1 – 200 | 790   | 630 | 350 | 230 V/1,7 kW | 6.650 €     | C 6208   |
| CW 990 – 200  | 3 x 1/1 – 200 | 1.155 | 630 | 350 | 230 V/2,6 kW | 7.720 €     | C 6209   |
| CW 1320 – 200 | 4 x 1/1 – 200 | 1.450 | 630 | 350 | 230 V/3,0 kW | 9.200 €     | C 6241   |

**Neu/New**

### Multifunktionswanne Heiß-Kalt – für baus. Zentralkühlung (durchgehend geregelt) Multifunctional well Hot-Cold – for central cooling system (continuously controlled)

Warm oder Kalt mit nur einer Wanne in Hygieneausführung H2. Wannen durchgehend bzw. getrennt regelbar von – 5 °C bis + 140 °C. Für baus. Zentralkühlung. Für Kältemittel R134a, R404a und R507a bitte bekannt geben! Kälteleistung 70, 140 und 210 Watt. Kälteleistung bei – 12 °C Verdampfungstemperatur.

Hot or cold combined in one basin in hygienic version h2. Well continuously or separately adjustable from – 5 °C to + 140 °C. For connection to central cooling system. For refrigerants R134a, R404a and R507a please specify! Cooling output 70, 140 and 210 watt. Cooling capacity on – 12 °C Evaporation temperature.

#### Wanne durchgehend geregelt/continuously controlled basin

| Modell-Nr. | GN            | L     | T/D | H   | Volt/kW      | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|---------------|-------|-----|-----|--------------|-------------|----------|
| CWZ 330    | 1 x 1/1 – 100 | 425   | 630 | 230 | 230 V/1,0 kW | 4.890 €     | C 6204   |
| CWZ 660    | 2 x 1/1 – 100 | 790   | 630 | 230 | 230 V/1,7 kW | 5.900 €     | C 6205   |
| CWZ 990    | 3 x 1/1 – 100 | 1.155 | 630 | 230 | 230 V/2,6 kW | 6.870 €     | C 6206   |
| CWZ 1320   | 4 x 1/1 – 100 | 1.450 | 630 | 230 | 230 V/3,0 kW | 8.195 €     | C 6247   |

**Neu/New**

| Modell-Nr.     | GN            | L     | T/D | H   | Volt/kW      | Preis/Price | Art. Nr. |
|----------------|---------------|-------|-----|-----|--------------|-------------|----------|
| CWZ 330 – 150  | 1 x 1/1 – 150 | 425   | 630 | 280 | 230 V/1,0 kW | 5.158 €     | C 6242   |
| CWZ 660 – 150  | 2 x 1/1 – 150 | 790   | 630 | 280 | 230 V/1,7 kW | 6.198 €     | C 6243   |
| CWZ 990 – 150  | 3 x 1/1 – 150 | 1.155 | 630 | 280 | 230 V/2,6 kW | 7.212 €     | C 6244   |
| CWZ 1320 – 150 | 4 x 1/1 – 150 | 1.450 | 630 | 280 | 230 V/3,0 kW | 8.590 €     | C 6245   |

**Neu/New**

| Modell-Nr.     | GN            | L     | T/D | H   | Volt/kW      | Preis/Price | Art. Nr. |
|----------------|---------------|-------|-----|-----|--------------|-------------|----------|
| CWZ 330 – 200  | 1 x 1/1 – 200 | 425   | 630 | 320 | 230 V/1,0 kW | 5.390 €     | C 6210   |
| CWZ 660 – 200  | 2 x 1/1 – 200 | 790   | 630 | 320 | 230 V/1,7 kW | 6.508 €     | C 6211   |
| CWZ 990 – 200  | 3 x 1/1 – 200 | 1.155 | 630 | 320 | 230 V/2,6 kW | 7.574 €     | C 6213   |
| CWZ 1320 – 200 | 4 x 1/1 – 200 | 1.450 | 630 | 320 | 230 V/3,0 kW | 8.990 €     | C 6246   |

**Neu/New**

# Bain-maries

## Bain-maries



trocken oder nass beheizt (Seite 53)  
heated dry or wet (Page 53)



trocken oder nass beheizt (Seite 54 – 55)  
heated dry or wet (Page 54 – 55)



Tischgeräte (Seite 56)  
tabletop (Page 56)



mit Wärmeschrank (Seite 56)  
with hot cabinet (Page 56)



Standgeräte (Seite 57)  
free standing (Page 57)

► **Einbau-Bain-maries trocken oder nass beheizt**  
**Bain-maries built-in heated dry or wet**

**SCHOLL**



**Einbau-Bain-marie Built-in-Bain-marie**

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Geschweißte Wanne indirekt beheizt (Heizkörper unter dem Wannenboden inkl. Ablauf). Thermostat lose anhängend, mit Einbaugehäuse. Wannenrand ringsum 15 mm abgekantet.

Design: Chrome nickel steel 18/10. Welded Basin indirectly heated (heater underneath basin bottom incl. drain). Thermostat loosely attached with built-in casing. Basin rim folded 15 mm down all around.

**trocken oder nass beheizt**  
**heated dry or wet**

Wannenrand ringsum 15 mm abgekantet.  
 Basin rim folded 15 mm down all around.

Wanne durchgehend trocken oder nass beheizt/continuously dry or wet heated basin

| Modell-Nr. | L     | T/D | H   | GN-Einsätze<br>GN-inserts | Volt  | kW   | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-----|---------------------------|-------|------|-------------|----------|
| 4111       | 425   | 630 | 280 | 1 x 1/1-200               | 230 V | 0,75 | 1.848 €     | G 8100   |
| 4112       | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200               | 230 V | 1,5  | 2.073 €     | G 8200   |
| 4113       | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200               | 230 V | 1,5  | 2.370 €     | G 8300   |
| 4114       | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200               | 230 V | 2,25 | 2.653 €     | G 8400   |

Wannen getrennt trocken oder nass beheizt/separately dry or wet heated basins

| Modell-Nr. | L     | T/D | H   | GN-Einsätze<br>GN-inserts | Volt  | kW   | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-----|---------------------------|-------|------|-------------|----------|
| 4112/2     | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200               | 230 V | 1,5  | 2.927 €     | G 8210   |
| 4113/3     | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200               | 230 V | 2,25 | 3.983 €     | G 8310   |
| 4114/4     | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200               | 230 V | 3,0  | 5.264 €     | G 8410   |



**Einbau-Bain-marie Built-in-Bain-marie**

Zum flächenbündigen Einbau.

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Geschweißte Wanne indirekt beheizt (Heizkörper unter dem Wannenboden inkl. Ablauf). Thermostat lose anhängend, mit Einbaugehäuse.

For flush fitting.

Design: Chrome nickel steel 18/10. Welded Basin indirectly heated (heater underneath basin bottom incl. drain). Thermostat loosely attached with built-in casing.

**trocken oder nass beheizt**  
**heated dry or wet**

Zum flächenbündigen Einbau.  
 For flush fitting.

Wanne durchgehend trocken oder nass beheizt/continuously dry or wet heated basin

| Modell-Nr. | L     | T/D | H   | GN-Einsätze<br>GN-inserts | Volt  | kW   | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-----|---------------------------|-------|------|-------------|----------|
| 4211       | 425   | 630 | 280 | 1 x 1/1-200               | 230 V | 0,75 | 1.816 €     | G 9100   |
| 4212       | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200               | 230 V | 1,5  | 2.251 €     | G 9200   |
| 4213       | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200               | 230 V | 1,5  | 2.716 €     | G 9300   |
| 4214       | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200               | 230 V | 2,25 | 3.155 €     | G 9400   |

Wannen getrennt trocken oder nass beheizt/separately dry or wet heated basins

| Modell-Nr. | L     | T/D | H   | GN-Einsätze<br>GN-inserts | Volt  | kW   | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-----|---------------------------|-------|------|-------------|----------|
| 4212/2     | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200               | 230 V | 1,5  | 2.881 €     | G 9210   |
| 4213/3     | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200               | 230 V | 2,25 | 3.926 €     | G 9310   |
| 4214/4     | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200               | 230 V | 3,0  | 4.974 €     | G 9410   |

## ► Einbau-Bain-maries nass beheizt Bain-maries built-in wet heated



**nass beheizt  
wet heated**

Wannenrand ringsum 15 mm abgekantet.  
Basin rim folded 15 mm down all around.



### Einbau-Bain-marie Built-in-Bain-marie

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Wanne indirekt beheizt (Heizkörper unter dem Wannenboden). Thermostat lose anhängend, mit Einbaugehäuse. Wannenrand ringsum 15 mm abgekantet.

#### Befüllung:

**Manuell:** Befüllung von Hand

**Stationär:** Wasser-Zu-, Ab- und Überlauf für stationären Anschluss, inkl. Hahnverlängerungen für bauseitige Blende

**Niveau:** Wasser-Zu-, Ab- und Überlauf für bauseitigen stationären Anschluss mit automatischer Niveauregulierung

Design: Chrome nickel steel 18/10. Basin indirectly heated (heater underneath basin bottom). Thermostat loosely attached with built-in casing. Basin rim folded 15 mm down all around.

#### füllung:

**Manual:** Filling by hand

**On site:** Water supply, drain and overflow for steady connection, incl. extension for ball valve for on site panel

**Level:** Water supply, drain and overflow for steady connection with automatic water level control

### Wanne durchgehend nass beheizt/continuously wet heated basin

|  | Modell-Nr.   | L     | T/D | H   | GN-Einsätze | Befüllung/filling | Volt  | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|--|--------------|-------|-----|-----|-------------|-------------------|-------|-----|-------------|----------|
|  |              |       |     |     | GN-inserts  |                   |       |     |             |          |
|  | 3111         | 425   | 630 | 280 | 1 x 1/1-200 | manuell/manual    | 230 V | 1,0 | 1.336 €     | G 1100   |
|  | 3112         | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200 | manuell/manual    | 230 V | 2,0 | 1.909 €     | G 1200   |
|  | 3113         | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200 | manuell/manual    | 230 V | 3,0 | 2.676 €     | G 1300   |
|  | 3114         | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200 | manuell/manual    | 400 V | 4,0 | 3.440 €     | G 2400   |
|  | 3111/ZAÜ     | 425   | 630 | 280 | 1 x 1/1-200 | stationär/on site | 230 V | 1,0 | 2.257 €     | G 1101   |
|  | 3112/ZAÜ     | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200 | stationär/on site | 230 V | 2,0 | 2.830 €     | G 1201   |
|  | 3113/ZAÜ     | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200 | stationär/on site | 230 V | 3,0 | 3.645 €     | G 1301   |
|  | 3114/ZAÜ     | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200 | stationär/on site | 400 V | 4,0 | 4.363 €     | G 2401   |
|  | 3111/ZAÜ/NIV | 425   | 630 | 280 | 1 x 1/1-200 | Niveau/level      | 230 V | 1,0 | 3.312 €     | G 1102   |
|  | 3112/ZAÜ/NIV | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200 | Niveau/level      | 230 V | 2,0 | 3.887 €     | G 1202   |
|  | 3113/ZAÜ/NIV | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200 | Niveau/level      | 230 V | 3,0 | 4.655 €     | G 1302   |
|  | 3114/ZAÜ/NIV | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200 | Niveau/level      | 400 V | 4,0 | 5.418 €     | G 2402   |

### Wannen getrennt nass beheizt/separately wet heated basins

|  | Modell-Nr.     | L     | T/D | H   | GN-Einsätze | Befüllung/filling | Volt  | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|--|----------------|-------|-----|-----|-------------|-------------------|-------|-----|-------------|----------|
|  |                |       |     |     | GN-inserts  |                   |       |     |             |          |
|  | 3112/2         | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200 | manuell/manual    | 230 V | 2,0 | 2.292 €     | G 1210   |
|  | 3113/3         | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200 | manuell/manual    | 230 V | 3,0 | 3.327 €     | G 1310   |
|  | 3114/4         | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200 | manuell/manual    | 400 V | 4,0 | 4.358 €     | G 2410   |
|  | 3112/2/ZAÜ     | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200 | stationär/on site | 230 V | 2,0 | 3.214 €     | G 1211   |
|  | 3113/3/ZAÜ     | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200 | stationär/on site | 230 V | 3,0 | 4.275 €     | G 1311   |
|  | 3114/4/ZAÜ     | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200 | stationär/on site | 400 V | 4,0 | 5.280 €     | G 2411   |
|  | 3112/2/ZAÜ/NIV | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200 | Niveau/level      | 230 V | 2,0 | 4.271 €     | G 1212   |
|  | 3113/3/ZAÜ/NIV | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200 | Niveau/level      | 230 V | 3,0 | 5.305 €     | G 1312   |
|  | 3114/4/ZAÜ/NIV | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200 | Niveau/level      | 400 V | 4,0 | 6.337 €     | G 2412   |

Anschluss an baus. Energieoptimierung auf Anfrage.  
Connection option to existing optimisation system on request.

## Einbau-Bain-maries nass beheizt Bain-maries built-in wet heated

**SCHOLL**



**nass beheizt  
wet heated**

**Zum flächenbündigen Einbau.  
For flush fitting.**

### Einbau-Bain-marie Built-in-Bain-marie

**\*ab Lager lieferbar  
\*in stock**

**Zum flächenbündigen Einbau.**

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Wanne indirekt beheizt (Heizkörper unter dem Wannenboden). Thermostat lose anhängend, mit Einbaugehäuse.

**Befüllung:**

**Manuell:** Befüllung von Hand

**Stationär:** Wasser-Zu-, Ab- und Überlauf für stationären Anschluss, inkl. Hahnverlängerungen für bauseitige Blende

**Niveau:** Wasser-Zu-, Ab- und Überlauf für bauseitigen stationären Anschluss mit automatischer Niveauregulierung

**For flush fitting.**

Design: Chrome nickel steel 18/10. Basin indirectly heated (heater underneath basin bottom). Thermostat loosely attached with built-in casing.

**filling:**

**Manual:** Filling by hand

**On site:** Water supply, drain and overflow for steady connection, incl. extension for ball valve for on site panel

**Level:** Water supply, drain and overflow for steady connection with automatic water level control

### Wanne durchgehend nass beheizt/continuously wet heated basin

| Modell-Nr.                                                                                       | L     | T/D | H   | GN-Einsätze<br>GN-inserts | Befüllung/filling | Volt  | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-----|-----|---------------------------|-------------------|-------|-----|-------------|----------|
|  3211          | 425   | 630 | 280 | 1 x 1/1-200               | manuell/manual    | 230 V | 1,0 | 1.336 € *   | G 2100   |
| 3212                                                                                             | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200               | manuell/manual    | 230 V | 2,0 | 1.909 € *   | G 2200   |
| 3213                                                                                             | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200               | manuell/manual    | 230 V | 3,0 | 2.676 € *   | G 2300   |
| 3214                                                                                             | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200               | manuell/manual    | 400 V | 4,0 | 3.440 €     | G 2500   |
|  3211/ZAÜ     | 425   | 630 | 280 | 1 x 1/1-200               | stationär/on site | 230 V | 1,0 | 2.257 €     | G 2101   |
| 3212/ZAÜ                                                                                         | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200               | stationär/on site | 230 V | 2,0 | 2.830 €     | G 2201   |
| 3213/ZAÜ                                                                                         | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200               | stationär/on site | 230 V | 3,0 | 3.645 €     | G 2301   |
| 3214/ZAÜ                                                                                         | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200               | stationär/on site | 400 V | 4,0 | 4.363 €     | G 2501   |
|  3211/ZAÜ/NIV | 425   | 630 | 280 | 1 x 1/1-200               | Niveau/level      | 230 V | 1,0 | 3.312 €     | G 2102   |
| 3212/ZAÜ/NIV                                                                                     | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200               | Niveau/level      | 230 V | 2,0 | 3.887 €     | G 2202   |
| 3213/ZAÜ/NIV                                                                                     | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200               | Niveau/level      | 230 V | 3,0 | 4.655 €     | G 2302   |
| 3214/ZAÜ/NIV                                                                                     | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200               | Niveau/level      | 400 V | 4,0 | 5.418 €     | G 2502   |

### Wannen getrennt nass beheizt/separately wet heated basins

| Modell-Nr.                                                                                         | L     | T/D | H   | GN-Einsätze<br>GN-inserts | Befüllung/filling | Volt  | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-----|-----|---------------------------|-------------------|-------|-----|-------------|----------|
|  3212/2         | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200               | manuell/manual    | 230 V | 2,0 | 2.292 €     | G 2210   |
| 3213/3                                                                                             | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200               | manuell/manual    | 230 V | 3,0 | 3.327 €     | G 2310   |
| 3214/4                                                                                             | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200               | manuell/manual    | 400 V | 4,0 | 4.358 €     | G 2510   |
|  3212/2/ZAÜ     | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200               | stationär/on site | 230 V | 2,0 | 3.214 €     | G 2211   |
| 3213/3/ZAÜ                                                                                         | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200               | stationär/on site | 230 V | 3,0 | 4.275 €     | G 2311   |
| 3214/4/ZAÜ                                                                                         | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200               | stationär/on site | 400 V | 4,0 | 5.280 €     | G 2511   |
|  3212/2/ZAÜ/NIV | 770   | 630 | 280 | 2 x 1/1-200               | Niveau/level      | 230 V | 2,0 | 4.271 €     | G 2212   |
| 3213/3/ZAÜ/NIV                                                                                     | 1.110 | 630 | 280 | 3 x 1/1-200               | Niveau/level      | 230 V | 3,0 | 5.305 €     | G 2312   |
| 3214/4/ZAÜ/NIV                                                                                     | 1.450 | 630 | 280 | 4 x 1/1-200               | Niveau/level      | 400 V | 4,0 | 6.337 €     | G 2512   |

Anschluss an baus. Energieoptimierung auf Anfrage.

Connection option to existing optimisation system on request.

► **Tisch-Bain-maries • Bain-marie mit Wärmeschrank**  
**Bain-maries tabletop • Bain-maries with hot cabinet**



Modell 3012 TAG

Modell 3010 TA

Abbildung getrennt beheizt! **Picture separately heated!**

**Bain-marie Tischgeräte**  
**Bain-marie tabletop**

→ \*ab Lager lieferbar  
 \*in stock ←

Ausführung: Tisch-Bain-marie aus CNS 18/10.  
 Abdeckung allseitig 40 mm abgekantet. Darin eingeschweißt ein durchgehendes Becken.  
 Frontseite: Schalterblende mit zurückgesetzten Schalterelementen.  
 Thermostat, Kontroll-Lampe, Anschlußkabel und Stecker.  
 Design: Tabletop Bain-marie made of CNS 18/10.  
 Cover all around 40 mm folded. With one continuous basin, welded in.  
 On front side switch panel with back set switch elements.  
 Thermostat, control lamp, connecting cable and plug.

| Modell-Nr. | Außenmaße<br>Outside dimensions |     |     | für GN-Einsätze/<br>for GN-inserts | durchgehend beheizte Wanne/<br>Continuously heated basin |     | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|---------------------------------|-----|-----|------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----|-------------|----------|
|            | L                               | T/D | H   |                                    | Volt                                                     | kW  |             |          |
| 3010 TA    | 360                             | 560 | 285 | 1 x 1/1 - 200                      | 230                                                      | 1,0 | 783 € *     | H 1000   |
| 3021 TA    | 560                             | 360 | 285 | 1 x 1/1 - 200                      | 230                                                      | 1,0 | 783 €       | H 1100   |
| 3012 TA    | 800                             | 600 | 315 | 2 x 1/1 - 200                      | 230                                                      | 2,0 | 1.920 €     | H 1200   |
| 3013 TA    | 1.100                           | 600 | 315 | 3 x 1/1 - 200                      | 230                                                      | 3,0 | 2.273 €     | H 1300   |
| 3014 TA    | 1.450                           | 600 | 315 | 4 x 1/1 - 200                      | 400                                                      | 4,0 | 2.634 €     | H 1400   |
| 3015 TA    | 1.800                           | 600 | 315 | 5 x 1/1 - 200                      | 400                                                      | 5,0 | 2.939 €     | H 1500   |

Modell 3013 WSA



Modell 3012 WSA

Abbildung getrennt beheizt! **Picture separately heated!**

**Bain-marie mit Wärmeschrank**  
**Bain-marie with hot cabinet**

Ausführung: Wie Bain-marie-Tischgerät, jedoch zusätzlich mit Wärmeschrank im Unterbau. Schrank frontseits mit Flügeltüren (Modell-Nr. 3011 und Modell-Nr. 3012) oder Schiebetüren (alle anderen Modelle). Auf Wunsch Schrank auch unbeheizt. Separate Heizungen, Thermostate, Kontroll-Lampen für Wanne und Schrank. Modell-Nr. 3011 und Modell-Nr. 3012 mit Kabel und Stecker, alle anderen Modelle mit Installationsschacht und Klemmstein für stationären Anschluss.

Design: Such as Bain-marie tabletop, but with additional hot cabinet in substructure. Front of cabinet with folding doors (model-no. 3011 and model no. 3012) or sliding doors (all other types). Unheated design of cabinet available upon request. Separate heaters, thermostats, control lamps for basin and cabinet. Model-no. 3011 and model-no. 3012 with cable and plug, all other types with installing shaft and connecting terminal for fixed connection.

| Modell-Nr. | Außenmaße<br>Outside dimensions |     |     | für GN-Einsätze/<br>for GN-inserts | durchgehend beheizte Wanne/<br>Continuously heated basin |     |             | Art. Nr. | Mehrpreis Hohldeckel<br>Surcharge concave lid |
|------------|---------------------------------|-----|-----|------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----|-------------|----------|-----------------------------------------------|
|            | L                               | T/D | H   |                                    | Volt                                                     | kW  | Preis/Price |          |                                               |
| 3011 WSA   | 400                             | 600 | 850 | 1 x 1/1 - 200                      | 230                                                      | 2,0 | 3.914 €     | H 3100   | 123 €                                         |
| 3012 WSA   | 800                             | 600 | 850 | 2 x 1/1 - 200                      | 230                                                      | 3,0 | 5.458 €     | H 3200   | 218 €                                         |
| 3013 WSA   | 1.100                           | 600 | 850 | 3 x 1/1 - 200                      | 400                                                      | 4,5 | 6.172 €     | H 3300   | 228 €                                         |
| 3014 WSA   | 1.450                           | 600 | 850 | 4 x 1/1 - 200                      | 400                                                      | 5,5 | 7.054 €     | H 3400   | 296 €                                         |
| 3015 WSA   | 1.800                           | 600 | 850 | 5 x 1/1 - 200                      | 400                                                      | 7,0 | 7.989 €     | H 3500   | 349 €                                         |

**Zubehör Accessories**

|                                                                        |             |          |
|------------------------------------------------------------------------|-------------|----------|
| Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Design: Chrome nickel steel 18/10. | Preis/Price | Art. Nr. |
| Quersteg 530 mm lang/Lateral divider 530 mm long                       | 13 €        | H 6205   |
| Quersteg 325 mm lang/Lateral divider 325 mm long                       | 11 €        | H 6206   |



### Bain-marie-Standgerät Bain-marie free standing

Ausführung: Bain-marie-Standgerät aus CNS 18/10. Abdeckung allseitig 40 mm abgekantet.

Darin eingeschweißt ein durchgehendes Becken. Geräte mit Ein-/Aus-schalter und Thermostat. Heizkörper unter dem Wannenboden. Jedes Becken mit 1 Ablaufhahn  $\frac{3}{4}$ " nach unten. Frontseite: Schalterblende mit zurückgesetzten Schalterelementen.

An der Rückseite Anschlußkabel mit Stecker. Unterbau mit stabilen Vierkantrohrbeinen, mit höhenverstellbaren Fußstollen und 1 schall-dämmend unterfütterten Grundbord.

Thermostat, Kontroll-Lampe, Anschlusskabel und Stecker.

Design: Bain-marie free standing made of CNS 18/10. Cover all around 40 mm foldet. Device with on-off switch. Heater underneath basin bottom.

Each basin with drain cock  $\frac{3}{4}$ " downwards. Front side, switch panel with back set switch elements. On rear side connecting cable with plug. Substructure with solid square tube feet with adjustable studs and 1 sound-absorbing base shelf.

Thermostat, control lamp, connecting cable and plug.

Abbildung getrennt beheizt! Picture separately heated!

| Modell-Nr. | Außenmaße<br>Outside dimensions |     |     | für GN-Einsätze/<br>for GN-inserts | durchgehend beheizte Wanne/<br>Continuously heated basin |     | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|---------------------------------|-----|-----|------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----|-------------|----------|
|            | L                               | T/D | H   |                                    | Volt                                                     | kW  |             |          |
| 3010 UA    | 360                             | 560 | 850 | 1 x 1/1 - 200                      | 230                                                      | 1,0 | 908 €       | H 2000   |
| 3021 UA    | 560                             | 360 | 850 | 1 x 1/1 - 200                      | 230                                                      | 1,0 | 908 €       | H 2100   |
| 3012 UA    | 800                             | 600 | 850 | 2 x 1/1 - 200                      | 230                                                      | 2,0 | 2.238 €     | H 2200   |
| 3013 UA    | 1.100                           | 600 | 850 | 3 x 1/1 - 200                      | 230                                                      | 3,0 | 2.489 €     | H 2300   |
| 3014 UA    | 1.450                           | 600 | 850 | 4 x 1/1 - 200                      | 400                                                      | 4,0 | 2.821 €     | H 2400   |
| 3015 UA    | 1.800                           | 600 | 850 | 5 x 1/1 - 200                      | 400                                                      | 5,0 | 3.299 €     | H 2500   |



### Kuvertüre/Schoko-Hot-Pot Chocolate Hot-Pot

Wasserbad zum Verflüssigen von Schokolade. Digitale Temperaturregulierung bis max. 50 °C. Temperaturdifferenz +/-1° C. Inkl. GN-Einsatz, Drahtsieb und GN-Deckel.

Bain-marie for chocolate melting. With digital temperature-control to max. 50 °C, temperature difference +/-1° C. Incl. 1 GN-insert, wire grid and GN-lid.

| Modell-Nr. | L   | T/D | H   | Fassungs-<br>vermögen/<br>Capacity | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-----|-----|-----|------------------------------------|------|-----|-------------|----------|
|            |     |     |     |                                    |      |     |             |          |
| 3501       | 370 | 360 | 195 | 8 Liter/liter                      | 230  | 1,8 | 1.470 €     | F 0410   |



### Steamjet Steamjet

Universal-Schneldämpfer und Warmhaltegerät. Ausführung: Chromnickelstahl 18/10, mit Thermostat, regelbar von 30 – 110 °C, Zeituhr, Heizung mit Überhitzungsschutz. Bei Modell-Nr.3600: 1 GN-Einsatz 2/3-100, gelocht, mit Deckel. Bei Modell-Nr. 3601: 1 GN-Einsatz 1/1-200, gelocht, mit Deckel.

E.-Anschluss: 230V – 1,8kW.

Universal-jet steamer and warming device. Design: Chrome nickel steel 18/10, thermostatically adjustable from 30 – 110 °C, clock, heating with overheat protection. Model-No. 3600: with 1 GN-insert 2/3-100, perforated, with lid. Model-No. 3601: with 1 GN-insert 1/1-200, perforated, with lid.

E.-Connection: 230V – 1,8kW.

| Modell-Nr.                                                                                                | L   | T/D | H   | Preis/Price | Art. Nr. |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|-----|-----|-------------|----------|
| 3600                                                                                                      | 370 | 360 | 195 | 676 €       | F 0210   |
| 3601                                                                                                      | 360 | 560 | 285 | 1.033 €     | F 0220   |
| 3600/SD Steamjet mit Scharnierdeckel<br>anstelle Flachdeckel/Steamjet with hinged lid instead of flat lid |     |     |     | 749 €       | F 0211   |
| 3601/SD Steamjet mit Scharnierdeckel<br>anstelle Flachdeckel/Steamjet with hinged lid instead of flat lid |     |     |     | 1.131 €     | F 0221   |

## ► Einbau-Suppentopf • GastroNorm-Behälter Stockpot built-in • GastroNorm-inserts



### Einbau-Suppentopf Stockpot built-in

Zum flächenbündigen Einbau. Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Suppentopf indirekt beheizt (Heizung unter dem Wannenboden). Thermostat lose angehängt, mit Einbaugeschäube.

For flush fitting. Design: Chrome nickel steel 18/10. Basin indirectly heated (heater underneath basin bottom). Thermostat loosely attached with built-in casing.

| Modell-Nr. | Durchmesser/<br>diameter | Höhe/<br>height | Inhalt/<br>capacity | Volt | kW   | Preis/<br>Price | Art. Nr.  |
|------------|--------------------------|-----------------|---------------------|------|------|-----------------|-----------|
| 3000/ST    | 353                      | 393             | 9 Liter             | 230  | 0,35 | 1.090 €         | VK-009254 |

### Zubehör Accessories

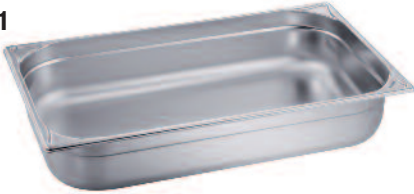
|                                                                                                                                                                       |                      |                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|-----------------------|
| Zusätzlicher Topf für Einbau-Suppentopf. Mit 2 Griffen und Deckel 1/3 CNS und 2/3 Glas.<br>Additional pot for stockpot. With 2 handles and lid 1/3 CNS and 2/3 glass. | Preis/Price<br>368 € | Art. Nr.<br>VK-006449 |
| Zusätzlicher Topf für Einbau-Suppentopf. Mit 2 Griffen ohne Deckel.<br>Additional pot for stockpot. With 2 handles, without lid.                                      | 210 €                | VK-010169             |

### GastroNorm-Einsätze GastroNorm-inserts



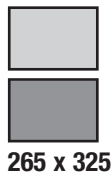
### GastroNorm-Einsatz 1/1 GastroNorm-insert 1/1

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Design: Chrome nickel steel 18/10.

| 1/1                                                                                 | Einsatz/<br>Insert | Höhe/<br>Height | Inhalt/Liter<br>Capacity/Litres | Einsatz/Insert |          | Deckel/Lid  |          |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|-----------------|---------------------------------|----------------|----------|-------------|----------|
|                                                                                     |                    |                 |                                 | Preis/Price    | Art. Nr. | Preis/Price | Art. Nr. |
|  | 1/1- 20            | 20              |                                 | 42 €           | H 6011   | 44 €        | H 6211   |
|                                                                                     | 1/1- 65            | 65              | 9,5                             | 53 €           | H 6012   | 44 €        | H 6211   |
|                                                                                     | 1/1-100            | 100             | 14,0                            | 69 €           | H 6013   | 44 €        | H 6211   |
|                                                                                     | 1/1-150            | 150             | 21,0                            | 104 €          | H 6014   | 44 €        | H 6211   |
|                                                                                     | 1/1-200            | 200             | 28,0                            | 129 €          | H 6015   | 44 €        | H 6211   |

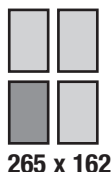
530 x 325

1/2



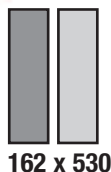
265 x 325

1/4



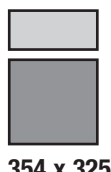
265 x 162

2/4



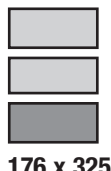
162 x 530

2/3



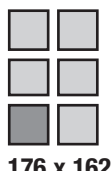
354 x 325

1/3



176 x 325

1/6



176 x 162

### GastroNorm-Einsatz 1/2 GastroNorm-insert 1/2

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Design: Chrome nickel steel 18/10.

| Einsatz/<br>Insert | Höhe/<br>Height | Inhalt/Liter<br>Capacity/Litres | Einsatz/Insert<br>Preis/Price | Art. Nr. | Deckel/Lid<br>Preis/Price | Art. Nr. |
|--------------------|-----------------|---------------------------------|-------------------------------|----------|---------------------------|----------|
| 1/2- 20            | 20              |                                 | 34 €                          | H 6021   | 35 €                      | H 6212   |
| 1/2- 65            | 65              | 4,0                             | 43 €                          | H 6022   | 35 €                      | H 6212   |
| 1/2-100            | 100             | 6,5                             | 48 €                          | H 6023   | 35 €                      | H 6212   |
| 1/2-150            | 150             | 9,5                             | 63 €                          | H 6024   | 35 €                      | H 6212   |
| 1/2-200            | 200             | 12,75                           | 82 €                          | H 6025   | 35 €                      | H 6212   |

### GastroNorm-Einsatz 1/4 GastroNorm-insert 1/4

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Design: Chrome nickel steel 18/10.

| Einsatz/<br>Insert | Höhe/<br>Height | Inhalt/Liter<br>Capacity/Litres | Einsatz/Insert<br>Preis/Price | Art. Nr. | Deckel/Lid<br>Preis/Price | Art. Nr. |
|--------------------|-----------------|---------------------------------|-------------------------------|----------|---------------------------|----------|
| 1/4- 20            | 20              |                                 | 18 €                          | H 6041   | 26 €                      | H 6214   |
| 1/4- 65            | 65              | 1,75                            | 41 €                          | H 6042   | 26 €                      | H 6214   |
| 1/4-100            | 100             | 2,75                            | 44 €                          | H 6043   | 26 €                      | H 6214   |
| 1/4-150            | 150             | 4,25                            | 60 €                          | H 6044   | 26 €                      | H 6214   |
| 1/4-200            | 200             | 5,75                            | 76 €                          | H 6045   | 26 €                      | H 6214   |

### GastroNorm-Einsatz 2/4 GastroNorm-insert 2/4

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Design: Chrome nickel steel 18/10.

| Einsatz/<br>Insert | Höhe/<br>Height | Inhalt/Liter<br>Capacity/Litres | Einsatz/Insert<br>Preis/Price | Art. Nr. | Deckel/Lid<br>Preis/Price | Art. Nr. |
|--------------------|-----------------|---------------------------------|-------------------------------|----------|---------------------------|----------|
| 2/4- 20            | 20              |                                 | 42 €                          | H 6071   | 43 €                      | H 6217   |
| 2/4- 65            | 65              | 3,3                             | 70 €                          | H 6072   | 43 €                      | H 6217   |
| 2/4-100            | 100             | 5,3                             | 105 €                         | H 6073   | 43 €                      | H 6217   |
| 2/4-150            | 150             | 8,4                             | 129 €                         | H 6074   | 43 €                      | H 6217   |

### GastroNorm-Einsatz 2/3 GastroNorm-insert 2/3

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Design: Chrome nickel steel 18/10.

| Einsatz/<br>Insert | Höhe/<br>Height | Inhalt/Liter<br>Capacity/Litres | Einsatz/Insert<br>Preis/Price | Art. Nr. | Deckel/Lid<br>Preis/Price | Art. Nr. |
|--------------------|-----------------|---------------------------------|-------------------------------|----------|---------------------------|----------|
| 2/3- 20            | 20              |                                 | 39 €                          | H 6051   | 43 €                      | H 6215   |
| 2/3- 65            | 65              | 6,0                             | 51 €                          | H 6052   | 43 €                      | H 6215   |
| 2/3-100            | 100             | 9,0                             | 68 €                          | H 6053   | 43 €                      | H 6215   |
| 2/3-150            | 150             | 14,0                            | 96 €                          | H 6054   | 43 €                      | H 6215   |
| 2/3-200            | 200             | 18,0                            | 125 €                         | H 6055   | 43 €                      | H 6215   |

### GastroNorm-Einsatz 1/3 GastroNorm-insert 1/3

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Design: Chrome nickel steel 18/10.

| Einsatz/<br>Insert | Höhe/<br>Height | Inhalt/Liter<br>Capacity/Litres | Einsatz/Insert<br>Preis/Price | Art. Nr. | Deckel/Lid<br>Preis/Price | Art. Nr. |
|--------------------|-----------------|---------------------------------|-------------------------------|----------|---------------------------|----------|
| 1/3- 20            | 20              |                                 | 34 €                          | H 6031   | 28 €                      | H 6213   |
| 1/3- 65            | 65              | 2,5                             | 40 €                          | H 6032   | 28 €                      | H 6213   |
| 1/3-100            | 100             | 3,75                            | 48 €                          | H 6033   | 28 €                      | H 6213   |
| 1/3-150            | 150             | 5,75                            | 63 €                          | H 6034   | 28 €                      | H 6213   |
| 1/3-200            | 200             | 7,25                            | 81 €                          | H 6035   | 28 €                      | H 6213   |

### GastroNorm-Einsatz 1/6 GastroNorm-insert 1/6

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Design: Chrome nickel steel 18/10.

| Einsatz/<br>Insert | Höhe/<br>Height | Inhalt/Liter<br>Capacity/Litres | Einsatz/Insert<br>Preis/Price | Art. Nr. | Deckel/Lid<br>Preis/Price | Art. Nr. |
|--------------------|-----------------|---------------------------------|-------------------------------|----------|---------------------------|----------|
| 1/6- 65            | 65              |                                 | 35 €                          | H 6062   | 25 €                      | H 6216   |
| 1/6-100            | 100             | 1,5                             | 39 €                          | H 6063   | 25 €                      | H 6216   |
| 1/6-150            | 150             | 2,5                             | 50 €                          | H 6064   | 25 €                      | H 6216   |
| 1/6-200            | 200             | 3,5                             | 70 €                          | H 6065   | 25 €                      | H 6216   |

## ► Einbau-Tellerspender Built-in plate dispensers



### Einbau-Spender HES beheizt Built-in dispenser HES heated

Beheizt, für Teller und Menüplatten. Ausführung: Gehäuse und Boden aus Chromnickelstahl, Plattform aus Chromstahl. Thermostat sowie Ein- und Ausschalter lose anhängend, mit Einbaugehäuse zur Montage in bauseitige Blenden. Thermostatisch regelbar von 30 – 90 °C. Kapillarrohlrlänge 1.800 mm. Fassungsvermögen: ca. 50 Teller. E.-Anschluss: 230 V-0,4 kW.

Heated, for plates and menu plates. Design: Casing and base made of chrome nickel steel, chromium steel platform. Thermostat and on-off switch loosely attached, with built-in casing for mounting into site facing. Thermostatically adjustable from 30 – 90 °C. Capillary tube length 1800 mm. Capacity: approx. 50 plates. E.-Connection: 230 V-0,4 kW.

| Modell-Nr. | Geschirrmaß Ø/<br>Crockery Ø | Einbautiefe<br>Mounting depth | Kreisausschnitt/<br>Circle cut-out | Flanschauflage/<br>Flange support | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|------------------------------|-------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------|-------------|----------|
| HES-24     | 200 – 238                    | 760                           | 318                                | 330                               | 1.170 €     | A 0920   |
| HES-28     | 240 – 278                    | 760                           | 358                                | 370                               | 1.170 €     | A 0921   |
| HES-31     | 270 – 308                    | 760                           | 388                                | 400                               | 1.170 €     | A 0922   |
| HES-34     | 300 – 338                    | 760                           | 418                                | 430                               | 1.170 €     | A 0923   |

Zubehör: Deckel siehe Seite 60/Accessories: Lid on page 60



### Einbau-Spender RES unbeheizt Built-in dispenser RES unheated

Unbeheizt, rund, für Teller, Untertassen und Menüplatten. Ausführung: Rahmengestell aus Chromnickelstahl, offen, zum Einbau in Theken und Schrankunterbauten. Durch Ein- und Aushängen von Zugfedern kann die Federspannung entsprechend dem Stapelgut reguliert werden, damit eine gleichbleibende Ausgabehöhe gewährleistet ist. Fassungsvermögen: ca. 50 Teller je nach Geschirrart. Stapelhöhe: ca. 635 mm, max. Belastung: ca. 50 kg.

Unheated, round for plates, saucers and menu plates. Design: Frame structure made of chrome nickel steel, open, to be built-in in counters and cupboard substructures. Addition and removal of tension springs can regulate the tension to match the load and to ensure a constant serving level. Capacity: approx. 50 plates depending on kind of crockery. Stacking height: approx. 635 mm, max. loading approx. 50 kg.

| Modell-Nr. | Geschirrmaß Ø/<br>Crockery Ø | Einbautiefe<br>Mounting depth | Kreisausschnitt/<br>Circle cut-out | Flanschauflage/<br>Flange support | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|------------------------------|-------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------|-------------|----------|
| RES-21     | 170 – 208                    | 740                           | 288                                | 300                               | 642 €       | A 0900   |
| RES-24     | 200 – 238                    | 740                           | 318                                | 330                               | 642 €       | A 0901   |
| RES-28     | 240 – 278                    | 740                           | 358                                | 370                               | 642 €       | A 0902   |
| RES-31     | 270 – 308                    | 740                           | 388                                | 400                               | 642 €       | A 0903   |
| RES-34     | 300 – 338                    | 740                           | 418                                | 430                               | 642 €       | A 0904   |

Zubehör: Deckel siehe Seite 60/Accessories: Lid on page 60



### Einbau-Universal-Tellerspender Built-in Universal plate dispenser

Der Spender lässt sich schnell und ohne Werkzeug an die unterschiedlichsten Formen und Größen des Geschirrs anpassen. Durch Ein- und Aushängen von Zugfedern kann die Federspannung entsprechend dem Stapelgut reguliert werden, damit eine gleichbleibende Ausgabehöhe gewährleistet ist. Fassungsvermögen ca. 50 Teller.

Easy and fast adaption of dispenser to different forms and dimensions of crockery, no tools needed. The springs can be hooked and unhooked to ensure steady spring-tension and pile height. Capacity approx. 50 plates.

| Modell-Nr. | Ausführung/<br>Execution | L   | T/D | Einbautiefe/<br>Mounting depth | Geschirrmaß rund/eckig<br>Crockery round/square | Stapelhöhe/<br>Pile height | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr.  |
|------------|--------------------------|-----|-----|--------------------------------|-------------------------------------------------|----------------------------|------|-----|-----------------|-----------|
| UES-U      | unbeheizt/unheated       | 430 | 430 | 640                            | Ø 180 – 330 mm/<br>max. 280 x 280 mm            | 505                        |      |     | 1.113 €         | VK-008569 |
| UES-B      | beheizt/heated           | 430 | 430 | 640                            | Ø 180 – 330 mm/max.<br>280 x 280 mm             | 505                        | 230  | 0,4 | 1.690 €         | VK-008198 |

## ► Verstellbarer Einbauspender • Unterbauspender Adjustable built-in dispenser • undermount dispenser

**SCHOLL**



### Verstellbarer Einbauspender HVS beheizt Adjustable built-in dispenser heated

**Neu/New**

Ausführung: CNS 18/10. Zum flächenbündigen Einbau. Auf gewünschte Geschirrgröße einstellbar. Thermostatisch regelbar von 30 – 90 °C. Durch Ein- und Aushängen von Zugfedern kann die Federspannung entsprechend dem Stapelgut reguliert werden, damit eine gleichbleibende Ausgabehöhe gewährleistet ist.

Design: CNS 18/10. For flush built-in. Adjustable to the desired size of dishes. Thermostatically adjustable from 30 – 90 °C. The springs can be hooked and unhooked to ensure steady spring-tension and pile height.

| Modell-Nr. | Geschirrmaß/<br>Crockery | Einbautiefe/<br>Mounting depth | Kreisausschnitt/<br>circle section | Flanschauflage/<br>flange support | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|--------------------------|--------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------|-----------------|----------|
| HVS-22     | 150 – 220 mm             | 670                            | Ø 306                              | Ø 317                             | 1.190 €         | A 0990   |
| HVS-26     | 180 – 260 mm             | 670                            | Ø 342                              | Ø 359                             | 1.190 €         | A 0991   |
| HVS-29     | 210 – 290 mm             | 670                            | Ø 370                              | Ø 382                             | 1.190 €         | A 0992   |



### Verstellbarer Einbauspender RVS unbeheizt Adjustable built-in dispenser unheated

**Neu/New**

Ausführung: CNS 18/10. Zum flächenbündigen Einbau. Auf gewünschte Geschirrgröße einstellbar. Durch Ein- und Aushängen von Zugfedern kann die Federspannung entsprechend dem Stapelgut reguliert werden, damit eine gleichbleibende Ausgabehöhe gewährleistet ist.

Design: CNS 18/10. For flush built-in. Adjustable to the desired size of dishes. The springs can be hooked and unhooked to ensure steady spring-tension and pile height.

| Modell-Nr. | Geschirrmaß/<br>Crockery | Einbautiefe/<br>Mounting depth | Kreisausschnitt/<br>circle section | Flanschauflage/<br>flange support | Preis/<br>Price | Art. Nr. | Mehrpreis:<br>mit Mantel geschlossen<br>surcharge: closed with sheathing |          |
|------------|--------------------------|--------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------|-----------------|----------|--------------------------------------------------------------------------|----------|
|            |                          |                                |                                    |                                   |                 |          | Preis/Price                                                              | Art. Nr. |
| RVS-22     | 150 – 220 mm             | 660                            | Ø 306                              | Ø 317                             | 665 €           | A 1006   | 290 €                                                                    | A 1003   |
| RVS-26     | 180 – 260 mm             | 660                            | Ø 342                              | Ø 359                             | 665 €           | A 0988   | 290 €                                                                    | A 1004   |
| RVS-29     | 210 – 290 mm             | 660                            | Ø 370                              | Ø 382                             | 665 €           | A 0989   | 290 €                                                                    | A 1005   |



### Unterbauspender HUS beheizt Undermount dispenser HUS heated

**Neu/New**

Ausführung: CNS 18/10. Thermostatisch regelbar von 30 – 90 °C. Durch Ein- und Aushängen von Zugfedern kann die Federspannung entsprechend dem Stapelgut reguliert werden, damit eine gleichbleibende Ausgabehöhe gewährleistet ist.

Design: CNS 18/10. Thermostatically adjustable from 30 – 90 °C. The springs can be hooked and unhooked to ensure steady spring-tension and pile height.

| Modell-Nr. | Geschirrmaß/<br>Crockery | Einbautiefe/<br>Mounting depth | Kreisausschnitt/<br>circle section | Flanschauflage/<br>flange support | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|--------------------------|--------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------|-----------------|----------|
| HUS-210    | 170 – 208 mm             | 770                            | Ø 214                              | 300 x 300                         | 1.160 €         | A 0998   |
| HUS-240    | 200 – 238 mm             | 770                            | Ø 244                              | 334 x 334                         | 1.160 €         | A 0999   |
| HUS-280    | 240 – 278 mm             | 770                            | Ø 284                              | 370 x 370                         | 1.160 €         | A 1000   |
| HUS-310    | 270 – 308 mm             | 770                            | Ø 314                              | 400 x 400                         | 1.160 €         | A 1001   |
| HUS-340    | 300 – 338 mm             | 770                            | Ø 344                              | 430 x 430                         | 1.484 €         | A 1002   |



### Unterbauspender RUS unbeheizt Undermount dispenser RUS unheated

**Neu/New**

Ausführung: CNS 18/10. Durch Ein- und Aushängen von Zugfedern kann die Federspannung entsprechend dem Stapelgut reguliert werden, damit eine gleichbleibende Ausgabehöhe gewährleistet ist.

Design: CNS 18/10. The springs can be hooked and unhooked to ensure steady spring-tension and pile height.

| Modell-Nr. | Geschirrmaß/<br>Crockery | Einbautiefe/<br>Mounting depth | Kreisausschnitt/<br>circle section | Flanschauflage/<br>flange support | Preis/<br>Price | Art. Nr. | Mehrpreis:<br>mit Mantel geschlossen<br>surcharge: closed with sheathing |          |
|------------|--------------------------|--------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------|-----------------|----------|--------------------------------------------------------------------------|----------|
|            |                          |                                |                                    |                                   |                 |          | Preis/Price                                                              | Art. Nr. |
| RUS-210    | 170 – 208 mm             | 750                            | Ø 214                              | 300 x 300                         | 660 €           | A 0993   | 290 €                                                                    | A 1009   |
| RUS-240    | 200 – 238 mm             | 750                            | Ø 244                              | 334 x 334                         | 660 €           | A 0994   | 290 €                                                                    | A 1010   |
| RUS-280    | 240 – 278 mm             | 750                            | Ø 284                              | 370 x 370                         | 660 €           | A 0995   | 290 €                                                                    | A 1011   |
| RUS-310    | 270 – 308 mm             | 750                            | Ø 314                              | 400 x 400                         | 660 €           | A 0996   | 290 €                                                                    | A 1012   |
| RUS-340    | 300 – 338 mm             | 750                            | Ø 344                              | 430 x 430                         | 935 €           | A 0997   | 290 €                                                                    | A 1013   |

## ► Einbau-Spender Built-in dispensers



### Einbau-Korbspender Built-in basket dispenser

Zum flächenbündigen Einbau. Thermostatisch regelbar von 30 – 90 °C. Unbeheizter Korbstapler offen. Beheizter Korbstapler geschlossen. Durch Ein- und Aushängen von Zugfedern kann die Federspannung entsprechend dem Stapelgut reguliert werden, damit eine gleichbleibende Ausgabehöhe gewährleistet ist.

For flush built-in. Thermostatically adjustable from 30 – 90 °C. Unheated basket dispenser open. Heated basket dispenser closed. The springs can be hooked and unhooked to ensure steady spring-tension and pile height.

| Modell-Nr. | Ausführung/<br>Execution | Korbmaß/<br>Dimensions<br>basket | Außenmaß/<br>External<br>Dimensions | Stapelhöhe/<br>Pile height | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. | Option Deckel/Option lid<br>Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|--------------------------|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|------|-----|-----------------|----------|---------------------------------------------|----------|
| EKS-U      | unbeheizt/unheated       | 500 x 500                        | 590 x 566                           | 590                        |      |     | 907 €           | A 0929   | 195 €                                       | A 0932   |
| EKS-B      | beheizt/heated           | 500 x 500                        | 590 x 566                           | 568                        | 230  | 0,4 | 1.411 €         | A 0935   | 195 €                                       | A 0932   |



### Einbau-Tablettspender Built-in tray dispenser

Unbeheizter, offener Tablettstapler zum flächenbündigen Einbau. Fassungsvermögen ca. 50 Tabletts. Durch Ein- und Aushängen von Zugfedern kann die Federspannung entsprechend dem Stapelgut reguliert werden, damit eine gleichbleibende Ausgabehöhe gewährleistet ist.

Unheated, open tray dispenser for flush built-in. Capacity approx. 50 trays. The springs can be hooked and unhooked to ensure steady spring-tension and pile height.

| Modell-Nr. | Ausführung/<br>Execution | Tablettmaß/<br>Dimensions tray | Außenmaß/<br>External Dimensions | Stapelhöhe/<br>Pile height | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|--------------------------|--------------------------------|----------------------------------|----------------------------|-------------|----------|
| ETS-GN     | unbeheizt/unheated       | bis 530 x 325                  | 620 x 391                        | 550                        | 907 €       | A 0926   |
| ETS-EN     | unbeheizt/unheated       | bis 530 x 370                  | 620 x 436                        | 485                        | 907 €       | A 0927   |
| ETS-UNI    | unbeheizt/unheated       | bis 460 x 360                  | 550 x 426                        | 485                        | 907 €       | A 0928   |



**Fahrbarer Tellerspender, 1 Röhre, beheizt**  
**Mobile plate dispenser, 1 pile, heated**

Ausführung CNS 18/10, beheizt, für Teller und Menüplatten. Thermostatisch regelbar von 30 – 90 °C. Fassungsvermögen ca. 50 Teller. Fahrbar durch 4 Lenkrollen, Durchmesser 125 mm, 2 davon mit Feststeller. Inkl. Fahrgriff und Stoßschutzecken.

Design: CNS 18/10, heated, for plates and serving plates. Thermostatically adjustable from 30° – 90 °C. Capacity: approx. 50 plates. Mounted on 4 castors (2 lockable), diameter 125 mm. Incl. handle and corner bumper.

| Modell-Nr. | Ausführung/<br>Execution | Geschirrmaß/<br>Dimensions crockery | Außenmaß/<br>External Dimensions | Stapelhöhe/<br>Pile height | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|--------------------------|-------------------------------------|----------------------------------|----------------------------|------|-----|-------------|----------|
| FTS-1-24-B | beheizt/heated           | 190 – 238                           | 485 x 520 x 978                  | 611                        | 230  | 0,6 | 1.859 €     | A 0811   |
| FTS-1-28-B | beheizt/heated           | 230 – 278                           | 485 x 520 x 978                  | 611                        | 230  | 0,6 | 1.859 €     | A 0812   |
| FTS-1-31-B | beheizt/heated           | 260 – 308                           | 485 x 520 x 978                  | 611                        | 230  | 0,6 | 1.859 €     | A 0813   |



**Fahrbarer Tellerspender, 2 Röhren**  
**Mobile plate dispenser, 2 piles**

Ausführung CNS 18/10, für Teller und Menüplatten. Beheizter Tellerspender thermostatisch regelbar von 30 – 90 °C. Fassungsvermögen: ca. 100 Teller. Fahrbar durch 4 Lenkrollen, Durchmesser 125 mm, 2 davon mit Feststeller. Inkl. Fahrgriff und Stoßschutzecken.

Design: CNS 18/10, for plates and serving plates. Heated plate dispenser thermostatically adjustable from 30° – 90 °C. Capacity: approx. 100 plates. Mounted on 4 castors (2 lockable), diameter 125 mm. Incl. handle and corner bumper.

| Modell-Nr. | Ausführung/<br>Execution | Geschirrmaß/<br>Dimensions crockery | Außenmaß/<br>External Dimensions | Stapelhöhe/<br>Pile height | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|--------------------------|-------------------------------------|----------------------------------|----------------------------|------|-----|-------------|----------|
| FTS-2-24   | unbeheizt/unheated       | 190 – 238                           | 485 x 920 x 978                  | 611                        |      |     | 1.722 €     | A 0814   |
| FTS-2-28   | unbeheizt/unheated       | 230 – 278                           | 485 x 920 x 978                  | 611                        |      |     | 1.722 €     | A 0815   |
| FTS-2-31   | unbeheizt/unheated       | 260 – 308                           | 485 x 920 x 978                  | 611                        |      |     | 1.722 €     | A 0816   |
| FTS-2-24-B | beheizt/heated           | 190 – 238                           | 485 x 920 x 978                  | 611                        | 230  | 1,6 | 2.432 €     | A 0817   |
| FTS-2-28-B | beheizt/heated           | 230 – 278                           | 485 x 920 x 978                  | 611                        | 230  | 1,6 | 2.432 €     | A 0818   |
| FTS-2-31-B | beheizt/heated           | 260 – 308                           | 485 x 920 x 978                  | 611                        | 230  | 1,6 | 2.432 €     | A 0819   |

**Zubehör Accessories**

| Artikel/Article                                                                                                         | Preis/Price | Durchm./Art. Nr. Diameter/Art. Nr. |        |        |        |        |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|------------------------------------|--------|--------|--------|--------|
|                                                                                                                         |             | 210 mm                             | 240 mm | 280 mm | 310 mm | 340 mm |
| Röhrenstülpdeckel aus Chromnickelstahl für Modell 21 – 34 (eckig)<br>Chrome nickel steel lid for models 21– 34 (square) | 113 €       | A 0940                             | A 0941 | A 0942 | A 0943 | A 0944 |
| Röhrenstülpdeckel aus Kunststoff für Modell 21 – 31 (rund)<br>Plastic lid for models 21 – 31 (round)                    | 58 €        | A 0950                             | A 0951 | A 0952 | A 0953 |        |

**Zubehör Geschirrkörbe Accessories crockery baskets**

|  | Artikel/Article              | Korbmaß/Dimensions basket | Preis/Price | Art. Nr. |
|--|------------------------------|---------------------------|-------------|----------|
|  | Basiskorb/Basic basket       | 500 x 500 x 101           | 32 €        | H 7700   |
|  | Dornspülkorb/Crockery basket | 500 x 500 x 101           | 32 €        | H 7702   |

## Fahrbare Spender Mobile dispensers



### Fahrbarer Korbspender Mobile basket dispenser

Ausführung: CNS 18/10, beheizt, thermostatisch regelbar von 30 – 90 °C. Inkl. Fahrgriff und Stoßschutzecken. Fahrbar durch 4 Lenkrollen, Durchmesser 125 mm, 2 davon mit Feststeller.

Design: CNS 18/10, heated basket dispenser thermostatically adjustable from 30° – 90 °C. Incl. handle and corner bumper. Mounted on 4 castors (2 lockable), diameter 125 mm.

| Modell-Nr. | Ausführung/<br>Execution | Korbmaß/<br>Dimensions<br>basket | Außenmaß/<br>External<br>Dimensions | Stapelhöhe/<br>Pile height | Volt | kW  | Preis/<br>Price | Art. Nr. | Option Deckel/<br>Option lid<br>Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|--------------------------|----------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|------|-----|-----------------|----------|-------------------------------------------------|----------|
| FKS-U      | unbeheizt/unheated       | 500 x 500                        | 695 x 795 x 980                     | 600                        |      |     | 1.715 €         | A 0823   | 195 €                                           | A 0932   |
| FKS-B      | beheizt/heated           | 500 x 500                        | 695 x 750 x 980                     | 600                        | 230  | 1,6 | 2.665 €         | A 0824   | 195 €                                           | A 0932   |



### Fahrbarer Tablettspender Mobile tray dispenser

Ausführung: CNS 18/10. Inkl. Fahrgriff und Stoßschutzecken. Fahrbar durch 4 Lenkrollen, Durchmesser 125 mm, 2 davon mit Feststeller.

Design: CNS 18/10. Incl. handle and corner bumper. Mounted on 4 castors (2 lockable), diameter 125 mm.

| Modell-Nr. | Anzahl Tablettstapel/<br>tray pile(s) | Ausführung/<br>Execution | Tablettmaß/<br>Dimensions<br>tray | Außenmaß/<br>External<br>Dimensions | Stapelhöhe/<br>Pile height | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|---------------------------------------|--------------------------|-----------------------------------|-------------------------------------|----------------------------|-----------------|----------|
| FTS-1 GN   | 1                                     | unbeheizt/unheated       | 530 x 325                         | 500 x 700 x 980                     | 560                        | 1.778 €         | A 0825   |
| FTS-1 EN   | 1                                     | unbeheizt/unheated       | 530 x 370                         | 500 x 700 x 980                     | 560                        | 1.778 €         | A 0826   |
| FTS-1 UNI  | 1                                     | unbeheizt/unheated       | 460 x 360                         | 500 x 700 x 980                     | 560                        | 1.778 €         | A 0827   |
| FTS-2 GN   | 2                                     | unbeheizt/unheated       | 530 x 325                         | 880 x 660 x 980                     | 560                        | 2.432 €         | A 0828   |
| FTS-2 EN   | 2                                     | unbeheizt/unheated       | 530 x 370                         | 880 x 660 x 980                     | 560                        | 2.432 €         | A 0829   |
| FTS-2 UNI  | 2                                     | unbeheizt/unheated       | 460 x 360                         | 880 x 660 x 980                     | 560                        | 2.432 €         | A 0830   |

# SMART-SERVE

Die smarte Speisenausgabe  
**The smart food counter**



# SMART-SERVE

## Die smarte Speisenausgabe

### The smart food counter

- universell einsetzbar
- modernes Design
- umfangreich konfigurierbar
- Module ergänzen sich perfekt
- hochwertige Verarbeitung

- suitable for universal use
- modern design
- extensively customizable
- perfectly matched modules
- high quality manufacturing



perfekt für Catering oder Betriebsrestaurants  
perfect for catering events or staff restaurants

perfekt für die Schulverpflegung  
perfect for school catering



perfekt für Seminare und Schulungen  
perfect for seminars and training sessions

perfekt für Hotels und Buffets  
perfect for hotels and buffets



### SMART-SERVE: Kochstation SMART-SERVE: Cooking station

Mobile Kochstation mit ACS 3d900 Down-draft-Dunst-abzug. Die fetthaltige Luft wird zunächst durch einen speziell entwickelten Fettfilter abgesaugt. Bei diesem Vorgang wird das Fett von der Luft getrennt und dort in der Fettauffangwanne gesammelt. Danach erfolgt die Geruchsreinigung durch die patentierte Plasmatechnologie in Verbindung mit Aktivkohlefiltern. Die gereinigte Luft wird über den Sockelbereich in die Raumluft abgegeben. Der Aufsatz ist mit einer Glasscheibe abgedeckt und beleuchtet. In der Abdeckung der Kochstation sind 2 Induktionskochfelder mit Rundspulen und je 3,5 kW flächenbündig eingelassen.

Mobile cooking station with ACS 3d900 down-draft fume hood. The greasy air is first extracted through a specially designed grease filter. During this process, the grease is separated from the air and collected in the in the grease collection tray. Patented plasma technology for cleaning odors with activated charcoal filter. The cleaned air is released into the room air through the base area. The illuminated top piece is covered with a glass pane. In top plate of the cooking station are 2 induction cooktops with round coils/3.5 kW each flush-mounted.



Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

| Modell-Nr. | L     | T/D | H         | E-Anschluss/E-connection | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-----------|--------------------------|-------------|----------|
| 65000/AC   | 1.200 | 750 | 900/1.450 | 400 V/16 A               | 15.093 €    | T 1850   |

### Kochstation Ausstattung bzw. Optionen Cooking station Standard equipment or options

|                          |                                                                                |                                                                              |                 | Art. Nr. |
|--------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|-----------------|----------|
| Unterbau<br>Substructure | Seitenverkleidung<br>Side facings                                              | Anthrazitgrau RAL 7016/anthracite gray RAL 7016                              | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | RAL/RAL                                                                      | 456 €           | T 2400   |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                        | 573 €           | T 2405   |
|                          | Frontverkleidung<br>(Gastseitig)<br>Front facing<br>(guest side)               | Feinblech Anthrazitgrau RAL 7016/sheet anthracite gray RAL 7016              | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Feinblech RAL/coated sheet RAL                                               | 538 €           | T 2415   |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                        | 573 €           | T 2425   |
|                          | Verkleidung<br>(Bedienseitig)<br>Facing (serving side)                         | ohne/without                                                                 | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Flügeltüren RAL 7016/folding doors RAL 7016                                  | 380 €           | T 2427   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren RAL/folding doors RAL                                            | 420 €           | T 2428   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren aus CNS/folding doors made of CNS                                | 456 €           | T 2435   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren Schichtstoff/Folding doors made of laminate                      | 737 €           | T 2440   |
|                          | Tablettrutsche<br>(Gastseitig)<br>tray support<br>(guest side)                 | CNS-Rechteckrohr/CNS rectangular tube                                        | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                        | 642 €           | T 2450   |
|                          |                                                                                | ohne/without (Minderpreis/price reduction)                                   | - 488 € (minus) | T 2460   |
|                          | Aufstellung<br>Lineup                                                          | Fahrbar durch 4 Zwillingenlenkrollen/Mobile on 4 twin swivel castors         | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Fahrbar durch 4 CNS-Zwillingenlenkrollen/Mobile on 4 CNS twin swivel castors | 222 €           | T 2490   |
|                          |                                                                                | CNS-Vierkantrührfußgestell/on CNS square tube base                           | 158 €           | T 2495   |
|                          |                                                                                | Sockelblende 3-seitig/plinth panels on 3 sides                               | 210 €           | T 2500   |
| Zubehör<br>Accessories   | Bord (Stirnseitig)<br>rechts oder links<br>Board (front side)<br>right or left | ohne/without                                                                 | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | CNS-Bord/board made of CNS                                                   | 502 €           | T 2540   |
|                          |                                                                                | CNS-Rechteckrohr-Bord/rectangular tube board made of CNS                     | 432 €           | T 2545   |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/board made of laminate                                          | 803 €           | T 2550   |

**SMART-SERVE: Warmausgabe – Bain-marie**  
**SMART-SERVE: Hot servery – Bain-marie**

Bain-marie aus CNS, fugenlos in die Abdeckung eingeschweißt.  
Wanne für Gastro-Norm 3 oder 4 x GN 1/1-150.  
Entweder durchgehend und nassbeheizt oder getrennt nass/trocken beheizt.  
Wasserablauf mit Sicherheits-Ablaufhahn. Temperatur stufenlos regelbar.  
Bain-marie made of CNS, seamlessly welded into the top plate.  
Basin for Gastro-Norm 3 or 4 x GN 1/1-150.  
Available either continuously and wet heated or separately heated wet/dry.  
Water drain with safety drain cock. Temperature continuously adjustable.



Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

**durchgehend beheizte Wanne (Nassbeheizung)/Continuously heated basin (wet heating)**

| Modell-Nr.     | L     | T/D | H   | E-Anschluss/E-connection | Preis/Price | Art. Nr.      | MehrpPreis Unterbau beheizt/<br>Surcharge substructure heated |
|----------------|-------|-----|-----|--------------------------|-------------|---------------|---------------------------------------------------------------|
| 65003/B        | 1.165 | 750 | 900 | 230 V/2,8 kW             | 5.253 €     | <b>T 1000</b> | auf Anfrage/on request                                        |
| 65004/B        | 1.500 | 750 | 900 | 400 V/4,0 kW             | 5.792 €     | <b>T 1110</b> | auf Anfrage/on request                                        |
| 65003/B/Junior | 1.165 | 750 | 750 | 230 V/2,8 kW             | 5.136 €     | <b>T 1120</b> | auf Anfrage/on request                                        |
| 65004/B/Junior | 1.500 | 750 | 750 | 400 V/4,0 kW             | 5.675 €     | <b>T 1130</b> | auf Anfrage/on request                                        |

**Wannen getrennt nass oder trocken beheizbar/separately wet or dry heated basins**

| Modell-Nr.     | L     | T/D | H   | E-Anschluss/E-connection | Preis/Price | Art. Nr.      | MehrpPreis Unterbau beheizt/<br>Surcharge substructure heated |
|----------------|-------|-----|-----|--------------------------|-------------|---------------|---------------------------------------------------------------|
| 65003/B        | 1.165 | 750 | 900 | 230 V/2,8 kW             | 6.072 €     | <b>T 1140</b> | auf Anfrage/on request                                        |
| 65004/B        | 1.500 | 750 | 900 | 400 V/4,0 kW             | 6.903 €     | <b>T 1150</b> | auf Anfrage/on request                                        |
| 65003/B/Junior | 1.165 | 750 | 750 | 230 V/2,8 kW             | 5.955 €     | <b>T 1160</b> | auf Anfrage/on request                                        |
| 65004/B/Junior | 1.500 | 750 | 750 | 400 V/4,0 kW             | 6.786 €     | <b>T 1170</b> | auf Anfrage/on request                                        |

**Bain-marie Ausstattung bzw. Optionen Bain-marie Standard equipment or options**

| Unterbau<br>Substructure | Seitenverkleidung<br>Side facings                                              | Anthrazitgrau RAL 7016/anthracite gray RAL 7016                                  | 3 x 1/1         | Art. Nr.      | 4 x 1/1         | Art. Nr.      |
|--------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------|-----------------|---------------|
|                          |                                                                                | RAL/RAL                                                                          | Serie/Standard  |               | Serie/Standard  |               |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                            | 456 €           | <b>T 2400</b> | 456 €           | <b>T 2400</b> |
|                          |                                                                                |                                                                                  | 573 €           | <b>T 2405</b> | 573 €           | <b>T 2405</b> |
|                          | Frontverkleidung<br>(Gastseitig)<br>Front facing<br>(guest side)               | Feinblech Anthrazitgrau RAL 7016/<br>sheet anthracite gray RAL 7016              | Serie/Standard  |               | Serie/Standard  |               |
|                          |                                                                                | Feinblech RAL/coated sheet RAL                                                   | 456 €           | <b>T 2410</b> | 538 €           | <b>T 2415</b> |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                            | 523 €           | <b>T 2420</b> | 573 €           | <b>T 2425</b> |
|                          | Verkleidung<br>(Bedienseitig)<br>Facing (serving side)                         | ohne/without                                                                     | Serie/Standard  |               | Serie/Standard  |               |
|                          |                                                                                | Flügeltüren RAL 7016/folding doors RAL 7016                                      | 380 €           | <b>T 2427</b> | 380 €           | <b>T 2427</b> |
|                          |                                                                                | Flügeltüren RAL/folding doors RAL                                                | 420 €           | <b>T 2428</b> | 420 €           | <b>T 2428</b> |
|                          |                                                                                | Flügeltüren aus CNS/folding doors made of CNS                                    | 374 €           | <b>T 2430</b> | 456 €           | <b>T 2435</b> |
|                          |                                                                                | Flügeltüren Schichtstoff/Folding doors made of laminate                          | 672 €           | <b>T 2445</b> | 737 €           | <b>T 2440</b> |
|                          | Tablettrutsche<br>(Gastseitig)<br>tray support<br>(guest side)                 | CNS-Rechteckrohr/CNS rectangular tube                                            | Serie/Standard  |               | Serie/Standard  |               |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                            | 556 €           | <b>T 2455</b> | 642 €           | <b>T 2450</b> |
|                          |                                                                                | ohne/without (Minderpreis/price reduction)                                       | - 488 € (minus) | <b>T 2460</b> | - 531 € (minus) | <b>T 2465</b> |
|                          | Tablettrutsche<br>(Bedienseitig)<br>tray support<br>(serving side)             | ohne/without                                                                     | Serie/Standard  |               | Serie/Standard  |               |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                            | 1.044 €         | <b>T 2470</b> | 1.152 €         | <b>T 2475</b> |
|                          |                                                                                | CNS-Rohr/CNS tubes                                                               | 488 €           | <b>T 2480</b> | 531 €           | <b>T 2485</b> |
|                          | Aufstellung<br>Lineup                                                          | Fahrbar durch 4 Zwillingenlenkrollen/<br>Mobile on 4 twin swivel castors         | Serie/Standard  |               | Serie/Standard  |               |
|                          |                                                                                | Fahrbar durch 4 CNS-Zwillingenlenkrollen/<br>Mobile on 4 CNS twin swivel castors | 222 €           | <b>T 2490</b> | 222 €           | <b>T 2490</b> |
|                          |                                                                                | CNS-Vierkantröhfußgestell/on CNS square tube base                                | 158 €           | <b>T 2495</b> | 158 €           | <b>T 2495</b> |
|                          |                                                                                | Sockelblende 3-seitig/plinth panels on 3 sides                                   | 210 €           | <b>T 2500</b> | 210 €           | <b>T 2505</b> |
| Aufsatz<br>Attachment    | Verglasung<br>Glazing                                                          | Aufsatz als gastseitiger Hustenschutz/<br>Top as Cough protection on guest side  | Serie/Standard  |               | Serie/Standard  |               |
|                          |                                                                                | Frontverglasung Gästeseite/Front glazing on guest side                           | 515 €           | <b>T 2510</b> | 558 €           | <b>T 2515</b> |
|                          |                                                                                | Hustenschutz bedienseitig (Insel)/<br>Cough protection on serving side (island)  | 250 €           | <b>T 2522</b> | 250 €           | <b>T 2522</b> |
|                          |                                                                                | Seitenverglasung rechts und links/<br>Side glazing right and left                | 690 €           | <b>T 2530</b> | 690 €           | <b>T 2530</b> |
|                          | Beleuchtung<br>Lighting                                                        | Halogen-Infrarot-Wärmestrahler/halogen-infrared-heaters                          | Serie/Standard  |               | Serie/Standard  |               |
|                          |                                                                                | Spezial-LED zusätzlich/special LED additionally                                  | 386 €           | <b>T 2535</b> | 386 €           | <b>T 2535</b> |
| Zubehör<br>Accessories   | Bord (Stirnseitig)<br>rechts oder links<br>Board (front side)<br>right or left | ohne/without                                                                     | Serie/Standard  |               | Serie/Standard  |               |
|                          |                                                                                | CNS-Bord/board made of CNS                                                       | 502 €           | <b>T 2540</b> | 502 €           | <b>T 2540</b> |
|                          |                                                                                | CNS-Rechteckrohr-Bord/rectangular tube board made of CNS                         | 432 €           | <b>T 2545</b> | 432 €           | <b>T 2545</b> |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/board made of laminate                                              | 803 €           | <b>T 2550</b> | 803 €           | <b>T 2550</b> |
|                          | Steckdose 230 V/16 A<br>socket 230 V/16 A                                      |                                                                                  | 228 €           | <b>T 2555</b> | 228 €           | <b>T 2555</b> |

**SMART-SERVE: Kalt-Warm-Platte – steckerfertig 3 x GN 1/1**  
**SMART-SERVE: Hot-cold plate – ready to plug-in 3 x GN 1/1**

Kalt-Warm-Platte für 3 x GastroNorm. (990 x 530 mm) Platte flächenbündig in die Abdeckung eingebaut. Digital regelbar von – 5 °C bis + 140 °C. Oberfläche mit schwarzer Gorilla-Glasauflage oder CNS.

Cold-hot plate for 3 x GastroNorm. (990 x 530 mm) Plate flush-mounted in the cover. Digitally adjustable from – 5 °C to + 140 °C. Surface with black Gorilla glass top or CNS.



Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

| Modell-Nr.   | GN      | L     | T/D | H   | Volt/kW       | Oberfläche/Facing        | Preis/Price | Art. Nr. |
|--------------|---------|-------|-----|-----|---------------|--------------------------|-------------|----------|
| 65003/CP/S   | 3 x 1/1 | 1.165 | 750 | 900 | 230 V/2,34 kW | Glas schwarz/Glass black | 9.465 €     | T 1220   |
| 65003/CP/CNS | 3 x 1/1 | 1.165 | 750 | 900 | 230 V/2,34 kW | CNS                      | 8.886 €     | T 1225   |

**Kalt-Warm-Platte – steckerfertig 3 x GN 1/1 Ausstattung bzw. Optionen**  
**Hot-cold plate – ready to plug-in 3 x GN 1/1 Standard equipment or options**

| Unterbau<br>Substructure | Seitenverkleidung<br>Side facings                                              | Anthrazitgrau RAL 7016/anthracite gray RAL 7016                              | Serie/Standard  | Art. Nr. |
|--------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|-----------------|----------|
|                          |                                                                                | RAL/RAL                                                                      | 456 €           | T 2400   |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                        | 573 €           | T 2405   |
|                          | Frontverkleidung<br>(Gastseitig)<br>Front facing<br>(guest side)               | Feinblech Anthrazitgrau RAL 7016/sheet anthracite gray RAL 7016              | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Feinblech RAL/coated sheet RAL                                               | 456 €           | T 2410   |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                        | 523 €           | T 2420   |
|                          | Verkleidung<br>(Bedienseitig)<br>Facing (serving side)                         | ohne/without                                                                 | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Flügeltüren RAL 7016/folding doors RAL 7016                                  | 380 €           | T 2427   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren RAL/folding doors RAL                                            | 420 €           | T 2428   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren aus CNS/folding doors made of CNS                                | 374 €           | T 2430   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren Schichtstoff/Folding doors made of laminate                      | 672 €           | T 2445   |
|                          | Tablettrutsche<br>(Gastseitig)<br>tray support<br>(guest side)                 | CNS-Rechteckrohr/CNS rectangular tube                                        | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                        | 556 €           | T 2455   |
|                          |                                                                                | ohne/without (Minderpreis/price reduction)                                   | - 488 € (minus) | T 2460   |
|                          | Tablettrutsche<br>(Bedienseitig)<br>tray support<br>(serving side)             | ohne/without                                                                 | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                        | 1.044 €         | T 2470   |
|                          |                                                                                | CNS-Rohr/CNS tubes                                                           | 488 €           | T 2480   |
|                          | Aufstellung<br>Lineup                                                          | Fahrbar durch 4 Zwillingsslenkrollen/Mobile on 4 twin swivel castors         | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Fahrbar durch 4 CNS-Zwillingsslenkrollen/Mobile on 4 CNS twin swivel castors | 222 €           | T 2490   |
|                          |                                                                                | CNS-Vierkantrhrfußgestell/on CNS square tube base                            | 158 €           | T 2495   |
|                          |                                                                                | Sockelblende 3-seitig/plinth panels on 3 sides                               | 210 €           | T 2500   |
| Aufsatz<br>Attachment    | Verglasung<br>Glazing                                                          | Aufsatz als gastseitiger Hustenschutz/Top as Cough protection on guest side  | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Frontverglasung Gästeseite/Front glazing on guest side                       | 515 €           | T 2510   |
|                          |                                                                                | Bedienseitig Schiebetüren aus Glas/sliding glass doors on serving side       | 943 €           | T 2520   |
|                          |                                                                                | Seitenverglasung rechts und links/Side glazing right and left                | 690 €           | T 2530   |
|                          | Beleuchtung<br>Lighting                                                        | Halogen-Infrarot-Wärmestrahler/halogen-infrared-heaters                      | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Spezial-LED zusätzlich/special LED additionally                              | 386 €           | T 2535   |
| Zubehör<br>Accessories   | Bord (Stirnseitig)<br>rechts oder links<br>Board (front side)<br>right or left | ohne/without                                                                 | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | CNS-Bord/board made of CNS                                                   | 502 €           | T 2540   |
|                          |                                                                                | CNS-Rechteckrohr-Bord/rectangular tube board made of CNS                     | 432 €           | T 2545   |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/board made of laminate                                          | 803 €           | T 2550   |
|                          | Steckdose 230 V/16 A<br>socket 230 V/16 A                                      |                                                                              | 228 €           | T 2555   |

## SMART-SERVE SMART-SERVE

### SMART-SERVE: Kalt-Warm Wanne – steckerfertig 3 x GN 1/1 SMART-SERVE: Hot or cold well – ready to plug-in 3 x GN 1/1

Kalt-Warm-Wanne für 3 x GastroNorm 1/1-100. Wanne flächenbündig in die Abdeckung eingeschweißt. Wanne in Hygiene 2. Digital regelbar von – 5 °C bis + 140 °C.

Hot-cold well for 3 x GastroNorm 1/1-100. Basin seamlessly welded into the cover.

Basin in hygiene 2. Digitally adjustable from – 5 °C to + 140 °C.



Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

| Modell-Nr.    | GN      | L     | T/D | H   | Volt/kW      | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|---------|-------|-----|-----|--------------|-------------|----------|
| 65003/CW/1125 | 3 x 1/1 | 1.500 | 750 | 900 | 230 V/2,7 kW | 9.887 €     | T 1240   |

### Kalt-Warm Wanne – steckerfertig 3 x GN 1/1 Ausstattung bzw. Optionen Hot or cold well – ready to plug-in 3 x GN 1/1 Standard equipment or options

|                          |                                                                                |                                                                              |                 | Art. Nr. |
|--------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|-----------------|----------|
| Unterbau<br>Substructure | Seitenverkleidung<br>Side facings                                              | Anthrazitgrau RAL 7016/anthracite gray RAL 7016                              | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | RAL/RAL                                                                      | 456 €           | T 2400   |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                        | 573 €           | T 2405   |
|                          | Frontverkleidung<br>(Gastseitig)<br>Front facing<br>(guest side)               | Feinblech Anthrazitgrau RAL 7016/sheet anthracite gray RAL 7016              | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Feinblech RAL/coated sheet RAL                                               | 456 €           | T 2410   |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                        | 523 €           | T 2420   |
|                          | Verkleidung<br>(Bedienseitig)<br>Facing (serving side)                         | ohne/without                                                                 | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Flügeltüren RAL 7016/folding doors RAL 7016                                  | 380 €           | T 2427   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren RAL/folding doors RAL                                            | 420 €           | T 2428   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren aus CNS/folding doors made of CNS                                | 347 €           | T 2430   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren Schichtstoff/Folding doors made of laminate                      | 672 €           | T 2445   |
|                          | Tablettrutsche<br>(Gastseitig)<br>tray support<br>(guest side)                 | CNS-Rechteckrohr/CNS rectangular tube                                        | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                        | 556 €           | T 2455   |
|                          |                                                                                | ohne/without (Minderpreis/price reduction)                                   | - 488 € (minus) | T 2460   |
|                          | Tablettrutsche<br>(Bedienseitig)<br>tray support<br>(serving side)             | ohne/without                                                                 | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                        | 1.044 €         | T 2470   |
|                          |                                                                                | CNS-Rohr/CNS tubes                                                           | 488 €           | T 2480   |
|                          | Aufstellung<br>Lineup                                                          | Fahrbar durch 4 Zwillingenlenkrollen/Mobile on 4 twin swivel castors         | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Fahrbar durch 4 CNS-Zwillingenlenkrollen/Mobile on 4 CNS twin swivel castors | 222 €           | T 2490   |
|                          |                                                                                | CNS-Vierkantrohrfußgestell/on CNS square tube base                           | 158 €           | T 2495   |
|                          |                                                                                | Sockelblende 3-seitig/plinth panels on 3 sides                               | 210 €           | T 2500   |
| Aufsatz<br>Attachment    | Verglasung<br>Glazing                                                          | Aufsatz als gastseitiger Hustenschutz/Top as Cough protection on guest side  | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Frontverglasung Gästeseite/Front glazing on guest side                       | 515 €           | T 2510   |
|                          |                                                                                | Bedienseitig Schiebetüren aus Glas/sliding glass doors on serving side       | 943 €           | T 2520   |
|                          |                                                                                | Seitenverglasung rechts und links/Side glazing right and left                | 690 €           | T 2530   |
|                          | Beleuchtung<br>Lighting                                                        | Halogen-Infrarot-Wärmestrahler/halogen-infrared-heaters                      | Serie/Standard  |          |
| Zubehör<br>Accessories   | Bord (Stirnseitig)<br>rechts oder links<br>Board (front side)<br>right or left | Spezial-LED zusätzlich/special LED additionally                              | 386 €           | T 2535   |
|                          |                                                                                | ohne/without                                                                 | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | CNS-Bord/board made of CNS                                                   | 502 €           | T 2540   |
|                          |                                                                                | CNS-Rechteckrohr-Bord/rectangular tube board made of CNS                     | 432 €           | T 2545   |
|                          | Steckdose 230 V/16 A<br>socket 230 V/16 A                                      | Schichtstoff/board made of laminate                                          | 803 €           | T 2550   |
|                          |                                                                                |                                                                              | 228 €           | T 2555   |



Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

**SMART-SERVE: Kaltausgabe Stille Kühlung**  
**SMART-SERVE: Cold servery Static cooling**

Kühlwanne für GastroNorm-Einsätze 3 oder 4 x 1/1-100. Kühlwanne aus CNS fugenlos in die Abdeckung eingeschweißt Aktive stille Kühlung. Inkl. Lochblech. Steckerfertige Kältemaschine im Unterbau. Digitale Steuerung.

Cooling basin for GastroNorm inserts 3 or 4 x 1/1-100. Cooling basin made of CNS, seamlessly welded into the cover. Active static cooling. Incl. perforated sheet. Plug-in refrigeration machine in the substructure. Digital controller.

**Stille Kühlung/Static cooling**

| Modell-Nr.     | L     | T/D | H   | E-Anschluss/E-connection | Preis/Price | Art. Nr. |
|----------------|-------|-----|-----|--------------------------|-------------|----------|
| 65003/K        | 1.165 | 750 | 900 | 230 V/0,5 kW             | 7.710 €     | T 1260   |
| 65004/K        | 1.500 | 750 | 900 | 230 V/0,6 kW             | 8.880 €     | T 1270   |
| 65003/K/Junior | 1.165 | 750 | 750 | 230 V/0,5 kW             | 7.710 €     | T 1280   |
| 65004/K/Junior | 1.500 | 750 | 750 | 230 V/0,6 kW             | 8.880 €     | T 1290   |

**Kaltausgabe Stille Kühlung Ausstattung bzw. Optionen**  
**Cold servery Static cooling Standard equipment or options**

| Unterbau<br>Substructure | Seitenverkleidung<br>Side facings                                              | Anthrazitgrau RAL 7016/anthracite gray RAL 7016                                  | 3 x 1/1         | Art. Nr. | 4 x 1/1         | Art. Nr. |
|--------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------|----------|-----------------|----------|
|                          |                                                                                | RAL/RAL                                                                          | Serie/Standard  |          | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                            | 456 €           | T 2400   | 456 €           | T 2400   |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                            | 573 €           | T 2405   | 573 €           | T 2405   |
|                          | Frontverkleidung<br>(Gastseitig)<br>Front facing<br>(guest side)               | Feinblech Anthrazitgrau RAL 7016/<br>sheet anthracite gray RAL 7016              | Serie/Standard  |          | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Feinblech RAL/coated sheet RAL                                                   | 456 €           | T 2410   | 538 €           | T 2415   |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                            | 523 €           | T 2420   | 573 €           | T 2425   |
|                          | Verkleidung<br>(Bedienseitig)<br>Facing (serving side)                         | ohne/without                                                                     | Serie/Standard  |          | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Flügeltüren RAL 7016/folding doors RAL 7016                                      | 380 €           | T 2427   | 380 €           | T 2427   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren RAL/folding doors RAL                                                | 420 €           | T 2428   | 420 €           | T 2428   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren aus CNS/folding doors made of CNS                                    | 374 €           | T 2430   | 456 €           | T 2435   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren Schichtstoff/Folding doors made of laminate                          | 672 €           | T 2445   | 737 €           | T 2440   |
|                          | Tablettrutsche<br>(Gastseitig)<br>tray support<br>(guest side)                 | CNS-Rechteckrohr/CNS rectangular tube                                            | Serie/Standard  |          | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                            | 556 €           | T 2455   | 642 €           | T 2450   |
|                          |                                                                                | ohne/without (Minderpreis/price reduction)                                       | - 488 € (minus) | T 2460   | - 531 € (minus) | T 2465   |
|                          | Tablettrutsche<br>(Bedienseitig)<br>tray support<br>(serving side)             | ohne/without                                                                     | Serie/Standard  |          | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                            | 1.044 €         | T 2470   | 1.152 €         | T 2475   |
|                          |                                                                                | CNS-Rohr/CNS tubes                                                               | 488 €           | T 2480   | 531 €           | T 2485   |
|                          | Aufstellung<br>Lineup                                                          | Fahrbar durch 4 Zwillingenlenkrollen/<br>Mobile on 4 twin swivel castors         | Serie/Standard  |          | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Fahrbar durch 4 CNS-Zwillingenlenkrollen/<br>Mobile on 4 CNS twin swivel castors | 222 €           | T 2490   | 222 €           | T 2490   |
|                          |                                                                                | CNS-Vierkanthohrfußgestell/on CNS square tube base                               | 158 €           | T 2495   | 158 €           | T 2495   |
|                          |                                                                                | Sockelblende 3-seitig/plinth panels on 3 sides                                   | 210 €           | T 2500   | 210 €           | T 2505   |
| Aufsatz<br>Attachment    | Verglasung<br>Glazing                                                          | Aufsatz als gastseitiger Hustenschutz/<br>Top as Cough protection on guest side  | Serie/Standard  |          | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | Frontverglasung Gästeseite/Front glazing on guest side                           | 515 €           | T 2510   | 558 €           | T 2515   |
|                          |                                                                                | Bedienseitig Schiebetüren aus Glas/<br>sliding glass doors on serving side       | 943 €           | T 2520   | 1.145 €         | T 2525   |
|                          |                                                                                | Seitenverglasung rechts und links/<br>Side glazing right and left                | 690 €           | T 2530   | 690 €           | T 2530   |
|                          | Beleuchtung<br>Lighting                                                        | Spezial-LED/special LED                                                          | Serie/Standard  |          | Serie/Standard  |          |
| Zubehör<br>Accessories   | Bord (Stirnseitig)<br>rechts oder links<br>Board (front side)<br>right or left | ohne/without                                                                     | Serie/Standard  |          | Serie/Standard  |          |
|                          |                                                                                | CNS-Bord/board made of CNS                                                       | 502 €           | T 2540   | 502 €           | T 2540   |
|                          |                                                                                | CNS-Rechteckrohr-Bord/rectangular tube board made of CNS                         | 432 €           | T 2545   | 432 €           | T 2545   |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/board made of laminate                                              | 803 €           | T 2550   | 803 €           | T 2550   |
|                          | Steckdose 230 V/16 A<br>socket 230 V/16 A                                      |                                                                                  | 228 €           | T 2555   | 225 €           | T 2555   |

**SMART-SERVE: Kaltausgabe Umluftkühlung**  
**SMART-SERVE: Cold servery circulating air cooling**

Kühlwanne für GastroNorm-Einsätze 3 oder 4 x 1/1-100. Kühlwanne aus CNS fugenlos in die Abdeckung eingeschweißt. Aktive Umluftkühlung. Inkl. Lochblech. Steckerfertige Kältemaschine im Unterbau. Digitale Steuerung.

Cooling basin for GastroNorm inserts 3 or 4 x 1/1-100. Cooling basin made of CNS, seamlessly welded into the cover. Active circulating air cooling. Incl. perforated sheet. Plug-in refrigeration machine in the substructure. Digital controller.



Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

**Umluftkühlung/Circulating air cooling**

| Modell-Nr. | L     | T/D | H   | E-Anschluss/E-connection | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-----|--------------------------|-------------|----------|
| 65003/UK   | 1.165 | 750 | 900 | 230 V/0,5 kW             | 10.284 €    | T 1300   |
| 65004/UK   | 1.500 | 750 | 900 | 230 V/0,6 kW             | 11.583 €    | T 1310   |

**Kaltausgabe Umluftkühlung Ausstattung bzw. Optionen**  
**Cold servery circulating air cooling Standard equipment or options**

|                                        |                                                                                                            |                                                                                 | 3 x 1/1                                                                          | Art. Nr.       | 4 x 1/1         | Art. Nr.       |
|----------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|----------------|-----------------|----------------|
| <b>Unterbau</b><br><b>Substructure</b> | <b>Seitenverkleidung</b><br><b>Side facings</b>                                                            | Anthrazitgrau RAL 7016/anthracite gray RAL 7016                                 | Serie/Standard                                                                   |                | Serie/Standard  |                |
|                                        |                                                                                                            | Feinblech RAL/coated sheet RAL                                                  | 456 €                                                                            | T 2400         | 456 €           | T 2400         |
|                                        |                                                                                                            | Schichtstoff/Laminate                                                           | 573 €                                                                            | T 2405         | 573 €           | T 2405         |
|                                        | <b>Frontverkleidung</b><br><b>(Gastseitig)</b><br><b>Front facing</b><br><b>(guest side)</b>               | Feinblech Anthrazitgrau RAL 7016/<br>sheet anthracite gray RAL 7016             | Serie/Standard                                                                   |                | Serie/Standard  |                |
|                                        |                                                                                                            | Feinblech RAL/coated sheet RAL                                                  | 456 €                                                                            | T 2410         | 538 €           | T 2415         |
|                                        |                                                                                                            | Schichtstoff/Laminate                                                           | 523 €                                                                            | T 2420         | 573 €           | T 2425         |
|                                        | <b>Verkleidung</b><br><b>(Bedienseitig)</b><br><b>Facing (serving side)</b>                                | ohne/without                                                                    | Serie/Standard                                                                   |                | Serie/Standard  |                |
|                                        |                                                                                                            | Flügeltüren RAL 7016/folding doors RAL 7016                                     | 380 €                                                                            | T 2427         | 380 €           | T 2427         |
|                                        |                                                                                                            | Flügeltüren RAL/folding doors RAL                                               | 420 €                                                                            | T 2428         | 420 €           | T 2428         |
|                                        |                                                                                                            | Flügeltüren aus CNS/folding doors made of CNS                                   | 374 €                                                                            | T 2430         | 456 €           | T 2435         |
|                                        | <b>Tablettrutsche</b><br><b>(Gastseitig)</b><br><b>tray support</b><br><b>(guest side)</b>                 | Flügeltüren Schichtstoff/Folding doors made of laminate                         | 672 €                                                                            | T 2445         | 737 €           | T 2440         |
|                                        |                                                                                                            | CNS-Rechteckrohr/CNS rectangular tube                                           | Serie/Standard                                                                   |                | Serie/Standard  |                |
|                                        |                                                                                                            | Schichtstoff/Laminate                                                           | 556 €                                                                            | T 2455         | 642 €           | T 2450         |
|                                        | <b>Tablettrutsche</b><br><b>(Bedienseitig)</b><br><b>tray support</b><br><b>(serving side)</b>             | ohne/without (Minderpreis/price reduction)                                      | - 488 € (minus)                                                                  | T 2460         | - 531 € (minus) | T 2465         |
|                                        |                                                                                                            | ohne/without                                                                    | Serie/Standard                                                                   |                | Serie/Standard  |                |
|                                        |                                                                                                            | Schichtstoff/Laminate                                                           | 1.044 €                                                                          | T 2470         | 1.152 €         | T 2475         |
| <b>Aufsatz</b><br><b>Attachment</b>    | <b>Verglasung</b><br><b>Glazing</b>                                                                        | CNS-Rohr/CNS tubes                                                              | 488 €                                                                            | T 2480         | 531 €           | T 2485         |
|                                        |                                                                                                            | Aufstellung<br>Lineup                                                           | Fahrbar durch 4 Zwillingsslenkrollen/<br>Mobile on 4 twin swivel castors         | Serie/Standard |                 | Serie/Standard |
|                                        |                                                                                                            |                                                                                 | Fahrbar durch 4 CNS-Zwillingsslenkrollen/<br>Mobile on 4 CNS twin swivel castors | 222 €          | T 2490          | 222 €          |
|                                        |                                                                                                            |                                                                                 | CNS-Vierkantröhfußgestell/on CNS square tube base                                | 158 €          | T 2495          | 158 €          |
|                                        |                                                                                                            |                                                                                 | Sockelblende 3-seitig/plinth panels on 3 sides                                   | 210 €          | T 2500          | 210 €          |
|                                        | <b>Beleuchtung</b><br><b>Lighting</b>                                                                      | Aufsatz als gastseitiger Hustenschutz/<br>Top as Cough protection on guest side | Serie/Standard                                                                   |                | Serie/Standard  |                |
|                                        |                                                                                                            | Frontverglasung Gästeseite/Front glazing on guest side                          | 515 €                                                                            | T 2510         | 558 €           | T 2515         |
|                                        |                                                                                                            | Bedienseitig Schiebetüren aus Glas/<br>sliding glass doors on serving side      | 943 €                                                                            | T 2520         | 1.145 €         | T 2525         |
|                                        |                                                                                                            | Seitenverglasung rechts und links/<br>Side glazing right and left               | 690 €                                                                            | T 2530         | 690 €           | T 2530         |
|                                        |                                                                                                            | Spezial-LED/special LED                                                         | Serie/Standard                                                                   |                | Serie/Standard  |                |
| <b>Zubehör</b><br><b>Accessories</b>   | <b>Bord (Stirnseitig)</b><br><b>rechts oder links</b><br><b>Board (front side)</b><br><b>right or left</b> | ohne/without                                                                    | Serie/Standard                                                                   |                | Serie/Standard  |                |
|                                        |                                                                                                            | CNS-Bord/board made of CNS                                                      | 502 €                                                                            | T 2540         | 502 €           | T 2540         |
|                                        |                                                                                                            | CNS-Rechteckrohr-Bord/rectangular tube board made of CNS                        | 432 €                                                                            | T 2545         | 432 €           | T 2545         |
|                                        |                                                                                                            | Schichtstoff/board made of laminate                                             | 803 €                                                                            | T 2550         | 803 €           | T 2550         |
|                                        | <b>Steckdose 230 V/16 A</b><br><b>socket 230 V/16 A</b>                                                    |                                                                                 | 228 €                                                                            | T 2555         | 228 €           | T 2555         |

### SMART-SERVE: Kaltausgabe Vitrine SMART-SERVE: Cold servery display case

Umluftkühlvitrine aus CNS in die Abdeckung eingebaut. Mit Kühlwanne und 2 Zwischenborden. Zwischenbord und Einlegeboden schräg- und höhenverstellbar. Innenbeleuchtung (LED) je Etage. Gästeseitige Panoramasscheibe oder mit 9 Entnahmeklappen aus Acrylglas. Seitenscheiben und Zwischenborde aus ESG, bedienseitige Schiebetüren aus Isolierglas. Steckerfertige Ausführung mit Tauwasserverdunstung, Tauwasserablauf HD 30. Digitale Steuerung.

Circulating air cooling vitrine made of CNS built-in into the top plate. With cooling basin and 2 intermediate shelves. Intermediate shelf and shelf adjustable in height and inclination. With interior lighting (LED) per shelf. Guest-side panorama glass or with 9 self-service flaps made of acrylic glass. Side panels and intermediate shelves made of toughened safety glass, sliding doors on serving side made of insulating glass. Plug-in version with defrost water evaporation, condensation water drain HD 30. Digital controller.



Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

#### Vitrine mit Frontscheibe/vitrine with front glass

| Modell-Nr. | L     | T/D | H         | E-Anschluss/E-connection | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-----------|--------------------------|-------------|----------|
| 65003/KV   | 1.500 | 750 | 900/1.550 | 230 V/0,5 kW             | 13.209 €    | T 1180   |

#### Vitrine mit 9 Entnahmeklappen/vitrine with 9 removal flaps

| Modell-Nr.  | L     | T/D | H         | E-Anschluss/E-connection | Preis/Price | Art. Nr. |
|-------------|-------|-----|-----------|--------------------------|-------------|----------|
| 65003/KV/9K | 1.500 | 750 | 900/1.550 | 230 V/0,5 kW             | 14.847 €    | T 1200   |

#### Kaltausgabe Vitrine Ausstattung bzw. Optionen Cold servery display case Standard equipment or options

| Unterbau<br>Substructure                                           | Seitenverkleidung<br>Side facings                                              | Anthrazitgrau RAL 7016/anthracite gray RAL 7016                              | Serie/Standard  | Art. Nr. |
|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|-----------------|----------|
|                                                                    |                                                                                | RAL/RAL                                                                      | 456 €           | T 2400   |
| Frontverkleidung<br>(Gastseitig)<br>Front facing<br>(guest side)   | Schichtstoff/Laminate                                                          | 573 €                                                                        | T 2405          |          |
|                                                                    |                                                                                | Feinblech Anthrazitgrau RAL 7016/sheet anthracite gray RAL 7016              | Serie/Standard  |          |
|                                                                    |                                                                                | Feinblech RAL/coated sheet RAL                                               | 456 €           | T 2410   |
|                                                                    |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                        | 523 €           | T 2420   |
| Verkleidung<br>(Bedienseitig)<br>Facing (serving side)             | ohne/without                                                                   | Flügeltüren RAL 7016/folding doors RAL 7016                                  | 380 €           | T 2427   |
|                                                                    |                                                                                | Flügeltüren RAL/folding doors RAL                                            | 420 €           | T 2428   |
|                                                                    |                                                                                | Flügeltüren aus CNS/folding doors made of CNS                                | 374 €           | T 2430   |
|                                                                    |                                                                                | Flügeltüren Schichtstoff/Folding doors made of laminate                      | 672 €           | T 2445   |
|                                                                    |                                                                                | CNS-Rechteckrohr/CNS rectangular tube                                        | Serie/Standard  |          |
| Tablettrutsche<br>(Gastseitig)<br>tray support<br>(guest side)     | Schichtstoff/Laminate                                                          | 556 €                                                                        | T 2455          |          |
|                                                                    |                                                                                | ohne/without (Minderpreis/price reduction)                                   | - 488 € (minus) | T 2460   |
|                                                                    |                                                                                | CNS-Rohr/CNS tubes                                                           | 488 €           | T 2480   |
| Tablettrutsche<br>(Bedienseitig)<br>tray support<br>(serving side) | ohne/without                                                                   | Schichtstoff/Laminate                                                        | 1.044 €         | T 2470   |
|                                                                    |                                                                                | CNS-Rohr/CNS tubes                                                           | 488 €           | T 2480   |
|                                                                    |                                                                                | Fahrbar durch 4 Zwillingenlenkrollen/Mobile on 4 twin swivel castors         | Serie/Standard  |          |
|                                                                    |                                                                                | Fahrbar durch 4 CNS-Zwillingenlenkrollen/Mobile on 4 CNS twin swivel castors | 222 €           | T 2490   |
| Aufstellung<br>Lineup                                              | CNS-Vierkantrohrfußgestell/on CNS square tube base                             | 158 €                                                                        | T 2495          |          |
|                                                                    |                                                                                | Sockelblende 3-seitig/plinth panels on 3 sides                               | 210 €           | T 2500   |
|                                                                    |                                                                                | Serie/Standard                                                               |                 |          |
| Zubehör<br>Accessories                                             | Bord (Stirnseitig)<br>rechts oder links<br>Board (front side)<br>right or left | ohne/without                                                                 | Serie/Standard  |          |
|                                                                    |                                                                                | CNS-Bord/board made of CNS                                                   | 502 €           | T 2540   |
|                                                                    |                                                                                | CNS-Rechteckrohr-Bord/rectangular tube board made of CNS                     | 432 €           | T 2545   |
|                                                                    |                                                                                | Schichtstoff/board made of laminate                                          | 803 €           | T 2550   |

## SMART-SERVE SMART-SERVE

### SMART-SERVE: Neutralausgabe SMART-SERVE: Modular desk

Neutralmodul von 400 – 2.000 mm Länge. Abdeckung aus CNS.

Unterbau offen, mit Grundbord.

Modular desk from 400 – 2000 mm length. Modular desk with CNS top.

Substructure open, with ground shelf.



Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

| Modell-Nr.     | L     | T/D | H   | Preis/Price | Art. Nr. |
|----------------|-------|-----|-----|-------------|----------|
| 65003/N        | 1.165 | 750 | 900 | 3.147 €     | T 1360   |
| 65003/N/Junior | 1.165 | 750 | 750 | 3.147 €     | T 1370   |

andere Längen auf Anfrage/other lengths on request

### Neutralausgabe Ausstattung bzw. Optionen Modular desk Standard equipment or options

|                          |                                                                                |                                                                                                                                             | Länge/Length 1.165 mm | Art. Nr. |
|--------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|----------|
| Unterbau<br>Substructure | Seitenverkleidung<br>Side facings                                              | Anthrazitgrau RAL 7016/anthracite gray RAL 7016                                                                                             | Serie/Standard        |          |
|                          |                                                                                | RAL/RAL                                                                                                                                     | 456 €                 | T 2400   |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                                                                                       | 573 €                 | T 2405   |
|                          | Frontverkleidung<br>(Gastseitig)<br>Front facing<br>(guest side)               | Feinblech Anthrazitgrau RAL 7016/sheet anthracite gray RAL 7016                                                                             | Serie/Standard        |          |
|                          |                                                                                | Feinblech RAL/coated sheet RAL                                                                                                              | 456 €                 | T 2410   |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                                                                                       | 523 €                 | T 2420   |
|                          | Verkleidung<br>(Bedienseitig)<br>Facing (serving side)                         | ohne/without                                                                                                                                | Serie/Standard        |          |
|                          |                                                                                | Flügeltüren RAL 7016/folding doors RAL 7016                                                                                                 | 380 €                 | T 2427   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren RAL/folding doors RAL                                                                                                           | 420 €                 | T 2428   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren aus CNS/folding doors made of CNS                                                                                               | 347 €                 | T 2430   |
|                          |                                                                                | Flügeltüren Schichtstoff/Folding doors made of laminate                                                                                     | 672 €                 | T 2445   |
|                          | Tablettrutsche<br>(Gastseitig)<br>tray support<br>(guest side)                 | CNS-Rechteckrohr/CNS rectangular tube                                                                                                       | Serie/Standard        |          |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                                                                                       | 556 €                 | T 2455   |
|                          |                                                                                | ohne/without (Minderpreis/price reduction)                                                                                                  | - 488 € (minus)       | T 2460   |
|                          | Tablettrutsche<br>(Bedienseitig)<br>tray support<br>(serving side)             | ohne/without                                                                                                                                | Serie/Standard        |          |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                                                                                       | 1.044 €               | T 2470   |
|                          |                                                                                | CNS-Rohr/CNS tubes                                                                                                                          | 488 €                 | T 2480   |
|                          | Aufstellung<br>Lineup                                                          | Fahrbar durch 4 Zwillingenlenkrollen/<br>Mobile on 4 twin swivel castors                                                                    | Serie/Standard        |          |
|                          |                                                                                | Fahrbar durch 4 CNS-Zwillingenlenkrollen/<br>Mobile on 4 CNS twin swivel castors                                                            | 222 €                 | T 2490   |
|                          |                                                                                | CNS-Vierkantröhfußgestell/on CNS square tube base                                                                                           | 158 €                 | T 2495   |
|                          |                                                                                | Sockelblende 3-seitig/plinth panels on 3 sides                                                                                              | 210 €                 | T 2500   |
| Aufsatz<br>Attachment    | Verglasung<br>Glazing                                                          | ohne/without                                                                                                                                | Serie/Standard        |          |
|                          |                                                                                | Aufsatz als gastseitiger Hustenschutz(Länge 1.165 mm)/<br>Top as Cough protection on guest side (Length 1.165 mm)                           | 1.626 €               | T 2570   |
|                          |                                                                                | Frontverglasung Gästeseite/Front glazing on guest side                                                                                      | 515 €                 | T 2510   |
|                          |                                                                                | Bedienseitig Schiebetüren aus Glas/<br>sliding glass doors on serving side                                                                  | 943 €                 | T 2520   |
|                          |                                                                                | Seitenverglasung rechts und links/Side glazing right and left                                                                               | 690 €                 | T 2530   |
|                          | Beleuchtung<br>Lighting                                                        | Halogen-Infrarot-Wärmestrahler/halogen-infrared-heaters                                                                                     | 761 €                 | T 2532   |
|                          |                                                                                | Spezial-LED zusätzlich/special LED additionally                                                                                             | 386 €                 | T 2535   |
| Zubehör<br>Accessories   | Bord (Stirnseitig)<br>rechts oder links<br>Board (front side)<br>right or left | ohne/without                                                                                                                                | Serie/Standard        |          |
|                          |                                                                                | CNS-Bord/board made of CNS                                                                                                                  | 502 €                 | T 2540   |
|                          |                                                                                | CNS-Rechteckrohr-Bord/rectangular tube board made of CNS                                                                                    | 432 €                 | T 2545   |
|                          |                                                                                | Schichtstoff/board made of laminate                                                                                                         | 803 €                 | T 2550   |
|                          | Steckdose 230 V/16 A<br>socket 230 V/16 A                                      |                                                                                                                                             | 228 €                 | T 2555   |
|                          | Suppentopf<br>Stockpot                                                         | Inhalt/capacity 9 Liter, Durchmesser/diameter 353 mm                                                                                        | 1.392 €               | T 2560   |
|                          | Universal-Tellerspender<br>Universal plate dispenser                           | Geschirrmaß Durchmesser/Crockery diameter 180 – 330 mm,<br>Stapelhöhe/Pile height 505 mm<br>(nicht bei Junior möglich/impossible at Junior) | 1.490 €               | T 2565   |



Suppentopf/  
Stockpot



Universal-Tellerspender/  
Universal plate dispenser

**SMART-SERVE: Kassenstand**  
**SMART-SERVE: Cashier counter**

Korpus aus Chromnickelstahl. Abdeckung mit Kabeldurchführung.  
Inkl. abschließbarer Schublade.

Body made of chrome-nickel steel. Cover with cable bushing.  
Incl. lockable drawer.



Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!  
Ausführung: Kassentisch bedienseitig links Design: Cashier counter, serving side left

| Modell-Nr. | L     | T/D | H   | Ausführung/Design                                                       | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-----|-------------------------------------------------------------------------|-------------|----------|
| 65003/KS/L | 1.600 | 750 | 900 | Kassentisch bedienseitig links/<br>Cashier counter, serving side left   | 4.434 €     | T 1340   |
| 65003/KS/R | 1.600 | 750 | 900 | Kassentisch bedienseitig rechts/<br>Cashier counter, serving side right | 4.434 €     | T 1350   |

**Kassenstand Ausstattung bzw. Optionen Cashier counter Standard equipment or options**

|                                                                             |                                                                                |                                                                     |                 | Art. Nr. |
|-----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|-----------------|----------|
| Unterbau<br>Substructure                                                    | Seitenverkleidung<br>Side facings                                              | Anthrazitgrau RAL 7016/anthracite gray RAL 7016                     | Serie/Standard  |          |
|                                                                             |                                                                                | RAL/RAL                                                             | 456 €           | T 2400   |
|                                                                             |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                               | 573 €           | T 2405   |
|                                                                             | Frontverkleidung<br>(Gastseitig)<br>Front facing<br>(guest side)               | Feinblech Anthrazitgrau RAL 7016/sheet anthracite gray RAL 7016     | Serie/Standard  |          |
|                                                                             |                                                                                | Feinblech RAL/coated sheet RAL                                      | 456 €           | T 2410   |
|                                                                             |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                               | 523 €           | T 2420   |
|                                                                             | Tablettrutsche<br>(Gastseitig)<br>tray support<br>(guest side)                 | CNS-Rechteckrohr/CNS rectangular tube                               | Serie/Standard  |          |
|                                                                             |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                               | 556 €           | T 2455   |
|                                                                             |                                                                                | ohne/without (Minderpreis/price reduction)                          | - 488 € (minus) | T 2460   |
|                                                                             | Aufstellung<br>Lineup                                                          | Fahrbar durch 4 Zwillingslenkrollen/Mobile on 4 twin swivel castors | Serie/Standard  |          |
| Fahrbar durch 4 CNS-Zwillingslenkrollen/Mobile on 4 CNS twin swivel castors |                                                                                | 222 €                                                               | T 2490          |          |
| CNS-Vierkantröhfußgestell/on CNS square tube base                           |                                                                                | 158 €                                                               | T 2495          |          |
| Sockelblende 3-seitig/plinth panels on 3 sides                              |                                                                                | 210 €                                                               | T 2500          |          |
| Zubehör<br>Accessories                                                      | Bord (Stirnseitig)<br>rechts oder links<br>Board (front side)<br>right or left | ohne/without                                                        | Serie/Standard  |          |
|                                                                             |                                                                                | CNS-Bord/board made of CNS                                          | 502 €           | T 2540   |
|                                                                             |                                                                                | CNS-Rechteckrohr-Bord/rectangular tube board made of CNS            | 432 €           | T 2545   |
|                                                                             |                                                                                | Schichtstoff/board made of laminate                                 | 803 €           | T 2550   |
|                                                                             | Steckdose 230 V/16 A<br>socket 230 V/16 A                                      |                                                                     | 228 €           | T 2555   |

**SMART-SERVE: Eckmodul SMART-SERVE: Corner module**

Eckmodul 45 ° und 90 °. Bedienseite mit CNS-Abdeckung, gastseitig als Tablettablage.  
Fahrbar durch 2 Zwillingsslenkrollen, 2 höhenverstellbare Füße.

Corner module 45 ° and 90 °. On serving side with CNS worktop, on guest side as tray support.  
Mobile on 2 twin castors, 2 height adjustable feet.



Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

| Modell-Nr. | H   | Winkel/angle | Innenwinkel/inner angle  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-----|--------------|--------------------------|-------------|----------|
| 65045/IW   | 900 | 45 °         | Bedienseite/serving side | 2.450 €     | T 1720   |
| 65090/IW   | 900 | 90 °         | Bedienseite/serving side | 2.645 €     | T 1730   |
| 65045/AW   | 900 | 45 °         | Gastseite/guest side     | 2.053 €     | T 1740   |
| 65090/AW   | 900 | 90 °         | Gastseite/guest side     | 2.249 €     | T 1750   |

| Modell-Nr.      | H   | Winkel/angle | Innenwinkel/inner angle  | Preis/Price | Art. Nr. |
|-----------------|-----|--------------|--------------------------|-------------|----------|
| 65045/IW/Junior | 750 | 45 °         | Bedienseite/serving side | 2.450 €     | T 1860   |
| 65090/IW/Junior | 750 | 90 °         | Bedienseite/serving side | 2.645 €     | T 1870   |
| 65045/AW/Junior | 750 | 45 °         | Gastseite/guest side     | 2.053 €     | T 1880   |
| 65090/AW/Junior | 750 | 90 °         | Gastseite/guest side     | 2.249 €     | T 1890   |

**Eckmodul Ausstattung bzw. Optionen Corner module Standard equipment or options**

|                                        |                                                                                              |                                                                              |                 | Art. Nr. |
|----------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|-----------------|----------|
| <b>Unterbau</b><br><b>Substructure</b> | <b>Seitenverkleidung</b><br><b>Side facings</b>                                              | Anthrazitgrau RAL 7016/anthracite gray RAL 7016                              | Serie/Standard  |          |
|                                        |                                                                                              | RAL/RAL                                                                      | 456 €           | T 2400   |
|                                        |                                                                                              | Schichtstoff/Laminate                                                        | 573 €           | T 2405   |
|                                        | <b>Frontverkleidung</b><br><b>(Gastseitig)</b><br><b>Front facing</b><br><b>(guest side)</b> | Feinblech Anthrazitgrau RAL 7016/sheet anthracite gray RAL 7016              | Serie/Standard  |          |
|                                        |                                                                                              | Feinblech RAL/coated sheet RAL                                               | 456 €           | T 2410   |
|                                        |                                                                                              | Schichtstoff/Laminate                                                        | 523 €           | T 2420   |
|                                        | <b>Verkleidung</b><br><b>(Bedienseitig)</b><br><b>Facing (serving side)</b>                  | ohne/without                                                                 | Serie/Standard  |          |
|                                        |                                                                                              | Flügeltüren RAL 7016/folding doors RAL 7016                                  | 380 €           | T 2427   |
|                                        |                                                                                              | Flügeltüren RAL/folding doors RAL                                            | 420 €           | T 2428   |
|                                        |                                                                                              | Flügeltüren aus CNS/folding doors made of CNS                                | 374 €           | T 2430   |
|                                        |                                                                                              | Flügeltüren Schichtstoff/Folding doors made of laminate                      | 672 €           | T 2445   |
|                                        | <b>Tablettrutsche</b><br><b>(Gastseitig)</b><br><b>tray support</b><br><b>(guest side)</b>   | CNS-Rechteckrohr/CNS rectangular tube                                        | Serie/Standard  |          |
|                                        |                                                                                              | Schichtstoff/Laminate                                                        | 556 €           | T 2455   |
|                                        |                                                                                              | ohne/without (Minderpreis/price reduction)                                   | - 488 € (minus) | T 2460   |
|                                        | <b>Aufstellung</b><br><b>Lineup</b>                                                          | Fahrbar durch 4 Zwillingsslenkrollen/Mobile on 4 twin swivel castors         | Serie/Standard  |          |
|                                        |                                                                                              | Fahrbar durch 4 CNS-Zwillingsslenkrollen/Mobile on 4 CNS twin swivel castors | 222 €           | T 2490   |
|                                        |                                                                                              | CNS-Vierkanthohrfußgestell/on CNS square tube base                           | 210 €           | T 2495   |
| <b>Zubehör</b><br><b>Accessories</b>   | <b>Steckdose 230 V/16 A</b><br><b>socket 230 V/16 A</b>                                      |                                                                              | 228 €           | T 2555   |

## SMART-SERVE: Einfahrnische SMART-SERVE: Drive-in niche

Einfahrnische von 900 – 2.000 mm Länge. Abdeckung CNS. Mit einer aus CNS verkleideten Nische für baus. Geräte, z. B. Tellerspender oder Ausgabewagen.  
Inkl. 2 Steckdosen 230 V.

counter with roll-in niche from 900 – 2000 mm length. Top plate CNS. With a CNS covered niche for on-site devices, e.g. plate dispenser or serving trolley.  
Incl. 2 sockets 230 V.



Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

| Modell-Nr. | L   | T/D | H   | Nischenmaß/niche dimension | E-Anschluss/E-connection | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-----|-----|-----|----------------------------|--------------------------|-------------|----------|
| 65000/EN   | 800 | 750 | 900 | L 500 x T/D 600            | 230 V                    | 3.732 €     | T 1760   |

andere Längen auf Anfrage/other lengths on request

## Einfahrnische Ausstattung bzw. Optionen Drive-in niche Standard equipment or options

|                                                                                  |                                                                                |                                                                                 | Länge/Length 1.165 mm | Art. Nr. |
|----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|----------|
| Unterbau<br>Substructure                                                         | Seitenverkleidung<br>Side facings                                              | Anthrazitgrau RAL 7016/anthracite gray RAL 7016                                 | Serie/Standard        |          |
|                                                                                  |                                                                                | RAL/RAL                                                                         | 456 €                 | T 2400   |
|                                                                                  |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                           | 573 €                 | T 2405   |
|                                                                                  | Frontverkleidung<br>(Gastseitig)<br>Front facing<br>(guest side)               | Feinblech Anthrazitgrau RAL 7016/sheet anthracite gray RAL 7016                 | Serie/Standard        |          |
|                                                                                  |                                                                                | Feinblech RAL/coated sheet RAL                                                  | 456 €                 | T 2410   |
|                                                                                  |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                           | 523 €                 | T 2420   |
|                                                                                  | Tablettrutsche<br>(Gastseitig)<br>tray support<br>(guest side)                 | CNS-Rechteckrohr/CNS rectangular tube                                           | Serie/Standard        |          |
|                                                                                  |                                                                                | Schichtstoff/Laminate                                                           | 556 €                 | T 2455   |
|                                                                                  |                                                                                | ohne/without (Minderpreis/price reduction)                                      | - 488 € (minus)       | T 2460   |
|                                                                                  | Aufstellung<br>Lineup                                                          | Fahrbar durch 4 Zwillingenlenkrollen/Mobile on 4 twin swivel castors            | Serie/Standard        |          |
| Fahrbar durch 4 CNS-Zwillingenlenkrollen/<br>Mobile on 4 CNS twin swivel castors |                                                                                | 222 €                                                                           | T 2490                |          |
| CNS-Vierkantrohrfußgestell/on CNS square tube base                               |                                                                                | 158 €                                                                           | T 2495                |          |
| Sockelblende 3-seitig/plinth panels on 3 sides                                   |                                                                                | 210 €                                                                           | T 2500                |          |
| Aufsatz<br>Attachment                                                            | Verglasung<br>Glazing                                                          | ohne/without                                                                    | Serie/Standard        |          |
|                                                                                  |                                                                                | Aufsatz als gastseitiger Hustenschutz/<br>Top as Cough protection on guest side | 1.626 €               | T 2570   |
|                                                                                  |                                                                                | Frontverglasung Gästeseite/Front glazing on guest side                          | 515 €                 | T 2510   |
|                                                                                  |                                                                                | Seitenverglasung rechts und links/Side glazing right and left                   | 690 €                 | T 2530   |
|                                                                                  | Beleuchtung<br>Lighting                                                        | Halogen-Infrarot-Wärmestrahler/halogen-infrared-heaters                         | 761 €                 | T 2532   |
|                                                                                  |                                                                                | Spezial-LED zusätzlich/special LED additionally                                 | 386 €                 | T 2535   |
| Zubehör<br>Accessories                                                           | Bord (Stirnseitig)<br>rechts oder links<br>Board (front side)<br>right or left | ohne/without                                                                    | Serie/Standard        |          |
|                                                                                  |                                                                                | CNS-Bord/board made of CNS                                                      | 502 €                 | T 2540   |
|                                                                                  |                                                                                | CNS-Rechteckrohr-Bord/rectangular tube board made of CNS                        | 432 €                 | T 2545   |
|                                                                                  |                                                                                | Schichtstoff/board made of laminate                                             | 803 €                 | T 2550   |
|                                                                                  | Steckdose 230 V/16 A<br>socket 230 V/16 A                                      |                                                                                 | 228 €                 | T 2555   |

## SMART-SERVE: Dekore und Farben SMART-SERVE: decors and colors

Für die SMART-SERVE Speisenausgabe gibt es vielseitige und unterschiedliche Designmöglichkeiten in Dekoren, Farben und deren Kombinationen. Hier wird lediglich eine kleine Auswahl an Darstellungen gezeigt. Im Konfigurator (siehe QR-Code oder [www.scholl-gastro.de/Konfigurator](http://www.scholl-gastro.de/Konfigurator)) haben Sie die Möglichkeit, sich die Designvorschläge auszusuchen, in der Zusammenstellung anzusehen und sofort eine Übersicht über die gesamte Planung zu erhalten.

The SMART-SERVE food servery comes with versatile and different design options in decors, colours and their combinations. Only a small selection of designs is shown here. In the configurator (see QR code or [www.scholl-gastro.de/Konfigurator](http://www.scholl-gastro.de/Konfigurator)), you can select the options of the design proposals, viewing them in combination and immediately determining an overview of the entire planning.

### Designbeispiel für SMART-SERVE/Design example for SMART-SERVE



optional sind über 200 Farben als RAL-Beschichtung verfügbar  
Over 200 colors are optionally available as RAL coating



Serienmäßig werden Seiten- und Frontverkleidung anthrazitgrau RAL 7016 beschichtet geliefert. Optional sind Beschichtungen in über 200 verschiedenen RAL-Farben für Seitenteile und Frontverkleidung bestellbar. As standard, side panels and front facing are supplied coated in anthracite gray RAL 7016. Optionally, coatings in over 200 different RAL colors can be ordered for side panels and front facing.

Alternativ sind Seiten- und Frontverkleidung gegen Mehrpreis in Schichtstoff erhältlich. Alternatively, side and front facings are available in laminate at surcharge.



H 961 Graphitschwarz  
H 961 Graphite Black



H 1180 Halifax Eiche natur  
H 1180 Natural Halifax Oak



U 232 Nude apricot  
Nude apricot



H 3154 Charleston Eiche dunkelbraun  
Dark Brown Charleston Oak



U 340 Sorbetorange  
U 340 Sorbet Orange



U 328 Lipstickrot  
U 328 Lipstickred



U 525 Delftblau  
U 525 Delft Blue



U 630 Limonengrün  
U 630 Lime Green

[www.scholl-gastro.de/Konfigurator](http://www.scholl-gastro.de/Konfigurator)

### Konfigurator



Hier finden Sie den SMART-SERVE Konfigurator für vielseitige Gestaltungsmöglichkeiten.

1. Wählen Sie Ihr Design.
2. Ermitteln Sie die Preise.
3. Stellen Sie Ihre persönliche SMART-SERVE Speisenausgabe zusammen.

Here you will find the SMART-SERVE configurator for versatile design options.

1. Choose your design.
2. Determine the prices.
3. Create your personal SMART-SERVE food servery.

# Profit-Line 95000 – Die perfekte Speisenausgabe The perfect food counter



## ► Profit-Line 95000 – Die perfekte Speisenausgabe Profit-Line 95000 – The perfect food counter

### Bain-marie: Einbaugerät Bain-marie: Built-in device



**Multifunktionale Warmverkaufsanlage.** Wasserbad für 100 mm tiefe GN-Einsätze, thermostatisch regelbar bis 95 °C. Auf dem Wannenrand ein Aufbau mit zuschaltbaren Wärmestrahlern à 400 Watt für Licht und Wärme. Seiten, obere Abdeckung und Hustenschutz aus Sicherheitsglas.

**Multifunctional hot servery.** Bain-marie for GN-inserts with a max. depth of 100 mm, thermostatically adjustable up to 95 °C. On basin edge a structure with separately switchable heat radiators à 400 Watts for light and warmth. Sides, top cover and cough protection made of security glass.

| Modell-Nr. | L     | T/D | H   | GN-Größen/<br>GN-Sizes | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-----|------------------------|------|-----|-------------|----------|
| 95002/B/E  | 840   | 650 | 660 | 2 x 1/1                | 230  | 2,8 | 5.967 €     | D 1002   |
| 95003/B/E  | 1.140 | 650 | 660 | 3 x 1/1                | 400  | 3,8 | 6.682 €     | D 1102   |
| 95004/B/E  | 1.540 | 650 | 660 | 4 x 1/1                | 400  | 5,2 | 6.870 €     | D 1202   |
| 95005/B/E  | 1.840 | 650 | 660 | 5 x 1/1                | 400  | 6,6 | 7.534 €     | D 1302   |

### Stille Kühlung: Einbaugerät Static Cooling: Built-in device



**Kaltverkaufsanlage.** Stille Kühlung mit einer Kühlwanne für 150 mm tiefe GN-Einsätze. Temperaturbereich 4 – 12 °C. Auf dem Wannenrand ein Aufbau mit zuschaltbarer Beleuchtung. Seiten, obere Abdeckung und Hustenschutz aus Sicherheitsglas.

**Cold servery.** Static cooling with cooled basin for GN-inserts with a max. depth of 150 mm, temperature range 4 – 12 °C. On basin edge a structure with separately switchable lighting. Sides, top cover and cough protection made of security glass.

| Modell-Nr. | L     | T/D | H     | GN-Größen/<br>GN-Sizes | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-------|------------------------|------|-----|-------------|----------|
| 95002/SK/E | 840   | 650 | 1.060 | 2 x 1/1                | 230  | 0,5 | 6.484 €     | D 2502   |
| 95003/SK/E | 1.140 | 650 | 1.060 | 3 x 1/1                | 230  | 0,5 | 7.102 €     | D 2602   |
| 95004/SK/E | 1.540 | 650 | 1.060 | 4 x 1/1                | 230  | 0,5 | 7.722 €     | D 2702   |
| 95005/SK/E | 1.840 | 650 | 1.060 | 5 x 1/1                | 230  | 0,6 | 8.341 €     | D 2802   |

### Umluftkühlung: Einbaugerät Circulating air cooling: Built-in device



**Kaltausgabe mit Umluftkühlwanne.** Mit einer Umluftkühlwanne für 100 mm tiefe GN-Einsätze. Temperaturbereich 4 – 12 °C. Auf dem Wannenrand ein Aufbau mit zuschaltbarer Beleuchtung. Seiten, obere Abdeckung und Hustenschutz aus Sicherheitsglas.

**Cold servery with circulating air cooled basin.** For GN-inserts with a max. depth of 100 mm, temperature range 4 – 12 °C. On basin edge a structure with separately switchable lighting. Sides, top cover and cough protection made of security glass.

| Modell-Nr. | L     | T/D | H     | GN-Größen/<br>GN-Sizes | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-------|------------------------|------|-----|-------------|----------|
| 95002/UK/E | 840   | 710 | 1.125 | 2 x 1/1                | 230  | 1,2 | 8.631 €     | D 4002   |
| 95003/UK/E | 1.140 | 710 | 1.125 | 3 x 1/1                | 230  | 1,2 | 9.565 €     | D 4102   |
| 95004/UK/E | 1.540 | 710 | 1.125 | 4 x 1/1                | 230  | 1,2 | 10.670 €    | D 4202   |
| 95005/UK/E | 1.840 | 710 | 1.125 | 5 x 1/1                | 230  | 1,2 | 11.591 €    | D 4302   |

**Einbaukühlvitrine mit eckigem Glasaufbau**  
**Built-in refrigerated display case: squared design**

**Neu/New**



Einbaukühlvitrine mit eckigem Glasaufbau. Ausführung mit Normalverglasung. Komplett Edelstahl, alle Sichtseiten geschliffen. Innenwanne dicht verschweißt in Hygieneausführung. Isolierung in Polyurethan-Hartschaum (druckgeschäumt). Beschichteter Lamellenverdampfer mit Umluft – zum Reinigen hochklappbar. Drehzahlgeregelte Lüfter in Niederspannung. Elektronikregelung mit digitaler Temperaturanzeige. Vollautomatische Abtaugung. Tiefgezogener Tauwasserablauf HD30. Innenbeleuchtung je Etage. Reinigungsfreundlicher Glasaufbau.

Glass enclosure: squared design with normal glazing. Completely made of stainless steel, all visible sides polished. Inner well welded tight in a hygienic design. Polyurethane rigid foam insulation (compression-moulded), coated fin coil evaporator with circulating air – can be folded up for cleaning, speed-controlled low-voltage fan, electronic controller with digital temperature display, fully-automatic defrosting, deep-drawn condensate drain HD 30, interior lighting on each level, cleaning-friendly glass enclosure.

Einbaukühlvitrine (eigengekühlt)/Cooling vitrine built-in (self-cooling)

| Modell-Nr. | L     | T/D | H         | GN-Größen/GN sizes   | Volt  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-----------|----------------------|-------|-------------|----------|
| 95002/EV   | 800   | 695 | 700/1.070 | 655 x 535 x 215 mm   | 230 V | 7.784 €     | D 6605   |
| 95003/EV   | 1.125 | 695 | 700/1.070 | 980 x 535 x 215 mm   | 230 V | 9.335 €     | D 6606   |
| 95004/EV   | 1.450 | 695 | 700/1.070 | 1.305 x 535 x 215 mm | 230 V | 10.870 €    | D 6607   |

Einbaukühlvitrine (zentral gekühlt)/Cooling vitrine built-in (centrally cooled)

| Modell-Nr. | L     | T/D | H         | GN-Größen/GN sizes   | Volt  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-----------|----------------------|-------|-------------|----------|
| 95002/EV/Z | 800   | 695 | 700/1.070 | 655 x 535 x 215 mm   | 230 V | 6.216 €     | D 6608   |
| 95003/EV/Z | 1.125 | 695 | 700/1.070 | 980 x 535 x 215 mm   | 230 V | 7.565 €     | D 6609   |
| 95004/EV/Z | 1.450 | 695 | 700/1.070 | 1.305 x 535 x 215 mm | 230 V | 8.873 €     | D 6610   |

**Einbaukühlvitrine mit Entnahmeklappen, Glasaufbau: eckige Ausführung mit Normalverglasung**  
**Built-in refrigerated display case: with self-service flaps, squared design**

**Neu/New**



Einbaukühlvitrine mit Entnahmeklappen, Glasaufbau: eckige Ausführung mit Normalverglasung. Kundenseite: Entnahmeklappen aus Acrylglas. Komplett Edelstahl, alle Sichtseiten geschliffen. Innenwanne dicht verschweißt in Hygieneausführung. Isolierung in Polyurethan-Hartschaum (druckgeschäumt). Beschichteter Lamellenverdampfer mit Umluft – zum Reinigen hochklappbar. Drehzahlgeregelte Lüfter in Niederspannung. Elektronikregelung mit digitaler Temperaturanzeige. Vollautomatische Abtaugung. Tiefgezogener Tauwasserablauf HD 30. Innenbeleuchtung je Etage. Reinigungsfreundlicher Glasaufbau.

Glass enclosure: squared design with normal glazing. Completely made of stainless steel, all visible sides polished. Inner well welded tight in a hygienic design. Polyurethane rigid foam insulation (compression-moulded), coated fin coil evaporator with circulating air – can be folded up for cleaning, speed-controlled low-voltage fan, electronic controller with digital temperature display, fully-automatic defrosting, deep-drawn condensate drain HD 30, interior lighting on each level, cleaning-friendly glass enclosure.

Einbaukühlvitrine (eigengekühlt)/Cooling vitrine built-in (self-cooling)

| Modell-Nr.  | L     | T/D | H         | GN-Größen/GN sizes   | Volt  | Preis/Price | Art. Nr. |
|-------------|-------|-----|-----------|----------------------|-------|-------------|----------|
| 95002/EV/KL | 800   | 695 | 700/1.070 | 655 x 535 x 215 mm   | 230 V | 9.145 €     | D 6612   |
| 95003/EV/KL | 1.125 | 695 | 700/1.070 | 980 x 535 x 215 mm   | 230 V | 10.931 €    | D 6613   |
| 95004/EV/KL | 1.450 | 695 | 700/1.070 | 1.305 x 535 x 215 mm | 230 V | 12.755 €    | D 6614   |

Einbaukühlvitrine (zentral gekühlt)/Cooling vitrine built-in (centrally cooled)

| Modell-Nr.    | L     | T/D | H         | GN-Größen/GN sizes   | Volt  | Preis/Price | Art. Nr. |
|---------------|-------|-----|-----------|----------------------|-------|-------------|----------|
| 95002/EV/Z-KL | 800   | 695 | 700/1.070 | 655 x 535 x 215 mm   | 230 V | 7.619 €     | D 6615   |
| 95003/EV/Z-KL | 1.125 | 695 | 700/1.070 | 980 x 535 x 215 mm   | 230 V | 9.206 €     | D 6616   |
| 95004/EV/Z-KL | 1.450 | 695 | 700/1.070 | 1.305 x 535 x 215 mm | 230 V | 10.808 €    | D 6617   |

**Green Einbaukühlvitrine mit Isolierter Seitenverglasung**  
**Green Built-in refrigerated display case: squared design with insulated side glazing**

**Neu/New**



Green Einbaukühlvitrine mit Isolierter Seitenverglasung. Komplett Edelstahl, alle Sichtseiten geschliffen. Innenwanne dicht verschweißt in Hygieneausführung. Isolierung in Polyurethan-Hartschaum (druckgeschäumt). Beschichteter Lamellenverdampfer mit Umluft – zum Reinigen hochklappbar. Drehzahlgeregelte Lüfter in Niederspannung. Elektronikregelung mit digitaler Temperaturanzeige. Vollautomatische Abtaugung. Tiefgezogener Tauwasserablauf HD 30. Innenbeleuchtung je Etage. Reinigungsfreundlicher Glasaufbau. Preisschildhalter pro Bord.

Glass enclosure: squared design with double-glazing on the side. Completely made of stainless steel, all visible sides polished. Inner well welded tight in a hygienic design. Polyurethane rigid foam insulation (compression-moulded). Coated fin coil evaporator with circulating air – can be folded up for cleaning. Speed-controlled low-voltage fan. Electronic controller with digital temperature display. Fully-automatic defrosting. Deep-drawn condensate drain HD 30. Interior lighting on each level. Cleaning-friendly glass enclosure. Price tag holder per shelf.

Einbaukühlvitrine (eigengekühlt)/Cooling vitrine built-in (self-cooling)

| Modell-Nr.   | L     | T/D | H         | GN-Größen/GN sizes   | Volt  | Preis/Price | Art. Nr. |
|--------------|-------|-----|-----------|----------------------|-------|-------------|----------|
| 95002/KV/ISO | 800   | 695 | 700/1.070 | 655 x 535 x 215 mm   | 230 V | 10.811 €    | D 6618   |
| 95003/KV/ISO | 1.125 | 695 | 700/1.070 | 980 x 535 x 215 mm   | 230 V | 12.917 €    | D 6619   |
| 95004/KV/ISO | 1.450 | 695 | 700/1.070 | 1.305 x 535 x 215 mm | 230 V | 15.066 €    | D 6620   |

Einbaukühlvitrine (zentral gekühlt)/Cooling vitrine built-in (centrally cooled)

| Modell-Nr.     | L     | T/D | H         | GN-Größen/GN sizes   | Volt  | Preis/Price | Art. Nr. |
|----------------|-------|-----|-----------|----------------------|-------|-------------|----------|
| 95002/KV/Z-ISO | 800   | 695 | 700/1.070 | 655 x 535 x 215 mm   | 230 V | 9.075 €     | D 6621   |
| 95003/KV/Z-ISO | 1.125 | 695 | 700/1.070 | 980 x 535 x 215 mm   | 230 V | 10.910 €    | D 6622   |
| 95004/KV/Z-ISO | 1.450 | 695 | 700/1.070 | 1.305 x 535 x 215 mm | 230 V | 12.933 €    | D 6623   |

## ► Profit-Line 95000 – Die perfekte Speisenausgabe Profit-Line 95000 – The perfect food counter

### Bain-marie mit Unterbau Bain-marie with Substructure

Dekor/decor: www.egger.com, Pasadena Philie



**Multifunktionale Warmverkaufsanlage.** Wasserbad für 100 mm tiefe GN-Einsätze, thermostatisch regelbar bis 95 °C. Auf dem Wannenrand ein Aufbau mit zuschaltbaren Wärmestrahlern à 400 Watt für Licht und Wärme. Seiten, obere Abdeckung und Hustenschutz aus Sicherheitsglas. **Ausführung mit Unterbau.** Unterbau mit Granitabdeckung, gastseitig als Tablettablage, dreiseitig abnehmbare Resopalverkleidung, bedienseitig offen mit Grundboden. Fahrbar durch 4 Zwillingsslenkrollen, Ø 75 mm, 2 davon mit Feststeller.

**Multifunctional hot servery.** Bain-marie for GN-inserts with a max. depth of 100 mm, thermostatically adjustable up to 95 °C. On basin edge a structure with separately switchable heat radiators à 300 Watts for light and warmth. Sides, top cover and cough protection made of security glass. **Design with sub-structure.** Substructure with worktop in granite, on guest side as tray support, removable Resopal (formica) laminated front and side facings, on serving side open with ground shelf. Mobile on 4 castors, Ø 75 mm, 2 of them lockable.

| Modell-Nr. | L     | T/D   | H         | GN-Größen/<br>GN-Sizes | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-------|-----------|------------------------|------|-----|-------------|----------|
| 95002/B/U  | 1.000 | 1.000 | 900/1.400 | 2 x 1/1                | 230  | 2,8 | 8.550 €     | D 1001   |
| 95003/B/U  | 1.300 | 1.000 | 900/1.400 | 3 x 1/1                | 400  | 3,8 | 9.438 €     | D 1101   |
| 95004/B/U  | 1.700 | 1.000 | 900/1.400 | 4 x 1/1                | 400  | 5,2 | 10.322 €    | D 1201   |
| 95005/B/U  | 2.000 | 1.000 | 900/1.400 | 5 x 1/1                | 400  | 6,6 | 11.210 €    | D 1301   |

Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

Inselausführung auf Anfrage. Isle design on request.

### Stille Kühlung mit Unterbau Static Cooling with Substructure

Dekor/decor: www.egger.com, Anthur Eiche natur



**Kaltverkaufsanlage.** Stille Kühlung mit einer Kühlwanne für 150 mm tiefe GN-Einsätze. Temperaturbereich 4 – 12 °C. Auf dem Wannenrand ein Aufbau mit zuschaltbarer Beleuchtung. Seiten, obere Abdeckung und Hustenschutz aus Sicherheitsglas. **Ausführung mit Unterbau.** Unterbau mit Granitabdeckung, gastseitig als Tablettablage, dreiseitig abnehmbare Resopalverkleidung, bedienseitig offen mit Grundboden. Fahrbar durch 4 Zwillingsslenkrollen, Ø 75 mm, 2 davon mit Feststeller.

**Cold servery.** Static cooling with cooled basin for GN-inserts with a max. depth of 150 mm, temperature range 4 – 12 °C. On basin edge a structure with separately switchable lighting. Sides, top cover and cough protection made of security glass. **Design with substructure.** Substructure with worktop in granite, on guest side as tray support, removable Resopal (formica) laminated front and side facings, on serving side open with ground shelf. Mobile on 4 castors, Ø 75 mm, 2 of them lockable.

| Modell-Nr. | L     | T/D   | H         | GN-Größen/<br>GN-Sizes | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-------|-----------|------------------------|------|-----|-------------|----------|
| 95002/SK/U | 1.000 | 1.000 | 900/1.400 | 2 x 1/1                | 230  | 0,5 | 9.481 €     | D 2501   |
| 95003/SK/U | 1.300 | 1.000 | 900/1.400 | 3 x 1/1                | 230  | 0,5 | 10.322 €    | D 2601   |
| 95004/SK/U | 1.700 | 1.000 | 900/1.400 | 4 x 1/1                | 230  | 0,5 | 11.326 €    | D 2701   |
| 95005/SK/U | 2.000 | 1.000 | 900/1.400 | 5 x 1/1                | 230  | 0,6 | 12.322 €    | D 2801   |

Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

Inselausführung auf Anfrage. Isle design on request.

### Umluftkühlung mit Unterbau Circulating air cooling with Substructure

Dekor/decor: www.egger.com, Sherman Eiche cognacbraun



**Kaltausgabe mit Umluftkühlwanne.** Mit einer Umluftkühlwanne für 100 mm tiefe GN-Einsätze. Temperaturbereich 4 – 12 °C. Auf dem Wannenrand ein Aufbau mit zuschaltbarer Beleuchtung. Seiten, obere Abdeckung und Hustenschutz aus Sicherheitsglas. **Ausführung mit Unterbau.** Unterbau mit Granitabdeckung, gastseitig als Tablettablage, dreiseitig abnehmbare Resopalverkleidung, bedienseitig offen mit Grundboden. Fahrbar durch 4 Zwillingsslenkrollen, Ø 75 mm, 2 davon mit Feststeller.

**Cold servery with circulating air cooled basin.** For GN-inserts with a max. depth of 100 mm, temperature range 4 – 12 °C. On basin edge a structure with separately switchable lighting. Sides, top cover and cough protection made of security glass. **Design with substructure.** Substructure with worktop in granite, on guest side as tray support, removable Resopal (formica) laminated front and side facings, on serving side open with ground shelf. Mobile on 4 castors, Ø 75 mm, 2 of them lockable.

| Modell-Nr. | L     | T/D   | H         | GN-Größen/<br>GN-Sizes | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-------|-----------|------------------------|------|-----|-------------|----------|
| 95002/UK/U | 1.000 | 1.000 | 900/1.400 | 2 x 1/1                | 230  | 0,5 | 11.403 €    | D 4001   |
| 95003/UK/U | 1.300 | 1.000 | 900/1.400 | 3 x 1/1                | 230  | 0,5 | 12.542 €    | D 4101   |
| 95004/UK/U | 1.700 | 1.000 | 900/1.400 | 4 x 1/1                | 230  | 0,5 | 13.962 €    | D 4201   |
| 95005/UK/U | 2.000 | 1.000 | 900/1.400 | 5 x 1/1                | 230  | 0,5 | 15.195 €    | D 4301   |

Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

Inselausführung auf Anfrage. Isle design on request.

**Umluftkühlvitrine mit Entnahmeklappen mit Unterbau**  
**Circulating air cooling vitrine with self-service flaps with Substructure**



Dekor/decor: www.egger.com, Maigrün

Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!  
Abbildung ähnlich Image similar

**Kaltverkaufsanlage mit Kühlvitrine.** Kühlvitrine allseitig verglast. Kundenseite mit 10° Neigung. Bedienseitig Schiebetüren aus Isolierglas. 2 höhenverstellbare Zwischenablagen aus Sicherheitsglas. Gastseitig Entnahmeklappen, mit Innenbeleuchtung. Umluftverdampfer in Bodenwanne, mit untergebaute Aggregate und Tauwasserverdunstung. Temperaturbereich 4 – 12 °C, Kältemittel R134A. **Ausführung mit Unterbau.** Unterbau mit Granitabdeckung, gastseitig als Tablettablage, dreiseitig abnehmbare Resopalverkleidung, bedienseitig offen mit Grundboden. Fahrbar durch 4 Zwillingsslenkrollen, Ø 75 mm, 2 davon mit Feststeller.

**Cold servery with cooling vitrine.** Structure completely glazed, customer side with 10° inclination. On serving side sliding doors made of insulated glass. 2 height adjustable glass shelves made of security glass. On customer side self-service flaps, with inside light. Circulating air vaporiser in basin, with under-built aggregate and condensation water evaporation. Temperature range 4 – 12 °C, refrigerating agent R134A. **Design with substructure.** Substructure with worktop in granite, on guest side as tray support, removable Resopal (formica) laminated front and side facings, on serving side open with ground shelf. Mobile on 4 castors, Ø 75 mm, 2 of them lockable.

| Modell-Nr. | L     | T/D   | H         | Entnahme-<br>klappen/<br>Self-service<br>flaps | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-------|-----------|------------------------------------------------|------|-----|-------------|----------|
| 95002/KV/U | 1.000 | 1.000 | 900/1.600 | 6                                              | 230  | 0,4 | 12.953 €    | D 5501   |
| 95003/KV/U | 1.300 | 1.000 | 900/1.600 | 9                                              | 230  | 0,5 | 15.033 €    | D 5601   |
| 95004/KV/U | 1.700 | 1.000 | 900/1.600 | 12                                             | 230  | 0,5 | 17.266 €    | D 5701   |

Inselausführung auf Anfrage. Isle design on request.

**Schleierkühlvitrine mit Unterbau**  
**Veil cooling vitrine with Substructure**



Dekor/decor: www.egger.com, Fuchsiarot

Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!  
Abbildung ähnlich Image similar

**Kaltverkaufsanlage mit Schleierkühlvitrine.** Kaltausgabe mit Umluftkühlwanne und Kühlvitrine. Umluftkühlwanne für 200 mm tiefe GN-Einsätze, elektronisch regelbar bis 4 °C. Kühlvitrine allseitig verglast. Kundenseite mit 10° Neigung. Bedienseitig Schiebetüren aus Isolierglas. 2 höhenverstellbare Zwischenablagen aus Sicherheitsglas. Gastseitig offen. Mit Kälteschleier, Innenbeleuchtung, Umluftverdampfer, untergebaute Aggregate und Tauwasserverdunstung. Temperaturbereich 4 – 12 °C, Kältemittel R134A. **Ausführung mit Unterbau.** Unterbau mit Granitabdeckung, gastseitig als Tablettablage, dreiseitig abnehmbare Resopalverkleidung, bedienseitig offen mit Grundboden. Fahrbar durch 4 Zwillingsslenkrollen, Ø 75 mm, 2 davon mit Feststeller.

**Cold servery veil cooling vitrine.** Cold servery with circulating air cooled basin and vitrine. For GN-insets with a max. depth of 200 mm, electronically adjustable to 4 °C. Vitrine completely glazed, customer side with 10° inclination. On serving side sliding doors made of insulated glass, 2 height adjustable glass shelves made of security glass, open on customer side. With cooling veil, inside light, circulating air vaporiser, under-built aggregate and condensation water evaporation, temperature range 4 – 12 °C, refrigerating agent R134A. **Design with substructure.** Substructure with worktop in granite, on guest side as tray support, removable Resopal (formica) laminated front and side facings, on serving side open with ground shelf. Mobile on 4 castors, Ø 75 mm, 2 of them lockable.

| Modell-Nr. | L     | T/D   | H         | GN-Größen/<br>GN-Sizes | Volt | kW  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-------|-----------|------------------------|------|-----|-------------|----------|
| 95002/SV   | 1.000 | 1.000 | 900/1.600 | 2 x 1/1                | 230  | 0,4 | 14.707 €    | D 6501   |
| 95003/SV   | 1.300 | 1.000 | 900/1.600 | 3 x 1/1                | 230  | 0,5 | 16.757 €    | D 6601   |
| 95004/SV   | 1.700 | 1.000 | 900/1.600 | 4 x 1/1                | 230  | 0,5 | 19.601 €    | D 6701   |

Inselausführung auf Anfrage. Isle design on request.

► Referenzen/references



## ► Profit-Line 95000 – Die perfekte Speisenausgabe Profit-Line 95000 – The perfect food counter

### Neutralmodultisch Neutral modular desk

Dekor/decor: www.egger.com, Pasadena Pinle



Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

**Neutralmodultisch.** Neutralmodul mit Granitabdeckung, gastseitig als Tablettablage. Dreiseitig abnehmbare Resopalverkleidung, bedienseitig offen mit Grundboden. Fahrbar durch 4 Zwillingsslenkrollen, Ø 75 mm, 2 davon mit Feststeller.

**Neutral modular desk.** With granite worktop, on guest side as tray support. Removable Resopal laminated front and side facings, on serving side open with ground shelf. Mobile on 4 castors, Ø 75 mm, 2 of them lockable.

| Modell-Nr. | L     | T/D   | H   | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-------|-----|-------------|----------|
| 95002/U    | 1.000 | 1.000 | 900 | 2.807 €     | D 7501   |
| 95003/U    | 1.300 | 1.000 | 900 | 3.137 €     | D 7601   |
| 95004/U    | 1.700 | 1.000 | 900 | 3.471 €     | D 7701   |
| 95005/U    | 2.000 | 1.000 | 900 | 3.891 €     | D 7801   |

### Eckmodul Corner module

Dekor/decor: www.egger.com, Anthor Eiche natur



Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

**Eckmodul.** Eckmodul 30°, 45° und 90°. Bedienseite mit Granitabdeckung, gastseitig als Tablettablage, gastseitig abnehmbare Resopalverkleidung. Fahrbar durch 2 Zwillingsslenkrollen, 2 höhenverstellbare Füße.

**Corner module.** Corner module 30°, 45° and 90°. On serving side granite worktop, on guest side as tray support. Removable Resopal laminated front facing. Mobile on 2 castors, 2 height adjustable feet.

| Modell-Nr. | Winkel/angle | Innenwinkel/inner angle  | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|--------------|--------------------------|-------------|----------|
| 95030/BE   | 30°          | Bedienseite/serving side | 2.078 €     | D 8401   |
| 95045/BE   | 45°          | Bedienseite/serving side | 1.948 €     | D 8501   |
| 95090/BE   | 90°          | Bedienseite/serving side | 1.814 €     | D 8601   |
| 95030/GE   | 30°          | Gastseite/guest side     | 2.078 €     | D 8701   |
| 95045/GE   | 45°          | Gastseite/guest side     | 1.948 €     | D 8801   |
| 95090/GE   | 90°          | Gastseite/guest side     | 1.814 €     | D 8901   |

### Kassenstand Cashier counter

Dekor/decor: www.egger.com, Maigrün

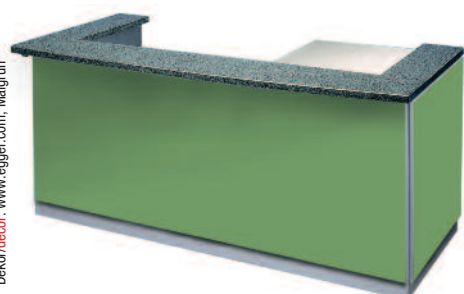


Abbildung inkl. Zubehör! Image incl. accessories!

**Kassenstand.** Korpus aus Chromnickelstahl, Abdeckung aus Granit. Rahmengestell im Unterbau aus verstärkter Ausführung. Unterbau inkl. Kassenschublade, Schrankfach mit Tür und 2 Steckdosen, 230 V. Modultisch fahrbar durch 5 Zwillingsslenkrollen, Ø 75 mm, 2 davon mit Feststeller.

**Cashier counter.** Corpus made of chrome nickel steel, worktop in granite. Substructure frame in reinforced construction. Substructure equipped with 2 built-in sockets to connect cash register. Modular desk mobile on 5 twin castors, Ø 75 mm, 2 of them lockable.

| Modell-Nr. | L     | T/D   | H   | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-------|-----|-------------|----------|
| 95000/KL   | 2.000 | 1.000 | 900 | 4.020 €     | D 8001   |
| 95000/KR   | 2.000 | 1.000 | 900 | 4.020 €     | D 8101   |

### Tablett- und Besteckmodul Tray and cutlery module

Dekor/decor: www.egger.com, Fuchsiarot



Abbildung inkl. Zubehör!  
Image incl. accessories!

**Tablett- und Besteckmodul.** Tablettstation mit Besteckbehältern und Serviettenspender. Unterbau CNS 18/10, allseitig mit aushängbarer Verkleidung. Abstellfläche aus Granit, 30 mm stark, für Tablett. Darauf aufgebaut ein CNS-Gestell mit 4 Besteckbehältern GN 1/4 und einem Serviettenspender. Fahrbar durch 4 Lenkrollen, 2 davon mit Feststeller.

**Tray and cutlery module.** Tray station with cutlery containers and napkin dispenser. Corpus made of chrome nickel steel 18/10, all-side removable Resopal facings. Granite shelf, 30 mm thick, for trays. With on top mounted CNS-Frame with 4 cutlery containers GN 1/4 and napkin dispenser. Mobile on 4 castors, 2 of them lockable.

| Modell-Nr. | L   | T/D | H         | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-----|-----|-----------|-------------|----------|
| 95000/TB   | 800 | 600 | 500/1.200 | 2.883 €     | D 9101   |

### PL 95000 – Gläserregal PL 95000 – Shelf for glasses



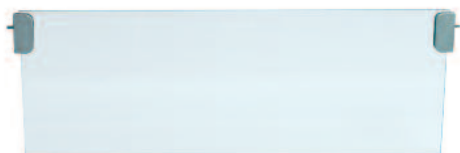
Gläserregal, 2-etagig.

Rahmengestell aus Chromnickelstahl. 2 Glasablagen sowie Seitenverglasung aus Sicherheitsglas.

Shelf for glasses, 2-tiers.

Frame structure made of chrome nickel steel. 2 glass shelves and sides made of security glass.

| Modell-Nr. | L     | T/D | H   | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-----|-------------|----------|
| 95002/GR   | 800   | 650 | 885 | 1.533 €     | B 5100   |
| 95003/GR   | 1.100 | 650 | 885 | 1.789 €     | B 5101   |
| 95004/GR   | 1.500 | 650 | 885 | 2.012 €     | B 5102   |
| 95005/GR   | 1.800 | 650 | 885 | 2.273 €     | B 5103   |



**Frontscheibe** (Bediente Ausführung)  
**Front glass panel** (serving design)

**Frontverglasung: Bei bedienter Ausführung (kompl. mit Befestigungsmaterial) Front glass panel. Design for service (complete with fixing material)**

|                    |                |                |                |
|--------------------|----------------|----------------|----------------|
| <b>Modell-Nr.</b>  | <b>85002/F</b> | <b>85003/F</b> | <b>85004/F</b> |
| <b>Preis/Price</b> | 454 €          | 521 €          | 585 €          |
| <b>Art. Nr.</b>    | <b>B 5050</b>  | <b>B 5052</b>  | <b>B 5054</b>  |



**Präsentation:** Spiegelschiebetüren für bessere Optik  
**Presentation:** mirror-sliding doors for better optics

**Spiegel-Schiebetüren (an der Bedienseite)**  
**Mirror-sliding doors (on operating side)**

|                    |                 |                 |                 |
|--------------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| <b>Modell-Nr.</b>  | <b>85002/SP</b> | <b>85003/SP</b> | <b>85004/SP</b> |
| <b>Preis/Price</b> | 943 €           | 1.145 €         | 1.344 €         |
| <b>Art. Nr.</b>    | <b>B 5041</b>   | <b>B 5042</b>   | <b>B 5043</b>   |



**Pultaufsatzrahmen:** für GN-Behälter zur optimalen Präsentation der Speisen  
**Presentation frame:** for GN-containers and optimum presentation of food

**Pultaufsatzrahmen, nach vorne geneigt, CNS**  
**Presentation frame, sloped forward, CNS**

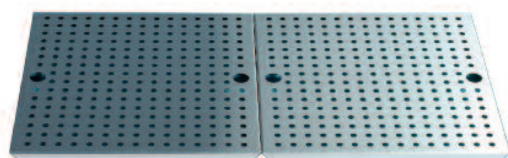
|                    |                |                |                |
|--------------------|----------------|----------------|----------------|
| <b>Modell-Nr.</b>  | <b>85002/P</b> | <b>85003/P</b> | <b>85004/P</b> |
| <b>Preis/Price</b> | 483 €          | 516 €          | 567 €          |
| <b>Art. Nr.</b>    | <b>B 5060</b>  | <b>B 5062</b>  | <b>B 5064</b>  |



**Pultaufsatzrahmen, anthrazitfarbig beschichtet:** für 3 Wok-Pfannen  
**Presentation frame, laminated in anthracite colour:** for 3 Wok-pans

**Pultaufsatzrahmen, für Wok-Pfannen, anthrazitfarbig beschichtet**  
**Presentation frame for wok-pans, laminated in anthracite colour**

|                    |                |                |                |
|--------------------|----------------|----------------|----------------|
| <b>Modell-Nr.</b>  | <b>85002/W</b> | <b>85003/W</b> | <b>85004/W</b> |
| <b>Preis/Price</b> | 649 €          | 683 €          | 731 €          |
| <b>Art. Nr.</b>    | <b>B 5172</b>  | <b>B 5170</b>  | <b>B 5173</b>  |



**Crash-Eis-Einlegeboden**  
**Crushed-ice shelf**

**Gelochter Einlegeboden für Kühlwanne**  
**Perforated shelf for cooling basin**

|                    |                 |
|--------------------|-----------------|
| <b>Modell-Nr.</b>  | <b>85002/EB</b> |
| <b>Preis/Price</b> | 298 €           |
| <b>Art. Nr.</b>    | <b>B 5070</b>   |



**Auflageblech GN 1/1, antihafbeschichtet**  
**Seating plate GN 1/1, anti-adhesive coated**

**Antihafbeschichtete Platte, GN 1/1**  
**Anti-adhesive coated plate, GN1/1**

|                    |                |
|--------------------|----------------|
| <b>Modell-Nr.</b>  | <b>85000/T</b> |
| <b>Preis/Price</b> | 245 €          |
| <b>Art. Nr.</b>    | <b>B 5080</b>  |

► **Profit-Line 95000 – Zubehör**  
**Profit-Line 95000 – accessories**

**Mehrpriis/Optionen Additional Charge/Options**

|                                                                                     | Unterbau/Substructure    |          |                          |          |                          |          |                          |          | Inselunterbau/Isle-Substructure |          |                          |          |                          |          |                          |          |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|----------|--------------------------|----------|--------------------------|----------|--------------------------|----------|---------------------------------|----------|--------------------------|----------|--------------------------|----------|--------------------------|----------|
|                                                                                     | Preis/<br>Price          | Art. Nr. | Preis/<br>Price          | Art. Nr. | Preis/<br>Price          | Art. Nr. | Preis/<br>Price          | Art. Nr. | Preis/<br>Price                 | Art. Nr. | Preis/<br>Price          | Art. Nr. | Preis/<br>Price          | Art. Nr. | Preis/<br>Price          | Art. Nr. |
| Aufsatz/Top                                                                         | 2 x 1/1                  |          | 3 x 1/1                  |          | 4 x 1/1                  |          | 5 x 1/1                  |          | 2 x 1/1                         |          | 3 x 1/1                  |          | 4 x 1/1                  |          | 5 x 1/1                  |          |
| Oberhitze zuschaltbar/<br>Top heat,<br>separately switchable                        | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard        |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          |
| Oberhitze regelbar/<br>Top heat, adjustable                                         | 308 €                    | D1012    | 308 €                    | D1012    | 621 €                    | D1212    | 621 €                    | D1212    | 308 €                           | D1012    | 308 €                    | D1012    | 621 €                    | D1212    | 621 €                    | D1212    |
| Kaltlichtstrahler<br>zusätzlich/<br>Spot lights, additional                         | 235 €                    | D1013    | 352 €                    | D1113    | 474 €                    | D1213    | 587 €                    | D1313    | 235 €                           | D1013    | 352 €                    | D1113    | 474 €                    | D1213    | 587 €                    | D1313    |
| Frontscheibe aus<br>Sicherheitsglas/<br>Front glass panel,<br>security glass        | 454 €                    | D1011    | 521 €                    | D1111    | 585 €                    | D1211    | 652 €                    | D1311    | 454 €                           | D1011    | 521 €                    | D1111    | 585 €                    | D1211    | 652 €                    | D1311    |
| Klappbarer Spiegel a.d.<br>Bedienseite/fold-away<br>mirror serving side             | 943 €                    | D1018    | 1.145 €                  | D1118    | 1.344 €                  | D1218    | 1.543 €                  | D1318    | 943 €                           | D1018    | 1.145 €                  | D1118    | 1.344 €                  | D1218    | 1.543 €                  | D1318    |
| gelochter Einlegeboden,<br>verstellbar/Perforated<br>shelf, adjustable              | 298 €                    | D1042    | 350 €                    | D1142    | 398 €                    | D1242    | 530 €                    | D1342    | 298 €                           | D1042    | 350 €                    | D1142    | 398 €                    | D1242    | 530 €                    | D1342    |
| <b>Bain-marie/Bain-marie</b>                                                        |                          |          |                          |          |                          |          |                          |          |                                 |          |                          |          |                          |          |                          |          |
| Wanne durchgehend<br>beheizt/Basin<br>continuously heated                           | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard        |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          |
| Wannen getrennt<br>beheizt/Basins separately<br>heated                              | 329 €                    | D1014    | 555 €                    | D1114    | 779 €                    | D1214    | –                        | –        | 329 €                           | D1014    | 555 €                    | D1114    | 779 €                    | D1214    | –                        | –        |
| Wanne für 100 mm<br>tiefe Behälter/<br>Basins depth 100 mm                          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard        |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          |
| Wanne für 200 mm<br>tiefe Behälter/<br>Basins depth 200 mm                          | 228 €                    | D1015    | 325 €                    | D1115    | 454 €                    | D1215    | 583 €                    | D1315    | 228 €                           | D1015    | 325 €                    | D1115    | 454 €                    | D1215    | 583 €                    | D1315    |
| <b>Unterbau/Substructure</b>                                                        |                          |          |                          |          |                          |          |                          |          |                                 |          |                          |          |                          |          |                          |          |
| Verkleidung Resopal/<br>Resopal (formica) facing                                    | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard        |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          |
| Verkleidung Echtholzde-<br>kor/Wood-decor facing                                    | 531 €                    | D1021    | 587 €                    | D1121    | 652 €                    | D1221    | 709 €                    | D1321    | 799 €                           | D1033    | 889 €                    | D1133    | 973 €                    | D1233    | 1.062 €                  | D1333    |
| Verkleidung CNS gelocht,<br>hinterleuchtet/<br>CNS-Facing with backlit              | 1.108 €                  | D1022    | 1.196 €                  | D1122    | 1.276 €                  | D1222    | 1.358 €                  | D1322    | 1.661 €                         | D1023    | 1.795 €                  | D1123    | 1.920 €                  | D1223    | 2.036 €                  | D1323    |
| Abdeckung Granit,<br>mittlere Preisklasse/<br>Granite worktop medium<br>price range | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard        |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          |
| Abdeckung Granit, hohe<br>Preisklasse/Granit work-<br>top, upper price range        | 229 €                    | D1020    | 300 €                    | D1120    | 392 €                    | D1220    | 461 €                    | D1320    | 308 €                           | D1031    | 398 €                    | D1131    | 511 €                    | D1231    | 600 €                    | D1331    |
| Abdeckung gebogen<br>als Tablettablage/<br>Worktop curved<br>as tray support        | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard        |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          |
| CNS-Rundrohr Tablett-<br>rutsche/Tray support,<br>made of CNS-tubes                 | 296 €                    | D1019    | 386 €                    | D1119    | 565 €                    | D1219    | 587 €                    | D1319    | 587 €                           | D1030    | 769 €                    | D1130    | 1.003 €                  | D1230    | 1.182 €                  | D1330    |
| Unterbau mit Grund-<br>boden, offen/<br>Substructure with<br>ground shelf, open     | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | –                               | –        | –                        | –        | –                        | –        | –                        | –        |
| 2 Flügel Türen aus CNS/<br>2 CNS-folding doors<br>on serving side                   | 315 €                    | D1025    | 347 €                    | D1125    | 397 €                    | D1225    | 447 €                    | D1325    | serienmäßig/<br>standard        |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          | serienmäßig/<br>standard |          |
| CNS-Sockelblenden/<br>CNS-plinth panels                                             | 235 €                    | D1027    | 296 €                    | D1127    | 325 €                    | D1227    | 360 €                    | D1327    | 314 €                           | D1036    | 395 €                    | D1136    | 434 €                    | D1236    | 484 €                    | D1336    |
| <b>Neutralmodultisch/<br/>Neutral modular desk</b>                                  |                          |          |                          |          |                          |          |                          |          |                                 |          |                          |          |                          |          |                          |          |
| Hustenschutz senkrecht<br>Sicherheitsglas/Cough<br>protection security glass        | 564 €                    | D1055    | 694 €                    | D1155    | 827 €                    | D1255    | 963 €                    | D1355    | 564 €                           | D1055    | 649 €                    | D1155    | 827 €                    | D1255    | 963 €                    | D1355    |
| 2 Steckdosen 230 V/<br>2 sockets 230 V<br>in substructure                           | 378 €                    | D1076    | 378 €                    | D1076    | 378 €                    | D1076    | 378 €                    | D1076    | 378 €                           | D1076    | 378 €                    | D1076    | 378 €                    | D1076    | 378 €                    | D1076    |
| Bohrung in der<br>Deckplatte/drill in work-<br>top for grommet                      | 296 €                    | D1077    | 296 €                    | D1077    | 296 €                    | D1077    | 296 €                    | D1077    | 296 €                           | D1077    | 296 €                    | D1077    | 296 €                    | D1077    | 296 €                    | D1077    |

# Tablett-Abräumwagen Tray trolleys

in schwarz (Seite 94 – 97)  
in black (page 94 – 97)



Sonderanfertigungen auf Anfrage  
Special execution on request



► **Tablettwagen RTW GN 530 x 325 • Höhe: 1.450 mm**  
**Tray trolleys RTW GN 530 x 325 • Height 1.450 mm**

**DIE LEICHTEN Tablettwagen, 1 Abteil oder 2 Abteile LIGHT WEIGHT Tray trolleys, 1 compartment or 2 compartments**



Tablettwagen für Tablettgröße 530 x 325 mm – GN 1/1

Ausführung: Rahmenkonstruktion aus eloxierten Spezial-Leichtmetall-Profilen, Seitenwände und Trennwand aus melaminharzbeschichteten Platten, ringsum in einem U-Profil eingefasst. Rück- und Vorderseite offen. Tablettauflagen aus Edelstahl. Fahrbar durch 4 korrosionsgeschützte, kugelgelagerte Lenkrollen mit Abweisrollen, 2 davon feststellbar. Auch komplett mit Acrylglastür/en lieferbar (Melaminplattenverkleidung ringsum).

**Standardfarben siehe Seite 101** (Bei Bestellung bitte Farbe der Seitenwände angeben)

Tray trolleys for tray size 530 x 325 mm – GN 1/1

Design: Frame structure made of anodized special light metal-profiles, side walls and separating walls made of melamin resin laminated panels, completely surrounded by U-profile. Rear- and front side open. Tray supports made of chrome nickel steel. Mounted on 4 corrosion protected, ball bearing castors with distance holding bumpers, 2 of them lockable. Also available with acrylic glass doors (completely faced with melamine panels). **Standard colours on page 101** (Please specify colour of side walls in your order)

**Neu/New**

| Einschub/<br>Abteile<br>Slide-in/<br>compartments                                  | Modell-Nr.                                                                         | Fassungs-<br>vermögen<br>Tabletts<br>Tray<br>capacity                              | Höhen-<br>abstand<br>Height<br>distance                                            | Länge<br>Length                                                                    | Tiefe<br>Depth                                                                     | Höhe<br>Height                                                                     | ohne<br>Verkleidung<br>without side walls                                           | ohne Tür/en<br>with door/s                                                           | mit Tür/en<br>without door/s                                                         |          |         |        |
|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|----------|---------|--------|
|                                                                                    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |          |         |        |
|                                                                                    |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                    | Preis<br>Price                                                                      | Art. Nr.                                                                             | Preis<br>Price                                                                       | Art. Nr. |         |        |
|  | RTW 101                                                                            | 6                                                                                  | 175                                                                                | 470                                                                                | 640                                                                                | 1.450                                                                              | 777 €                                                                               | L 9101                                                                               | 877 €                                                                                | L 1101   | 1.310 € | L 2101 |
|                                                                                    | RTW 103                                                                            | 7                                                                                  | 150                                                                                | 470                                                                                | 640                                                                                | 1.450                                                                              | 792 €                                                                               | L 9103                                                                               | 892 €                                                                                | L 1103   | 1.326 € | L 2103 |
|                                                                                    | RTW 105                                                                            | 9                                                                                  | 125                                                                                | 470                                                                                | 640                                                                                | 1.450                                                                              | 813 €                                                                               | L 9105                                                                               | 913 €                                                                                | L 1105   | 1.345 € | L 2105 |
|                                                                                    | RTW 107                                                                            | 11                                                                                 | 100                                                                                | 470                                                                                | 640                                                                                | 1.450                                                                              | 844 €                                                                               | L 9107                                                                               | 944 €                                                                                | L 1107   | 1.372 € | L 2107 |
|                                                                                    | RTW 109                                                                            | 15                                                                                 | 75                                                                                 | 470                                                                                | 640                                                                                | 1.450                                                                              | 882 €                                                                               | L 9109                                                                               | 982 €                                                                                | L 1109   | 1.417 € | L 2109 |
|  | RTW 149                                                                            | 12                                                                                 | 175                                                                                | 680                                                                                | 775                                                                                | 1.450                                                                              | 813 €                                                                               | L 9149                                                                               | 913 €                                                                                | L 1149   | 1.387 € | L 2149 |
|                                                                                    | RTW 151                                                                            | 14                                                                                 | 150                                                                                | 680                                                                                | 775                                                                                | 1.450                                                                              | 830 €                                                                               | L 9151                                                                               | 930 €                                                                                | L 1151   | 1.401 € | L 2151 |
|                                                                                    | RTW 153                                                                            | 18                                                                                 | 125                                                                                | 680                                                                                | 775                                                                                | 1.450                                                                              | 857 €                                                                               | L 9153                                                                               | 957 €                                                                                | L 1153   | 1.425 € | L 2153 |
|                                                                                    | RTW 155                                                                            | 22                                                                                 | 100                                                                                | 680                                                                                | 775                                                                                | 1.450                                                                              | 885 €                                                                               | L 9155                                                                               | 985 €                                                                                | L 1155   | 1.452 € | L 2155 |
|                                                                                    | RTW 157                                                                            | 30                                                                                 | 75                                                                                 | 680                                                                                | 775                                                                                | 1.450                                                                              | 949 €                                                                               | L 9157                                                                               | 1.049 €                                                                              | L 1157   | 1.502 € | L 2157 |
|  | RTW 201                                                                            | 12                                                                                 | 175                                                                                | 830                                                                                | 640                                                                                | 1.450                                                                              | 1.096 €                                                                             | L 9201                                                                               | 1.196 €                                                                              | L 1201   | 2.151 € | L 2201 |
|                                                                                    | RTW 203                                                                            | 14                                                                                 | 150                                                                                | 830                                                                                | 640                                                                                | 1.450                                                                              | 1.118 €                                                                             | L 9203                                                                               | 1.218 €                                                                              | L 1203   | 2.179 € | L 2203 |
|                                                                                    | RTW 205                                                                            | 18                                                                                 | 125                                                                                | 830                                                                                | 640                                                                                | 1.450                                                                              | 1.168 €                                                                             | L 9205                                                                               | 1.268 €                                                                              | L 1205   | 2.223 € | L 2205 |
|                                                                                    | RTW 207                                                                            | 22                                                                                 | 100                                                                                | 830                                                                                | 640                                                                                | 1.450                                                                              | 1.219 €                                                                             | L 9207                                                                               | 1.319 €                                                                              | L 1207   | 2.274 € | L 2207 |
|                                                                                    | RTW 209                                                                            | 30                                                                                 | 75                                                                                 | 830                                                                                | 640                                                                                | 1.450                                                                              | 1.313 €                                                                             | L 9209                                                                               | 1.413 €                                                                              | L 1209   | 2.366 € | L 2209 |
|  | RTW 249                                                                            | 24                                                                                 | 175                                                                                | 1.240                                                                              | 775                                                                                | 1.450                                                                              | 1.177 €                                                                             | L 9249                                                                               | 1.277 €                                                                              | L 1249   |         |        |
|                                                                                    | RTW 251                                                                            | 28                                                                                 | 150                                                                                | 1.240                                                                              | 775                                                                                | 1.450                                                                              | 1.205 €                                                                             | L 9251                                                                               | 1.305 €                                                                              | L 1251   |         |        |
|  | RTW 253                                                                            | 36                                                                                 | 125                                                                                | 1.240                                                                              | 775                                                                                | 1.450                                                                              | 1.254 €                                                                             | L 9253                                                                               | 1.354 €                                                                              | L 1253   |         |        |
|                                                                                    | RTW 255                                                                            | 44                                                                                 | 100                                                                                | 1.240                                                                              | 775                                                                                | 1.450                                                                              | 1.315 €                                                                             | L 9255                                                                               | 1.415 €                                                                              | L 1255   |         |        |
|                                                                                    | RTW 257                                                                            | 60                                                                                 | 75                                                                                 | 1.240                                                                              | 775                                                                                | 1.450                                                                              | 1.434 €                                                                             | L 9257                                                                               | 1.534 €                                                                              | L 1257   |         |        |

**Sonderausstattung/Zubehör**

(Modell-Nr. RTW 101 bis Modell-Nr. 258, für die Seiten 88 und 89)

**Special design/Accessories**

(Model-no. RTW 101 to model-no. 258, for pages 88 and 89)

1 Rückwand aus melaminharzbeschichteter Platte

1 rear wall made of melamine resin laminated panel

1 Rückwand aus Chromnickelstahl 18/10/1 rear wall made of chrome nickel steel 18/10

2 Seitenwände (und Trennwand) aus Chromnickelstahl 18/10

statt melaminharzbeschichteter Platten

2 side walls (and separating wall) made of chrome nickel steel 18/10

instead of melamine resin laminated panels

|                                                                                       |         |                                                                                       |                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
|  |         |  |  |
| Preis/Price                                                                           | Art.Nr. | Preis/Price                                                                           | Art.Nr.                                                                               |
| 135 €                                                                                 | L 1191  | 268 €                                                                                 | L 1291                                                                                |
| 183 €                                                                                 | L 1192  | 360 €                                                                                 | L 1292                                                                                |
| 268 €                                                                                 | L 1196  | 399 €                                                                                 | L 1296                                                                                |

► **Tablettwagen RTW GN 530 x 325 · Höhe: 1.650 mm**  
**Tray trolleys RTW GN 530 x 325 · Height 1.650 mm**

**SCHOLL**

**DIE LEICHTEN Tablettwagen, 1 Abteil oder 2 Abteile LIGHT WEIGHT Tray trolleys, 1 compartment or 2 compartments**



Tablettwagen für Tablettgröße 530 x 325 mm – GN 1/1

Ausführung: Rahmenkonstruktion aus eloxierten Spezial-Leichtmetall-Profilen, Seitenwände und Trennwand aus melaminharzbeschichteten Platten, ringsum in einem U-Profil eingefasst. Rück- und Vorderseite offen. Tablettauflagen aus Edelstahl. Fahrbar durch 4 korrosionsgeschützte, kugelgelagerte Lenkrollen mit Abweisrollen, 2 davon feststellbar. Auch komplett mit Acrylglastür/en lieferbar (Melaminplattenverkleidung ringsum).

**Standardfarben siehe Seite 101** (Bei Bestellung bitte Farbe der Seitenwände angeben)

Tray trolleys for tray size 530 x 325 mm – GN 1/1

Design: Frame structure made of anodized special light metal-profiles, side walls and separating walls made of melamin resin laminated panels, completely surrounded by U-profile. Rear- and front side open. Tray supports made of chrome nickel steel. Mounted on 4 corrosion protected, ball bearing castors with distance holding bumpers, 2 of them lockable. Also available with acrylic glass doors (completely faced with melamine panels). **Standard colours on page 101** (Please specify colour of side walls in your order)

**Neu/New**

| Einschub/<br>Abteile<br>Slide-in/<br>compartments | Modell-Nr. | Fassungs-<br>vermögen<br>Tabletts<br>Tray<br>capacity | Höhen-<br>abstand<br>Height<br>distance | Länge<br>Length | Tiefe<br>Depth | Höhe<br>Height | ohne<br>Verkleidung<br>without side walls |          | ohne Tür/en<br>with door/s |          | mit Tür/en<br>without door/s |          |
|---------------------------------------------------|------------|-------------------------------------------------------|-----------------------------------------|-----------------|----------------|----------------|-------------------------------------------|----------|----------------------------|----------|------------------------------|----------|
|                                                   |            |                                                       |                                         |                 |                |                | Preis<br>Price                            | Art. Nr. | Preis<br>Price             | Art. Nr. | Preis<br>Price               | Art. Nr. |
|                                                   | RTW 102    | 7                                                     | 175                                     | 470             | 640            | 1.650          | 813 €                                     | L 9102   | 913 €                      | L 1102   | 1.363 €                      | L 2102   |
|                                                   | RTW 104    | 9                                                     | 150                                     | 470             | 640            | 1.650          | 844 €                                     | L 9104   | 944 €                      | L 1104   | 1.391 €                      | L 2104   |
|                                                   | RTW 106    | 10                                                    | 125                                     | 470             | 640            | 1.650          | 846 €                                     | L 9106   | 946 €                      | L 1106   | 1.412 €                      | L 2106   |
|                                                   | RTW 108    | 13                                                    | 100                                     | 470             | 640            | 1.650          | 882 €                                     | L 9108   | 982 €                      | L 1108   | 1.437 €                      | L 2108   |
|                                                   | RTW 110    | 18                                                    | 75                                      | 470             | 640            | 1.650          | 927 €                                     | L 9110   | 1.027 €                    | L 1110   | 1.482 €                      | L 2110   |
|                                                   | RTW 150    | 14                                                    | 175                                     | 680             | 775            | 1.650          | 857 €                                     | L 9150   | 957 €                      | L 1150   | 1.444 €                      | L 2150   |
|                                                   | RTW 152    | 18                                                    | 150                                     | 680             | 775            | 1.650          | 885 €                                     | L 9152   | 985 €                      | L 1152   | 1.475 €                      | L 2152   |
|                                                   | RTW 154    | 20                                                    | 125                                     | 680             | 775            | 1.650          | 902 €                                     | L 9154   | 1.002 €                    | L 1154   | 1.482 €                      | L 2154   |
|                                                   | RTW 156    | 26                                                    | 100                                     | 680             | 775            | 1.650          | 937 €                                     | L 9156   | 1.037 €                    | L 1156   | 1.526 €                      | L 2156   |
|                                                   | RTW 158    | 36                                                    | 75                                      | 680             | 775            | 1.650          | 997 €                                     | L 9158   | 1.097 €                    | L 1158   | 1.580 €                      | L 2158   |
|                                                   | RTW 202    | 14                                                    | 175                                     | 830             | 640            | 1.650          | 1.163 €                                   | L 9202   | 1.263 €                    | L 1202   | 2.195 €                      | L 2202   |
|                                                   | RTW 204    | 18                                                    | 150                                     | 830             | 640            | 1.650          | 1.214 €                                   | L 9204   | 1.314 €                    | L 1204   | 2.245 €                      | L 2204   |
|                                                   | RTW 206    | 20                                                    | 125                                     | 830             | 640            | 1.650          | 1.234 €                                   | L 9206   | 1.334 €                    | L 1206   | 2.268 €                      | L 2206   |
|                                                   | RTW 208    | 26                                                    | 100                                     | 830             | 640            | 1.650          | 1.306 €                                   | L 9208   | 1.406 €                    | L 1208   | 2.344 €                      | L 2208   |
|                                                   | RTW 210    | 36                                                    | 75                                      | 830             | 640            | 1.650          | 1.404 €                                   | L 9210   | 1.504 €                    | L 1210   | 2.346 €                      | L 2210   |
|                                                   | RTW 250    | 28                                                    | 175                                     | 1.240           | 775            | 1.650          | 1.247 €                                   | L 9250   | 1.347 €                    | L 1250   |                              |          |
|                                                   | RTW 252    | 36                                                    | 150                                     | 1.240           | 775            | 1.650          | 1.306 €                                   | L 9252   | 1.406 €                    | L 1252   |                              |          |
|                                                   | RTW 254    | 40                                                    | 125                                     | 1.240           | 775            | 1.650          | 1.331 €                                   | L 9254   | 1.431 €                    | L 1254   |                              |          |
|                                                   | RTW 256    | 52                                                    | 100                                     | 1.240           | 775            | 1.650          | 1.418 €                                   | L 9256   | 1.518 €                    | L 1256   |                              |          |
|                                                   | RTW 258    | 72                                                    | 75                                      | 1.240           | 775            | 1.650          | 1.534 €                                   | L 9258   | 1.634 €                    | L 1258   |                              |          |

**Sonderausstattung/Zubehör**

(Modell-Nr. RTW 101 bis Modell-Nr. 258, für die Seiten 88 und 89)

**Special design/Accessories**

(Model-no. RTW 101 to model-no. 258, for pages 88 and 89)

|  |                                                                                                                                                                                                                                 | je Stück/per piece |         |
|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|---------|
|  | Fahrgriff/<br>Pushbar                                                                                                                                                                                                           | Preis/Price        | Art.Nr. |
|  |                                                                                                                                                                                                                                 | 73 €               | L 4106  |
|  | Aufsatzkorb Größe 1 für Modell-Nr. RTW 101 bis Modell-Nr. RTW 110 und für Modell-Nr. RTW 201 bis Modell-Nr. RTW 210/Top basket size 1 for model-no. RTW 101 to model-no. RTW 110 and for model-no. RTW 201 to model-no. RTW 210 | 105 €              | L 4102  |
|  |                                                                                                                                                                                                                                 |                    |         |
|  | Aufsatzkorb Größe 2 für Modell-Nr. RTW 149 bis Modell-Nr. RTW 158 und für Modell-Nr. RTW 249 bis Modell-Nr. RTW 258/Top basket size 2 for model-no. RTW 149 to model-no. RTW 158 and for model-no. RTW 249 to model-no. RTW 258 | 116 €              | L 4103  |
|  |                                                                                                                                                                                                                                 |                    |         |

► **Tablettwagen RTW EN 530 x 370 • Höhe: 1.450 mm**  
**Tray trolleys RTW EN 530 x 370 • Height 1.450 mm**

**DIE LEICHTEN Tablettwagen, 1 Abteil oder 2 Abteile LIGHT WEIGHT Tray trolleys, 1 compartment or 2 compartments**



**Tablettwagen für Tablettgröße 530 x 370 mm – EN**

Ausführung: Rahmenkonstruktion aus eloxierten Spezial-Leichtmetall-Profilen, Seitenwände und Trennwand aus melaminharzbeschichteten Platten, ringsum in einem U-Profil eingefasst. Rück- und Vorderseite offen. Tablettauflagen aus Edelstahl. Fahrbar durch 4 korrosionsgeschützte, kugelgelagerte Lenkrollen mit Abweisrollen, 2 davon feststellbar. Auch komplett mit Acrylglastür/en lieferbar (Melaminplattenverkleidung ringsum).

**Standardfarben siehe Seite 101** (Bei Bestellung bitte Farbe der Seitenwände angeben)

**Tray trolleys for tray size 530 x 370 mm – EN**

Design: Frame structure made of anodized special light metal-profiles, side walls and separating walls made of melamine resin laminated panels, completely surrounded by U-profile. Rear- and front side open. Tray supports made of chrome nickel steel. Mounted on 4 corrosion protected, ball bearing castors with distance holding bumpers, 2 of them lockable. Also available with acrylic glass doors (completely faced with melamine panels). **Standard colours on page 101** (Please specify colour of side walls in your order)

**Neu/New**

| Einschub/<br>Abteile<br>Slide-in/<br>compartments | Modell-Nr.     | Fassungs-<br>vermögen<br>Tabletts<br>Tray<br>capacity | Höhen-<br>abstand<br>Height<br>distance | Länge<br>Length | Tiefe<br>Depth | Höhe<br>Height | ohne<br>Verkleidung<br>without side walls |               | ohne Tür/en<br>with door/s |               | mit Tür/en<br>without door/s |               |
|---------------------------------------------------|----------------|-------------------------------------------------------|-----------------------------------------|-----------------|----------------|----------------|-------------------------------------------|---------------|----------------------------|---------------|------------------------------|---------------|
|                                                   |                |                                                       |                                         |                 |                |                | Preis<br>Price                            | Art. Nr.      | Preis<br>Price             | Art. Nr.      | Preis<br>Price               | Art. Nr.      |
|                                                   | <b>RTW 125</b> | 6                                                     | 175                                     | 520             | 640            | 1.450          | 777 €                                     | <b>L 9125</b> | 877 €                      | <b>L 1125</b> | 1.324 €                      | <b>L 2125</b> |
|                                                   | <b>RTW 127</b> | 7                                                     | 150                                     | 520             | 640            | 1.450          | 789 €                                     | <b>L 9127</b> | 889 €                      | <b>L 1127</b> | 1.340 €                      | <b>L 2127</b> |
|                                                   | <b>RTW 129</b> | 9                                                     | 125                                     | 520             | 640            | 1.450          | 812 €                                     | <b>L 9129</b> | 912 €                      | <b>L 1129</b> | 1.356 €                      | <b>L 2129</b> |
|                                                   | <b>RTW 131</b> | 11                                                    | 100                                     | 520             | 640            | 1.450          | 844 €                                     | <b>L 9131</b> | 944 €                      | <b>L 1131</b> | 1.381 €                      | <b>L 2131</b> |
|                                                   | <b>RTW 133</b> | 15                                                    | 75                                      | 520             | 640            | 1.450          | 882 €                                     | <b>L 9133</b> | 982 €                      | <b>L 1133</b> | 1.435 €                      | <b>L 2133</b> |
|                                                   | <b>RTW 161</b> | 12                                                    | 175                                     | 680             | 860            | 1.450          | 844 €                                     | <b>L 9161</b> | 944 €                      | <b>L 1161</b> | 1.412 €                      | <b>L 2161</b> |
|                                                   | <b>RTW 163</b> | 14                                                    | 150                                     | 680             | 860            | 1.450          | 860 €                                     | <b>L 9163</b> | 960 €                      | <b>L 1163</b> | 1.423 €                      | <b>L 2163</b> |
|                                                   | <b>RTW 165</b> | 18                                                    | 125                                     | 680             | 860            | 1.450          | 882 €                                     | <b>L 9165</b> | 982 €                      | <b>L 1165</b> | 1.450 €                      | <b>L 2165</b> |
|                                                   | <b>RTW 167</b> | 22                                                    | 100                                     | 680             | 860            | 1.450          | 907 €                                     | <b>L 9167</b> | 1.007 €                    | <b>L 1167</b> | 1.482 €                      | <b>L 2167</b> |
|                                                   | <b>RTW 169</b> | 30                                                    | 75                                      | 680             | 860            | 1.450          | 979 €                                     | <b>L 9169</b> | 1.079 €                    | <b>L 1169</b> | 1.552 €                      | <b>L 2169</b> |
|                                                   | <b>RTW 225</b> | 12                                                    | 175                                     | 920             | 640            | 1.450          | 1.106 €                                   | <b>L 9225</b> | 1.206 €                    | <b>L 1225</b> | 1.923 €                      | <b>L 2225</b> |
|                                                   | <b>RTW 227</b> | 14                                                    | 150                                     | 920             | 640            | 1.450          | 1.126 €                                   | <b>L 9227</b> | 1.226 €                    | <b>L 1227</b> | 1.946 €                      | <b>L 2227</b> |
|                                                   | <b>RTW 229</b> | 18                                                    | 125                                     | 920             | 640            | 1.450          | 1.175 €                                   | <b>L 9229</b> | 1.275 €                    | <b>L 1229</b> | 1.983 €                      | <b>L 2229</b> |
|                                                   | <b>RTW 231</b> | 22                                                    | 100                                     | 920             | 640            | 1.450          | 1.228 €                                   | <b>L 9231</b> | 1.328 €                    | <b>L 1231</b> | 2.025 €                      | <b>L 2231</b> |
|                                                   | <b>RTW 233</b> | 30                                                    | 75                                      | 920             | 640            | 1.450          | 1.322 €                                   | <b>L 9233</b> | 1.422 €                    | <b>L 1233</b> | 2.111 €                      | <b>L 2233</b> |

**Sonderausstattung/Zubehör**

(Modell-Nr. RTW 125 bis Modell-Nr. 234, für die Seiten 90 und 91)

**Special design/Accessories**

(Model-no. RTW 125 to model-no. 234, for pages 90 and 91)

1 Rückwand aus melaminharzbeschichteter Platte

1 rear wall made of melamine resin laminated panel

1 Rückwand aus Chromnickelstahl 18/10/1 rear wall made of chrome nickel steel 18/10

2 Seitenwände (und Trennwand) aus Chromnickelstahl 18/10

statt melaminharzbeschichteter Platten

2 side walls (and separating walls) made of chrome nickel steel 18/10

instead of melamine resin laminated panels

| Preis/Price | Art.Nr.       | Preis/Price | Art.Nr.       |
|-------------|---------------|-------------|---------------|
| 135 €       | <b>L 1191</b> | 268 €       | <b>L 1291</b> |
| 183 €       | <b>L 1192</b> | 360 €       | <b>L 1292</b> |
| 268 €       | <b>L 1196</b> | 399 €       | <b>L 1296</b> |

► **Tablettwagen RTW EN 530 x 370 • Höhe: 1.650 mm**  
**Tray trolleys RTW EN 530 x 370 • Height 1.650 mm**

**SCHOLL**

**DIE LEICHTEN Tablettwagen, 1 Abteil oder 2 Abteile LIGHT WEIGHT Tray trolleys, 1 compartment or 2 compartments**



**Tablettwagen für Tablettgröße 530 x 370 mm – EN**

Ausführung: Rahmenkonstruktion aus eloxierten Spezial-Leichtmetall-Profilen, Seitenwände und Trennwand aus melaminharzbeschichteten Platten, ringsum in einem U-Profil eingefasst. Rück- und Vorderseite offen. Tablettauflagen aus Edelstahl. Fahrbar durch 4 korrosionsgeschützte, kugelgelagerte Lenkrollen mit Abweisrollen, 2 davon feststellbar. Auch komplett mit Acrylglastür/en lieferbar (Melaminplattenverkleidung ringsum).

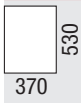
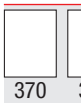
**Standardfarben siehe Seite 101** (Bei Bestellung bitte Farbe der Seitenwände angeben)

**Tray trolleys for tray size 530 x 370 mm – EN**

Design: Frame structure made of anodized special light metal-profiles, side walls and separating walls made of melamine resin laminated panels, completely surrounded by U-profile. Rear- und front side open. Tray supports made of chrome nickel steel. Mounted on 4 corrosion protected, ball bearing castors with distance holding bumpers, 2 of them lockable. Also available with acrylic glass doors (completely faced with melamine panels.)

**Standard colours on page 101** (Please specify colour of side walls in your order)

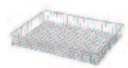
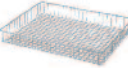
**Neu/New**

| Einschub/<br>Abteile<br>Slide-in/<br>compartments                                   | Modell-Nr.     | Fassungs-<br>vermögen<br>Tabletts<br>Tray<br>capacity | Höhen-<br>abstand<br>Height<br>distance | Länge<br>Length | Tiefe<br>Depth | Höhe<br>Height | ohne<br>Verkleidung<br>without side walls |               | ohne Tür/en<br>with door/s |               | mit Tür/en<br>without door/s |               |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------|-------------------------------------------------------|-----------------------------------------|-----------------|----------------|----------------|-------------------------------------------|---------------|----------------------------|---------------|------------------------------|---------------|
|                                                                                     |                |                                                       |                                         |                 |                |                | Preis<br>Price                            | Art. Nr.      | Preis<br>Price             | Art. Nr.      | Preis<br>Price               | Art. Nr.      |
|  | <b>RTW 126</b> | 7                                                     | 175                                     | 520             | 640            | 1.650          | 813 €                                     | <b>L 9126</b> | 913 €                      | <b>L 1126</b> | 1.375 €                      | <b>L 2126</b> |
|                                                                                     | <b>RTW 128</b> | 9                                                     | 150                                     | 520             | 640            | 1.650          | 844 €                                     | <b>L 9128</b> | 944 €                      | <b>L 1128</b> | 1.405 €                      | <b>L 2128</b> |
|                                                                                     | <b>RTW 130</b> | 10                                                    | 125                                     | 520             | 640            | 1.650          | 846 €                                     | <b>L 9130</b> | 946 €                      | <b>L 1130</b> | 1.413 €                      | <b>L 2130</b> |
|                                                                                     | <b>RTW 132</b> | 13                                                    | 100                                     | 520             | 640            | 1.650          | 882 €                                     | <b>L 9132</b> | 982 €                      | <b>L 1132</b> | 1.444 €                      | <b>L 2132</b> |
|                                                                                     | <b>RTW 134</b> | 18                                                    | 75                                      | 520             | 640            | 1.650          | 927 €                                     | <b>L 9134</b> | 1.027 €                    | <b>L 1134</b> | 1.494 €                      | <b>L 2134</b> |
|  | <b>RTW 162</b> | 14                                                    | 175                                     | 680             | 860            | 1.650          | 878 €                                     | <b>L 9162</b> | 978 €                      | <b>L 1162</b> | 1.469 €                      | <b>L 2162</b> |
|                                                                                     | <b>RTW 164</b> | 18                                                    | 150                                     | 680             | 860            | 1.650          | 916 €                                     | <b>L 9164</b> | 1.016 €                    | <b>L 1164</b> | 1.501 €                      | <b>L 2164</b> |
|                                                                                     | <b>RTW 166</b> | 20                                                    | 125                                     | 680             | 860            | 1.650          | 924 €                                     | <b>L 9166</b> | 1.024 €                    | <b>L 1166</b> | 1.515 €                      | <b>L 2166</b> |
|                                                                                     | <b>RTW 168</b> | 26                                                    | 100                                     | 680             | 860            | 1.650          | 975 €                                     | <b>L 9168</b> | 1.075 €                    | <b>L 1168</b> | 1.562 €                      | <b>L 2168</b> |
|                                                                                     | <b>RTW 170</b> | 36                                                    | 75                                      | 680             | 860            | 1.650          | 1.035 €                                   | <b>L 9170</b> | 1.135 €                    | <b>L 1170</b> | 1.618 €                      | <b>L 2170</b> |
|  | <b>RTW 226</b> | 14                                                    | 175                                     | 920             | 640            | 1.650          | 1.168 €                                   | <b>L 9226</b> | 1.268 €                    | <b>L 1226</b> | 1.985 €                      | <b>L 2226</b> |
|                                                                                     | <b>RTW 228</b> | 18                                                    | 150                                     | 920             | 640            | 1.650          | 1.219 €                                   | <b>L 9228</b> | 1.319 €                    | <b>L 1228</b> | 2.056 €                      | <b>L 2228</b> |
|                                                                                     | <b>RTW 230</b> | 20                                                    | 125                                     | 920             | 640            | 1.650          | 1.235 €                                   | <b>L 9230</b> | 1.335 €                    | <b>L 1230</b> | 2.070 €                      | <b>L 2230</b> |
|                                                                                     | <b>RTW 232</b> | 26                                                    | 100                                     | 920             | 640            | 1.650          | 1.313 €                                   | <b>L 9232</b> | 1.413 €                    | <b>L 1232</b> | 2.134 €                      | <b>L 2232</b> |
|                                                                                     | <b>RTW 234</b> | 36                                                    | 75                                      | 920             | 640            | 1.650          | 1.410 €                                   | <b>L 9234</b> | 1.510 €                    | <b>L 1234</b> | 2.222 €                      | <b>L 2234</b> |

**Sonderausstattung/Zubehör**  
**(Modell-Nr. RTW 125 bis Modell-Nr. 234, für die Seiten 90 und 91)**

**Special design/Accessories**

**(Model-no. RTW 125 to model-no. 234, for pages 90 and 91)**

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | je Stück/per piece |               |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|---------------|
|  <b>Fahrgriff/<br/>Pushbar</b>                                                                                                                                                                                                          | 73 €               | <b>L 4106</b> |
|  <b>Aufsatzkorb Größe 1 für Modell-Nr. RTW 125 bis Modell-Nr. RTW 134 und für Modell-Nr. RTW 225 bis Modell-Nr. RTW 234/Top basket size 1 for model-no. RTW 125 to model-no. RTW 134 and for model-no. RTW 225 to model-no. RTW 234</b> | 105 €              | <b>L 4102</b> |
|  <b>Aufsatzkorb Größe 2 für Modell-Nr. RTW 161 bis Modell-Nr. RTW 170<br/>Top basket size 2 for model-no. RTW 161 to model-no. RTW 170</b>                                                                                              | 116 €              | <b>L 4103</b> |

► **Tablettwagen RTW Universal 460 x 344 • Höhe: 1.450 mm**  
**Tray trolleys RTW Universal 460 x 344 • Height 1.450 mm**

**DIE LEICHTEN Tablettwagen, 1 Abteil oder 2 Abteile LIGHT WEIGHT Tray trolleys, 1 compartment or 2 compartments**



**Tablettwagen für Tablettgröße 460 x 344 mm – Universal**

Ausführung: Rahmenkonstruktion aus eloxierten Spezial-Leichtmetall-Profilen, Seitenwände und Trennwand aus melaminharzbeschichteten Platten, ringsum in einem U-Profil eingefasst. Rück- und Vorderseite offen. Tablettauflagen aus Edelstahl. Fahrbar durch 4 korrosionsgeschützte, kugelgelagerte Lenkrollen mit Abweisrollen, 2 davon feststellbar. Auch komplett mit Acrylglastür/en lieferbar (Melaminplattenverkleidung ringsum).

**Standardfarben siehe Seite 101** (Bei Bestellung bitte Farbe der Seitenwände angeben)

**Tray trolleys for tray size 460 x 344 mm – Universal**

Design: Frame structure made of anodized special light metal-profiles, side walls and separating walls made of melamine resin laminated panels, completely surrounded by U-profile. Rear- and front side open. Tray supports made of chrome nickel steel. Mounted on 4 corrosion protected, ball bearing castors with distance holding bumpers, 2 of them lockable. Also available with acrylic glass doors (completely faced with melamine panels). **Standard colours on page 101** (Please specify colour of side walls in your order)

**Neu/New**

| Einschub/<br>Abteile<br>Slide-in/<br>compartments                                  | Modell-Nr.     | Fassungs-<br>vermögen<br>Tabletts<br>Tray<br>capacity | Höhen-<br>abstand<br>Height<br>distance | Länge<br>Length | Tiefe<br>Depth | Höhe<br>Height | ohne<br>Verkleidung<br>without side walls |               | ohne Tür/en<br>with door/s |               | mit Tür/en<br>without door/s |               |
|------------------------------------------------------------------------------------|----------------|-------------------------------------------------------|-----------------------------------------|-----------------|----------------|----------------|-------------------------------------------|---------------|----------------------------|---------------|------------------------------|---------------|
|                                                                                    |                |                                                       |                                         |                 |                |                | Preis<br>Price                            | Art. Nr.      | Preis<br>Price             | Art. Nr.      | Preis<br>Price               | Art. Nr.      |
|  | <b>RTW 111</b> | 6                                                     | 175                                     | 490             | 570            | 1.450          | 821 €                                     | <b>L 9111</b> | 921 €                      | <b>L 1111</b> | 1.419 €                      | <b>L 2111</b> |
|                                                                                    | <b>RTW 113</b> | 7                                                     | 150                                     | 490             | 570            | 1.450          | 834 €                                     | <b>L 9113</b> | 934 €                      | <b>L 1113</b> | 1.444 €                      | <b>L 2113</b> |
|                                                                                    | <b>RTW 115</b> | 9                                                     | 125                                     | 490             | 570            | 1.450          | 868 €                                     | <b>L 9115</b> | 968 €                      | <b>L 1115</b> | 1.477 €                      | <b>L 2115</b> |
|                                                                                    | <b>RTW 117</b> | 11                                                    | 100                                     | 490             | 570            | 1.450          | 904 €                                     | <b>L 9117</b> | 1.004 €                    | <b>L 1117</b> | 1.515 €                      | <b>L 2117</b> |
|                                                                                    | <b>RTW 119</b> | 15                                                    | 75                                      | 490             | 570            | 1.450          | 970 €                                     | <b>L 9119</b> | 1.070 €                    | <b>L 1119</b> | 1.592 €                      | <b>L 2119</b> |
|  | <b>RTW 137</b> | 12                                                    | 175                                     | 610             | 860            | 1.450          | 832 €                                     | <b>L 9137</b> | 932 €                      | <b>L 1137</b> | 1.414 €                      | <b>L 2137</b> |
|                                                                                    | <b>RTW 139</b> | 14                                                    | 150                                     | 610             | 860            | 1.450          | 853 €                                     | <b>L 9139</b> | 953 €                      | <b>L 1139</b> | 1.426 €                      | <b>L 2139</b> |
|                                                                                    | <b>RTW 141</b> | 18                                                    | 125                                     | 610             | 860            | 1.450          | 876 €                                     | <b>L 9141</b> | 976 €                      | <b>L 1141</b> | 1.456 €                      | <b>L 2141</b> |
|                                                                                    | <b>RTW 143</b> | 22                                                    | 100                                     | 610             | 860            | 1.450          | 907 €                                     | <b>L 9143</b> | 1.007 €                    | <b>L 1143</b> | 1.489 €                      | <b>L 2143</b> |
|                                                                                    | <b>RTW 145</b> | 30                                                    | 75                                      | 610             | 860            | 1.450          | 968 €                                     | <b>L 9145</b> | 1.068 €                    | <b>L 1145</b> | 1.547 €                      | <b>L 2145</b> |
|  | <b>RTW 211</b> | 12                                                    | 175                                     | 870             | 570            | 1.450          | 1.084 €                                   | <b>L 9211</b> | 1.184 €                    | <b>L 1211</b> | 2.090 €                      | <b>L 2211</b> |
|                                                                                    | <b>RTW 213</b> | 14                                                    | 150                                     | 870             | 570            | 1.450          | 1.111 €                                   | <b>L 9213</b> | 1.211 €                    | <b>L 1213</b> | 2.121 €                      | <b>L 2213</b> |
|                                                                                    | <b>RTW 215</b> | 18                                                    | 125                                     | 870             | 570            | 1.450          | 1.152 €                                   | <b>L 9215</b> | 1.252 €                    | <b>L 1215</b> | 2.151 €                      | <b>L 2215</b> |
|                                                                                    | <b>RTW 217</b> | 22                                                    | 100                                     | 870             | 570            | 1.450          | 1.201 €                                   | <b>L 9217</b> | 1.301 €                    | <b>L 1217</b> | 2.203 €                      | <b>L 2217</b> |
|                                                                                    | <b>RTW 219</b> | 30                                                    | 75                                      | 870             | 570            | 1.450          | 1.298 €                                   | <b>L 9219</b> | 1.398 €                    | <b>L 1219</b> | 2.298 €                      | <b>L 2219</b> |

**Sonderausstattung/Zubehör**

(Modell-Nr. RTW 111 bis Modell-Nr. 220, für die Seiten 92 und 93)

**Special design/Accessories**

(Model-no. RTW 111 to model-no. 220, for pages 92 and 93)

1 Rückwand aus melaminharzbeschichteter Platte

1 rear wall made of melamine resin laminated panel

1 Rückwand aus Chromnickelstahl 18/10/1 rear wall made of chrome nickel steel 18/10

2 Seitenwände (und Trennwand) aus Chromnickelstahl 18/10

statt melaminharzbeschichteter Platten

2 side walls (and separating walls) made of chrome nickel steel 18/10

instead of melamine resin laminated panels

|                                                                                       |               |                                                                                       |                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
|  |               |  |  |
| Preis/Price                                                                           | Art.Nr.       | Preis/Price                                                                           | Art.Nr.                                                                               |
| 135 €                                                                                 | <b>L 1191</b> | 268 €                                                                                 | <b>L 1291</b>                                                                         |
| 183 €                                                                                 | <b>L 1192</b> | 360 €                                                                                 | <b>L 1292</b>                                                                         |
| 268 €                                                                                 | <b>L 1196</b> | 399 €                                                                                 | <b>L 1296</b>                                                                         |

► **Tablettwagen RTW Universal 460 x 344 • Höhe: 1.650 mm** –  
**Tray trolleys RTW Universal 460 x 344 • Height 1.650 mm**

**SCHOLL**

**DIE LEICHTEN Tablettwagen, 1 Abteil oder 2 Abteile LIGHT WEIGHT Tray trolleys, 1 compartment or 2 compartments**



**Tablettwagen für Tablettgröße 460 x 344 mm – Universal**

Ausführung: Rahmenkonstruktion aus eloxierten Spezial-Leichtmetall-Profilen, Seitenwände und Trennwand aus melaminharzbeschichteten Platten, ringsum in einem U-Profil eingefasst. Rück- und Vorderseite offen. Tablettauflagen aus Edelstahl. Fahrbar durch 4 korrosionsgeschützte, kugelgelagerte Lenkrollen mit Abweisrollen, 2 davon feststellbar. Auch komplett mit Acrylglastür/en lieferbar (Melaminplattenverkleidung ringsum).

**Standardfarben siehe Seite 101** (Bei Bestellung bitte Farbe der Seitenwände angeben)

**Tray trolleys for tray size 460 x 344 mm – Universal**

Design: Frame structure made of anodized special light metal-profiles, side walls and separating walls made of melamine resin laminated panels, completely surrounded by U-profile. Rear- and front side open. Tray supports made of chrome nickel steel. Mounted on 4 corrosion protected, ball bearing castors with distance holding bumpers, 2 of them lockable. Also available with acrylic glass doors (completely faced with melamine panels).

**Standard colours on page 101** (Please specify colour of side walls in your order)

**Neu/New**

| Einschub/<br>Abteile<br>Slide-in/<br>compartments | Modell-Nr.     | Fassungs-<br>vermögen<br>Tabletts<br>Tray<br>capacity | Höhen-<br>abstand<br>Height<br>distance | Länge<br>Length | Tiefe<br>Depth | Höhe<br>Height | ohne<br>Verkleidung<br>without side walls |               | ohne Tür/en<br>with door/s |               | mit Tür/en<br>without door/s |               |
|---------------------------------------------------|----------------|-------------------------------------------------------|-----------------------------------------|-----------------|----------------|----------------|-------------------------------------------|---------------|----------------------------|---------------|------------------------------|---------------|
|                                                   |                |                                                       |                                         |                 |                |                | Preis<br>Price                            | Art. Nr.      | Preis<br>Price             | Art. Nr.      | Preis<br>Price               | Art. Nr.      |
|                                                   | <b>RTW 112</b> | 7                                                     | 175                                     | 490             | 570            | 1.650          | 847 €                                     | <b>L 9112</b> | 947 €                      | <b>L 1112</b> | 1.453 €                      | <b>L 2112</b> |
|                                                   | <b>RTW 114</b> | 9                                                     | 150                                     | 490             | 570            | 1.650          | 882 €                                     | <b>L 9114</b> | 982 €                      | <b>L 1114</b> | 1.491 €                      | <b>L 2114</b> |
|                                                   | <b>RTW 116</b> | 10                                                    | 125                                     | 490             | 570            | 1.650          | 899 €                                     | <b>L 9116</b> | 999 €                      | <b>L 1116</b> | 1.513 €                      | <b>L 2116</b> |
|                                                   | <b>RTW 118</b> | 13                                                    | 100                                     | 490             | 570            | 1.650          | 949 €                                     | <b>L 9118</b> | 1.049 €                    | <b>L 1118</b> | 1.569 €                      | <b>L 2118</b> |
|                                                   | <b>RTW 120</b> | 18                                                    | 75                                      | 490             | 570            | 1.650          | 1.032 €                                   | <b>L 9120</b> | 1.132 €                    | <b>L 1120</b> | 1.663 €                      | <b>L 2120</b> |
|                                                   | <b>RTW 138</b> | 14                                                    | 175                                     | 610             | 860            | 1.650          | 876 €                                     | <b>L 9138</b> | 976 €                      | <b>L 1138</b> | 1.441 €                      | <b>L 2138</b> |
|                                                   | <b>RTW 140</b> | 18                                                    | 150                                     | 610             | 860            | 1.650          | 904 €                                     | <b>L 9140</b> | 1.004 €                    | <b>L 1140</b> | 1.474 €                      | <b>L 2140</b> |
|                                                   | <b>RTW 142</b> | 20                                                    | 125                                     | 610             | 860            | 1.650          | 922 €                                     | <b>L 9142</b> | 1.022 €                    | <b>L 1142</b> | 1.482 €                      | <b>L 2142</b> |
|                                                   | <b>RTW 144</b> | 26                                                    | 100                                     | 610             | 860            | 1.650          | 962 €                                     | <b>L 9144</b> | 1.062 €                    | <b>L 1144</b> | 1.528 €                      | <b>L 2144</b> |
|                                                   | <b>RTW 146</b> | 36                                                    | 75                                      | 610             | 860            | 1.650          | 1.025 €                                   | <b>L 9146</b> | 1.125 €                    | <b>L 1146</b> | 1.589 €                      | <b>L 2146</b> |
|                                                   | <b>RTW 212</b> | 14                                                    | 175                                     | 870             | 570            | 1.650          | 1.118 €                                   | <b>L 9212</b> | 1.218 €                    | <b>L 1212</b> | 2.189 €                      | <b>L 2212</b> |
|                                                   | <b>RTW 214</b> | 18                                                    | 150                                     | 870             | 570            | 1.650          | 1.167 €                                   | <b>L 9214</b> | 1.267 €                    | <b>L 1214</b> | 2.235 €                      | <b>L 2214</b> |
|                                                   | <b>RTW 216</b> | 20                                                    | 125                                     | 870             | 570            | 1.650          | 1.185 €                                   | <b>L 9216</b> | 1.285 €                    | <b>L 1216</b> | 2.250 €                      | <b>L 2216</b> |
|                                                   | <b>RTW 218</b> | 26                                                    | 100                                     | 870             | 570            | 1.650          | 1.256 €                                   | <b>L 9218</b> | 1.356 €                    | <b>L 1218</b> | 2.327 €                      | <b>L 2218</b> |
|                                                   | <b>RTW 220</b> | 36                                                    | 75                                      | 870             | 570            | 1.650          | 1.350 €                                   | <b>L 9220</b> | 1.450 €                    | <b>L 1220</b> | 2.417 €                      | <b>L 2220</b> |

**Sonderausstattung/Zubehör**  
**(Modell-Nr. RTW 111 bis Modell-Nr. 220, für die Seiten 92 und 93)**

**Special design/Accessories**

**(Model-no. RTW 111 to model-no. 220, for pages 92 and 93)**

|  |                                                                                                                                                                                                                                            | je Stück/per piece |               |
|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|---------------|
|  |                                                                                                                                                                                                                                            | Preis/Price        | Art.Nr.       |
|  | Fahrgriff/<br>Pushbar                                                                                                                                                                                                                      | 73 €               | <b>L 4106</b> |
|  | Aufsatzkorb verchromt für Modell-Nr. RTW 111 bis Modell-Nr. RTW 120 und für Modell-Nr. RTW 211 bis Modell-Nr. RTW 220/Top basket chromium plated for model-no. RTW 111 to model-no. RTW 120 and for model-no. RTW 211 to model-no. RTW 220 | 105 €              | <b>L 8203</b> |
|  | Aufsatzkorb Größe 2 für Modell-Nr. RTW 137 bis Modell-Nr. RTW 146<br>Top basket size 2 for model-no. RTW 137 to model-no. RTW 146                                                                                                          | 116 €              | <b>L 4103</b> |

► **Tablettwagen RTW GN 530 x 325 und EN 530 x 370 • Höhe: 1.450 mm**  
**Tray trolleys RTW GN 530 x 325 and EN 530 x 370 • Height 1.450 mm**

**DIE LEICHTEN Tablettwagen, 1 Abteil oder 2 Abteile LIGHT WEIGHT Tray trolleys, 1 compartment or 2 compartments**



Black  
is  
beautiful

Tablettwagen für Tablettgröße **GN 530 x 325 und EN 530 x 370**

Ausführung: Rahmenkonstruktion aus schwarz eloxierten Spezial-Leichtmetall-Profilen, Seitenwände und Trennwand aus melaminharzbeschichteten Platten, ringsum in einem U-Profil eingefasst. Rück- und Vorderseite offen. Tablettauflagen aus Edelstahl. Fahrbar durch 4 korrosionsgeschützte, kugelgelagerte Lenkrollen mit Abweisrollen, 2 davon feststellbar.

**Standardfarben siehe Seite 101** (Bei Bestellung bitte Farbe der Seitenwände angeben)

Tray trolleys for tray size **GN 530 x 325 und EN 530 x 370**

Design: Frame structure made of black anodized special light metal-profiles, side walls and separating walls made of melamine resin laminated panels, completely surrounded by U-profile. Rear- and front side open. Tray supports made of chrome nickel steel. Mounted on 4 corrosion protected, ball bearing castors with distance holding bumpers, 2 of them lockable.

**Standard colours on page 101** (Please specify colour of side walls in your order)

| Einschub/<br>Abteile<br>Slide-in/<br>compartments | Modell-Nr. | Fassungs-<br>vermögen<br>Tabletts<br>Tray capacity | Höhen-<br>abstand<br>Height<br>distance | Länge<br>Length | Tiefe<br>Depth | Höhe<br>Height | Preis ohne Tür/en<br>Price without door/s | Art. Nr. |
|---------------------------------------------------|------------|----------------------------------------------------|-----------------------------------------|-----------------|----------------|----------------|-------------------------------------------|----------|
|                                                   |            |                                                    |                                         |                 |                |                | Preis/Price                               | Art. Nr. |
| 530<br>325                                        | GN         | RTW 101-S                                          | 6                                       | 175             | 470            | 640            | 1.045 €                                   | L 1101-S |
|                                                   |            | RTW 103-S                                          | 7                                       | 150             | 470            | 640            | 1.062 €                                   | L 1103-S |
|                                                   |            | RTW 105-S                                          | 9                                       | 125             | 470            | 640            | 1.088 €                                   | L 1105-S |
|                                                   |            | RTW 107-S                                          | 11                                      | 100             | 470            | 640            | 1.128 €                                   | L 1107-S |
|                                                   |            | RTW 109-S                                          | 15                                      | 75              | 470            | 640            | 1.171 €                                   | L 1109-S |
| 530<br>325                                        | GN         | RTW 149-S                                          | 12                                      | 175             | 680            | 775            | 1.088 €                                   | L 1149-S |
|                                                   |            | RTW 151-S                                          | 14                                      | 150             | 680            | 775            | 1.107 €                                   | L 1151-S |
|                                                   |            | RTW 153-S                                          | 18                                      | 125             | 680            | 775            | 1.140 €                                   | L 1153-S |
|                                                   |            | RTW 155-S                                          | 22                                      | 100             | 680            | 775            | 1.176 €                                   | L 1155-S |
|                                                   |            | RTW 157-S                                          | 30                                      | 75              | 680            | 775            | 1.250 €                                   | L 1157-S |
| 530<br>325                                        | GN         | RTW 201-S                                          | 12                                      | 175             | 830            | 640            | 1.425 €                                   | L 1201-S |
|                                                   |            | RTW 203-S                                          | 14                                      | 150             | 830            | 640            | 1.451 €                                   | L 1203-S |
|                                                   |            | RTW 205-S                                          | 18                                      | 125             | 830            | 640            | 1.512 €                                   | L 1205-S |
|                                                   |            | RTW 207-S                                          | 22                                      | 100             | 830            | 640            | 1.572 €                                   | L 1207-S |
|                                                   |            | RTW 209-S                                          | 30                                      | 75              | 830            | 640            | 1.682 €                                   | L 1209-S |
| 530<br>370                                        | EN         | RTW 125-S                                          | 6                                       | 175             | 520            | 640            | 1.045 €                                   | L 1125-S |
|                                                   |            | RTW 127-S                                          | 7                                       | 150             | 520            | 640            | 1.059 €                                   | L 1127-S |
|                                                   |            | RTW 129-S                                          | 9                                       | 125             | 520            | 640            | 1.087 €                                   | L 1129-S |
|                                                   |            | RTW 131-S                                          | 11                                      | 100             | 520            | 640            | 1.128 €                                   | L 1131-S |
|                                                   |            | RTW 133-S                                          | 15                                      | 75              | 520            | 640            | 1.171 €                                   | L 1133-S |
| 530<br>370                                        | EN         | RTW 161-S                                          | 12                                      | 175             | 680            | 860            | 1.128 €                                   | L 1161-S |
|                                                   |            | RTW 163-S                                          | 14                                      | 150             | 680            | 860            | 1.143 €                                   | L 1163-S |
|                                                   |            | RTW 165-S                                          | 18                                      | 125             | 680            | 860            | 1.171 €                                   | L 1165-S |
|                                                   |            | RTW 167-S                                          | 22                                      | 100             | 680            | 860            | 1.198 €                                   | L 1167-S |
|                                                   |            | RTW 169-S                                          | 30                                      | 75              | 680            | 860            | 1.285 €                                   | L 1169-S |
| 530<br>370                                        | EN         | RTW 225-S                                          | 12                                      | 175             | 920            | 640            | 1.438 €                                   | L 1225-S |
|                                                   |            | RTW 227-S                                          | 14                                      | 150             | 920            | 640            | 1.460 €                                   | L 1227-S |
|                                                   |            | RTW 229-S                                          | 18                                      | 125             | 920            | 640            | 1.521 €                                   | L 1229-S |
|                                                   |            | RTW 231-S                                          | 22                                      | 100             | 920            | 640            | 1.582 €                                   | L 1231-S |
|                                                   |            | RTW 233-S                                          | 30                                      | 75              | 920            | 640            | 1.697 €                                   | L 1233-S |

**Sonderausstattung/Zubehör**

(Modell-Nr. RTW 101-S bis Modell-Nr. 233-S, für die Seiten 94 und 95)

**Special design/Accessories**

(Model-no. RTW 101-S to model-no. 233-S, for pages 94 and 95)

1 Rückwand aus melaminharzbeschichteter Platte

1 rear wall made of melamine resin laminated panel

1 Rückwand aus Chromnickelstahl 18/10/1 rear wall made of chrome nickel steel 18/10

2 Seitenwände (und Trennwand) aus Chromnickelstahl 18/10

statt melaminharzbeschichteter Platten

2 side walls (and separating walls) made of chrome nickel steel 18/10

instead of melamine resin laminated panels

|             |         |             |         |
|-------------|---------|-------------|---------|
|             |         |             |         |
| Preis/Price | Art.Nr. | Preis/Price | Art.Nr. |
| 135 €       | L 1191  | 268 €       | L 1291  |
| 183 €       | L 1192  | 360 €       | L 1292  |
| 268 €       | L 1196  | 399 €       | L 1296  |

Black  
is  
beautiful

**Standardfarben siehe Seite 101** (Bei Bestellung bitte Farbe der Seitenwände angeben)

**Standard colours on page 101** (Please specify colour of side walls in your order)

L 4103

► **Tablettwagen RTW GN 530 x 325 und EN 530 x 370 • Höhe: 1.650 mm**  
**Tray trolleys RTW GN 530 x 325 and EN 530 x 370 • Height 1.650 mm**

**DIE LEICHTEN Tablettwagen, 1 Abteil oder 2 Abteile LIGHT WEIGHT Tray trolleys, 1 compartment or 2 compartments**



Black  
is  
beautiful

Tablettwagen für Tablettgröße **GN 530 x 325 und EN 530 x 370**

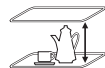
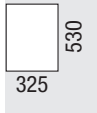
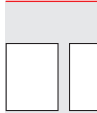
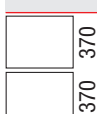
Ausführung: Rahmenkonstruktion aus schwarz eloxierten Spezial-Leichtmetall-Profilen, Seitenwände und Trennwand aus melaminharzbeschichteten Platten, ringsum in einem U-Profil eingefasst. Rück- und Vorderseite offen. Tablettauflagen aus Edelstahl. Fahrbar durch 4 korrosionsgeschützte, kugelgelagerte Lenkrollen mit Abweisrollen, 2 davon feststellbar.

**Standardfarben siehe Seite 101** (Bei Bestellung bitte Farbe der Seitenwände angeben)

Tray trolleys for tray size **GN 530 x 325 und EN 530 x 370**

Design: Frame structure made of black anodized special light metal-profiles, side walls and separating walls made of melamine resin laminated panels, completely surrounded by U-profile. Rear- and front side open. Tray supports made of chrome nickel steel. Mounted on 4 corrosion protected, ball bearing castors with distance holding bumpers, 2 of them lockable.

**Standard colours on page 101** (Please specify colour of side walls in your order)

| Einschub/<br>Abteile<br>Slide-in/<br>compartments                                  | Modell-Nr. | Fassungs-<br>vermögen<br>Tabletts<br>Tray capacity                                | Höhen-<br>abstand<br>Height<br>distance                                           | Länge<br>Length                                                                   | Tiefe<br>Depth                                                                    | Höhe<br>Height                                                                    | Preis ohne Tür/en<br>Price without door/s                                           | Art. Nr.        |
|------------------------------------------------------------------------------------|------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
|                                                                                    |            |  |  |  |  |  |  |                 |
|   | <b>GN</b>  | <b>RTW 102-S</b>                                                                  | 7                                                                                 | 175                                                                               | 470                                                                               | 640                                                                               | 1.088 €                                                                             | <b>L 1102-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 104-S</b>                                                                  | 9                                                                                 | 150                                                                               | 470                                                                               | 640                                                                               | 1.128 €                                                                             | <b>L 1104-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 106-S</b>                                                                  | 10                                                                                | 125                                                                               | 470                                                                               | 640                                                                               | 1.130 €                                                                             | <b>L 1106-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 108-S</b>                                                                  | 13                                                                                | 100                                                                               | 470                                                                               | 640                                                                               | 1.171 €                                                                             | <b>L 1108-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 110-S</b>                                                                  | 18                                                                                | 75                                                                                | 470                                                                               | 640                                                                               | 1.226 €                                                                             | <b>L 1110-S</b> |
|  | <b>GN</b>  | <b>RTW 150-S</b>                                                                  | 14                                                                                | 175                                                                               | 680                                                                               | 775                                                                               | 1.140 €                                                                             | <b>L 1150-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 152-S</b>                                                                  | 18                                                                                | 150                                                                               | 680                                                                               | 775                                                                               | 1.176 €                                                                             | <b>L 1152-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 154-S</b>                                                                  | 20                                                                                | 125                                                                               | 680                                                                               | 775                                                                               | 1.193 €                                                                             | <b>L 1154-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 156-S</b>                                                                  | 26                                                                                | 100                                                                               | 680                                                                               | 775                                                                               | 1.200 €                                                                             | <b>L 1156-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 158-S</b>                                                                  | 36                                                                                | 75                                                                                | 680                                                                               | 775                                                                               | 1.308 €                                                                             | <b>L 1158-S</b> |
|  | <b>GN</b>  | <b>RTW 202-S</b>                                                                  | 14                                                                                | 175                                                                               | 830                                                                               | 640                                                                               | 1.503 €                                                                             | <b>L 1202-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 204-S</b>                                                                  | 18                                                                                | 150                                                                               | 830                                                                               | 640                                                                               | 1.567 €                                                                             | <b>L 1204-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 206-S</b>                                                                  | 20                                                                                | 125                                                                               | 830                                                                               | 640                                                                               | 1.589 €                                                                             | <b>L 1206-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 208-S</b>                                                                  | 26                                                                                | 100                                                                               | 830                                                                               | 640                                                                               | 1.674 €                                                                             | <b>L 1208-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 210-S</b>                                                                  | 36                                                                                | 75                                                                                | 830                                                                               | 640                                                                               | 1.794 €                                                                             | <b>L 1210-S</b> |
|  | <b>EN</b>  | <b>RTW 126-S</b>                                                                  | 7                                                                                 | 175                                                                               | 520                                                                               | 640                                                                               | 1.088 €                                                                             | <b>L 1126-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 128-S</b>                                                                  | 9                                                                                 | 150                                                                               | 520                                                                               | 640                                                                               | 1.128 €                                                                             | <b>L 1128-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 130-S</b>                                                                  | 10                                                                                | 125                                                                               | 520                                                                               | 640                                                                               | 1.130 €                                                                             | <b>L 1130-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 132-S</b>                                                                  | 13                                                                                | 100                                                                               | 520                                                                               | 640                                                                               | 1.171 €                                                                             | <b>L 1132-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 134-S</b>                                                                  | 18                                                                                | 75                                                                                | 520                                                                               | 640                                                                               | 1.226 €                                                                             | <b>L 1134-S</b> |
|  | <b>EN</b>  | <b>RTW 162-S</b>                                                                  | 14                                                                                | 175                                                                               | 680                                                                               | 860                                                                               | 1.168 €                                                                             | <b>L 1162-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 164-S</b>                                                                  | 18                                                                                | 150                                                                               | 680                                                                               | 860                                                                               | 1.212 €                                                                             | <b>L 1164-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 166-S</b>                                                                  | 20                                                                                | 125                                                                               | 680                                                                               | 860                                                                               | 1.221 €                                                                             | <b>L 1166-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 168-S</b>                                                                  | 26                                                                                | 100                                                                               | 680                                                                               | 860                                                                               | 1.281 €                                                                             | <b>L 1168-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 170-S</b>                                                                  | 36                                                                                | 75                                                                                | 680                                                                               | 860                                                                               | 1.353 €                                                                             | <b>L 1170-S</b> |
|  | <b>EN</b>  | <b>RTW 226-S</b>                                                                  | 14                                                                                | 175                                                                               | 920                                                                               | 640                                                                               | 1.512 €                                                                             | <b>L 1226-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 228-S</b>                                                                  | 18                                                                                | 150                                                                               | 920                                                                               | 640                                                                               | 1.572 €                                                                             | <b>L 1228-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 230-S</b>                                                                  | 20                                                                                | 125                                                                               | 920                                                                               | 640                                                                               | 1.590 €                                                                             | <b>L 1230-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 232-S</b>                                                                  | 26                                                                                | 100                                                                               | 920                                                                               | 640                                                                               | 1.682 €                                                                             | <b>L 1232-S</b> |
|                                                                                    |            | <b>RTW 234-S</b>                                                                  | 36                                                                                | 75                                                                                | 920                                                                               | 640                                                                               | 1.801 €                                                                             | <b>L 1234-S</b> |

**Sonderausstattung/Zubehör**

(Modell-Nr. RTW 102-S bis Modell-Nr. 234-S, für die Seiten 96 und 97)

**Special design/Accessories**

(Model-no. RTW 102-S to model-no. 234-S, for pages 96 and 97)

1 Rückwand aus melaminharzbeschichteter Platte

1 rear wall made of melamine resin laminated panel

1 Rückwand aus Chromnickelstahl 18/10/1 rear wall made of chrome nickel steel 18/10

2 Seitenwände (und Trennwand) aus Chromnickelstahl 18/10

statt melaminharzbeschichteter Platten

2 side walls (and separating walls) made of chrome nickel steel 18/10

instead of melamine resin laminated panels

|                                                                                       |                |                                                                                       |                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------------|----------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
|  |                |  |  |
| Preis/Price                                                                           | <b>Art.Nr.</b> | Preis/Price                                                                           | <b>Art.Nr.</b>                                                                        |
| 135 €                                                                                 | <b>L 1191</b>  | 268 €                                                                                 | <b>L 1291</b>                                                                         |
| 183 €                                                                                 | <b>L 1192</b>  | 360 €                                                                                 | <b>L 1292</b>                                                                         |
| 268 €                                                                                 | <b>L 1196</b>  | 399 €                                                                                 | <b>L 1296</b>                                                                         |

Black  
is  
beautiful

**Standard colours on page 101** (Please specify colour of side walls in your order)

► **Tablettwagen RTW Trapeztablets 480 x 340 • Höhe: 1.450 und 1.650 mm**  
**Tray trolleys RTW trapezium-trays 480 x 340 • Height 1.450 and 1.650 mm**

**DIE LEICHTEN Tablettwagen, 1 Abteil oder 2 Abteile LIGHT WEIGHT Tray trolleys, 1 compartment or 2 compartments**



**Tablettwagen für Trapeztablets 480 x 340 mm Trapez**

Ausführung: Rahmenkonstruktion aus eloxierten Spezial-Leichtmetall-Profilen, Seitenwände aus melaminharzbeschichteten Platten, ringsum im U-Profil eingefasst. Tablettauflagen aus Kunststoff-U-Profil-Winkel. Tablettwagen mit 1 bzw. 2 Einschubfächern. Fahrbar durch 4 korrosionsgeschützte, kugelgelagerte Lenkrollen mit Abweisrollen, 2 davon feststellbar.  
**Standardfarben siehe Seite 101** (Bei Bestellung bitte Farbe der Seitenwände angeben)

**Tray trolleys for tray size 480 x 340 mm Trapez**

Design: Frame structure made of anodized special light-metal-profiles, side walls made of melamine resin laminated, completely bordered with U-profile. Tray supports made of angular plastic U-profile. Tray trolleys with 1 or 2 racks. Mounted on 4 corrosion protected, ball bearing castors with distance holding rolls, 2 of them lockable.

**Standard colours on page 101** (Please specify colour of side walls in your order)

| Einschub/<br>Abteile<br>Slide-in/<br>compartments                                                                                   | Modell-Nr. | Fassungs-<br>vermögen<br>Tablets<br>Tray capacity | Höhenabstand<br>Height distance | Länge<br>Length | Tiefe<br>Depth | Höhe<br>Height | Preis ohne Tür/en<br>Price without door/s |          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|---------------------------------------------------|---------------------------------|-----------------|----------------|----------------|-------------------------------------------|----------|
|                                                                                                                                     |            |                                                   |                                 |                 |                |                | Preis/Price                               | Art. Nr. |
| <br>480 340<br>Inkl. Rückwand/<br>incl. rear wall | RTW 073    | 7                                                 | 175                             | 615             | 450            | 1.450          | 1.347 €                                   | L 1073   |
|                                                                                                                                     | RTW 075    | 8                                                 | 150                             | 615             | 450            | 1.450          | 1.368 €                                   | L 1075   |
|                                                                                                                                     | RTW 077    | 9                                                 | 125                             | 615             | 450            | 1.450          | 1.411 €                                   | L 1077   |
|                                                                                                                                     | RTW 079    | 12                                                | 100                             | 615             | 450            | 1.450          | 1.457 €                                   | L 1079   |
|                                                                                                                                     | RTW 081    | 16                                                | 75                              | 615             | 450            | 1.450          | 1.542 €                                   | L 1081   |
| <br>480 340                                       | RTW 173    | 14                                                | 175                             | 615             | 805            | 1.450          | 1.611 €                                   | L 1173   |
|                                                                                                                                     | RTW 175    | 16                                                | 150                             | 615             | 805            | 1.450          | 1.634 €                                   | L 1175   |
|                                                                                                                                     | RTW 177    | 18                                                | 125                             | 615             | 805            | 1.450          | 1.686 €                                   | L 1177   |
|                                                                                                                                     | RTW 179    | 24                                                | 100                             | 615             | 805            | 1.450          | 1.735 €                                   | L 1179   |
|                                                                                                                                     | RTW 181    | 32                                                | 75                              | 615             | 805            | 1.450          | 1.836 €                                   | L 1181   |
|                                                                                                                                     |            |                                                   |                                 |                 |                |                |                                           |          |
| <br>480 340<br>Inkl. Rückwand/<br>incl. rear wall | RTW 074    | 8                                                 | 175                             | 615             | 450            | 1.650          | 1.393 €                                   | L 1074   |
|                                                                                                                                     | RTW 076    | 9                                                 | 150                             | 615             | 450            | 1.650          | 1.425 €                                   | L 1076   |
|                                                                                                                                     | RTW 078    | 11                                                | 125                             | 615             | 450            | 1.650          | 1.446 €                                   | L 1078   |
|                                                                                                                                     | RTW 080    | 13                                                | 100                             | 615             | 450            | 1.650          | 1.516 €                                   | L 1080   |
|                                                                                                                                     | RTW 082    | 18                                                | 75                              | 615             | 450            | 1.650          | 1.627 €                                   | L 1082   |
| <br>480 340                                       | RTW 174    | 16                                                | 175                             | 615             | 805            | 1.650          | 1.672 €                                   | L 1174   |
|                                                                                                                                     | RTW 176    | 18                                                | 150                             | 615             | 805            | 1.650          | 1.704 €                                   | L 1176   |
|                                                                                                                                     | RTW 178    | 22                                                | 125                             | 615             | 805            | 1.650          | 1.723 €                                   | L 1178   |
|                                                                                                                                     | RTW 180    | 26                                                | 100                             | 615             | 805            | 1.650          | 1.797 €                                   | L 1180   |
|                                                                                                                                     | RTW 182    | 36                                                | 75                              | 615             | 805            | 1.650          | 1.925 €                                   | L 1182   |

**Zubehör/Accessories**

| (Modell-Nr. RTW 073 bis Modell-Nr. 182)/(Model-no. RTW 073 to model-no. RTW 182)                                                                                          | Preis/Price              | Art. Nr. |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|----------|
| Fahrgriff/Pushbar                                                                                                                                                         | je Stück/per piece 73 €  | L 4106   |
| Aufsatzkorb Größe 1 - 340 x 500 x 75 mm für Modell-Nr. RTW 073 bis Modell-Nr. RTW 082<br>Top basket size 1 - 340 x 500 x 75 mm for model-no. RTW 073 to model-no. RTW 082 | je Stück/per piece 105 € | L 4102   |
| Aufsatzkorb Größe 2 - 465 x 600 x 75 mm für Modell-Nr. RTW 173 bis Modell-Nr. RTW 182<br>Top basket size 2 - 465 x 600 x 75 mm for model-no. RTW 173 to model-no. RTW 182 | je Stück/per piece 116 € | L 4103   |
| Seitenwände aus Chromnickelstahl 18/10 statt melaminharzbeschichteter Platten<br>Side walls made of chrome nickel steel 18/10 instead of melamine resin laminated panels  | 268 €                    | L 1196   |



**Getränkewagen SGW 08**  
**Beverage trolley SGW 08**



**Getränkewagen SGW 04/H**  
**Beverage trolley SGW 04/H**



### Regalwagen für GN-/EN-Tablets und GN-Einsätze Shelf trolleys for GN-/EN-trays and GN-insets

Ausführung: Rahmenkonstruktion aus eloxierten Spezial-Leichtmetall-Profilen, allseitig offen. Tablettauflagen aus Chromnickelstahl 18/10. Fahrbar durch 4 korrosionsgeschützte, kugelgelagerte Lenkrollen von 125 mm Durchmesser mit Abweisrollen, 2 davon feststellbar.

Design: Frame structure made of anodized special light-metal-profiles, without side panels. Tray support made of chrome nickel steel 18/10. Mounted on 4 corrosion protected, ball bearing castors with distance holding rolls, 2 of them lockable.

| Einschub/<br>Abteile<br>Slide-in/<br>compart-<br>ments | Modell-Nr.          | Fassungs-<br>vermögen<br>Tablets<br>Tray<br>capacity | Höhen-<br>abstand<br>Height<br>distance | Länge<br>Length | Tiefe<br>Depth | Höhe<br>Height | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|--------------------------------------------------------|---------------------|------------------------------------------------------|-----------------------------------------|-----------------|----------------|----------------|-----------------|----------|
|                                                        | <b>530 x 325 mm</b> |                                                      |                                         |                 |                |                |                 |          |
|                                                        | 403                 | 9                                                    | 120                                     | 470             | 620            | 1.450          | 1.189 €         | L 3403   |
|                                                        | 404                 | 11                                                   | 120                                     | 470             | 620            | 1.650          | 1.219 €         | L 3404   |
|                                                        | <b>530 x 325 mm</b> |                                                      |                                         |                 |                |                |                 |          |
|                                                        | 419                 | 18                                                   | 120                                     | 655             | 735            | 1.450          | 1.214 €         | L 3419   |
|                                                        | 420                 | 22                                                   | 120                                     | 655             | 735            | 1.650          | 1.253 €         | L 3420   |
|                                                        | <b>530 x 370 mm</b> |                                                      |                                         |                 |                |                |                 |          |
|                                                        | 411                 | 9                                                    | 120                                     | 515             | 620            | 1.450          | 1.190 €         | L 3411   |
|                                                        | 412                 | 11                                                   | 120                                     | 515             | 620            | 1.650          | 1.227 €         | L 3412   |
|                                                        | <b>530 x 370 mm</b> |                                                      |                                         |                 |                |                |                 |          |
|                                                        | 423                 | 18                                                   | 120                                     | 655             | 825            | 1.450          | 1.219 €         | L 3423   |
|                                                        | 424                 | 22                                                   | 120                                     | 655             | 825            | 1.650          | 1.288 €         | L 3424   |
|                                                        | <b>460 x 344 mm</b> |                                                      |                                         |                 |                |                |                 |          |
|                                                        | 415                 | 18                                                   | 120                                     | 585             | 785            | 1.450          | 1.191 €         | L 3415   |
|                                                        | 416                 | 22                                                   | 120                                     | 585             | 785            | 1.650          | 1.227 €         | L 3416   |

### Getränkewagen SGW Beverage trolley SGW

Ausführung: Rahmenkonstruktion aus verchromtem Rundmaterial. Fahrbar durch 4 korrosionsgeschützte, kugelgelagerte Lenkrollen mit Abweisrollen, 125 mm Durchmesser, 2 davon feststellbar. Höhenabstand zwischen den Borden: 355 mm.

Design: Frame structure made of chromed tubular material. Mounted on 4 corrosion protected, ball bearing castors with distance holding rolls, 125 mm Diameter, 2 of them lockable. Height distance between shelves: 355 mm.

| Modell-Nr. | Fassungs-<br>vermögen<br>Kisten<br>Crate capacity | Auflagerost<br>Shelf<br>measures | Länge<br>Length | Tiefe<br>Depth | Höhe<br>Height | Preis/<br>Price | Art. Nr. |
|------------|---------------------------------------------------|----------------------------------|-----------------|----------------|----------------|-----------------|----------|
|            |                                                   |                                  |                 |                |                |                 |          |
| SGW 04/H   | 4                                                 | 415 x 390                        | 585             | 570            | 1.630          | 989 €           | L 8010   |
| SGW 04     | 4                                                 | 940 x 390                        | 1.080           | 570            | 840            | 833 €           | L 8001   |
| SGW 08     | 8                                                 | 940 x 390                        | 1.080           | 570            | 1.630          | 1.360 €         | L 8002   |

## ► Tablettwagen TWE Tray trolleys TWE

### Edelstahl-Tablettwagen TWE, 1 Abteil Stainless steel tray trolleys TWE, 1 compartment



Ausführung: Rahmenkonstruktion aus Chromnickelstahl-Vierkantröhr 25 x 25 mm, ringsum verschweißt. Tablettauflagen aus Chromnickelstahl-Winkeln. Fahrbar durch 4 korrosionsgeschützte, kugelgelagerte Lenkrollen, 2 davon feststellbar. Abweisrollen an den 4 Wagenecken. Höhenabstand der Tablettauflagen 125 mm. Auch komplett mit Edelstahltür/en lieferbar (Edelstahlverkleidung allseitig geschlossen).

Design: Frame structure made of chrome nickel steel square tubes 25 x 25 mm, completely welded. Tray supports made of chrome nickel steel angle material. Mounted on 4 corrosion protected, ball bearing castors. 2 of them lockable. 4 distance holding bumpers. Height distance of tray supports 125 mm. Also available with stainless steel doors (stainless steel facing closed all around).

| Modell-Nr. | L   | T/D | H     | für 11 Tablett<br>for 11 trays | Preis<br>ohne Tür(en)<br>Price<br>without<br>door(s) | Art. Nr. | Preis<br>mit Tür(en)<br>Price<br>with<br>door(s) | Art. Nr. |
|------------|-----|-----|-------|--------------------------------|------------------------------------------------------|----------|--------------------------------------------------|----------|
|            |     |     |       |                                |                                                      |          |                                                  |          |
| TWE 1060   | 470 | 640 | 1.650 | 530 x 325                      | 1.433 €                                              | K 0104   | 2.731 €                                          | K 0117   |
| TWE 1300   | 520 | 640 | 1.650 | 530 x 370                      | 1.492 €                                              | K 0105   | 2.793 €                                          | K 0118   |
| TWE 1460   | 490 | 570 | 1.650 | 460 x 344                      | 1.560 €                                              | K 0106   | 2.857 €                                          | K 0119   |

### Edelstahl-Tablettwagen TWE, 2 Abteile Stainless steel tray trolleys, 2 compartments



Ausführung: wie Tablettwagen TWE, 1 Abteil

Design: such as tray trolleys TWE, 1 compartment

| Modell-Nr. | L   | T/D | H     | für 22 Tablett<br>for 22 trays | Preis<br>ohne Tür/en<br>Price<br>without<br>door/s | Art. Nr. | Preis<br>mit Tür/en<br>Price<br>with<br>door(s) | Art. Nr. |
|------------|-----|-----|-------|--------------------------------|----------------------------------------------------|----------|-------------------------------------------------|----------|
|            |     |     |       |                                |                                                    |          |                                                 |          |
| TWE 2060   | 830 | 640 | 1.650 | 2 x 530 x 325                  | 1.886 €                                            | K 0501   | 3.856 €                                         | K 0510   |
| TWE 2300   | 920 | 640 | 1.650 | 2 x 530 x 370                  | 1.945 €                                            | K 0502   | 3.877 €                                         | K 0512   |
| TWE 2460   | 870 | 570 | 1.650 | 2 x 460 x 344                  | 1.920 €                                            | K 0503   | 3.847 €                                         | K 0513   |

### Edelstahl-Tablettwagen TWE, 3 Abteile Stainless steel tray trolleys TWE, 3 compartments



Ausführung: wie Tablettwagen TWE, 1 Abteil

Design: such as tray trolleys TWE, 1 compartment

| Modell-Nr. | L     | T/D | H     | für 33 Tablett<br>for 33 trays | Preis<br>ohne Tür/en<br>Price<br>without<br>door/s | Art. Nr. | Preis<br>mit Tür/en<br>Price<br>with<br>door(s) | Art. Nr. |
|------------|-------|-----|-------|--------------------------------|----------------------------------------------------|----------|-------------------------------------------------|----------|
|            |       |     |       |                                |                                                    |          |                                                 |          |
| TWE 3060   | 1.200 | 640 | 1.650 | 3 x 530 x 325                  | 2.435 €                                            | K 0701   | 5.789 €                                         | K 0710   |
| TWE 3300   | 1.330 | 640 | 1.650 | 3 x 530 x 370                  | 2.589 €                                            | K 0702   | 5.945 €                                         | K 0712   |
| TWE 3460   | 1.260 | 570 | 1.650 | 3 x 460 x 344                  | 2.556 €                                            | K 0703   | 5.916 €                                         | K 0713   |

#### Zubehör für Tablettwagen TWE/Accessories for tray-trolleys TWE

|                                                                                                                                                       |  |  |  |  |             |          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|-------------|----------|
| Seitenwände in Chromnickelstahl/Side walls made of chrome nickel steel                                                                                |  |  |  |  | Preis/Price | Art. Nr. |
| Rückwand in Chromnickelstahl, je Abteil/Rear wall made of chrome nickel steel, per compartment                                                        |  |  |  |  | 323 €       | K 0802   |
| Aufsatzkorb (L 320 mm, T 470 mm, H 90 mm), verchromt, ohne Unterteilung<br>Top basket (L 320 mm, D 470 mm, H 90 mm), chromium plated without dividers |  |  |  |  | 186 €       | K 0814   |
|                                                                                                                                                       |  |  |  |  | 105 €       | L 8203   |
| Fahrgriff/<br>Pushbar                                                                                                                                 |  |  |  |  | 76 €        | K 0821   |



**Besteck- und Tablett-Ausgabewagen AGW 504**  
**Cutlery- and tray-distribution trolley AGW 504**

Ausführung: Rahmenkonstruktion aus eloxierten Spezial-Leichtmetall-Profilen, melaminharzbeschichtete Holz-Seitenwände im U-Profil eingefasst, Besteckköcher-Aufsatz mit Serviettenspender für maximal 300 Servietten der Größe 90 x 130 mm, (575 x 295 x 210 mm). Fahrbar durch 4 korrosionsgeschützte, kugelgelagerte Lenkrollen von 125 mm Durchmesser, 2 davon mit Feststellern. Abweisrollen an den 4 Wagenecken. Lichte Innenmaße des Wagens: 570 x 325 x 650 mm.

**Standardfarben** (Bei Bestellung bitte Farbe der Seitenwände angeben)

Design: Frame structure made of anodized special light metal-profiles, side walls melamine resin laminated, panels completely surrounded by U-profile, on top cutlery container with napkin dispenser for 300 napkins with a size of 90 x 130 mm (575 x 295 x 210 mm). Mounted on 4 corrosion protected, ball bearing castors, 2 of them lockable. 4 edges of trolley with distance holding rolls. Clear inside dimension of trolley: 570 x 325 x 650 mm.

**Standard colours** (Please specify colour of side walls in your order)

| Modell-Nr. | L   | T/D | H   |                                            | Preis/Price | Art.Nr. |
|------------|-----|-----|-----|--------------------------------------------|-------------|---------|
| AGW 504    | 725 | 425 | 905 | Melamin-Seitenwände<br>melamine side walls | 1.054 €     | L 0504  |



**Besteck- und Tablett-Ausgabewagen AGW 507**  
**Cutlery- and tray-distribution trolley AGW 507**

Ausführung: Rahmenkonstruktion aus eloxierten Spezial-Leichtmetall-Profilen, melaminharzbeschichtete Holz-Seitenwände und Rückwand im U-Profil eingefasst, Besteckköcher-Aufsatz mit Servietten-spender für maximal 300 Servietten der Größe 90 x 130 mm, (575 x 295 x 210 mm). Fahrbar durch 4 korrosionsgeschützte, kugelgelagerte Lenkrollen von 125 mm Durchmesser, 2 davon mit Feststellern. Abweisrollen an den 4 Wagenecken.

**Standardfarben** (Bei Bestellung bitte Farbe der Seitenwände angeben)

Design: Frame structure made of anodized special light metal-profiles, side and rear walls resin laminated, panels completely surrounded by U-profile, on top cutlery container with napkin dispenser for 300 napkins with a size of 90 x 130 mm (575 x 295 x 210 mm). Mounted on 4 corrosion protected, ball bearing castors, 2 of them lockable. 4 edges of trolley with distance holding rolls.

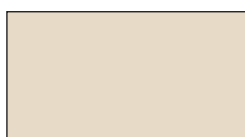
**Standard colours** (Please specify colour of side walls in your order)

| Modell-Nr. | L   | T/D | H     |                                                                   | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|-----|-----|-------|-------------------------------------------------------------------|-------------|----------|
| AGW 507    | 725 | 425 | 1.250 | Melamin-Seitenwände + Rückwand<br>melamine side walls + rear wall | 1.370 €     | L 0507   |

**Standardfarben für Tablettwagen bei Ausführung mit Seiten- oder Rückwandverkleidung**  
**Standard colours for tray trolleys if manufactured with side or rear panels**



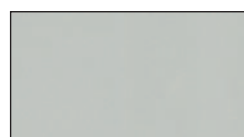
weiß/white



beige/beige



bavaria-buche/bavaria-beech



lichtgrau/light-grey



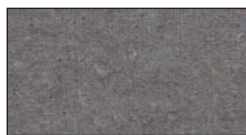
berghorn/sycamore



paloma-denim/paloma-denim



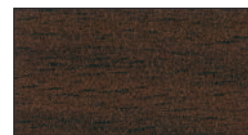
beton dunkel/dark concrete



beton hell/light concrete



schwarz/black



buche dunkel/dark beech

Farbmuster ähnlich. Original-Muster auf Anfrage./Colour patterns may differ. Original colour patterns on request.

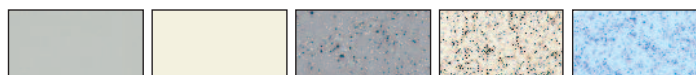
**Zubehör Tablettwagen (Mehrpreis)/Accessories tray trolleys (additional charge)**

|                                                                                                                                                        |       |        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|--------|
| Edelstahlrollen, 1 Satz, CNS 18/10, 4 Lenkrollen (2 feststellbar), Ø 125 mm<br>stainless steel castors, 1 set, 18/10, 4 castors (2 lockable), Ø 125 mm | 185 € | L 4108 |
| Vollgummilenkrollen, 1 Satz, 4 Lenkrollen (2 feststellbar), Ø 150 mm<br>solid rubber castors, 1 set, 4 castors (2 lockable), Ø 150 mm                  | 219 € | L 4109 |
| Durchschubsicherung, Preis je Abteil/protection against pushing trough, Price per compartment                                                          | 94 €  |        |
| CNS-Wanne zum Einhängen in den unteren oder oberen Rahmen. Preis je Abteil/<br>CNS basin to hang on the top rail. Price per compartment                | 276 € |        |
| Sonderanfertigungen und Sonderdekor auf Anfrage/custom made design or colours on request                                                               |       |        |

## Tabletts – 5 Jahre Garantie Trays – 5 years guarantee

Ausführung: glasfaserverstärkter Polyester, temperaturbeständig von –50 °C bis +140 °C, absolut spülmaschinenfest, unempfindlich gegen gebräuchliche Säuren und Laugen, extrem bruchfest, desinfizierbar, gutes Design, in der Masse eingefärbt, raumsparend zu stapeln.

Design: glass fibre reinforced Polyester, temperature resistant from –50 °C to +140 °C, absolutely dishwasher safe, usual acids and lye proof, extremely shock proof, disinfected, good design, material as pulp tinted, space-saving stackable.



|          | lichtgrau<br>lightgrey | perlweiß<br>pearl white | graukiesel<br>grey flint | sahara<br>sahara | granitblau<br>blue<br>speckled |
|----------|------------------------|-------------------------|--------------------------|------------------|--------------------------------|
| Art. Nr. | Art. Nr.               | Art. Nr.                | Art. Nr.                 | Art. Nr.         | Art. Nr.                       |
| H 6502   | H 6503                 | H 6708                  | H 6505                   | H 6616           |                                |
| H 6512   | H 6513                 | H 6709                  | H 6515                   | H 6626           |                                |
| H 6522   | H 6523                 | H 6710                  | H 6525                   | H 6636           |                                |
| H 6602   | H 6603                 | H 6711                  | H 6605                   | H 6656           |                                |
| H 6532   | H 6533                 | H 6712                  | H 6535                   | H 6666           |                                |
| H 6542   | H 6543                 | H 6713                  | H 6545                   | H 6676           |                                |
| H 6552   | H 6553                 | H 6714                  | H 6555                   | H 6686           |                                |
| H 6562   | H 6563                 | H 6715                  | H 6565                   | H 6696           |                                |
| H 6572   | H 6573                 | H 6716                  | H 6575                   | H 6706           |                                |
| H 6582   | H 6583                 | H 6717                  | H 6585                   | H 6646           |                                |

| Modell-Nr.           | Länge/Length | Tiefe/Depth | Preis/Price |
|----------------------|--------------|-------------|-------------|
| 530                  | 530          | 325         | 26 €        |
| 530/1                | 530          | 370         | 26 €        |
| 460                  | 460          | 344         | 23 €        |
| 460/1                | 460          | 325         | 32 €        |
| 450                  | 450          | 320         | 32 €        |
| 425                  | 425          | 325         | 33 €        |
| 424/Achteck/octagon  | 424          | 325         | 32 €        |
| 400                  | 400          | 270         | 26 €        |
| 340/Trapez/trapezium | 480          | 340         | 26 €        |
| 325                  | 325          | 265         | 13 €        |



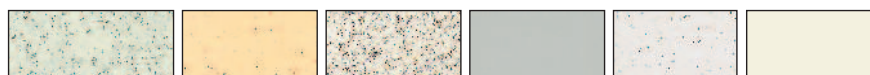
|          | magic mint<br>magic mint | mokka<br>mocha | flitter<br>tinsel | terrazzo<br>terrazzo | granit<br>granite |
|----------|--------------------------|----------------|-------------------|----------------------|-------------------|
| Art. Nr. | Art. Nr.                 | Art. Nr.       | Art. Nr.          | Art. Nr.             | Art. Nr.          |
| H 6508   | H 6615                   | H 6612         | H 6613            | H 6614               |                   |
| H 6518   | H 6625                   | H 6622         | H 6623            | H 6624               |                   |
| H 6528   | H 6635                   | H 6632         | H 6633            | H 6634               |                   |
| H 6608   | H 6655                   | H 6652         | H 6653            | H 6654               |                   |
| H 6538   | H 6665                   | H 6662         | H 6663            | H 6664               |                   |
| H 6548   | H 6675                   | H 6672         | H 6673            | H 6674               |                   |
| H 6558   | H 6685                   | H 6682         | H 6683            | H 6684               |                   |
| H 6568   | H 6695                   | H 6692         | H 6693            | H 6694               |                   |
| H 6578   | H 6705                   | H 6702         | H 6703            | H 6704               |                   |
| H 6588   | H 6645                   | H 6642         | H 6643            | H 6644               |                   |

| Modell-Nr.           | Länge/Length | Tiefe/Depth | Preis/Price |
|----------------------|--------------|-------------|-------------|
| 530                  | 530          | 325         | 26 €        |
| 530/1                | 530          | 370         | 26 €        |
| 460                  | 460          | 344         | 23 €        |
| 460/1                | 460          | 325         | 32 €        |
| 450                  | 450          | 320         | 32 €        |
| 425                  | 425          | 325         | 33 €        |
| 424/Achteck/octagon  | 424          | 325         | 32 €        |
| 400                  | 400          | 270         | 26 €        |
| 340/Trapez/trapezium | 480          | 340         | 26 €        |
| 325                  | 325          | 265         | 13 €        |

## Tabletts – 3 Jahre Garantie Trays – 3 years guarantee

Ausführung: glasfaserverstärkter Polyester, temperaturbeständig von –50 °C bis +140 °C, absolut spülmaschinenfest, unempfindlich gegen gebräuchliche Säuren und Laugen, extrem bruchfest, desinfizierbar, gutes Design, in der Masse eingefärbt, raumsparend zu stapeln.

Design: glass fibre reinforced Polyester, temperature resistant from –50 °C to +140 °C, absolutely dishwasher safe, usual acids and lye proof, extremely shock proof, disinfected, good design, material as pulp tinted, space-saving stackable.



|                |          |          |           |          |             |
|----------------|----------|----------|-----------|----------|-------------|
| granit-schwarz | mokka    | sahara   | lichtgrau | terrazzo | perlweiß    |
| granit-black   | mocha    | sahara   | lightgrey | terrazzo | pearl white |
| Art. Nr.       | Art. Nr. | Art. Nr. | Art. Nr.  | Art. Nr. | Art. Nr.    |
| H 7502         | H 7503   | H 7504   | H 7505    | H 7506   | H 7507      |
| H 7512         | H 7513   | H 7514   | H 7515    | H 7516   | H 7517      |
| H 7522         | H 7523   | H 7524   | H 7525    | H 7526   | H 7527      |
| H 7542         | H 7543   | H 7544   | H 7545    | H 7546   | H 7547      |
| H 7552         | H 7553   | H 7554   | H 7555    | H 7556   | H 7557      |
| H 7562         | H 7563   | H 7564   | H 7565    | H 7566   | H 7567      |

| Modell-Nr.           | L   | T/D | Preis/Price |
|----------------------|-----|-----|-------------|
| 530                  | 530 | 325 | 18 €        |
| 530/1                | 530 | 370 | 23 €        |
| 460                  | 460 | 344 | 17 €        |
| 425                  | 425 | 325 | 24 €        |
| 340/Trapez/trapezium | 480 | 340 | 18 €        |
| 325                  | 325 | 265 | 11 €        |

### Tabletts rutschfest Trays nonslip

Ausführung: glasfaserverstärkter Polyester, temperaturbeständig von –40 °C bis +140 °C, absolut spülmaschinenfest, unempfindlich gegen gebräuchliche Säuren und Laugen, extrem bruchfest, raumsparend zu stapeln. 2 Jahre Garantie auf die rutschfeste Beschichtung.

Design: glass fibre reinforced Polyester, temperature resistant from –40 °C to +140 °C, absolutely dishwasher safe, usual acids and lye proof, extremely shock proof, space-saving stackable. Nonslip lamination guaranteed for two years.

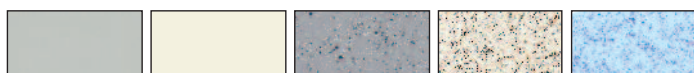


| Modell-Nr.          | Länge/Length | Tiefe/Depth | Preis/Price | lichtgrau<br>lightgrey<br>Art. Nr. | schwarz<br>black<br>Art. Nr. |
|---------------------|--------------|-------------|-------------|------------------------------------|------------------------------|
| 530                 | 530          | 325         | 29 €        | H 6750                             | H 6762                       |
| 325                 | 325          | 265         | 26 €        | H 6755                             | H 6764                       |
| 425/Achteck/octagon | 425          | 325         | 35 €        | H 6758                             | H 6766                       |
| 460                 | 460          | 344         | 35 €        | H 6760                             | H 6768                       |

### Tabletts Trays

Ausführung: glasfaserverstärkter Polyester, temperaturbeständig von –40 °C bis +140 °C, absolut spülmaschinenfest, unempfindlich gegen gebräuchliche Säuren und Laugen, extrem bruchfest, desinfizierbar, gutes Design, in der Masse eingefärbt, raumsparend zu stapeln.

Design: glass fibre reinforced Polyester, temperature resistant from –40 °C to +140 °C, absolutely dishwasher safe, usual acids and lye proof, extremely shock proof, disinfectable, good design, material as pulp tinted, space-saving stackable.



| Modell-Nr. | Länge/Length | Tiefe/Depth | Preis/Price | lichtgrau<br>lightgrey<br>Art. Nr. | perlweiß<br>pearl white<br>Art. Nr. | graukiesel<br>grey flint<br>Art. Nr. | sahara<br>sahara<br>Art. Nr. | granitblau<br>blue<br>speckled<br>Art. Nr. |
|------------|--------------|-------------|-------------|------------------------------------|-------------------------------------|--------------------------------------|------------------------------|--------------------------------------------|
| 530        | 530          | 324         | 29 €        | H 7600                             | H 7601                              | H 7602                               | H 7603                       | H 7604                                     |



| Modell-Nr. | Länge/Length | Tiefe/Depth | Preis/Price | magic mint<br>magic mint<br>Art. Nr. | mokka<br>mocha<br>Art. Nr. | schwarz<br>black<br>Art. Nr. | terrazzo<br>terrazzo<br>Art. Nr. | granit<br>granite<br>Art. Nr. |
|------------|--------------|-------------|-------------|--------------------------------------|----------------------------|------------------------------|----------------------------------|-------------------------------|
| 530        | 530          | 324         | 29 €        | H 7605                               | H 7606                     | H 7607                       | H 7608                           | H 7609                        |

## ► Wärmeschränke Hot cupboards



### Wärmeschrank mit Flügeltüren Hot cupboard with folding doors

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Mit Fußgestell 150 mm. Zwischenboden höhenverstellbar. Thermostatisch regelbar von 30 – 85 °C.

E.-Anschluss: 0,7 bis 3,0 kW – 230 V. Ab 3,0 kW – 400 V.

Gesamthöhe: 850 mm.

Design: Chrome nickel steel 18/10. With feet 150 mm. Adjustable intermediate shelf. Thermostatically adjustable from 30 – 85 °C.

E.-Connection: 0,7 to 3,0 kW – 230 V. From 3,0 kW – 400 V.

Total height: 850 mm

Türen an 1 Seite/Doors on 1 side

| Modell-Nr. | L     | T/D 600 |             |          |     | T/D 700     |          |     |             | T/D 800  |     |             |          | Tischplatten-Heizung/<br>heated top plate |             |
|------------|-------|---------|-------------|----------|-----|-------------|----------|-----|-------------|----------|-----|-------------|----------|-------------------------------------------|-------------|
|            |       | kW      | Preis/Price | Art. Nr. | kW  | Preis/Price | Art. Nr. | kW  | Preis/Price | Art. Nr. | kW  | Preis/Price | Art. Nr. | kW                                        | Preis/Price |
| 20060/FU   | 600   | 0,7     | 2.906 €     | E 0101   | 0,7 | 2.992 €     | E 0201   | 1,0 | 3.058 €     | E 0301   | 0,9 |             |          | 536 €                                     |             |
| 20070/FU   | 700   | 0,7     | 3.024 €     | E 0102   | 0,7 | 3.116 €     | E 0202   | 1,0 | 3.191 €     | E 0302   | 0,9 |             |          | 555 €                                     |             |
| 20080/FU   | 800   | 1,0     | 3.148 €     | E 0103   | 1,0 | 3.237 €     | E 0203   | 1,5 | 3.326 €     | E 0303   | 0,9 |             |          | 564 €                                     |             |
| 20090/FU   | 900   | 1,3     | 3.263 €     | E 0104   | 1,3 | 3.367 €     | E 0204   | 1,5 | 3.461 €     | E 0304   | 0,9 |             |          | 570 €                                     |             |
| 20100/FU   | 1.000 | 1,3     | 3.344 €     | E 0105   | 1,3 | 3.494 €     | E 0205   | 1,5 | 3.592 €     | E 0305   | 1,0 |             |          | 583 €                                     |             |



### Wärmeschrank mit Schiebetüren/Umluftheizung Hot cupboard with sliding doors/circulating air heating

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Mit Fußgestell 150 mm. Zwischenboden höhenverstellbar. Thermostatisch regelbar von 30 – 85 °C. Zusätzlich geführte Umluft im Grundbord für gleichmäßige Schrankerwärmung.

E.-Anschluss: 0,7 bis 3,0 kW – 230 V. Ab 3,0 kW – 400 V.

Gesamthöhe: 850 mm.

Design: Chrome nickel steel 18/10. With feet 150 mm. Adjustable intermediate shelf. Thermostatically adjustable from 30 – 85 °C. For uniform heat distribution equipped additionally with guided circulated air in bottom shelf.

E.-Connection: 0,7 to 3,0 kW – 230 V. From 3,0 kW – 400 V.

Total height: 850 mm.

Türen an 1 Seite/Doors on 1 side

| Modell-Nr. | L     | T/D 600 |             |          |     | T/D 700     |          |     |             | T/D 800  |     |             |          | Tischplatten-Heizung/<br>heated top plate |             |
|------------|-------|---------|-------------|----------|-----|-------------|----------|-----|-------------|----------|-----|-------------|----------|-------------------------------------------|-------------|
|            |       | kW      | Preis/Price | Art. Nr. | kW  | Preis/Price | Art. Nr. | kW  | Preis/Price | Art. Nr. | kW  | Preis/Price | Art. Nr. | kW                                        | Preis/Price |
| 20110/FU   | 1.100 | 1,2     | 3.499 €     | E 0107   | 1,2 | 3.618 €     | E 0207   | 1,5 | 3.726 €     | E 0307   | 1,0 |             |          | 591 €                                     |             |
| 20120/FU   | 1.200 | 1,5     | 3.619 €     | E 0108   | 1,5 | 3.742 €     | E 0208   | 1,5 | 3.863 €     | E 0308   | 1,0 |             |          | 601 €                                     |             |
| 20130/FU   | 1.300 | 1,5     | 3.739 €     | E 0109   | 2,0 | 3.868 €     | E 0209   | 2,0 | 3.994 €     | E 0309   | 1,0 |             |          | 605 €                                     |             |
| 20140/FU   | 1.400 | 2,0     | 3.856 €     | E 0110   | 2,0 | 3.994 €     | E 0210   | 2,0 | 4.127 €     | E 0310   | 1,0 |             |          | 619 €                                     |             |
| 20150/FU   | 1.500 | 2,0     | 3.999 €     | E 0111   | 2,0 | 4.121 €     | E 0211   | 2,0 | 4.262 €     | E 0311   | 1,0 |             |          | 717 €                                     |             |
| 20160/FU   | 1.600 | 2,0     | 4.100 €     | E 0117   | 2,0 | 4.245 €     | E 0217   | 3,0 | 4.380 €     | E 0317   | 1,0 |             |          | 763 €                                     |             |
| 20170/FU   | 1.700 | 2,6     | 4.182 €     | E 0118   | 3,0 | 4.369 €     | E 0218   | 3,0 | 4.527 €     | E 0318   | 1,5 |             |          | 805 €                                     |             |
| 20180/FU   | 1.800 | 2,6     | 4.358 €     | E 0112   | 3,0 | 4.513 €     | E 0212   | 3,0 | 4.624 €     | E 0312   | 1,5 |             |          | 849 €                                     |             |
| 20190/FU   | 1.900 | 2,6     | 4.517 €     | E 0119   | 3,0 | 4.655 €     | E 0219   | 3,0 | 4.792 €     | E 0319   | 1,5 |             |          | 890 €                                     |             |
| 20200/FU   | 2.000 | 2,6     | 4.674 €     | E 0120   | 3,0 | 4.817 €     | E 0220   | 3,0 | 4.962 €     | E 0320   | 1,5 |             |          | 930 €                                     |             |
| 20210/FU   | 2.100 | 2,6     | 4.829 €     | E 0113   | 3,0 | 4.980 €     | E 0213   | 3,0 | 5.146 €     | E 0313   | 1,7 |             |          | 972 €                                     |             |
| 20220/FU   | 2.200 | 3,0     | 4.985 €     | E 0121   | 3,0 | 5.140 €     | E 0221   | 3,0 | 5.326 €     | E 0321   | 1,7 |             |          | 1.012 €                                   |             |
| 20230/FU   | 2.300 | 3,0     | 5.140 €     | E 0122   | 3,0 | 5.300 €     | E 0222   | 3,0 | 5.526 €     | E 0322   | 1,7 |             |          | 1.053 €                                   |             |
| 20240/FU   | 2.400 | 3,0     | 5.298 €     | E 0114   | 3,0 | 5.466 €     | E 0214   | 3,0 | 5.722 €     | E 0314   | 1,7 |             |          | 1.092 €                                   |             |

Zylinder-Druckschloss für Schiebetür einschließlich Montage./Cylinder-presslock for sliding door, mounting inclusive.  
Ausführung auf Sockel zum gleichen Preis./Design on socle without surcharge.

145 €



**Wärmeschrank mit Flügeltüren**  
**Hot cupboard with folding doors**

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Mit Fußgestell 150 mm. Zwischenboden höhenverstellbar. Thermostatisch regelbar von 30 – 85 °C.

E.-Anschluss: 0,7 bis 3,0 kW – 230 V. Ab 3,0 kW – 400 V.

Gesamthöhe: 850 mm.

Design: Chrome nickel steel 18/10. With feet 150 mm. Adjustable intermediate shelf. Thermostatically adjustable from 30 – 85 °C.

E.-Connection: 0,7 to 3,0 kW – 230 V. From 3,0 kW – 400 V.

Total height: 850 mm

**Türen an 2 Seiten (Durchreiche)/**  
**Doors on 2 sides (serving hatch)**

| Modell-Nr. | L     | T/D 600 |             |          |     | T/D 700     |          |     |             | T/D 800  |     |             |          | Tischplatten-Heizung/<br>heated top plate |             |
|------------|-------|---------|-------------|----------|-----|-------------|----------|-----|-------------|----------|-----|-------------|----------|-------------------------------------------|-------------|
|            |       | kW      | Preis/Price | Art. Nr. | kW  | Preis/Price | Art. Nr. | kW  | Preis/Price | Art. Nr. | kW  | Preis/Price | Art. Nr. | kW                                        | Preis/Price |
| 20060/FU   | 600   | 0,7     | 3.331 €     | E 1101   | 0,7 | 3.412 €     | E 1201   | 0,7 | 3.484 €     | E 1301   | 0,9 |             |          | 536 €                                     |             |
| 20070/FU   | 700   | 0,7     | 3.456 €     | E 1102   | 0,7 | 3.549 €     | E 1202   | 0,7 | 3.622 €     | E 1302   | 0,9 |             |          | 555 €                                     |             |
| 20080/FU   | 800   | 1,0     | 3.586 €     | E 1103   | 1,0 | 3.682 €     | E 1203   | 1,5 | 3.769 €     | E 1303   | 0,9 |             |          | 564 €                                     |             |
| 20090/FU   | 900   | 1,3     | 3.717 €     | E 1104   | 1,3 | 3.808 €     | E 1204   | 1,5 | 3.912 €     | E 1304   | 0,9 |             |          | 570 €                                     |             |
| 20100/FU   | 1.000 | 1,3     | 3.843 €     | E 1105   | 1,3 | 3.952 €     | E 1205   | 1,5 | 4.056 €     | E 1305   | 1,0 |             |          | 583 €                                     |             |



**Wärmeschrank mit Schiebetüren/Umluftheizung**  
**Hot cupboard with sliding doors/circulating air heating**

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Mit Fußgestell 150 mm. Thermostatisch regelbar von 30 – 85 °C. Zusätzlich geführte Umluft im Grundbord für gleichmäßige Schrankwärmerverteilung. Bei allen Modellen ist die Ausstattung mit Tischplattenheizung oder Kochmulden möglich.

E.-Anschluss: 0,7 bis 3,0 kW – 230 V. Ab 3,0 kW – 400 V.

Gesamthöhe: 850 mm.

Design: chrome nickel steel 18/10. With feet 150 mm.

Thermostatically adjustable from 30 – 85 °C. For all models optional design with heated top plates or cooking plates possible. For uniform heat distribution equipped additionally with guided circulated air in bottom shelf.

E.-Connection: 0,7 to 3,0 kW – 230 V. From 3,0 kW – 400 V.

Total height: 850 mm

**Türen an 2 Seiten (Durchreiche)/Doors on 2 sides (serving hatch)**

| Modell-Nr. | L     | T/D 600 |             |          |     | T/D 700     |          |     |             | T/D 800  |     |             |          | Tischplatten-Heizung/<br>heated top plate |             |
|------------|-------|---------|-------------|----------|-----|-------------|----------|-----|-------------|----------|-----|-------------|----------|-------------------------------------------|-------------|
|            |       | kW      | Preis/Price | Art. Nr. | kW  | Preis/Price | Art. Nr. | kW  | Preis/Price | Art. Nr. | kW  | Preis/Price | Art. Nr. | kW                                        | Preis/Price |
| 20110/FU   | 1.100 | 1,5     | 3.972 €     | E 1107   | 2,0 | 4.091 €     | E 1207   | 2,0 | 4.210 €     | E 1307   | 1,0 |             |          | 591 €                                     |             |
| 20120/FU   | 1.200 | 2,2     | 4.099 €     | E 1108   | 2,2 | 4.220 €     | E 1208   | 2,6 | 4.368 €     | E 1308   | 1,0 |             |          | 601 €                                     |             |
| 20130/FU   | 1.300 | 2,2     | 4.226 €     | E 1109   | 2,6 | 4.358 €     | E 1209   | 2,6 | 4.482 €     | E 1309   | 1,0 |             |          | 605 €                                     |             |
| 20140/FU   | 1.400 | 2,6     | 4.358 €     | E 1110   | 2,6 | 4.492 €     | E 1210   | 3,0 | 4.629 €     | E 1310   | 1,0 |             |          | 619 €                                     |             |
| 20150/FU   | 1.500 | 2,6     | 4.482 €     | E 1111   | 3,0 | 4.629 €     | E 1211   | 3,0 | 4.770 €     | E 1311   | 1,0 |             |          | 717 €                                     |             |
| 20160/FU   | 1.600 | 3,0     | 4.604 €     | E 1117   | 3,0 | 4.744 €     | E 1217   | 3,0 | 4.881 €     | E 1317   | 1,0 |             |          | 763 €                                     |             |
| 20170/FU   | 1.700 | 3,0     | 4.728 €     | E 1118   | 3,0 | 4.864 €     | E 1218   | 3,0 | 4.992 €     | E 1318   | 1,5 |             |          | 805 €                                     |             |
| 20180/FU   | 1.800 | 3,0     | 4.843 €     | E 1112   | 3,0 | 4.977 €     | E 1212   | 3,0 | 5.108 €     | E 1312   | 1,5 |             |          | 849 €                                     |             |
| 20190/FU   | 1.900 | 3,0     | 5.002 €     | E 1119   | 3,0 | 5.153 €     | E 1219   | 3,0 | 5.274 €     | E 1319   | 1,5 |             |          | 890 €                                     |             |
| 20200/FU   | 2.000 | 4,5     | 5.195 €     | E 1120   | 4,5 | 5.300 €     | E 1220   | 4,5 | 5.445 €     | E 1320   | 1,5 |             |          | 930 €                                     |             |

Zwischengrößen, Einbau-Wärmeschränke/In between sizes and built-in hot cabinets

Preis auf Anfrage/Price upon request

Zylinder-Druckschloss für Schiebetür einschließlich Montage./Cylinder-presslock for sliding door, mounting inclusive.

145 €

Ausführung auf Sockel zum gleichen Preis./Design on socle without surcharge.

Vorbereitung zum Anschluss an baus. Energieoptimierungsanlage auf Anfrage./Connection option to existing optimisation system on request.

## ► Wärmehochschrank & Wandhängeschrank Hot high cupboard & heated cabinet wall mounting



### Wärmehochschrank mit Schiebetüren, 2-etagig Hot high cupboard with sliding doors, 2-tier

Ausführung: Chromnickelstahl 18/10. Mit Fußgestell 150 mm.  
Schrankräume getrennt beheizt, mit Thermostatschaltung und Kontroll-Lampen.  
Thermostatisch regelbar von 30 – 85 °C.  
E.-Anschluss: 230 V – 4,5 bis 400 V  
Gesamthöhe: 1.600 mm  
Design: Chrome nickel steel 18/10. With feet 150 mm. Compartments separately heated, with thermostat and control-lamps.  
Thermostatically adjustable from 30 – 85 °C.  
E.-connection: 230 V – 400 V  
Total height: 1600 mm.

|            |       | Türen an 1 Seite/<br>Doors on 1 side |          |                            |          |                            |          | Türen an 2 Seiten (Durchreiche)/<br>Doors on 2 sides (serving hatch) |          |                            |          |                            |          |
|------------|-------|--------------------------------------|----------|----------------------------|----------|----------------------------|----------|----------------------------------------------------------------------|----------|----------------------------|----------|----------------------------|----------|
| Modell-Nr. | L     | T/D 600<br>Preis/<br>Price           | Art. Nr. | T/D 700<br>Preis/<br>Price | Art. Nr. | T/D 800<br>Preis/<br>Price | Art. Nr. | T/D 600<br>Preis/<br>Price                                           | Art. Nr. | T/D 700<br>Preis/<br>Price | Art. Nr. | T/D 800<br>Preis/<br>Price | Art. Nr. |
| 21100/FU   | 1.000 | 6.626 €                              | E 1805   | 6.885 €                    | E 1825   | 7.172 €                    | E 1845   | 7.708 €                                                              | E 1905   | 7.997 €                    | E 1925   | 8.282 €                    | E 1945   |
| 21130/FU   | 1.300 | 7.604 €                              | E 1806   | 7.887 €                    | E 1826   | 8.171 €                    | E 1846   | 8.718 €                                                              | E 1906   | 9.001 €                    | E 1926   | 9.286 €                    | E 1946   |
| 21150/FU   | 1.500 | 8.260 €                              | E 1807   | 8.554 €                    | E 1827   | 8.838 €                    | E 1847   | 9.369 €                                                              | E 1907   | 9.668 €                    | E 1927   | 9.992 €                    | E 1947   |
| 21180/FU   | 1.800 | 9.238 €                              | E 1808   | 9.554 €                    | E 1828   | 9.840 €                    | E 1848   | 10.349 €                                                             | E 1908   | 10.666 €                   | E 1928   | 10.951 €                   | E 1948   |
| 21200/FU   | 2.000 | 9.891 €                              | E 1809   | 10.223 €                   | E 1829   | 10.508 €                   | E 1849   | 11.005 €                                                             | E 1909   | 11.335 €                   | E 1929   | 11.622 €                   | E 1949   |

#### Zwischengrößen/In between sizes

Zylinder-Druckschloss für Schiebetür einschließlich Montage

Cylinder press-lock for sliding door, mounting inclusive

Ausführung auf Sockel zum gleichen Preis./Design on socle without surcharge.

#### Preis/Price

auf Anfrage/upon request

145 €



### Tellerwärmer 2010 (Beheizter Wandschrank) Plate warmer 2010 (heated wall cabinet)

Ausführung: Edelstahl rostfrei, Modell-Nr. 2010 mit Flügeltüren. (Auf Wunsch auch mit Schiebetüren lieferbar). Modell-Nr. 2010/11 und 2010/12 mit Schiebetüren. 1 verstellbares Zwischenbord. Thermostatisch regelbar von 30 – 85 °C.

Fassungsvermögen: ca. 120 Teller.

E.-Anschluss: 230 V – 0,75 kW.

Design: Stainless steel, model-no. 2010 with folding doors, (sliding doors upon request).

Model-no. 2010/11 and 2010/12 with sliding doors, 1 adjustable intermediate shelf.

Thermostatically adjustable from 30 – 85 °C.

Capacity: 120 plates.

E.-connection: 230 V – 0,75 kW.

| Modell-Nr. | Außen/Outside |     | Innen/Inside |       |     |     | Preis/Price | Art. Nr. |
|------------|---------------|-----|--------------|-------|-----|-----|-------------|----------|
|            | L             | T/D | H            | L     | T/D | H   |             |          |
| 2010       | 1.000         | 400 | 600          | 900   | 350 | 450 | 2.740 €     | A 1100   |
| 2010/11    | 1.100         | 400 | 600          | 1.000 | 350 | 450 | 2.892 €     | A 1120   |
| 2010/12    | 1.200         | 400 | 600          | 1.100 | 350 | 450 | 3.035 €     | A 1130   |

Black is beautiful

**Wärmestrahler  
massiv 22001**  
Heat lamp solid  
22001



**Wärmestrahler  
massiv 23001**  
Heat lamp solid  
23001



**Wärmestrahler  
Alu 27001**  
Heat lamp  
aluminium 27001



**Wärmestrahler  
Alu 21001**  
Heat lamp  
aluminium 21001



**Quarz-Kompakt-Wärmebrücke mit  
höhenverstellbarem Spiralkabel**  
Quarz compact heating bridge with  
height-adjustable spiral cable



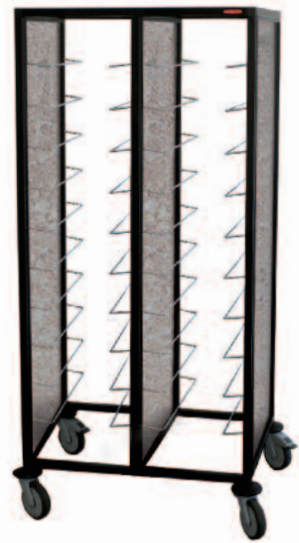
**Buffet-Wärmelampe**  
Buffet heat lamp



**Schneidestation für Buffet-Wärmelampe  
„Dual“ beheizt**  
Cutting station for Buffet heat lamps  
„Dual“ heated



**DIE LEICHTEN Tablettwagen,  
1 Abteil oder 2 Abteile**  
LIGHT WEIGHT Tray trolleys,  
1 compartment or 2 compartments



Mit Erscheinen dieser Preisliste verlieren alle anderen Preislisten ihre Gültigkeit. Druckfehler, Änderungen, Preisänderungen, Produktänderungen und Irrtümer sind vorbehalten. Es gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen. **This price list supersedes all other price lists. Printing errors, changes and errors in pricing, product execution and range excepted. Our terms and conditions apply.**

Allgemeine Zahlungs-, Lieferungs- und Garantiebedingungen (Verkaufsbedingungen): [www.scholl-gastro.de](http://www.scholl-gastro.de)  
Terms and conditions (General Conditions of Payment, Delivery and Guarantee (Sales Conditions): [www.scholl-gastro.de](http://www.scholl-gastro.de)

# SCHOLL



SCHOLL Apparatebau GmbH & Co. KG  
 Zinhainer Weg 4 · D-56470 Bad Marienberg  
 Postfach 13 52 · D-56465 Bad Marienberg  
 Telefon: +49(0) 2661 9868-0  
 Telefax: +49(0) 2661 9868-28  
[www.scholl-gastro.de](http://www.scholl-gastro.de)  
[info@scholl-gastro.de](mailto:info@scholl-gastro.de)

**Die Multifunktionswanne,  
 die Sie noch flexibler macht**

**The multifunctional well which helps you  
 being even more flexible**

Fachverband Gastronomie- und  
 Großküchen-Ausstattung e.V.



Förderndes Mitglied im  
 Verband der Fachplaner e.V. –  
 Die Planer-Experten  
 für Großküchen



**Stark in Anlagen · Strong in equipment**



**Stark in Anlagen · Strong in equipment**

